

# MISTRZOSTWA ŚWIATA w HOKEJU na LODZIE

## KATOWICE • 1976

---

### KOMITET ORGANIZACYJNY MISTRZOSTW ŚWIATA

Przewodniczący - Leszek BEDNARSKI, I Z-ca Przewodniczącego GKKH  
I Z-ca Przewodniczącego - Zdzisław GORCZYCA, I Wicewojewoda  
w Katowicach

Zastępcy: Wiesław WITCZAK, Prezes PZHL

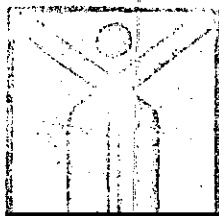
Władysław RAJKOWSKI, Dyrektor COS

Sekretarz: Jan WYCISK, Przewodniczący OZHL przy Woj. Federacji  
Sportu w Katowicach

Z-ca Sekretarza: Daniel LENARD, Naczelnik Wydz. Organizacji Impre  
COS

#### Członkowie:

Józef BRYŚ, Józef GADDA, Walter GANSINIEC, Edgar KACZMAREK,  
Andrzej KONIECZNY, Bronisław LESIKIEWICZ, Józef OKAPIEC,  
Witold PIETREK, Tadeusz ROGULSKI, Stefan RZESZOT, Leszek SOKORSKI  
Zdzisław STANCZYK, Roman SZELAG, Wacław SZWARCZUK, Tadeusz  
ULATOWSKI, Zdzisław WIERZBIŃSKI, Edward WOŹNIAK.



# MISTRZOSTWA ŚWIATA w HOKEJU na LODZIE

KATOWICE • 1976

---

## S P I S DOKUMENTACJI

1. Terminarz MŚ '76
2. Plan treningów
3. Imienny skład drużyn
4. Wykaz sędziów głównych
5. Indeks kar
6. Skład drużyn przed zawodami
7. Statystyka strzałów
8. Protokół zawodów
9. Oficjalny protokół zawodów
10. Statystyka oddanych i obronionych strzałów  
/ w dwóch wersjach - pozytywna i negatywna /
11. Tabelka rozgrywek
12. Tabela " fair-play " - cup
13. Klasyfikacja graczy - ogólna
14. " " w drużynach
15. " bramkarzy
16. Statystyczne zestawienie kar wg. indeksu

Katowice, dnia 8.04.1976r

Biuro zawodów MŚ '76 w Katowicach



- 1 -

Komentarz - objaśnienie do druków wydawanych  
przez Biuro Zawodów MŚ 76

1. Terminarz rozgrywek

W terminarzu ujęta jest data, godzina zawodów oraz lodowisko na którym rozgrywane są poszczególne mecze.

Terminarz rozgrywek wydany zostanie przed rozpoczęciem mistrzostw i doręczony do wszystkich punktów informacyjnych.

2. Plan treningów - dla uczestniczących w MŚ 76 drużyn obejmuje wszystkie godziny treningów w poszczeg. dniach oraz przeznaczone na ten cel lodowiska. Z uwagi na specjalne życzenia poszczególnych drużyn, ewentualne zmiany uzgadniane będą na bieżąco na odprawach dziennych z kierownikami ekip, z udziałem przedstawiciela Dyrektoriatu upoważnionego do akceptacji uzgodnionych zmian. Plan treningów zostanie przed rozpoczęciem MŚ 76 wszystkim ekipom i na poszczególne punkty informacyjne.

3. Wykaz imienny sędziów - obejmuje spis nazwisk sędziów wyznaczonych przez IIHF do prowadzenia spotkań na tafli. Obsada na poszczególne spotkania, sporządzana i uzgadniana będzie z kierownikami ekip na posiedzeniach roboczych Dyrektoratu i podawana do wiadomości zainteresowanym stronom.

4. INDEKS KAR

Indeks kar wydawany jest w 3 językach /angielski, rosyjski, niemiecki/ oraz w języku polskim obejmuje wszystkie ważniejsze kary wg numeracji od 1 - 20. Wydany zostanie przed rozpoczęciem MŚ, oraz dołączony do dokumentacji końcowej.

5. Imienny wykaz drużyn - obejmuje spis nazwisk zawodników przynależność klubową, pozycję, wiek, wagę, wzrost oraz udział w dotychczasowych Mistrzostwach Świata. Druk powyższy wydawany zostanie przed rozpoczęciem Mistrzostw Świata i załączony do dokumentacji końcowej.



- 2 -

6. Skład drużyn przed zawodami

Wykaz ten zawiera skład drużyny przed meczem - podawany jest przez kierownictwo wg poszczególnych formacji. Służy dla informacji radia TV, prasy i osób akredytowanych.

7. Statystyka strzałów

Druk ten wydawany jest po I i II tercji i obejmuje zestawienie strzałów drużyny obronionych przez bramkarzy, obronionych przez graczy przeciwnika oraz strzały obok bramek.

Dane powyższe przekazywane są obu drużynom oraz na wszystkie punkty informacyjne.

8. Statystyka strzałów oddanych i obronionych

Druk powyższy obejmuje zestawienie oddanych i obronionych przez poszczególne drużyny strzałów oraz zdobytych i utraconych bramek. Wydawany jest po każdym dniu zawodów i doręczony na poszczególne punkty informacyjne.

Druk ten zamieszczony będzie w dokumentacji końcowej.

9. Protokół końcowy zawodów

Protokół końcowy zawodów zostanie wydawany po każdym meczu.

Obejmuje on zestawienie statystyczne, zdobytych bramek, nałożonych na zawodników kar oraz oddanych strzałów.

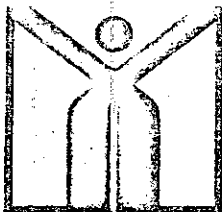
Protokół ten dostarcza się na wszystkie punkty informacyjne, oraz załącza do dokumentacji końcowej.

10. Oficjalny protokół zawodów

Załączony jest wyłącznie do dokumentacji końcowej mistrzostw.

Obejmuje on wszystkie zapisy dotyczące przebiegu spotkania.

Sporządzany jest przez sekretarza zawodów i podpisywany przez sędziów głównych prowadzących zawody oraz kierowników drużyn.



# MISTRZOSTWA ŚWIATA w HOKEJU na LODZIE

## KATOWICE • 1976

- 3 -

### 11. Tabelka rozgrywek

Sporządzana jest w oparciu o oficjalne protokoły zawodów i ujmująco ilość gier, zwycięstwa, remisy i przegrane. Ilość zdobytych bramek, ilość straconych bramek, zdobytych punktów i zajmowane przez drużynę miejsce. Sporządzana jest ona po każdym dniu zawodów. Z uwagi na zmiany systemu rozgrywek w drugiej rundzie mistrzostw prowadzona będzie osobno tabelka dla grupy A i B. Wykaz powyższy dostarczany będzie do wszystkich punktów informacyjnych oraz załączony do dokumentacji końcowej.

### 12. Fair - play - cup

W okresie mistrzostw prowadzona jest również punktacja "fair-play". Tabela sporządzana będzie po każdym dniu zawodów. Zgodnie z regulaminem IIHF każda z drużyn otrzymuje zaliczkowo 200 punktów, do których doliczana jest ilość zdobytych bramek oraz odejmowana ilość nałożonych minut karnych - rezultat stanowi ilość punktów, decydujących o kolejności zajętych miejsc przez poszczególne drużyny. Tabela załączona jest do dokumentacji końcowej mistrzostw świata.

### 13. Klasyfikacja graczy - ogólna

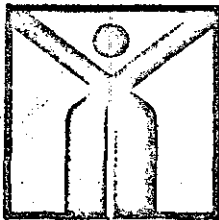
Wykaz ten obejmuje wszystkich zawodników uczestniczących w MŚ '76 i uwzględnia zdobyte przez zawodników bramki, ilość strzałów - ilość podań z których zdobyto bramki i nałożonych minut karnych. Klasyfikacja graczy sporządzana jest po każdym dniu zawodów i załączona jest również do dokumentacji końcowej.

### 14. Klasyfikacja graczy - w drużynach

Jest to zestawienie osiągnięć poszczególnych zawodników w drużynie. Klasyfikacje te wydane zostaną po meczach w dniach 8, 10, 15, 19 i 25.04.1976 w których to dniach uczestniczące drużyny posiadają jednakową ilość rozegranych spotkań.

### 15. Klasyfikacja bramkarzy

Obejmuje zestawienie osiągnięć wszystkich uczestniczących w mistrzostwach bramkarzy. Zestawienie to wydawane jest po



---

MISTRZOSTWA ŚWIATA w HOKEJU na LODZIE  
KATOWICE • 1976

---

- 4 -

16. Zestawienie statystyczne kar wg indeksu kar

Wykaz ten wprowadzony jest po raz pierwszy do dokumentacji Mistrzostw Świata. Obejmuje on wszystkie kary nałożone na poszczególnych zawodników danej drużyny w rozbiciu wg indeksu kar t.j. kary od 1 - 20. Wykaz wydany zostanie 4 razy w ciągu trwania mistrzostw oraz po zakończeniu t.j. po zawodach w dniach 8, 10, 15, 19, i 25.04.1976.

Materiał ten posłuży trenerom drużyn do celów szkoleniowych i w poważnym stopniu przyczynić się może do wyrugowania popełnionych przez zawodników przewinień.



**MISTRZOSTWA ŚWIATA W HOKEJU NA LODzie**  
**KATOWICE • 1976**

**CALENDAR**

World and European  
Ice Hockey Championships

Katowice, April 8<sup>th</sup> - 25<sup>th</sup> 1976



Mistrzostwa Świata i Europy w Hokeju na Lodzie

World and European Ice Hockey Championships

KATOWICE '76

## ZESTAWIENIE DRUŻYNY

## LIST OF PLAYERS

TEAM: CZECHOSŁOWACJA  
TSCH

Nr Nu.	Nazwisko Family name	Imię First name	Klub Club membership	Pozycja Position	Wiek Age	Waga Weight	Wzrost Length	Udział w MŚ Took part in	Wiek Age
2	Holeček	Jiri	Sparta Praha	GK	29	74	181	7	
25	Dzurila Vladimír	Vladimir	ZKL Brno	GK	32	88	176	8	
4	Machac	Oldrich	VSŽ. Kosice	DF	30	88	175	9	
7	Pospisil	Frantisek	SONP Kladno	DF	32	90	182	9	
19	Bubla	Jiri	CHZ Litvinov	DF	26	85	176	9	
17	Kajkl	Milan	Skoda Pilzen	DF	25	88	184	1	
5	Chalupa	Milan	Dukla Jihlava	DF	22	77	178	0	
9	Dvorak	Miroslav	Motor C. Budejovice	DF	24	85	178	2	
15	Kaberle	Frantisek	SONP Kladno	DF	24	83	180	1	
21	Hlinka	Ivan	CHZ Litvinov	FW	26	94	185	6	
20	Holik	Jiri	Dukla Jihlava	FW	31	83	178	12	
22	Novak	Eduard	SONP Kladno	FW	29	86	181	0	
6	Novy	Milan	SONP Kladno	FW	24	79	179	1	
10	Martinec	Vladimir	Tesla Partubice	FW	26	80	173	6	
11	Novak	Jiri	Tesla Partubice	FW	25	75	175	2	
12	Stastny	Bohuslav	Tesla Partubice	FW	27	82	174	5	
23	Pouzar	Jaroslav	Motor C. Budejovice	FW	25	86	181	0	
18	Stastny	Marian	Slovan Bratislava	FW	23	88	178	1	
26	Stastny	Peter	Slovan Bratislava	FW	19	77	181	0	
14	Cernik	Frantisek	VZKG Ostrava	FW	22	82	175	0	
Coach	Gut Dr Starsi	Karel Jan							



# World and European Ice Hockey Championships

KATOWICE '76

ZESTAWIENIE DRUŻYNY

List of players

LIST OF PLAYERS

Team: .....

/Sweden /

TEAM:

Nr Nu.	Nazwisko Family name	Imię First name	Klub Club membership	Pozycja Position	Wiek Age	Waga Weight	Wzrost Length	Udział w MŚ Took part WM
1	LOFOVIST, William		Brynäs IF	GK	29	75	180	2
2	HOGOSTA, Göran		Leksands IF	GK	22	80	185	1
3	OSTLING, Stig		Brynäs IF	DF	28	79	178	2
4	ESBJÖRS, Lars-Erik		V:a Frolunda IF	DF	27	83	180	0
5	WALTIN, Mats		Södertälje SK	DF	23	76	181	1
7	SALMING, Stig		Brynäs IF	DF	29	82	183	1
9	JOHANSSON, Björn		Södertälje SK	DF	26	71	180	4
26	SVENSSON, Jan-Olov		Brynäs IF	DF	27	77	178	0
28	BOND, Roland		Leksands IF	DF	32	83	187	1
10	KARLSSON, Martin		Brynäs IF	FW	26	74	178	0
12	ERIKSSON, Roland		Leksands IF	FW	22	85	188	0
16	AHLBERG, Mats		Leksands IF	FW	29	81	179	3
17	ERICSSON, Lars-Erik		Brynäs IF	FW	26	79	185	0
19	LUNDBERG, Lars-Gunnar		Brynäs IF	FW	24	75	182	0
20	ÖBERG, Lars		Brynäs IF	FW	26	84	189	0
21	LABRAATEN, Dan		Leksands IF	FW	25	78	176	2
22	BRASAR, Per-Olov		Leksands IF	FW	26	78	175	2
23	SÖDERSTRÖM, Dan		Leksands IF	FW	28	78	173	3
24	JAX, Hans		Leksands IF	FW	28	80	182	1
25	LUNDHOLM, Bengt		Leksands IF	FW	21	75	185	0
Coach	PETTERSSON, Ronald							
Coach	LARSSON, Kjell							
Team officials	HALVARSSON, Carl-Olof							

DANIL VEDOV

# World and European Ice Hockey Championships

KATOWICE '76

ZESTAWIENIE DRUŻYNY

LIST OF PLAYERS

Finlandia  
TEAM: FIN

Nr Nu.	Nazwisko Family name	Imię First name	Klub Club membership	Pozycja Position	Wiek Age	Waga Weight	Wzrost Length	Udział w MŚ Took part in
18	Valtonen	Jorma	HC Gardena	GK	29	70	174	6
1	Mattsson	Marcus	Ilves	GK	18	83	183	0
4	Flinck	Tapio	Assät	DF	25	81	186	0
5	Kankaanperä	Ari	Ilves	DF	20	84	183	0
8	Levo	Tapio	Assät	DF	20	79	185	0
3	Nummelin	Timo	TPS	DF	27	85	177	2
9	Saari	Timo	Jokerit	DF	27	85	188	2
2	Suoraniemi	Seppo	Ilves	DF	24	77	176	1
10	Peltonen	Jouni	Lukko	DF	21	80	182	0
20	Hagman	Matti	HIFK	FW	20	81	184	1
21	Kapanen	Hannu	Jokerit	FW	25	77	178	0
14	Koskinen	Tapio	Assät	FW	23	77	178	0
11	Leppä	Henry	Jokerit	FW	29	74	181	3
13	Makkonen	Kari	Assät	FW	21	83	183	0
17	Murto	Matti	HIFK	FW	27	82	180	5
15	Oksanen	Lasse	HC Gardena	FW	33	80	182	9
12	Peltonen	Esa	HIFK	FW	29	80	178	7
16	Rinne	Jouni	Lukko	FW	20	77	177	0
23	Sutinen	Timo	Vops	FW	27	82	181	2
22	Vehmanen	Jorma	Lukko	FW	30	80	179	6
Coach	Liitsola	Seppo						
"	Heikkilä	Lasse						
Team	Suonperä	Matti						
Officials								

DANK VEDOV

## World and European Ice Hockey Championships

KATOWICE '76

Polska

## ZESTAWIENIE DRUŻYNY

## LIST OF PLAYERS

TEAM:

POL

Nr No.	Nazwisko Family name	Imię First name	Klub Club membership	Pozycja Position	Wiek Age	Waga Weight	Wzrost Length	Udział w MS Took part WM
1	Tkacz	Andrzej	GKS Katowice	GK	30	70	176	4
2	Wojtynek	Henryk	GKS Naprzód	GK	26	68	177	2
5	Góralczyk	Robert	KS Baildon	DF	33	74	169	7
23*	Szczepaniec	Andrzej	GKS Katowice	DF	24	77	176	2
19	Jaśszczok	Kordian	GKS Katowice	DF	26	78	173	-
25	Marcińczak	Marek	GKS Katowice	DF	22	82	172	1
20	Potz	Jerzy	LKS Łódź	DF	23	86	186	4
21	Szewczyk	Stanisław	LKS Łódź	DF	29	78	174	-
3	Gruth	Henryk	GKS Katowice	DF	19	89	182	1
9	Stefaniak	Józef	LKS Łódź	FW	35	77	162	6
24	Włodarczyk	Zdzisław	LKS Łódź	FW	25	83	175	-
22	Nowiński	Ryszard	LKS Łódź	FW	25	78	183	-
7	Chowaniec	Stefan	KS Podhale	FW	23	71	167	5
17	Jaskierski	Mieczysław	KS Podhale	FW	26	76	177	4
12	Ziętara	Walenty	KS Podhale	FW	28	76	173	7
16	Pytel	Henryk	GKS Zagłębie	FW	20	72	176	-
8	Jobczyk	Wiesław	KS Baildon	FW	22	77	176	-
15	Zabawa	Andrzej	KS Baildon	FW	20	71	175	1
11	Kokoszka	Leszek	CWKS Legia	FW	25	68	168	1
10	Żurek	Karol	KS Baildon	FW	27	76	177	3
trener	Kurek Józef							
asyst.	Nikodemowicz Emil							
Kier.	Graetzer Bruno							

DAAK VEROV

# World and European Ice Hockey Championships

KATOWICE '76

## ZESTAWIENIE DRUŻYNY

## LIST OF PLAYERS

TEAM: N.R.D.  
G.D.R.

Nr No.	Nazwisko Family name	Imię First name	Klub Club membership	Pozycja Position	Wiek Age	Waga Weight	Wzrost Length	Udział w fazie Took part in	Waga Weight
20	Kraske	Wolfgang	Dynamo Berlin	GK	23	68	171	0	
19	Herzig	Roland	Dynamo Weisswasser	GK	26	74	181	2	
17	Peters	Dietmar	Dynamo Berlin	DF	26	69	172	9	
5	Frenzel	Dieter	Dynamo Berlin	DF	20	89	180	2	
6	Braun	Frank	Dynamo Weisswasser	DF	26	82	180	8	
4	Fengler	Reinhardt	Dynamo Berlin	DF	18	72	178	1	
2	Felber	Harald	Dynamo Berlin	DF	26	74	174	1	
2	Simon	Dieter	Dynamo Weisswasser	DF	23	74	175	3	
1	Pöhlend	Heinz	Dynamo Berlin	DF	25	72	172	0	
13	Märk	Detlef	Dynamo Weisswasser	DF	22	74	174	0	
10	Stasche	Joachim	Dynamo Berlin	FW	26	69	178	4	
9	Patschinski	Reiner	Dynamo Berlin	FW	25	79	179		
8	Breitschuh	Jürgen	Dynamo Berlin	FW	25	70	169	1	
11	Noack	Rüdiger	Dynamo Weisswasser	FW	31	68	172	11	
12	Thomas	Ralf	Dynamo Weisswasser	FW	27	80	183	6	
7	Franke	Jürgen	Dynamo Weisswasser	FW	24	78	176	0	
16	Bielas	Rolf	Dynamo Weisswasser	FW	26	75	176	7	
15	Slapke	Peter	Dynamo Weisswasser	FW	26	93	184	8	
14	Peters	Roland	Dynamo Berlin	FW	24	63	168	4	
18	Müller	Gerhard	Dynamo Berlin	FW	21	81	183	3	
coach	Ziesche								
coach	Johne								
manager	Gasch								

# World and European Ice Hockey Championships

## KATOWICE'76

R.F.N.  
F.R.G.

### ZESTAWIENIE DRUŻYNY

### LIST OF PLAYERS

### TEAM:

Nr No.	Nazwisko Family name	Imię First name	Klub Club membership	Pozycja Position	Wiek Age	Waga Weight	Wzrost Length	Udział w MS Took part WM
1	Weisnaupt Erich		Berliner SC	GK	23	71	175	2
2	Kehle Anton		EV Fuessen	GK	28	80	176	3
3	Thanner Rudolf		EV Fuessen	DF	31	80	180	3
4	Voelk Josef		"	DF	27	74	175	3
5	Kiesling Udo		EV Rosenheim	DF	20	75	179	2
6	Klatt Werner		EV Landshut	DF	21	75	187	1
7	Kretschmer Horst		Duesseldorf EG	DF	20	80	183	2
8	Berndtner Ignatz		SC Reissersee	DF	21	75	175	2
9	Schloder Alois		EV Landshut	FW	28	80	175	4
10	Kuehnhackl Erich		EV "	FW	25	97	193	2
11	Philipp Reiner		VEL Bad Nauheim	FW	26	85	182	2
12	Koef Ernst		Berliner SC	FW	36	77	178	6
13	Funk Lorenz		"	FW	29	82	187	3
14	Reindl Franz		SC Riessersee	FW	21	71	174	1
15	Koeberle Walter		Duesseldorf EG	FW	27	72	172	3
16	Boos Wolfgang		"	FW	39*	75	176	4
17	Zach Hans		Berliner SC	FW	26	74	176	2
18	Mengold Klaus		"	FW	26	74	176	1
19	Hinterstocker Hermann		EV Rosenheim	FW	19	70	172	1
20	Vacatko Vladimír		Duesseldorf EG	FW	25	92	183	1
Coach Coach		Ursim Xaver Neumayer Roman						
Officials		Henschel Heinz						

DAAR / VEDOV

# World and European Ice Hockey Championships

KATOWICE '76

ZESTAWIENIE DRUŻYNY

LIST OF PLAYERS

TEAM: U.S.A.

Nr Nu.	Nazwisko Family name	Imię First name	Klub Club membership	Pozycja Position	Wiek Age	Waga Weight	Wzrost Length	Udział w MŚ Took part WM
30	Curran	Mike	WHA Minnesota Fighting Sai	GK	26	77	173	3
1	Lopresti	Peter	NHL Minnesota North Stars	GK	21	90	185	-
11	Morrow	Brad	University of Minnesota	DF	21	84	185	-
4	Ross	Gary	US Olympic Team	DF	22	88	180	-
23	Langevin	David	University of Minnesota D.	DF	21	95	190	-
5	Lundeen	Bob	US Olympic Team	DF	23	86	180	1
3	Nanne	Louis	NHL Minnesota North Stars	DF	34	85	182	-
24	Hymanson	Jeff	US Olympic Team	DF	22	88	188	-
18	Phippen	Pat	University of Minnesota	FW	23	79	180	-
8	Gambucci	Gary	WHA Minnesota Fighting St.	FW	29	79	175	3
7	Antonovich	Mike	NHL Minnesota North Stars	FW	24	72	168	-
10	Jensen	Steve	NHL Minnesota North Stars	FW	21	86	185	-
16	Sarner	Craig	WHA Minnesota Fighting St.	FW	26	84	182	-
17	Yonghans	Tom	University of Minnesota	FW	23	79	180	1
14	Schneider	William	US Olympic Team	FW	21	81	180	2
12	Klatt	Bill	Salzburg Austria	FW	28	88	180	-
21	Eaves	Mike	University of Wisconsin	FW	19	77	178	-
9	Warner	Jim	University of Colorado	FW	22	85	178	1
6	Euriuzione	Mike	Boston University	FW	21	79	178	1
Trainer	Gostick	Glenn						
Coach	Mauriucci	John						
Manager	Gallagher	Frank						

BANK VERDY

# World and European Ice Hockey Champions

## KATOWICE '76

### ZESTAWIENIE DRUZYNY

### LIST OF PLAYERS

TEAM: ZSRR  
Soviet Union

№ No.	Nazwisko Family name	Imię First name	Klub Club membership	Pozycja Position	Wiek Age	Waga Weight	Wzrost Length	Udział w MS Took part in
20	Tretjak	Vladislav	CSKA	GK	24	78	185	5
19	Sidelnikov	Aleksander	Krylja Sovetov	GK	26	76	176	2
18	Vasiljev	Valeri	Dinamo Moskov	DF	27	86	182	4
17	Lutchenko	Vladimir	CSKA	DF	27	90	185	6
16	Tsyganov	Genadi	CSKA	DF	29	79	180	4
15	Ijapkin	Iuri	Spartak	DF	31	87	184	4
14	Babinov	Sergej	Krylja Sovetov	DF	21	82	181	0
13	Filippov	Aleksander	Dinamo Moskov	DF	23	79	178	1
12	Makagajov	Boris	CSKA	FW	32	75	173	6
11	Kharlamov	Valeri	CSKA	FW	28	70	172	6
10	Zhukov	Victor	CSKA	FW	22	89	190	0
9	Shadrin	Vladimir	Spartak	FW	28	84	181	5
8	Jakushev	Aleksander	Spartak	FW	29	87	189	5
7	Shalimov	Victor	Spartak	FW	25	73	181	1
6	Keltesv	Aleksander	Dinamo Moskov	FW	27	77	175	6
5	Kepustin	Sergej	Krylja Sovetov	FW	23	78	179	2
4	Balderis	Helmur	Dinamo Riga	FW	24	75	179	0
3	Golkov	Aleksander	Khimik	FW	24	75	181	0
2	Golkov	Vladimir	Khimik	FW	22	80	183	0
1	Korotkov	Sergej	Spartak	DF	25	92	178	0
Coach		B. Kulagin						
Team		K. Loktev						
Delegates		V. Gursinov						
		A. Efimov						

HOF Binder

Time	Games number	Nations	Ice rink	Date	Time	Games number	Nations	Ice rink
14,00	1	F.R.G. - Sweden	s.rink	17.04.	13,30	21	Sweden - G.D.R.	b.r
16,00	2	Czechoslovakia - G.D.R.	b.rink		17,00	22	Finland - Poland	b.r
17,00	3	U.S.A. - Finland	s.rink		20,30	23	Soviet Union - Czechoslov	b.r
20,30	4	Poland - Soviet Union	b.rink					
				18.04.	17,00	24	U.S.A. - F.R.G.	b.r
17,00	5	Poland - Czechoslovakia	b.rink		20,30	25	Finland - G.D.R.	b.r
20,30	6	Soviet Union - G.D.R.	b.rink					
				19.04.	16,00	26	Czechoslovakia - F.R.G.	s.r
17,00	7	F.R.G. - Finland	b.rink		17,00	27	Sweden - Poland	b.r
20,30	8	Sweden - U.S.A.	b.rink		20,30	28	Soviet Union - U.S.A.	b.r
13,30	9	G.D.R. - Poland	b.rink					
17,00	10	Finland - Soviet Union	b.rink					
20,30	11	Czechoslovakia - Sweden	b.rink					
17,00	12	Poland - F.R.G	b.rink	20.04.	17,00	29		
20,30	13	G.D.R. - U.S.A.	b.rink		20,30	30		
17,00	14	Czechoslovakia - Finland	b.rink	21.04.	17,00	31	1 - 4	
20,30	15	Soviet Union - Sweden	b.rink		20,30	32	2 - 3	
17,00	16	Poland - U.S.A.	b.rink	22.04.	17,00	33	-	7 - 5
20,30	17	G.D.R. - F.R.G.	b.rink		20,30	34	-	8 - 6
13,30	18	Finland - Sweden	b.rink	23.04.	17,00	35	3 - 1	-
17,00	19	U.S.A. - Czechoslovakia	b.rink		20,30	36	4 - 2	-
20,30	20	F.R.G. - Soviet Union	b.rink					
				24.04.	17,00	37	-	7 - 8
					20,30	38	-	5 - 6
		wolny dzień - free day						
				25.04.	13,00	39	3 - 4	-
					16,30	40	1 - 2	-

= small rink  
= big rink



KATOWICE • 1976

SEDZIORWIE MISTRZOSTW SWIATA

KATOWICE '76

R E F E R E E S

Nr -- 1	DOMBROWSKI V.	- ZSRR	SU
Nr -- 2	ERHARD M.	- RFN	FRG
Nr -- 3	FILIP J.	- CSRS	TCH
Nr -- 4	GUYNN D.	- USA	USA
Nr -- 5	JARVI H.	- Finl.	FIN
Nr -- 6	KARLSSON S.	- Szwecja	SWE
Nr -- 7	LAGASSE A.	- Kanada	CAN
Nr -- 8	SCHWEIGER B.	- NRD	GDR
Nr -- 9	SZCZEPEK W.	- Polska	POL
Nr -- 10	WEIDMANN W.	- Szwajc.	SWI
Nr -- 11	ZAGÓRSKI A.	- Polska	POL

## I N D E K S      K A R

- |   |  |
|---|--|
| 1. Boarding                                 | - rzucanie na bandę                              |
| 2. Charging                                 | - atakowanie ciałem                              |
| 3. Clipping                                 | - podcięcie                                      |
| 4. Cross-checking                           | - pchnięcie kijem trzymanym oburącz              |
| 5. Butt-ending                              | - uderzenie rękojścią                            |
| 6. Spearing                                 | - kłucie kijem                                   |
| 7. Roughing                                 | - nadmierna ostrość w grze                       |
| 8. Elbowing                                 | - atakowanie łokciem                             |
| 9. High sticking                            | - niebezpieczna gra wysokim kijem                |
| 10. Slashing                                | - uderzanie kijem                                |
| 11. Tripping                                | - spowodowanie potknięcia lub upadku przeciwnika |
| 12. Hooking                                 | - zahaczanie                                     |
| 13. Holding                                 | - zatrzymanie przeciwnika                        |
| 14. Misconduct                              | - niesportowe zachowanie się                     |
| 15. Fisticuffs                              | - bójka na pięści                                |
| 16. Match penalty                           | - kara meczu                                     |
| 17. Game misconduct                         | - kara meczu za niesportowe zachowanie się       |
| 18. Abuse of officials and other misconduct | - nietakt wobec osób urzędowych                  |
| 19. Attempt to Injure and Deliberate Injury | - usiłowanie zranienia lub rozmyślne zranienie   |
| 20. Interference                            | - niedozwolony udział w grze                     |

[illegible]

Nr. Nu.	RFN	Gracze Players F.R.G.	Nr. Nu.	Szwecja	Gracze Players Sweden
1	Weishaupt E.		2	Högosta G.	
23	Kehle A.		1	Löfqvist W.	
5	Klatt W.		3	Östling S.	
6	Kretschmar H.		26	Svensson J.	
19	Berndaner I.		6	Waltin M.	
2	Thanner R.		9	Johansson B.	
3	Voelk J.		7	Salming S.	
4	Kiessling U.		28	Bond R.	
12	Mangold K.		4	Esbjörns L.	
17	Zach H.		22	Brasar P.	
16	Hinterstocker H.		17	Ericsson Lars	
20	Vacatko V.		10	Karlsson M.	
10	Boos W.		21	Labraaten D.	
13	Koeberle W.		16	Ahlberg M.	
11	Koepf E.		24	Jax H.	
9	Funk L.		25	Lundholm B.	
18	Reindl F.		12	Eriksson Roland	
8	Philipp R.		19	Lundberg L.	
14	Kuehnhackl E.		20	Öberg L.	
15	Schloder A.				

Czas Time	Nr Nu.	Strzelcy bramek Goals scorers	Nr Nu.	Podający Assists
15,15	19	Lundberg SWE 0:1	-	
34,49	21	Labraaten SWE 0:2	9	Johansson B.
40,39	14	Kuehnhackl FRG 1:2	3	Voelk
-			15	Schloder
54,37	12	Eriksson SWE 1:3	-	
56,44	24	Jax SWE 1:4	16	Ahlberg

Czas Time	Nr Nu.	Kary Penalties	Min.	Indeks List of penalties	Tercje Period	Bramki Goals	Kary Penalties
						A B	A B
18,40	15	Schloder RFN	2'	11	I	0 1	2' 0
34,28	14	Kuehnhackl RFN	2'	11	II	0 1	2' 0
45,43	24	Jax SWE	2'	11	III	1 2	2' 6'
53,18	9	Johansson SWE	2'	4	Razem	1 4	6' 6'
59,42	9	Funk RFN	2'	12			
60,00	16	Ahlberg SWE	2'	12			
						Strzaty Shots	Shots kept
					I	8 36	30 6
					II	16 22	16 12
					III	15 20	15 13
					Razem Total	39 78	61 31
referees		Weidmann W. - SWI					
		Szczepek W. - POL					

Data 8.04.76 Czas 16<sup>00</sup>  
 Date Time

 OFICJALNY PROTOKÓŁ ZAWODÓW  
 OFFICIAL GAME REPORT

 Miejscowość — Place  
 Katowice

 Spotkanie — Game  
 Nr. 2

Drużyna Team		A Czechosłowacja		Bramki — Goals						Kary — Penalties				
Nr.	Zawodnicy — Players	Tercja Period	Bram. Goal	Czas Time	Strzel. Scorer	1 Pod. 1 Ass.	2 Pod. 2 Ass.	Tercja Period	Nr.	Min.	Rodz. kary	Czas od	Czas do	
2	Holeček J.	I	1	3'37"	18	2	21	I	9	12'	18'	6'13"	5'	
1	Džurila V.	I	2	9'37"	6	9		III	15	2'	4'	55'58"		
7	Pospisil F.	II	3	24'25"	10	11								
19	Bubla J.	II	4	34'41"	11	10								
23	Pouzar J.	III	5	41'35"	20	21								
6	Novy M.	III	6	45'49"	6	26								
22	Novak E.	II	7	52'44"	6	26								
17	Kajkl M.	II	8	53'48"	26	6	4							
4	Machac O.	III	9	55'04"	20	18								
12	Stastny B.	III	10	55'13"	6	26								
11	Novak J.													
A 10	Martinec V.													
9	Dvorak M.													
A 10	Kaberle F.													
0	Holik J.													
21	Hlinka I.													
18	Stastny M.													
5	Chalupa M.													
26	Stastny P.													
14	Cernik F.													
Kierownik drużyny Team Official		Gut Karel — Starsi Jan						Kary razem		9	Kary w min		12'	

Drużyna Team		B	NRD	Bramki — Goals						Kary — Penalties				
Nr.	Zawodnicy — Players	1. Tercja Period	Bram. Goal	Czas Time	Strzel. Scorer	1 Pod. 1 Ass.	2 Pod. 2 Ass.	2. Tercja Period	Nr.	Min.	Rodz. kary Offence	Czas od Time from	Czas do Time to	
19	Herzig R.													
20	Kraske W.													
1	Pöhlend H.													
3	Simon D.													
13	Mark D.													
24	Peters R.													
7	Franke J.													
6	Braun F.													
A 17	Peters D.													
C 11	Noak R.													
9	Patschinski R.													
8	Breitschuh J.													
2	Felber H.													
A 15	Slapke P.													
10	Stasche J.													
18	Müller G.													
4	Fengler R.													
5	Frenzel D.													
16	Bielas R.													

Kierownik drużyny Team Official			Ziesche - Johnne		Kary razem Penalties		Kary w min Penalties in min		
Sędziowie Główni Referees	Nr 11 Zagórski	A. 5 Jarvi H.	Rezultat Result	Drużyna Team	I Tercja I Period	II Tercja II Period	III Tercja III Period	Razem Total	
Sekretarz zawodów Official Scorer	Skupin A.		Bramki	A	2	2	4	10	
Sędzia czasu Game Timekeeper	Dustelnik I. Jarczyk J.		Goals	2	1	1			

Nr Nu.	CSRS	Gracze Players	TSCH	Nr Nu.	NRD	Gracze Players	GDR
1	Dzurila V.			20	Kraske W.		
2	Holecek J.			19	Herzig R.		
4	Machac O.			17	Peters D.		
7	Pospisil F.			5	Frenzel D.		
19	Bubla J.			6	Braun F.		
17	Kajkl M.			4	Fengler R.		
5	Chalupa M.			2	Felber H.		
9	Dvorak M.			3	Simon D.		
15	Kaberle F.			1	Pöhlend H.		
21	Hlinka I.			13	Mark D.		
20	Holik J.			10	Stasche J.		
22	Novak E.			9	Patschinski R.		
6	Novy M.			8	Breitschuh J.		
10	Martinec V.			11	Noack R.		
11	Novak J.			12	Thomas R.		
12	Stastny B.			7	Franke J.		
23	Pouzar J.			16	Bielas R.		
18	Stastny M.			15	Slapke P.		
26	Stastny P.			14	Peters R.		
14	Cernik F.			18	Müller G.		

Czas Time	Nr Nu.	Strzelcy bramek Goals scorers	Nr Nu.	Podający Assists
2,50	18	Stastny M. CSRS 1:0	21	Hlinka J.
7,37	6	Novy M. CSRS 2:0	20	Holik J.
24,25	10	Martinec CSRS 3:0	7	Pospisil F.
24,41	11	Novak J. CSRS 4:0	11	Novak J.
41,35	20	Holik J. CSRS 5:0	10	Martinec V.
45,49	6	Novy M. CSRS 6:0	21	Hlinka I.
52,44	6	Novy M. CSRS 7:0	26	Stastny P.
53,48	26	Stastny P. CSRS 8:0	26	Stastny P.
55,04	20	Holik J. CSRS 9:0	6	Novy M.
59,13	6	Novy M. CSRS 10:0	4	Machac O.
			18	Stastny M.
			26	Stastny P.

Czas Time	Nr Nu.	Kary Penalties	Min.	Indeks List of penalties	Tercje Period	Bramki Goals	Kary Penalties
9,00	12	Stastny B.	2'	12		A B	A B
58,58	15	Kaberle F.	2'	4			
					I	2 0	2' -
					II	2 0	- -
					III	6 0	2' -
					Razem	10 0	4' -
						Strzelcy Shots	Shots kept
					I	18 11	11 7
					II	18 16	14 9
					III	18 8	12 7
					Razem Total	54 35	37 23
Referees		Jarvi H. - FIN Zagórski A. - POL					

Data Date	8.04.76	Czas Time	17 <sup>00</sup>	OFICJALNY PROTOKÓŁ ZAWODÓW OFFICIAL GAME REPORT	Miejscowość — Place Katowice	Spotkanie — Game Nr. 3
--------------	---------	--------------	------------------	--	---------------------------------	---------------------------

Drużyna Team		Bramki — Goals							Kary — Penalties				
A U S A													
Nr.	Zawodnicy — Players	Bram. Goal	Czas Time	Strzel. Scorer	1 Pod. 1 Ass.	2 Pod. 2 Ass.	3 Pod. 3 Ass.	4 Pod. 4 Ass.	Nr.	Min.	Rodz. kary Offence	Czas od Time from	Czas do Time to
1	Lopresti P.	1	45	11	—	—	—	—	11	5	11	5	7
30	Curran M.	2	35	14	3	—	—	—	7	2	7	15	17
5	Lundeen B.	3	45	12	—	—	—	—	12	2	7	19	21
4	Ross G.								14	2	4	24	26
"C" 3	Nanne L.								7	2	9	25	27
11	Morrow B.								17	2	8	29	31
23	Langevin D.								24	2	13	45	47
24	Hymanson J.												
14	Schneider W.												
7	Antonovich M.												
18	Phippen P.												
6	Euriuzione M.												
"A" 8	Gambucci G.												
8	Eaves M.												
7	Yonghans T.												
"A" 12	Klatt B.												
16	Sarner C.												
9	Warner J.												

Kierownik drużyny  
Team Official

Callagher Frank

Kary razem  
Penalties

7

Kary w min  
Penalties in min

14

Drużyna Team		Bramki — Goals							Kary — Penalties				
B FIN													
Nr.	Zawodnicy — Players	Bram. Goal	Czas Time	Strzel. Scorer	1 Pod. 1 Ass.	2 Pod. 2 Ass.	3 Pod. 3 Ass.	4 Pod. 4 Ass.	Nr.	Min.	Rodz. kary Offence	Czas od Time from	Czas do Time to
18	Mattsson M.	1	17	21	—	—	—	—	1	3	12	8	16
19	Valtonen J.	2	14	3	21	—	—	—	1	5	9	15	17
2	Suoraniemi S.	3	43	14	16	—	—	—	23	2	8	25	27
10	Peltonen J.								14	2	10	32	34
"A" 9	Saari T.								13	2	11	51	53
3	Levo T.												
3	Nummelin T.												
4	Flinck T.												
5	Kankaaperä A.												
20	Hagman M.												
11	Leppä H.												
"C" 15	Oksanen L.												
23	Sutinen T.												
21	Kapanen H.												
13	Makkonen K.												
12	Peltonen E.												
22	Vehmanen J.												
14	Koskinen T.												
17	Murto M.												
26	Rinne J.												

Kierownik drużyny  
Team Official

Suonpera Matti

Kary razem  
Penalties

5

Kary w min  
Penalties in min

10

Sędziowie Główni  
Referees

Nr 1 Dombrowski Nr 36 Filip

Sekretarz zawodów  
Official Scorer

Doniec W.

Sędzia czasu  
Game Timekeeper

Żebrowski T. Piotrowski

Rezultat  
Result

Bramki  
Goals

Drużyna  
Team

I Tercja  
I Period

II Tercja  
II Period

III Tercja  
III Period

Razem  
Total

A 0 2 1 3

B 2 0 1 3

Nr Nu.	USA	Gracze Players	USA	Nr Nu.	Finlandia	Gracze Players	FIN
1	Lopresti P.			18	Mattsson M.		
30	Curran M.			19	Valtonen J.		
5	Lundeen B.			4	Flinck T.		
3	Nanne L.			5	Kankaaperä A.		
23	Langevin D.			8	Levo T.		
4	Ross G.			3	Nummelin T.		
11	Morrow B.			10	Peltonen J.		
24	Hymanson J.			9	Saari T.		
6	Euriuzione M.			20	Hagman M.		
18	Phippen P.			21	Kapanen H.		
7	Antonovich M.			14	Koskinen T.		
14	Schneider W.			11	Leppä H.		
8	Gambucci G.			13	Makkoñen K.		
21	Eaves M.			17	Murto M.		
17	Yonghäns T.			15	Oksanen L.		
12	Klatt B.			12	Peltonen E.		
16	Sarner C.			16	Rinne J.		
9	Warner J.			23	Sutinen T.		
				22	Vehmanen J.		

Czas Time	Nr Nu.	Strzelcy bramek Goals scorers	Nr Nu.	Podający Assists
0,17	21	Kapanen H. FIN 0:1		
<del>28,56</del>	<del>11</del>	<del>Morrow B. USA 1:1</del>		
14,13	3	Nummelin FIN 0:2	21	Kapanen H.
27,56	11	Morrow B. USA 1:2		
35,49	14	Schneider USA 2:2	3	Nanne L.
45,07	12	Klatt B. USA 3:2		
<del>45,46</del>	<del>24</del>	<del>Nyman J. USA</del>		
49,04	14	Koskinen T. FIN 3:3	16	Rinne J.

Czas Time	Nr Nu.	Kary Penalties	Min.	Indeks List of penalties	Tercje Period	Bramki Goals		Kary Penalties	
						A	B	A	B
5,10	18	Phippen P.	2	11	I	0	2	6	4
8,08	3	Nummelin T.	2	12		II	2	0	6
15,15	5	Kankaaperä A.	2	9	III		1	1	2
15,50	7	Antonovich M.	2	7		Razem	3	3	14
19,40	16	Sarner C.	2	7	Strazny Shots		Shots kept		
24,15	14	Schneider W.	2	4	I	16	19	15	9
25,57	7	Antonovich M.	2	9		II	19	24	17
25,57	23	Sutinen T.	2	8	III		18	15	10
29,59	17	Yongham T.	2	8		Razem Total	53	58	42
32,36	14	Koskinen T.	2	0					
45,46	24	Hymanson	2	13					
51,46	13	Makkonen K.	2	11					
Referees		Dombrowski V.- SU Filip J. - MSCW							



Data Date	8.04.76	Czas Time	20 <sup>30</sup>	OFICJALNY PROTOKÓŁ ZAWODÓW OFFICIAL GAME REPORT	Miejscowość — Place Katowice	Spotkanie — Game Nr. 4
--------------	---------	--------------	------------------	--	---------------------------------	---------------------------

Drużyna Team		A Polska		Bramki — Goals						Kary — Penalties				
Nr.	Zawodnicy — Players	Tercja Period	Bram. Goal	Czas Time	Strzel. Scorer	1 Pod. 1 Ass.	2 Pod. 2 Ass.	Tercja Period	Nr.	Min.	Rodz. kary Offence	Czas od Time from	Czas do Time to	
2	Wojtynek H.	I	1	2'21"	15	15		I	5	2'	3.5	2'21"	4'16"	
1	Tkacz A.	I	2	14'33"	22	9		I	22	2'	12	14'33"	21'56"	
3	Gruth H.	II	3	20'15"	5	11		II	22	1'	2	20'15"	22'15"	
21	Szewczyk S.	II	4	21'45"	13	12		II	19	2'	7	21'45"	23'56"	
16	Pytel H.	II	5	26'47"	3	11								
10	Żurek K.	III	6	39'41"	8	19								
22	Nowiński R.													
20	Potz J.													
19	Jajszczok K.													
24	Włodarczyk Z.													
9	Stefaniak J.													
15	Zabawa A.													
25	Marcinczak M.													
5	Góralczyk R.													
2	Ziętara Walenty													
17	Jaskierski M.													
7	Chowaniec St.													
23	Szczepaniec A.													
8	Jopczyk W.													
11	Kokoszka L.													

Kierownik drużyny Team Official	Żurek Józef — Nikodemowicz E.	Kary razem Penalties	4	Kary w min Penalties in min	8'
------------------------------------	-------------------------------	-------------------------	---	--------------------------------	----

Drużyna Team		B	Z	S	S	R	Bramki — Goals						Kary — Penalties				
Nr.	Zawodnicy — Players	Tercja Period	Bram. Goal	Czas Time	Strzel. Scorer	1 Pod. 1 Ass.	2 Pod. 2 Ass.	Tercja Period	Nr.	Min.	Rodz. kary Offence	Czas od Time from	Czas do Time to				
20	Tretjak V.	II	1	4'35"	12	10		I	19	2'	9	12'17"	14'17"				
1	Sidelnikow A.	II	2	8'15"	15	19	2	I	19	2'	12	19'30"	21'36"				
4	Babinow S.	III	3	57'51"	17	12	9	II	13	2'	13	38'12"	38'62"				
7	Tsygankov G.	II	4	15'12"	17			II	5	2'	6	51'11"	52'11"				
23	Golikov A.							II	13	2'	10	52'49"	57'49"				
18	Golikov V.							II	5	2'	7	57'49"	59'56"				
8	Kapustin S.																
5	Ljankin I.																
2	Korotkov S.																
15	Jakushev A.																
"19	Shadrin V.																
9	Shalimov V.																
21	Vasiliev V.																
3	Lutchenko V.																
17	Kharlamov V.																
"10	Maltsev A.																
"13	Mikhailov B.																
12	Filipnov A.																
11	Baldaris H.																
22	Zeljukov V.																

Kierownik drużyny Team Official	Kulagin B. — Loktev K.	Kary razem Penalties	6	Kary w min Penalties in min	12'
------------------------------------	------------------------	-------------------------	---	--------------------------------	-----

Przewodniczący Referee	Nr Karlson S.	Nr Larsson S.	Rezultat Result	Drużyna Team	I Periode	II Periode	III Periode	Razem Total
Przewodniczący Zawodów Official Scorer	Skupin A.		Bramki Goals	II	2	3	1	6
Reprezentacja Game Timekeeper	Fustelnik L. Jędrzejczyk J.			R.	1	2	2	6

# KATOWICE'76 Protokół - Game Report

Nr Nu.	Polska	Gracze Players	Poland	Nr Nu.	ZSRR	Gracze Players	Soviet Union
1	Tkacz A.			1	Sidelnikov A.		
2	Wojtynek H.			20	Tretjak V.		
5	Góralczyk R.			17	Kharlamov V.		
23	Szczepaniec A.			15	Jakushev A.		
12	Ziętara W.			23	Golikov A.		
7	Chowaniec St.			11	Baldaris H.		
17	Jaskierski M.			10	Maltsev A.		
19	Jajszczok K.			19	Shardin V.		
25	Marcinczak M.			18	Golikov V.		
8	Jobczyk W.			22	Zhluktov V.		
11	Kokoszka L.			13	Mikhajlov B.		
15	Zabawa A.			9	Shalimov V.		
21	Szewczyk S.			8	Kapustin S.		
20	Potz J.			21	Vasiliev V.		
24	Włodarczyk Zdz.			5	Ljapkin J.		
9	Stefaniak J.			4	Babinov S.		
22	Nowinski R.			12	Filippov A.		
16	Pytel H.			3	Lutchenko V.		
3	Gruth H.			2	Korotkov S.		
10	Żurek K.			7	Tsygankov G.		

Czas Time	Nr Nu.	Strzelcy bramek Goals scorers	Nr Nu.	Podający Assists
10,21	17	Jaskierski M. POL 1:0	12	Ziętara W.
14,33	22	Nowinski R. POL 2:0	9	Stefaniak J.
20,31	13	Mikhajlov B. ZSRR 2:1	10	Maltsev A.
22,44	8	Jobczyk W. POL 3:1	11	Kokoszka L.
23,00	17	Jaskierski M. POL 4:1	12	Ziętara W.
25,14	15	Jakushev A. ZSRR 4:2	19	Shadrin V.
-	-	-	2	Korotkov S.
26,40	8	Jobczyk W. POL 5:2	11	Kokoszka L.
53,50	17	Kharlamov V. ZSRR 5:3	13	Mikhajlov B.
-	-	-	9	Shalimov V.
59,40	8	Jobczyk W. POL 6:3	19	Jajszczok K.
59,55	17	Kharlamov V. ZSRR 6:4	-	-
Uwaga:				
24,00	zmiana bramkarza drużyny ZSRR -			20 Tretjak V.

Czas Time	Nr Nu.	Kary Penalties	Min.	Indeks List of penalties	Tercje Period	Bramki Goals		Kary Penalties	
						A	B	A	B
2,10	15	Zabawa A.	2'	8	I	2	0	4	4
12,17	19	Shadrin V.	2'	9	II	3	2	2	2
19,30	17	Kharlamov V.	2'	8	III	1	2	2	5
19,54	22	Nowinski R.	2'	8	Razem	6	4	8	12
23,54	22	Nowinski R.	2'	20		Strzały Shots		Strzały kept	
36,02	13	Mikhajlov B.	2'	9	I	5	23	14	5
55,00	5	Ljapkin J.	2'	6	II	20	14	8	12
55,49	13	Mikhajlov B.	2'	10	III	15	28	20	14
55,56	5	Ljapkin J.	2'	7	Razem Total	40	65	42	31
55,57	17	Jaskierski M.	2'	7					
Referees					Karlsson S. SWE				

KATOWICE'76

TABELKA ROZGRYWEK - STANDINGS

	FRG	SWE	TSCH	GDR	USA	FIN	SU	POL	Games	Won	Tied	Lost	Goals	Points	Position
FRG		1:4							1	-	-	1	1:4	0	7
SWE	4:1								1	1	-	-	4:1	2	2
TSCH				10:0					1	1	-	-	10:0	2	1
GDR			0:10						1	-	-	1	0:10	0	8
USA						3:3			1	-	1	-	3:3	1	4
FIN					3:3				1	-	1	-	3:3	1	5
SU								4:6	1	-	-	1	4:6	0	6
POL							6:4		1	1	-	-	6:4	2	3

FAIRPLAY — CUP

Poz. Pos	TEAM	Ilość gier Games	Bramki Goals	Kary Penalties				Punkty Points
				2'	5'	10'	Razem	

PRZETWORZONO  
W CENTRALNYM OŚRODKU INFORMATYKI  
GÓRNICICTWA I ENERGETYKI

DANIELA VERON



Spokane -- Gar  
Nr. 5

[illegible]

Kary w min 40  
Penalties in min 40

[illegible]

No.	Name	Date Recd.	Type of Period	In Transit	Total In Transit
No. 00000000	Mr. Slavtner	No. 00000000			
Donice W.	M	A D	P	C	

63 A 63

September 2, 1954

## Mecz Game

9.04.1976

Nr. Nu.	Gracze Players	Nr. Nu.	Gracze Players

Czas Time	Nr Nu.	Strzelcy bramek Goals scorers	Nr Nu.	Podający Assists
53,54	11	Novak J.	CSRS 0:10	10 Martinec V.
54,30	14	Cernik F.	CSRS 0:11	-
59,47	21	Hlinka I.	CSRS 0:12	18 Stastny M.

[illegible]

Data 9.IV.76 Czas 20,30 OFICJALNY PROTOKÓŁ ZAWODÓW Miejsowość — Place Spotkanie — Game  
 Data Time OFFICIAL GAME REPORT Katowice Nr. 6

Drużyna Team		Bramki — Goals						Kary — Penalties					
Zawodnicy — Players		Period	Bram. Goal	Czas Time	Strzel. Scorer	1 Pod. 1 Ass.	2 Pod. 2 Ass.	Period	Nr.	Min.	Rodz. kary Offence	Czas od Time from	Czas do Time to
1	Sidelnikov A.	I	1	15'15"	22			I	2	2'	12"	7'41"	9'41"
20	Tretjak V.	II	2	25'56"	17	13		II	19	2'	12"	34'37"	36'37"
1	Vasiliev V.	III	3	33'56"	13	13		III	21	2'	13"	44'46"	46'46"
3	Lutchenko V.	III	4	47'29"	5	11							
17	Kharlamov V.												
A 10	Maltsev A.												
C 13	Mikhajlov B.												
5	Ljapkin J.												
2	Korotkov S.												
15	Jakushev A.												
A 19	Shadrin V.												
9	Shalimov V.												
4	Babinov S.												
7	Tsygankov G.												
	Golikov A.												
18	Golikov V.												
8	Kapustin S.												
12	Filippov A.												
11	Baldaris H.												
22	Zhluktov V.												
Kierownik drużyny Team Official Kulagin B. - Loktev K.								Kary razem Penalties 3		Kary w min. Penalties in min. 6'			

Drużyna Team		D NRD - GDR	I Period	Bramki -- Goals					I Period	Kary -- Penalties				
Nr.	Zawodnicy -- Players			I Goal	Czas Time	Strzel. Scorer	1 Pod. 1 Ass.	2 Pod. 2 Ass.		Nr.	Min.	Rodz. kary Offence	Czas od Time from	Czas do Time to
19	Herzig R.								I	9	2'	3'	16'49"	18'49"
15	Slapke P.								II	15	2'	11"	24'23"	26'56"
5	Frenzel D.													
16	Bielas R.													
18	Müller G.													
4	Fengler R.													
9	Peters D.													
2	Felber H.													
10	Stasche J.													
9	Patschinski R.													
8	Breitschuh J.													
3	Simon D.													
6	Braun F.													
11	Noak R.													
14	Peters R.													
7	Franke J.													
1	Pöhlend H.													
13	Mark D.													
20	Kurakle W. / G. roz.													

Hendrich - Wittenberg

Erhard - Wittenberg

Shupien A.

KATOWICE'76

Mecz  
Game No 6

9.04.1976

"A"  
"C"  
"A"

Nr Nu.	Gracze Players	Nr Nu.	Gracze Players
1	Sidelnikov A.	19	Herzig R.
20	Tretjak V.	20	Kraske W.
12	Filippov A.	1	Pöhlend H.
4	Babinov S.	3	Simon D.
5	Ljapkin F.	6	Braun F.
21	Vasiliev V.	17	Peters D.
3	Lutschenko V.	2	Felber H.
2	Korotkov S.	15	Slapke P.
7	Tsygankov G.	5	Frenzel D.
17	Kharlamov V.	16	Bielas R.
10	Maltsev A.	18	Müller G.
13	Mikhajlov B.	4	Fengler R.
15	Jakushev A.	10	Stasche J.
19	Shadrin V.	9	Patschinski R.
9	Skalimov V.	8	Breitschuh J.
23	Golikov A.	11	Noak R.
18	Golikov V.	14	Peters R.
8	Kapustin S.	7	Franke J.
11	Baldaris H.	13	Mark D.
22	Zhluktov V.		

"C"

Czas Time	Nr Nu.	Strzelcy bramek Goals scorers	Nr Nu.	Podający Assists
13,00	22	Zhluktov V. ZSRR 1:0		
25,50	17	Kharlamov V. ZSRR 2:0	13	Mikhajlov B.
54,00	13	Mikhajlov B. ZSRR 3:0	17	Kharlamov V.
57,29	8	Kapustin S. ZSRR 4:0	11	Baldaris H.

Czas Time	Nr Nu.	Kary Penalties	Min.	Indeks List of penalties	Periode Period	Bramki Goals		Kary Penalties	
7,47	11	Baldaris H.	2	12	I	A	B	A	B
10,19	9	Patschinski R.	2	11	II	1	0	2	2
24,28	15	Slapke V.	2	11	III	1	0	2	2
34,37	19	Shadrin V.	2	12	IV	2	0	2	0
44,40	21	Vasiliev V.	2	13	V	4	0	6	4
						23	9	6	12
						60	35	24	46

Edward N.



# World and European Ice Hockey Championships

9.04.1976

KATOWICE '76

Tabela rozgrywek - Standings

	FRG	SWE	TSCH	GDR	USA	FIN	SU	POL	Games	Won	Tied	Lost	Goals	Points	Position
F.R.G.		1:4							1	-	-	1	1:4	0	7
SWE	4:1								1	1	-	-	4:1	2	2
TSCH				10:0				12:0	2	2	-	-	22:0	4	1
G.D.R.			0:10				0:4		2	-	-	-	0:14	0	8
U.S.A.						3:3			1	-	1	-	3:3	1	6
FIN					3:3				1	-	1	-	3:3	1	5
SU				4:0				4:6	2	1	-	1	8:6	2	3
POL			0:12				0:4		2	1	-	1	6:16	2	4

## FAIRPLAY — CUP

Poz Pos	TEAM	Ilość gier Games	Bramki Goals	Kary Penalties				Punkty Points
				2'	5'	10'	Razem	

WYKONANO

W CENTRALNYM OŚRODKU INFORMACYJNYM

ODPAKOWAŁ I WYDRUKOWAŁ

Data 10.04.76 Czas 17<sup>00</sup> OFICJALNY PROTOKÓŁ ZAWODÓW OFFICIAL GAME REPORT Miejsowość - Place Katowice Spotkanie - Game Nr. 7

Drużyna Team		Zawodnicy - Players		Bramki - Goals					Kary - Penalties				
Nr.				Bramki Goal	Czas Time	Strzel. Scorer	1 Pod. 1 Ass.	2 Pod. 2 Ass.	Nr.	Min.	Rodz. Kary Offence	Czas od Time from	Czas do Time to
1	Welschardt E.			1	11'36"	11	12		1	14	2'	2'35"	2'35"
23	Kenle A.			2	15'42"	14	15	5	2	5	2'	16"	26'35"
4	Kiesling U.								4	4	2'	11"	27'26"
3	Voelk J.								11	15	2'	12"	47'11"
"C"15	Schloder A.								11	15	2'	10"	53'51"
"A"14	Kuehnhackl E.												55'51"
"A"8	Philipp R.												
2	Thanner R.												
19	Berndaner I.												
18	Reindl E.												
9	Funk L.												
11	Koepf E.												
6	Kretschmer H.												
21	Klatt W.												
	Koeberle W.												
10	Boos W.												
20	Vacatko V.												
16	Hinterstocker H.												
17	Zach H.												
12	Mangold K.												

Kierownik drużyny Team Official Mr Wenschel - unsinn Kary razem Penalties 5 Kary w min Penalties in min 10'

Drużyna Team		Zawodnicy - Players		Bramki - Goals					Kary - Penalties				
Nr.				Bramki Goal	Czas Time	Strzel. Scorer	1 Pod. 1 Ass.	2 Pod. 2 Ass.	Nr.	Min.	Rodz. Kary Offence	Czas od Time from	Czas do Time to
1	Valtonen J.			1	32'58"	3	12	20	1	2'	9"	2'19"	2'19"
13	Mattsson M.			2	38'32"	2	20		2	2'	16"	12'41"	14'01"
4	Flinck T.			3	39'40"	17	26		4	2'	15"	52'31"	54'31"
5	Kankaaperä A.			4	46'11"	15	21	11	1	2'	10"	53'54"	55'54"
20	Hagman M.			5	47'45"	16	17		2	2'	11"	55'35"	1'01"
21	Kapanen H.												
	Koskinen T.												
8	Levo T.												
3	Nuunelin T.												
11	Leppä H.												
13	Makkonen K.												
17	Hurto M.												
10	Peltonen J.												
"A"9	Saari T.												
15	Oksanen I.												
"C"12	Peltonen E.												
16	Rinne J.												
2	Suoraniemi S.												
23	Seppänen T.												
22	Seppänen J.												

Podpisany przez: Skupny A. Podpisany przez: Podpisany przez: Podpisany przez: Podpisany przez:

"Q

## Indeks

Summary of the above:



KATOWICE'76

Mecz - Game No 8

10.04.1976

Nr Nu.	Szwecja Gracze Players	Nr Nu.	U.S.A. Gracze Players
1	Löfqvist W.	1	Lopresti P.
2	Högosta G.	30	Curran M.
28	Bond R.	11	Morrow B.
7	Salming S.	5	Lundeen P.
9	Johansson B.	24	Hymanson J.
4	Esbjörns L.	4	Ross G.
26	Svensson J.	3	Nanne L.
3	Ostling S.	23	Langevin D.
22	Brasar P.	14	Schneider W.
17	Eriksson L.	8	Gambucci G.
10	Karlsson M.	12	Klatt B.
21	Labraaten D.	7	Antonovich M.
6	Waltin M.	21	Eaves M.
16	Ahlberg M.	16	Sarner C.
24	Jax H.	18	Phippen P.
12	Eriksson R.	17	Yonghans T.
20	Öberg L.	9	Warner J.
25	Lundholm B.	6	Euriuzione M.
19	Lundberg L.		

Czas Time	Nr Nu.	Strzelcy bramek Goals scorers	Nr Nu.	Podający Assists
18,24	16	Sarner C.	7	Antonovich M.
48,00	12	Klatt B.	22	<del>KAMBERMAN</del>
			11	Morrow B.

				Indeks					
Czas Time	Nr Nu.	Kary Penalties	Min.	List of penalties	Tereje Period	Bramki Goals		Kary Penalties	
						A	B	A	B
7,58	14	Schneider W.	2'	4	I	0	1	2	4
18,48	7	Salming S.	2'	7					
18,48	3	Nanne L.	2'	7	II	0	0	10	13
27,08	21	Labraaten D.	2'	7					
27,08	3	Nanne L.	2'	10	III	0	1	2	2
27,08	3	Nanne L.	2'	7					
29,32	7	Salming S.	10'	14	Nazam	0	2	23	19
30,34	8	Gambucci G.	2'	12					
30,00	4	Esbjors L.	5'	7	I	23	17	13	19
		Labraaten D.	2'	7					
		Gambucci G.	2'	12	II	23	18	7	17
30,00	24	Hymanson P.	2'	7					
					Nazam	62	41	30	51

Referencja

Dombrowski V. - SU

10.4.1976

Nr Nu.	Gracze Players	Nr Nu.	Gracze Players

[illegible]

	TCH	FIN	USA	SU	SWE	POL	FGR	GDR	Games	Won	Tied	Lost	Goals	Points	Position
TCH	-					12:0		10:0	2	2	-	-	22:0	4	1
FIN		-	3:3				5:2		2	1	1	-	8:5	3	2
USA		3:3	-		2:0				2	1	1	-	5:3	3	3
SU				-		4:6		4:0	2	1	-	1	8:6	2	4
SWE			0:2		-		4:1		2	1	-	1	4:3	2	5
POL	0:12			6:4		-			2	1	-	1	6:16	2	6
FGR		2:5			1:4		-		2	-	-	2	3:9	0	7
GDR	0:10			0:4				-	2	-	-	2	0:14	0	8

## FAIRPLAY — CUP

Poz Pos	TEAM	Ilość gier Games	Bramki Goals	Kary Penalties				Funkty Points
				2'	5'	10'	Razem	

[illegible]

Kierownik drużyny      Ziesche      Johnne  
Team Official

Kary razem	Kary w min
Penalties	Penalties in min

[illegible]

Sept. 1962

Mr. J. S. ADAMS

Dr. Weitzmann, W.

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840.

$$f(x) = \frac{1}{2}x^2 + \frac{1}{2}x + \frac{1}{2}$$

1. Period  
2. Period

$$\begin{aligned} \frac{\partial}{\partial t} \left( \frac{1}{2} \rho \mathbf{u} \cdot \mathbf{u} \right) &= \frac{1}{2} \rho \frac{d}{dt} (\mathbf{u} \cdot \mathbf{u}) \\ &= \frac{1}{2} \rho \left( \mathbf{u} \cdot \frac{d\mathbf{u}}{dt} + \frac{d\mathbf{u}}{dt} \cdot \mathbf{u} \right) \\ &= \rho \mathbf{u} \cdot \frac{d\mathbf{u}}{dt} \end{aligned}$$

1. *Thyridopteryx* 2. *Thyridopteryx*

2. *Chlorophyll a* and *Chlorophyll b* contents were determined by spectrophotometry using the method of Lichtenthaler and Wherry (1987).

Sekretärin: K. W. 10  
Offizieller Brief

10-200 W

1. The first step is to identify the problem or question that needs to be answered. This involves understanding the context and the specific requirements of the task.

1992, 1993, 1994, 1995, 1996, 1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 26



2.

2.

1



# World and European Ice Hockey Championships

KATOWICE '76 Mecz - Game no 9

11.4.1976

"A"  
"C"

"A"

| Nr. | HRD            | Gracze<br>Players | GDR | Nr.<br>Nu. | Polska         | Gracze<br>Players | POL |
|-----|----------------|-------------------|-----|------------|----------------|-------------------|-----|
| 19  | Herzig R.      |                   |     | 1          | Tkacz A.       |                   |     |
| 20  | Kraske W.      |                   |     | 2          | Wojtynek H.    |                   |     |
| 1   | Pöhlend H.     |                   |     | 3          | Gruth H.       |                   |     |
| 3   | Simon D.       |                   |     | 21         | Szewczyk S.    |                   |     |
| 13  | Mark D.        |                   |     | 16         | Pytel H.       |                   |     |
| 14  | Peters R.      |                   |     | 10         | Żurek K.       |                   |     |
| 7   | Franke J.      |                   |     | 22         | Nowinski R.    |                   |     |
| 6   | Braun F.       |                   |     | 20         | Potz J.        |                   |     |
| 17  | Peters D.      |                   |     | 19         | Jajszczok K.   |                   |     |
| 11  | Noak R.        |                   |     | 24         | Włodarczyk Z.  |                   |     |
| 9   | Patschinski R. |                   |     | 9          | Stefaniak J.   | - "A"             |     |
| 8   | Breitschuh J.  |                   |     | 15         | Zabawa A.      |                   |     |
| 2   | Felber H.      |                   |     | 25         | Marcinczak M.  |                   |     |
| 15  | Slapke P.      |                   |     | 5          | Góralczyk R.   | - "C"             |     |
| 10  | Stasche J.     |                   |     | 12         | Ziętara W.     |                   |     |
| 18  | Müller G.      |                   |     | 17         | Jaskierski M.  |                   |     |
| 4   | Fengler R.     |                   |     | 7          | Chowaniec St.  |                   |     |
| 5   | Frenzel D.     |                   |     | 23         | Szczepaniec A. |                   |     |
| 16  | Bielas R.      |                   |     | 8          | Jobczyk W.     |                   |     |
| 12  | Thomas R.      |                   |     | 11         | Kokoszka L.    | - "A"             |     |

| Czas<br>Time     | Nr<br>Nu.    | Strzelcy bramek<br>Goals scorers | Nr<br>Nu. | Podający<br>Assists |
|------------------|--------------|----------------------------------|-----------|---------------------|
| 1,19             | 20           | Potz J. POL 0:1                  | 21        | Szewczyk S.         |
| 4,15             | 8            | Jobczyk W. POL 0:2               | 15        | Zabawa A.           |
| 18,22            | 11           | Kokoszka L. POL 0:3              | 25        | Marcinczak M.       |
| 21,15            | 25           | Marcinczak M. POL 0:4            | -         |                     |
| 24,22            | 10           | Stasche J. GDR 1:4               | 9         | Patschinski R.      |
| 37,58            | 12           | Ziętara W. POL 1:5               | 5         | Góralczyk R.        |
| 38,23            | 10           | Stasche J. GDR 2:5               | 5         | Frenzel D.          |
| 47,28            | 9            | Patschinski R. GDR 3:5           | 17        | Peters D.           |
| <del>56,54</del> | <del>8</del> | <del>Jobczyk W. GDR 4:5</del>    |           |                     |
| 55,39            | 15           | Slapke P. GDR 4:5                | 10        | Stasche J.          |
| 56,54            | 8            | Jobczyk W. POL 4:6               | 15        | Zabawa A.           |

| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Kary<br>Penalties | Min. | List of<br>penalties | Tercje<br>Period | Bramki<br>Goals |       | Kary<br>Penalties |    |    |
|--------------|-----------|-------------------|------|----------------------|------------------|-----------------|-------|-------------------|----|----|
|              |           |                   |      |                      |                  | A               | B     | A                 | B  |    |
| 0,30         | 4         | Fengler R.        | 2'   | 20                   | I                | 0               | 3     | 11                | 13 |    |
| 0,30         | 12        | Ziętara W.        | 2'   | 20                   |                  | II              | 2     | 2                 | 14 | 4  |
| 10,23        | 23        | Szczepaniec A.    | 2'   | 20                   |                  |                 | III   | 2                 | 1  | 8  |
| 14,39        | 19        | Jajszczok K.      | 2'   | 4                    | razem            | 4               |       | 6                 | 33 | 25 |
| 16,16        | 20        | Potz J.           | 5'   | 7                    |                  |                 |       |                   |    |    |
| 16,16        | 15        | Slapke P.         | 5'   | 7                    | IV               |                 | 15    | 14                | 12 | 11 |
| 16,16        | 18        | Müller G.         | 2'   | 20                   |                  |                 | razem | 20                | 11 | 7  |
| 16,16        | 9         | Stefaniak J.      | 2'   | 20                   |                  | 57              |       | 40                | 29 | 38 |
| 16,16        | 7         | Chowaniec S.      | 2'   | 7                    |                  |                 |       |                   |    |    |

| Nr<br>Nu. | Gracze<br>Players | Nr<br>Nu. | Gracze<br>Players |
|-----------|-------------------|-----------|-------------------|
|           |                   |           |                   |

| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Strzelcy bramek<br>Goals scorers | Nr<br>Nu. | Podający<br>Assists |
|--------------|-----------|----------------------------------|-----------|---------------------|
|              |           |                                  |           |                     |

| Czas<br>Time | Nr<br>No. | Kary<br>Penalties | Min. | Indeks<br>List of<br>penalties |
|--------------|-----------|-------------------|------|--------------------------------|
| 31,39        | 14        | Peters R.         | 12   | 6                              |
| 42,30        | 9         | Stefaniak J.      | 2    | 7                              |
| 42,30        | 18        | Müller G.         | 2    | 7                              |
| 45,25        | 9         | Stefaniak J.      | 2    | 20                             |
| 46,03        | 25        | Marciniczak       | 2    | 11                             |
| 51,13        | 5         | Góralczyk R.      | 2    | 11                             |
| 55,01        | 17        | Peters D.         | 2    | 12                             |
| 58,00        | 15        | Słapke F.         | 2    | 10                             |
| 58,56        | 8         | Brettnach J.      | 2    | 1                              |

| Drużyna<br>Team |  | Finlandia - Finland |    | Bramki — Goals |           |                |               |               | Kary — Penalties |      |                    |                   |                 |
|-----------------|--|---------------------|----|----------------|-----------|----------------|---------------|---------------|------------------|------|--------------------|-------------------|-----------------|
| Nr.             |  | Zawodnicy — Players |    | Bram. Goal     | Czas Time | Strzel. Scorer | 1 Pod. 1 Ass. | 2 Pod. 2 Ass. | Nr.              | Min. | Rodz. kary Offence | Czas od Time from | Czas do Time to |
| 19              |  | Valtonen J.         | II | 7              | 37'32"    | 11             | 17            |               | II               | 2    | 22"                | 34'32"            | 37'32"          |
| 18              |  | Mattsson M.         |    |                |           |                |               |               | II               | 9    | 12"                | 34'44"            | 39'33"          |
| 4               |  | Flinck T.           |    |                |           |                |               |               | III              | 3    | 11"                | 53'46"            | 54'15"          |
| 5               |  | Kankaanperä A.      |    |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 20              |  | Hagman M.           |    |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 21              |  | Kapanen H.          |    |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 14              |  | Koskinen T.         |    |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 8               |  | Levo T.             |    |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 3               |  | Nummelin T.         |    |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 11              |  | Leppä H.            |    |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| "C" 13          |  | Makkonen K.         |    |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 17              |  | Murto M.            |    |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 10              |  | Peltonen J.         |    |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| "A" 9           |  | Saari T.            |    |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| "C" 1           |  | Oksanen L.          |    |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 12              |  | Peltonen E.         |    |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 16              |  | Rinne J.            |    |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 2               |  | Suoraniemi S.       |    |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 23              |  | Sutinen T.          |    |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 22              |  | Vehmanen J.         |    |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |

|                                    |                           |                         |                                |
|------------------------------------|---------------------------|-------------------------|--------------------------------|
| Kierownik drużyny<br>Team Official | Suonperä M. - Helenius M. | Kary razem<br>Penalties | Kary w min<br>Penalties in min |
|------------------------------------|---------------------------|-------------------------|--------------------------------|

| Drużyna<br>Team |  | ZSRR - SU           |     | Bramki — Goals |           |                |               |               | Kary — Penalties |      |                    |                   |                 |
|-----------------|--|---------------------|-----|----------------|-----------|----------------|---------------|---------------|------------------|------|--------------------|-------------------|-----------------|
| Nr.             |  | Zawodnicy — Players |     | Bram. Goal     | Czas Time | Strzel. Scorer | 1 Pod. 1 Ass. | 2 Pod. 2 Ass. | Nr.              | Min. | Rodz. kary Offence | Czas od Time from | Czas do Time to |
| 20              |  | Tretjak V.          | I   | 1              | 13'27"    | 22             | 11            |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 1               |  | Sidelnikov A.       | II  | 2              | 22'05"    | 2              | 19            |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 21              |  | Vasil'kev V.        | II  | 3              | 34'23"    | 10             | 17            |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 3               |  | Lutchenko V.        | II  | 4              | 37'43"    | 9              |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 17              |  | Kharkamov V.        | III | 5              | 34'15"    | 2              | 17            |               |                  |      |                    |                   |                 |
| "A" 6           |  | Maltsev A.          | III | 6              | 36'02"    | 5              | 9             |               |                  |      |                    |                   |                 |
| "C" 3           |  | Mikhaïlov B.        | III | 7              | 56'57"    | 22             | 3             | 11            |                  |      |                    |                   |                 |
| 5               |  | Ljapkin J.          | II  | 8              | 39'21"    | 11             | 22            |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 2               |  | Korotkov S.         |     |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 15              |  | Jakushev A.         |     |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| "A" 19          |  | Shadrin V.          |     |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 9               |  | Shalimov V.         |     |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 4               |  | Babinov S.          |     |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| "A" 7           |  | Tsygankov G.        |     |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 23              |  | Golikov A.          |     |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 12              |  | Golikov V.          |     |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 8               |  | Kapustin S.         |     |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 12              |  | Filippov A.         |     |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 11              |  | Baldaris H.         |     |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 21              |  | ...                 |     |                |           |                |               |               |                  |      |                    |                   |                 |

|                                 |                |                                 |    |                  |           |           |           |           |           |           |           |           |           |             |
|---------------------------------|----------------|---------------------------------|----|------------------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-------------|
| Reprezentacja<br>Representative | 6. Karlsson B. | Reprezentacja<br>Representative | A. | Termin<br>Period | 1. Per. 1 | 2. Per. 2 | 3. Per. 3 | 4. Per. 4 | 5. Per. 5 | 6. Per. 6 | 7. Per. 7 | 8. Per. 8 | 9. Per. 9 | 10. Per. 10 |
| Reprezentacja<br>Representative | Skupień A.     | Reprezentacja<br>Representative | A. | Termin<br>Period | 1. Per. 1 | 2. Per. 2 | 3. Per. 3 | 4. Per. 4 | 5. Per. 5 | 6. Per. 6 | 7. Per. 7 | 8. Per. 8 | 9. Per. 9 | 10. Per. 10 |

| Nr Nu. | Finland       | Gracze Players | FIN | Nr Nu. | Z.S.R.R.      | Gracze Players | SU |
|--------|---------------|----------------|-----|--------|---------------|----------------|----|
| 19     | Valtonen J.   |                |     | 20     | Tretjak V.    |                |    |
| 18     | Mattsson M.   |                |     | 1      | Sidelnikov A. |                |    |
| 4      | Flinck T.     |                |     | 21     | Vasiliev V.   |                |    |
| 5      | Kankaaperä A. |                |     | 3      | Lutchenko V.  |                |    |
| 8      | Levo T.       |                |     | 5      | Ljapkin J.    |                |    |
| 3      | Nummelin T.   |                |     | 2      | Korotkov S.   |                |    |
| 10     | Peltonen J.   |                |     | 4      | Babinov S.    |                |    |
| 9      | Saari T.      |                |     | 7      | Tsygankov G.  |                |    |
| 2      | Suoraniemi S. |                |     | 12     | Filippov A.   |                |    |
| 20     | Hagman M.     |                |     | 17     | Kharlamov V.  |                |    |
| 21     | Kapanen H.    |                |     | 10     | Maltsev A.    |                |    |
| 13     | Makkonen K.   |                |     | 13     | Mikhajlov B.  |                |    |
| 17     | Murto M.      |                |     | 15     | Jakushev A.   |                |    |
| 15     | Oksanen L.    |                |     | 19     | Shadrin V.    |                |    |
| 12     | Peltonen E.   |                |     | 9      | Shalimov V.   |                |    |
| 16     | Rinne J.      |                |     | 23     | Golikov A.    |                |    |
| 23     | Sutinen T.    |                |     | 18     | Golikov V.    |                |    |
| 22     | Vehmanen J.   |                |     | 8      | Kapustin S.   |                |    |
| 14     | Koskinen T.   |                |     | 11     | Baldaris H.   |                |    |
| 11     | Leppä H.      |                |     | 22     | Zhlukto V.    |                |    |

| Czas Time | Nr Nu. | Strzeley bramki Goals scorers | Nr Nu. | Podający Assists |
|-----------|--------|-------------------------------|--------|------------------|
| 13,27     | 22     | Zhlukto V. ZSRR 0:1           | 11     | Baldaris H.      |
| 22,02     | 2      | Korotkov S. ZSRR 0:2          | 19     | Shadrin V.       |
| 33,56     | 11     | Leppä H. FIN 1:2              | 17     | Murto M.         |
| 34,23     | 10     | Maltsev A. ZSRR 1:3           | 17     | Kharlamov V.     |
| 37,43     | 9      | Shalimov V. ZSRR 1:4          | -      |                  |
| 53,55     | 3      | Lutchenko ZSRR 1:5            | 17     | Kharlamov V.     |
| 56,02     | 5      | Ljapkin J. ZSRR 1:6           | 9      | Shalimov V.      |
| 56,54     | 22     | Zhlukto V. ZSRR 1:7           | 8      | Kapustin S.      |
| -         |        |                               | 11     | Baldaris H.      |
| 59,21     | 11     | Baldaris H. ZSRR 1:8          | 22     | Zhlukto V.       |

| Czas Time | Nr Nu. | Kary Penalties | Min. | List of penalties | Tercje Period | Bramki Goals |    | Kary Penalties |    |
|-----------|--------|----------------|------|-------------------|---------------|--------------|----|----------------|----|
|           |        |                |      |                   |               | A            | B  | A              | B  |
| 21,52     | 2      | Suoraniemi S.  | 2'   | 20                |               | 0            | 1  | 0              | 0  |
| 34,05     | 9      | Saari T.       | 2'   | 12                |               | 1            | 3  | 4              | 0  |
| 53,46     | 3      | Nummelin T.    | 2'   | 11                |               | 0            | 4  | 2              | 0  |
|           |        |                |      |                   |               | 1            | 8  | 6              | 0  |
|           |        |                |      |                   |               | 12           | 32 | 26             | 10 |
|           |        |                |      |                   |               | 12           | 16 | 10             | 8  |
|           |        |                |      |                   |               | 34           | 74 | 55             | 24 |

[illegible]

Kierownik drużyny : Andres Z.  
Team Official

|            |   |                  |   |
|------------|---|------------------|---|
| Kary razem | 1 | Kary w min       | 2 |
| Penalties  |   | Penalties in min |   |

[illegible]

Mr 7 *James Thompson* *4* Quinn D.

W. Donicey

| Resultat<br>Result | Ordnings-<br>Team | I Tercera<br>I Period | II Tercera<br>II Period | III Tercera<br>III Period | Punt<br>Tot |
|--------------------|-------------------|-----------------------|-------------------------|---------------------------|-------------|
| Præsent            | 10                | 0                     | 2                       | 4                         | 9           |

“ A ”  
“ A ”

## Indeks

Page 6 of 10

World and European Ice Hockey Championships  
KATOWICE'76 Tabelka rozgrywek - Standings

After game No 11

|        | TCH  | FIN | USA | SU  | SWE | POL  | FGR | GDR  | Games | Won | Tied | Lost | Goals | Points | Position |
|--------|------|-----|-----|-----|-----|------|-----|------|-------|-----|------|------|-------|--------|----------|
| TCH    |      |     |     |     | 3:1 | 12:0 |     | 10:0 | 3     | 3   | -    | -    | 25:1  | 6      | 1        |
| FIN    |      |     | 3:3 | 1:8 |     |      | 5:2 |      | 3     | 1   | 1    | 1    | 9:13  | 3      | 5        |
| U.S.A. |      | 3:3 |     |     | 2:0 |      |     |      | 2     | 1   | 1    | -    | 5:3   | 3      | 4        |
| S.U.   |      | 8:1 |     |     |     | 4:6  |     | 4:0  | 3     | 2   | -    | 1    | 16:7  | 4      | 3        |
| SWE    | 1:3  |     | 0:2 |     |     |      | 4:1 |      | 3     | 1   | -    | 2    | 5:6   | 2      | 6        |
| POL    | 0:12 |     |     | 6:4 |     |      |     | 6:4  | 3     | 2   | -    | 1    | 12:20 | 4      | 2        |
| FGR    |      | 2:5 |     |     | 1:4 |      |     |      | 2     | -   | -    | 2    | 3:9   | 0      | 7        |
| GDR    | 0:10 |     |     | 0:4 |     | 4:6  |     |      | 3     | -   | -    | 3    | 4:20  | 0      | 8        |

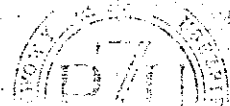
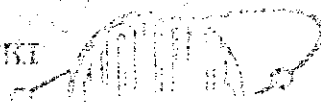
FAIRPLAY — CUP

| Poz<br>Pos | TEAM | Ilość gier<br>Games | Bramki<br>Goals | Kary<br>Penalties |    |     |       | Punkty<br>Points |
|------------|------|---------------------|-----------------|-------------------|----|-----|-------|------------------|
|            |      |                     |                 | 2'                | 5' | 10' | Razem |                  |
|            |      |                     |                 |                   |    |     |       |                  |
|            |      |                     |                 |                   |    |     |       |                  |
|            |      |                     |                 |                   |    |     |       |                  |
|            |      |                     |                 |                   |    |     |       |                  |
|            |      |                     |                 |                   |    |     |       |                  |
|            |      |                     |                 |                   |    |     |       |                  |
|            |      |                     |                 |                   |    |     |       |                  |
|            |      |                     |                 |                   |    |     |       |                  |

PRZETWORZONO

W CENTRALNYM OŚRODKU INFORMATYKI

WARSZAWA



| Data                 |                | Czas               | OFICJALNY PROTOKÓŁ ZAWODÓW<br>OFFICIAL GAME REPORT |              |                   |                  | Miejscowość -- Place |                  | Spotkanie -- Game |                       |                      |                    |        |
|----------------------|----------------|--------------------|--|--------------|-------------------|------------------|----------------------|------------------|-------------------|-----------------------|----------------------|--------------------|--------|
| Date                 |                | Time               |  |              |                   |                  | Katowice             |                  | No. 12            |                       |                      |                    |        |
| Drużyna<br>Team      |                | A Polska -- Poland | Bramki -- Goals                                    |              |                   |                  | Kary -- Penalties    |                  |                   |                       |                      |                    |        |
| Zawodnicy -- Players |                |                    | Bramki<br>Goals                                    | Czas<br>Time | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass.     | Tercja<br>Period |                   |                       |                      |                    |        |
| Nr.                  |                |                    |  |              |                   |                  |                      | No.              | Min.              | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from | Czas do<br>Time to |        |
| 1                    | TKacz A.       | I                  | 1  | 5'44"        | 71                | 25               |                      | I                | 17                | 2'                    | 11                   | 52'37"             | 53'29" |
|                      | Wojtynek H.    | II                 | 2  | 22'01"       | 5                 | 17               | 3                    | III              | 11                | 2'                    | 10                   | 52'27"             | 53'29" |
| 3                    | Gruth H.       | III                | 3  | 55'22"       | 5                 |                  |                      |                  |                   |                       |                      |                    |        |
| 25                   | Marciniczak M. |                    |  |              |                   |                  |                      |                  |                   |                       |                      |                    |        |
| 12                   | Zietara W.     |                    |  |              |                   |                  |                      |                  |                   |                       |                      |                    |        |
| 17                   | Jaskierski M.  |                    |  |              |                   |                  |                      |                  |                   |                       |                      |                    |        |
| 7                    | Chowaniec S.   |                    |  |              |                   |                  |                      |                  |                   |                       |                      |                    |        |
| 20                   | Potz J.        |                    |  |              |                   |                  |                      |                  |                   |                       |                      |                    |        |
| 21                   | Szewczyk S.    |                    |  |              |                   |                  |                      |                  |                   |                       |                      |                    |        |
| 22                   | Nowinski R.    |                    |  |              |                   |                  |                      |                  |                   |                       |                      |                    |        |
| " 9                  | Stefaniak J.   |                    |  |              |                   |                  |                      |                  |                   |                       |                      |                    |        |
| 24                   | Włodarczyk Z.  |                    |  |              |                   |                  |                      |                  |                   |                       |                      |                    |        |
| " -                  | Góralczyk R.   |                    |  |              |                   |                  |                      |                  |                   |                       |                      |                    |        |
| 27                   | Szczenaniec A. |                    |  |              |                   |                  |                      |                  |                   |                       |                      |                    |        |
| 8                    | Jobczyk W.     |                    |  |              |                   |                  |                      |                  |                   |                       |                      |                    |        |
| "11                  | Kokoszka L.    |                    |  |              |                   |                  |                      |                  |                   |                       |                      |                    |        |
| 15                   | Zabawa A.      |                    |  |              |                   |                  |                      |                  |                   |                       |                      |                    |        |
| 16                   | Pytel H.       |                    |  |              |                   |                  |                      |                  |                   |                       |                      |                    |        |
| 10                   | Żurek K.       |                    |  |              |                   |                  |                      |                  |                   |                       |                      |                    |        |

Kierownik drużyny  
Team Official Greatzer B.Kary razem  
Penalties 2Kary w min  
Penalties in min 11

| Drużyna<br>Team      |                  | B RFN -- FRG    |              | Bramki -- Goals   |                  |                  |                 | Kary -- Penalties |      |                       |                      |                    |
|----------------------|------------------|-----------------|--------------|-------------------|------------------|------------------|-----------------|-------------------|------|-----------------------|----------------------|--------------------|
| Zawodnicy -- Players |                  | Strzel.<br>Goal | Czas<br>Time | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | Strzel.<br>Goal | Nr.               | Min. | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from | Czas do<br>Time to |
| 1                    | Weishaupt E.     | 1               | 8'49"        | 13                | 11               |                  | 1               | 15                | 2'   | 8"                    | 4'59"                | 5'29"              |
| 23                   | Kehle A.         | 1               | 14'23"       | 14                | 18               |                  | 11              | 11                | 2'   | 4"                    | 31'31"               | 32'01"             |
| 4                    | Kiesling U.      | 11              | 35'59"       | 8                 | 15               |                  | 11              | 14                | 2'   | 12"                   | 56'08"               | 56'38"             |
| 19                   | Berndaner I.     | 11              | 42'50"       | 8                 |                  |                  |                 |                   |      |                       |                      |                    |
| C" 1                 | Schloder A.      | 111             | 53'29"       | 13                | 21               |                  |                 |                   |      |                       |                      |                    |
| 30                   | Kühnhakel E.     |                 |              |                   |                  |                  |                 |                   |      |                       |                      |                    |
| A" 8                 | Philipp R.       |                 |              |                   |                  |                  |                 |                   |      |                       |                      |                    |
| 2                    | Thanner R.       |                 |              |                   |                  |                  |                 |                   |      |                       |                      |                    |
| 3                    | Völk J.          |                 |              |                   |                  |                  |                 |                   |      |                       |                      |                    |
| 18                   | Reindl F.        |                 |              |                   |                  |                  |                 |                   |      |                       |                      |                    |
| 17                   | Zach H.          |                 |              |                   |                  |                  |                 |                   |      |                       |                      |                    |
| A" 9                 | Funk L.          |                 |              |                   |                  |                  |                 |                   |      |                       |                      |                    |
| 6                    | Kretschmar H.    |                 |              |                   |                  |                  |                 |                   |      |                       |                      |                    |
| 21                   | Klatt W.         |                 |              |                   |                  |                  |                 |                   |      |                       |                      |                    |
| 13                   | Köberle W.       |                 |              |                   |                  |                  |                 |                   |      |                       |                      |                    |
| 10                   | Boos W.          |                 |              |                   |                  |                  |                 |                   |      |                       |                      |                    |
| 11                   | Köpf E.          |                 |              |                   |                  |                  |                 |                   |      |                       |                      |                    |
| 16                   | Hinterstocker H. |                 |              |                   |                  |                  |                 |                   |      |                       |                      |                    |
| 20                   | Kühnhaekel V.    |                 |              |                   |                  |                  |                 |                   |      |                       |                      |                    |

Menschel Heinz

Kierownik drużyny  
Team Official Mr Dombrowski

Mr Jarve

Rezultat  
ResultDrużyna  
TeamPer.  
PeriodI Pod.  
1 Ass.II Pod.  
2 Ass.III Pod.  
3 Ass.Strzel.  
ScorerCzas  
TimeStrzel.  
GoalNr.  
No.Zawodnicy  
PlayersDrużyna  
Team



World and European Ice Hockey Championships  
KATOWICE '76 Mecz - Game No 12

| Nr Nu. | Polska         | Gracze Players | POLAND | Nr Nu. | R F N            | Gracze Players | F R G |
|--------|----------------|----------------|--------|--------|------------------|----------------|-------|
| 1      | Tkacz A.       |                |        | 1      | Weishaupt E.     |                |       |
| 2      | Wojtynek H.    |                |        | 23     | Kehle A.         |                |       |
| 5      | Góralczyk R.   |                |        | 4      | Kiesling U.      |                |       |
| 23     | Szczepaniec A. |                |        | 19     | Berndaner I.     |                |       |
| 12     | Ziętara W.     |                |        | 15     | Schloder A.      | "C"            |       |
| 17     | Jaskierski M.  |                |        | 14     | Kühnhackl E.     |                |       |
| 7      | Chowaniec S.   |                |        | 8      | Philipp R.       | "A"            |       |
| 3      | Gruth H.       |                |        | 2      | Thanner R.       |                |       |
| 25     | Marcinczak M.  |                |        | 3      | Völkl J.         |                |       |
| 8      | Jobczyk W.     |                |        | 18     | Reindl F.        |                |       |
| "A" 11 | Kokoszka L.    |                |        | 17     | Zach H.          |                |       |
| 15     | Zabawa A.      |                |        | 9      | Funk L.          | "A"            |       |
| 20     | Pötz J.        |                |        | 6      | Kretschmer H.    |                |       |
| 21     | Szewczyk S.    |                |        | 21     | Klatt W.         |                |       |
| 22     | Nowinski R.    |                |        | 13     | Küberle W.       |                |       |
| "A" 9  | Stefaniak J.   |                |        | 10     | Boos W.          |                |       |
| 24     | Włodarczyk Z.  |                |        | 11     | Köpf E.          |                |       |
| 16     | Pytel H.       |                |        | 16     | Hinterstocker H. |                |       |
| 10     | Żurek K.       |                |        | 20     | Vacatco V.       |                |       |
|        |                |                |        | 12     | Mangold K.       |                |       |

| Czas Time | Nr Nu. | Strzelcy bramek Goals scorers | Nr Nu. | Podający Assists |
|-----------|--------|-------------------------------|--------|------------------|
| 3,44      | 11     | Kokoszka L. POL 1:0           | 25     | Marcinczak M.    |
| 8,49      | 13     | Küberle W. RFN 1:1            | 11     | Köpf E.          |
| 14,23     | 14     | Kühnhackl E. RFN 1:2          | 18     | Reindl F.        |
| 32,01     | 5      | Góralczyk R. POL 2:2          | 17     | Jaskierski M.    |
| -         |        |                               | 3      | Gruth H.         |
| 35,55     | 8      | Philipp R. RFN 2:3            | 15     | Schloder A.      |
| 42,50     | 6      | Kretschmer H. RFN 2:4         | -      |                  |
| 53,29     | 13     | Küberle W. RFN 2:5            | 21     | Klatt W.         |
| 55,22     | 5      | Góralczyk R. POL 3:5          | -      |                  |

| Czas Time | Nr Nu. | Kary Penalties | Min. | Indeks List of penalties | Okresy Period | Bramki Goals | Kary Penalties |
|-----------|--------|----------------|------|--------------------------|---------------|--------------|----------------|
| 3,59      | 15     | Schloder A.    | 2'   | 8                        |               | A B          | A B            |
| 22,39     | 17     | Jaskierski M.  | 2'   | 11                       | I             | 1 2          | 0 2            |
| 31,31     | 11     | Köpf E.        | 2'   | 4                        | II            | 1 1          | 2 2            |
| 52,27     | 11     | Kokoszka L.    | 2'   | 10                       | III           | 1 2          | 2 2            |
| 56,08     | 14     | Kühnhackl E.   | 2'   | 12                       | Razem         | 3 5          | 4 6            |
|           |        |                |      |                          |               |              |                |
|           |        |                |      |                          |               |              | 4 4            |
|           |        |                |      |                          |               |              | 13 14          |
|           |        |                |      |                          | III           | 24 14        | 12 15          |
|           |        |                |      |                          | Razem         | 57 44        | 29 33          |

| Drużyna Team      |                | Branki - Goals |           |                |               |               |               |               | Kary - Penalties |      |                    |                   |                 |
|-------------------|----------------|----------------|-----------|----------------|---------------|---------------|---------------|---------------|------------------|------|--------------------|-------------------|-----------------|
| A G.D.R. - H.R.D. |                | Drum. Goal     | Czas Time | Strzel. Scorer | 1 Pod. 1 Ass. | 2 Pod. 2 Ass. | 3 Pod. 3 Ass. | 4 Pod. 4 Ass. | Nr.              | Min. | Rodz. kary Offence | Czas od Time from | Czas do Time to |
| 20                | Kraske W.      | 1              | 40:54     | 9              | 10            | —             | —             | —             | 1                | 2    | 11                 | 5:24              | 7:25            |
| 19                | Herzig R.      | 2              | 48:57     | 18             | —             | —             | —             | —             | 1                | 2    | 13                 | 34:15             | 40:15           |
| "A" 15            | Slapke P.      |                |           |                |               |               |               |               | 1                | 2    | 13                 | 53:46             | 40:46           |
| 5                 | Frenzel D.     |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| "A" 17            | Peters D.      |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 2                 | Felberg H.     |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 3                 | Simon D.       |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 6                 | Braun F.       |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 16                | Bielas R.      |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 18                | Müller G.      |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 14                | Peters R.      |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 10                | Stasche J.     |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 9                 | Patschinski R. |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 3                 | Breitschuh J.  |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| "C" 1             | Noak H.        |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 2                 | Thomas R.      |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 7                 | Franke J.      |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 13                | Mark D.        |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 4                 | Fengler R.     |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 1                 | Pöhlend H.     |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |

Kierownik drużyny Team Official Gasch

Kary razem Penalties 3 Kary w min Penalties in min 6

| Drużyna Team |               | Branki - Goals |           |                |               |               |               |               | Kary - Penalties |      |                    |                   |                 |
|--------------|---------------|----------------|-----------|----------------|---------------|---------------|---------------|---------------|------------------|------|--------------------|-------------------|-----------------|
| B U.S.A.     |               | Drum. Goal     | Czas Time | Strzel. Scorer | 1 Pod. 1 Ass. | 2 Pod. 2 Ass. | 3 Pod. 3 Ass. | 4 Pod. 4 Ass. | Nr.              | Min. | Rodz. kary Offence | Czas od Time from | Czas do Time to |
| 1            | Lopresti P.   | 1              | 57:33     | 12             | 17            | 8             |               |               | 1                | 3    | 7                  | 3:38              | 5:33            |
| 30           | Curran M.     |                |           |                |               |               |               |               | 1                | 3    | 2                  | 11:56             | 13:56           |
| "C" 3        | Nanne L.      |                |           |                |               |               |               |               | 1                | 7    | 2                  | 16:01             | 18:01           |
| 23           | Langevin D.   |                |           |                |               |               |               |               | 1                | 8    | 2                  | 39:17             | 41:47           |
| 24           | Hymanson J.   |                |           |                |               |               |               |               | 1                | 23   | 2                  | 58:24             | 00:00           |
| 4            | Ross G.       |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 11           | Morrov B.     |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 5            | Lundeen B.    |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 14           | Schneider W.  |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| "A" 8        | Gambucci G.   |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| "A" 12       | Klatt B.      |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 7            | Antonovich M. |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 21           | Eaves M.      |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 16           | Sarner C.     |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 6            | Euriuzione M. |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 17           | Yonghans T.   |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |
| 9            | Warner J.     |                |           |                |               |               |               |               |                  |      |                    |                   |                 |

Kierownik drużyny Team Official Gallagher F.

Kary razem Penalties 15 Kary w min Penalties in min 15

| Sekretarz zawodów Official Scorer |  | Nr |  | Branki Goals |  | 1 Period |  | 2 Period |  | 3 Period |  | Total |  |
|-----------------------------------|--|----|--|--------------|--|----------|--|----------|--|----------|--|-------|--|
| W. Doniec                         |  |    |  | A            |  | 0        |  | 0        |  | 0        |  | 0     |  |
| T. Żebrowski R. Piotrowski        |  |    |  | P.           |  | 0        |  | 0        |  | 0        |  | 0     |  |

| Nr<br>Nu. |    | N.R.D.         | Gracze<br>Players | G.D.R. | Nr<br>Nu. |               | U.S.A. | Gracze<br>Players |
|-----------|----|----------------|-------------------|--------|-----------|---------------|--------|-------------------|
| "A"       | 20 | Kraske W.      |                   |        | 1         | Lopresti P.   |        |                   |
|           | 19 | Herzig R.      |                   |        | 30        | Curran M.     |        |                   |
|           | 15 | Slapke P.      |                   |        | 3         | Nanne L.      |        |                   |
| "C"       | 5  | Frenzel D.     |                   |        | 23        | Langevin D.   |        |                   |
|           | 17 | Peters D.      |                   |        | 24        | Hymanson J.   |        |                   |
|           | 2  | Felberg H.     |                   |        | 4         | Ross G.       |        |                   |
|           | 3  | Simon D.       |                   |        | 11        | Morrov B.     |        |                   |
|           | 6  | Braun F.       |                   |        | 5         | Lundeen B.    |        |                   |
|           | 1  | Pöhländ H.     |                   |        | 14        | Schneider W.  |        |                   |
|           | 16 | Bielas R.      |                   |        | 8         | Gambucci G.   |        |                   |
|           | 18 | Müller G.      |                   |        | 12        | Klatt B.      |        |                   |
|           | 14 | Peters R.      |                   |        | 7         | Antonovich M. |        |                   |
|           | 10 | Stasche J.     |                   |        | 21        | Eaves M.      |        |                   |
|           | 9  | Patschinski R. |                   |        | 16        | Sarner C.     |        |                   |
|           | 8  | Breitschuh J.  |                   |        | 6         | Euriuzione M. |        |                   |
|           | 11 | Noak H.        |                   |        | 17        | Yonghans T.   |        |                   |
|           | 12 | Thomas R.      |                   |        | 9         | Werner J.     |        |                   |
|           | 7  | Franke J.      |                   |        |           |               |        |                   |
|           | 13 | Mark D.        |                   |        |           |               |        |                   |
|           | 4  | Fengler R.     |                   |        |           |               |        |                   |

| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Strzelcy bramek<br>Goals scorers |     |     |  | Nr<br>Nu. | Podający<br>Assists |  |
|--------------|-----------|----------------------------------|-----|-----|--|-----------|---------------------|--|
| 40,54        | 9         | Patschinski R.                   | NRD | 1:0 |  | 10        | Stasche J.          |  |
| 45,37        | 18        | Müller G.                        | NRD | 2:0 |  | -         |                     |  |
| 57,55        | 12        | Klatt B.                         | USA | 2:1 |  | 14        | Schneider W.        |  |
|              |           |                                  |     |     |  | 8         | Gambucci G.         |  |

| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Kary<br>Penalties | Min. | Indeks<br>List of<br>penalties | Terceje<br>Period | Bramki<br>Goals |               | Kary<br>Penalties |    |
|--------------|-----------|-------------------|------|--------------------------------|-------------------|-----------------|---------------|-------------------|----|
|              |           |                   |      |                                |                   | A               | B             | A                 | B  |
| 3,38         | 8         | Gambucci G.       | 2'   | 7                              | I                 | 0               | 0             | 2                 | 6  |
| 5,24         | 7         | Franke J.         | 2'   | 4                              | II                | 0               | 0             | 4                 | 2  |
| 11,56        | 3         | Nanne L.          | 2'   | 8                              | III               | 2               | 1             | 0                 | 2  |
| 16,01        | 7         | Antonovich M.     | 2'   | 7                              | Razem             | 2               | 1             | 6                 | 10 |
| 34,15        | 17        | Peters D.         | 2'   | 13                             | Strzely<br>Shots  |                 | Shots<br>kept |                   |    |
| 38,46        | 17        | Peters D.         | 2'   | 13                             | I                 | 19              | 14            | 9                 | 10 |
| 39,47        | 8         | Gambucci G.       | 2'   | 12                             | II                | 13              | 13            | 13                | 11 |
| 58,27        | 23        | Langevin D.       | 2'   | 13                             | III               | 11              | 12            | 8                 | 8  |
|              |           |                   |      |                                | Razem<br>Total    | 47              | 45            | 30                | 27 |

Referees

Filip I. - Tch  
Zagórski A. - POI

|     | TCH  | POL  | SU  | USA | FIN | SWE | FRG | GDR  | Games | Won | Tied | Lost | Goals | Points | Position |
|-----|------|------|-----|-----|-----|-----|-----|------|-------|-----|------|------|-------|--------|----------|
| TCH |      | 12:0 |     |     |     | 3:1 |     | 10:0 | 3     | 3   | -    | -    | 25:1  | 6      | 1        |
| POL | 0:12 |      | 6:4 |     |     |     | 3:5 | 6:4  | 4     | 2   | -    | 2    | 15:25 | 4      | 2        |
| SU  |      | 4:6  |     |     | 8:1 |     |     | 4:0  | 3     | 2   | -    | 1    | 16:7  | 4      | 3        |
| USA |      |      |     |     | 3:3 | 2:0 |     | 1:2  | 3     | 1   | 1    | 1    | 6:5   | 3      | 4        |
| FIN |      |      | 1:8 | 3:3 |     |     | 5:2 |      | 3     | 1   | 1    | 1    | 9:13  | 3      | 5        |
| SWE | 1:3  |      |     | 0:2 |     |     | 4:1 |      | 3     | 1   | -    | 2    | 5:6   | 2      | 6        |
| FRG |      | 5:3  |     |     | 2:5 | 1:4 |     |      | 3     | 1   | -    | 2    | 8:12  | 2      | 7        |
| GDR | 0:10 | 4:6  | 0:4 | 2:1 |     |     |     |      | 4     | 1   | -    | 3    | 6:21  | 2      | 8        |

## FAIRPLAY — CUP

Kary - Penalties

After game No 13

| Poz<br>Pos | TEAM                 | Ilość gier<br>Games | Bramki<br>Goals | Kary<br>Penalties |    |     |       | Punkty<br>Points |
|------------|----------------------|---------------------|-----------------|-------------------|----|-----|-------|------------------|
|            |                      |                     |                 | 2'                | 5' | 10' | Razem |                  |
| 1.         | Czechosłowacja - TCH |                     |                 |                   |    |     | 14'   |                  |
| 2          | Z.S.R.R. - SU        |                     |                 |                   |    |     | 18'   |                  |
| 3          | R.F.N. - FRG         |                     |                 |                   |    |     | 22'   |                  |
| 4          | Finlandia - FIN      |                     |                 |                   |    |     | 26'   |                  |
| 5          | Szwecja - SWE        |                     |                 |                   |    |     | 39'   |                  |
| 6          | N.R.D. - GDR         |                     |                 |                   |    |     | 43'   |                  |
| 7          | U.S.A. - USA         |                     |                 |                   |    |     | 43'   |                  |
| 8          | Polska - POL         |                     |                 |                   |    |     | 47'   |                  |

W CENTRALNYM OŚRODKU INFORMATYKI  
GÓRNICICTWA I ENERGETYKI



Data 13.04.76 Czas 17<sup>00</sup>  
Date Time

OFICJALNY PROTOKÓŁ ZAWODÓW  
OFFICIAL GAME REPORT

Miejscowość — Place  
Katowice

Spotkanie — Game  
Nr. 14

| Drużyna<br>Team |                     | A Czechosłowacja - ICH |       |        |         |        |        |        |        |        |        | Bramki — Goals |      |            |         |         | Kary — Penalties |      |            |         |         |
|-----------------|---------------------|------------------------|-------|--------|---------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|----------------|------|------------|---------|---------|------------------|------|------------|---------|---------|
| Nr.             | Zawodnicy — Players | Strzel.                | Bram. | Czas   | Strzel. | 1 Pod. | 2 Pod. | 3 Pod. | 4 Pod. | 5 Pod. | 6 Pod. | Nr.            | Min. | Rodz. kary | Czas od | Czas do | Nr.              | Min. | Rodz. kary | Czas od | Czas do |
| 2               | Holeček J.          | 1                      |       | 12'33" | 14      |        |        |        |        |        |        | 1              | 12'  | 13'        | 27'12"  | 27'12"  | 1                | 12'  | 13'        | 27'12"  | 27'12"  |
| 2               | Dzurilla V.         | 4                      | 2     | 31'44" | 2       | 10     |        |        |        |        |        | 1              | 12'  | 11'        | 49'15"  | 49'15"  | 1                | 12'  | 11'        | 49'15"  | 49'15"  |
| 3               | Pouzar J.           | 11                     | 3     | 21'12" | 6       | 23     | 26     |        |        |        |        | 1              | 12'  | 9'         | 52'23"  | 52'23"  | 1                | 12'  | 9'         | 52'23"  | 52'23"  |
| 6               | Novy M.             | 11                     | 4     | 31'13" | 6       | 23     | 4      |        |        |        |        |                |      |            |         |         |                  |      |            |         |         |
| 26              | Stastny P.          | 11                     | 5     | 25'12" | 12      | 14     | 5      |        |        |        |        |                |      |            |         |         |                  |      |            |         |         |
| 7               | Fossilsil F.        | 11                     | 6     | 43'33" | 14      | 24     |        |        |        |        |        |                |      |            |         |         |                  |      |            |         |         |
| 4               | Machac O.           | 11                     | 7     | 59'29" | 26      |        |        |        |        |        |        |                |      |            |         |         |                  |      |            |         |         |
| 20              | Holik J.            |                        |       |        |         |        |        |        |        |        |        |                |      |            |         |         |                  |      |            |         |         |
| 21              | Hlinka J.           |                        |       |        |         |        |        |        |        |        |        |                |      |            |         |         |                  |      |            |         |         |
| 18              | Stastny M.          |                        |       |        |         |        |        |        |        |        |        |                |      |            |         |         |                  |      |            |         |         |
| 17              | Kajkl M.            |                        |       |        |         |        |        |        |        |        |        |                |      |            |         |         |                  |      |            |         |         |
| 19              | Bubla I.            |                        |       |        |         |        |        |        |        |        |        |                |      |            |         |         |                  |      |            |         |         |
| 12              | Stastny B.          |                        |       |        |         |        |        |        |        |        |        |                |      |            |         |         |                  |      |            |         |         |
| 1               | Novak J.            |                        |       |        |         |        |        |        |        |        |        |                |      |            |         |         |                  |      |            |         |         |
| 10              | Martinec V.         |                        |       |        |         |        |        |        |        |        |        |                |      |            |         |         |                  |      |            |         |         |
| 19              | Dvorak M.           |                        |       |        |         |        |        |        |        |        |        |                |      |            |         |         |                  |      |            |         |         |
| 5               | Chalupa M.          |                        |       |        |         |        |        |        |        |        |        |                |      |            |         |         |                  |      |            |         |         |
| 15              | Kaberle F.          |                        |       |        |         |        |        |        |        |        |        |                |      |            |         |         |                  |      |            |         |         |
| 14              | Cernik F.           |                        |       |        |         |        |        |        |        |        |        |                |      |            |         |         |                  |      |            |         |         |

Kierownik drużyny Dr Z. Andršt

Kary razem  
Penalties

Kary w min  
Penalties in min

| Drużyna<br>Team     |                | B Finlandia - FIN |               |              |                   |                  | Bramki — Goals   |                |     |      |                       | Kary — Penalties     |                    |  |  |  |
|---------------------|----------------|-------------------|---------------|--------------|-------------------|------------------|------------------|----------------|-----|------|-----------------------|----------------------|--------------------|--|--|--|
| Zawodnicy — Players |                | Strzel.<br>pts    | Bram.<br>Goal | Czas<br>Time | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | Strzel.<br>pts | Nr. | Min. | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from | Czas do<br>Time to |  |  |  |
| 19                  | Valtonen J.    | 1                 | 1             | 11'24"       | 14                |                  |                  | 1              | 12  | 2'   | 13'                   | 27'12"               | 27'12"             |  |  |  |
| 18                  | Mattsson M.    |                   |               |              |                   |                  |                  | 1              | 5   | 2'   | 12'                   | 30'12"               | 30'12"             |  |  |  |
| 4                   | Flinck T.      |                   |               |              |                   |                  |                  | 1              | 21  | 2'   | 4'                    | 43'11"               | 43'33"             |  |  |  |
| 5                   | Kankaanperä A. |                   |               |              |                   |                  |                  | 1              | 2   | 2'   | 9'                    | 52'23"               | 52'23"             |  |  |  |
| 20                  | Hagman M.      |                   |               |              |                   |                  |                  |                |     |      |                       |                      |                    |  |  |  |
|                     | Kapanen H.     |                   |               |              |                   |                  |                  |                |     |      |                       |                      |                    |  |  |  |
| 4                   | Koskinen T.    |                   |               |              |                   |                  |                  |                |     |      |                       |                      |                    |  |  |  |
| 8                   | Levo T.        |                   |               |              |                   |                  |                  |                |     |      |                       |                      |                    |  |  |  |
| 3                   | Nummelin T.    |                   |               |              |                   |                  |                  |                |     |      |                       |                      |                    |  |  |  |
| 11                  | Leppä H.       |                   |               |              |                   |                  |                  |                |     |      |                       |                      |                    |  |  |  |
| 13                  | Makkonen K.    |                   |               |              |                   |                  |                  |                |     |      |                       |                      |                    |  |  |  |
| 17                  | Murto M.       |                   |               |              |                   |                  |                  |                |     |      |                       |                      |                    |  |  |  |
| 10                  | Peltonen J.    |                   |               |              |                   |                  |                  |                |     |      |                       |                      |                    |  |  |  |
| 9                   | Saari T.       |                   |               |              |                   |                  |                  |                |     |      |                       |                      |                    |  |  |  |
| 15                  | Oksanen L.     |                   |               |              |                   |                  |                  |                |     |      |                       |                      |                    |  |  |  |
| 12                  | Peltonen E.    |                   |               |              |                   |                  |                  |                |     |      |                       |                      |                    |  |  |  |
| 16                  | Rinne J.       |                   |               |              |                   |                  |                  |                |     |      |                       |                      |                    |  |  |  |
| 2                   | Suoraniemi S.  |                   |               |              |                   |                  |                  |                |     |      |                       |                      |                    |  |  |  |
| 23                  | Suoraniemi T.  |                   |               |              |                   |                  |                  |                |     |      |                       |                      |                    |  |  |  |

Kierownik drużyny Kankaanperä M. — Liitsola S.

Kary razem  
Penalties

Kary w min  
Penalties in min

| Sędziowie Główni<br>Referees   | Nr | 2 Erhard M. | Nr | 4 Guyan D. | Rezultat<br>Result | Drużyna<br>Team | I Tercja<br>I Period | II Tercja<br>II Period | III Tercja<br>III Period | Łącznie<br>Total |
|--------------------------------|----|-------------|----|------------|--------------------|-----------------|----------------------|------------------------|--------------------------|------------------|
| Sędziowie Zawodów<br>Officials |    | Skupień A.  |    |            |                    |                 |                      |                        |                          |                  |

| Nr Nu. | C.S.R.S.    | Gracze Players | TCH | Nr Nu. | Finlandia      | Gracze Players | FIN |
|--------|-------------|----------------|-----|--------|----------------|----------------|-----|
| 2      | Holecek J.  |                |     | 19     | Valtonen J.    |                |     |
| 1      | Dzurilla V. |                |     | 18     | Mattsson M.    |                |     |
| 7      | Pospisil F. |                |     | 4      | Flinck T.      |                |     |
| 4      | Machac O.   |                |     | 5      | Kankaanperä A. |                |     |
| 23     | Pouzar J.   |                |     | 20     | Hagman M.      |                |     |
| 6      | Novy M.     |                |     | 21     | Kapanen H.     |                |     |
| 26     | Stastny P.  |                |     | 14     | Koskinen T.    |                |     |
| 17     | Kajkl M.    |                |     | 11     | Leppä H.       |                |     |
| 19     | Bubla I.    |                |     | 13     | Makkonen K.    |                |     |
| 20     | Holik J.    |                |     | 17     | Murto M.       |                |     |
| 21     | Hlinka I.   |                |     | 8      | Levo T.        |                |     |
| 18     | Stastny M.  |                |     | 3      | Nummelin T.    |                |     |
| 9      | Dvorak M.   |                |     | 10     | Peltonen J.    |                |     |
| 5      | Chalupa M.  |                |     | 9      | Saari T.       |                |     |
| 12     | Stastny B.  |                |     | 15     | Oksanen L.     |                |     |
| 11     | Novak J.    |                |     | 12     | Peltonen E.    |                |     |
| 10     | Martinec V. |                |     | 16     | Rinne J.       |                |     |
| 15     | Kaberle F.  |                |     | 2      | Suoraniemi S.  |                |     |
| 14     | Cernik F.   |                |     | 23     | Sutinen T.     |                |     |
|        |             |                |     | 22     | Vehmanen J.    |                |     |

| Czas Time | Nr Nu. | Strzelcy bramek Goals scorers | Nr Nu. | Podający Assists |
|-----------|--------|-------------------------------|--------|------------------|
| 1,19      | 14     | Koskinen T. FIN 0:1           |        |                  |
| 19,53     | 10     | Martinec V. TCH 1:1           |        |                  |
| 21,44     | 20     | Holik J. TCH 2:1              | 10     | Martinec V.      |
| 28,12     | 6      | Novy M. TCH 3:1               | 23     | Pouzar J.        |
| -         |        |                               | 26     | Stastny P.       |
| 31,03     | 6      | Novy M. TCH 4:1               | 23     | Pouzar J.        |
| -         |        |                               | 4      | Machac O.        |
| 35,20     | 12     | Stastny B. TCH 5:1            | 10     | Martinec V.      |
| -         |        |                               | 5      | Chalupa M.       |
| 43,37     | 19     | Bubla I. TCH 6:1              | 20     | Holik J.         |
| 59,25     | 26     | Stastny P. TCH 7:1            | -      |                  |

| Czas Time | Nr Nu. | Kary Penalties  | Min. | Indeks List of penalties | Tercje Period | Bramki Goals |            | Kary Penalties |    |
|-----------|--------|-----------------|------|--------------------------|---------------|--------------|------------|----------------|----|
|           |        |                 |      |                          |               | A            | B          | A              | B  |
| 21,33     | 21     | Hlinka I.       | 2'   | 12                       | I             | 1            | 1          | 0              | 0  |
| 24,02     | 12     | Peltonen E.     | 2'   | 13                       | II            | 4            | 0          | 2              | 4  |
| 30,52     | 8      | Levo T.         | 2'   | 12                       | III           | 2            | 0          | 4              | 4  |
| 43,01     | 21     | Kapanen H.      | 2'   | 4                        | Razem         | 7            | 1          | 6              | 8  |
| 49,48     | 6      | Novy M.         | 2'   | 11                       | Strzely Shots |              | Shots kept |                |    |
| 52,28     | 7      | Pospisil F.     | 2'   | 9                        | I             | 19           | 9          | 8              | 12 |
| 52,28     | 20     | Hagman M.       | 2'   | 9                        | II            | 10           | 10         | 10             | 16 |
|           |        |                 |      |                          | III           | 17           | 18         | 15             | 9  |
|           |        |                 |      |                          | Razem Total   | 59           | 37         | 33             | 37 |
| Referees  |        | Erhard M. - RFG |      | Guyan D. - USA           |               |              |            |                |    |

Data 13.04.76 Czas 20,30  
Date Time

OFICJALNY PROTOKÓŁ ZAWODÓW  
OFFICIAL GAME REPORT

Miejscowość — Place  
Katowice

Spotkanie — Game  
Nr. 15

A ZSRR — SU

Bramki — Goals

Kary — Penalties

| Nr.    | Zawodnicy — Players | Bramki<br>Goal | Czas<br>Time | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | Termin<br>Period | Nr. | Min. | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from | Czas do<br>Time to |
|--------|---------------------|----------------|--------------|-------------------|------------------|------------------|------------------|-----|------|-----------------------|----------------------|--------------------|
|        |                     |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 20     | Tretjak V.          | 1              | 4:43         | 10                | 13               | 17               | I                | 13  | 2    | 13                    | 3:58                 | 5:58               |
| 1      | Sidelnikov A.       | 1              | 7:25         | 13                | 10               | 22               | I                | 4   | 2    | 10                    | 14:32                | 16:57              |
| 21     | Vasiliev V.         | II             | 24:09        | 10                | 13               | 17               | II               | 7   | 2    | 11                    | 24:23                | 26:13              |
| 3      | Lutchenko V.        | II             | 24:32        | 15                | —                | —                | II               | 21  | 2    | 11                    | 45:39                | 47:39              |
| 17     | Kharlamov V.        | III            | 44:44        | 13                | 17               | 10               | III              | 5   | 2    | 20                    | 58:12                | 60:00              |
| "A" 10 | Maltsev A.          | III            | 49:36        | 9                 | —                | —                |                  |     |      |                       |                      |                    |
| "C" 13 | Mikhaïlov B.        |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 5      | Ljapkin J.          |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 2      | Korotkov S.         |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 15     | Jakushev A.         |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| "A" 19 | Shadrin V.          |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 9      | Shalimov V.         |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 4      | Babinov S.          |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 7      | Tsygankov G.        |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 23     | Golikov A.          |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 18     | Golikov V.          |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 8      | Kapustin S.         |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 11     | Baldaris H.         |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 22     | Zhluktoy V.         |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 12     | Filipov A.          |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |

Kierownik drużyny  
Team Official Efimov A.

Kary razem  
Penalties 5

Kary w min  
Penalties in min 10

B Szwecja — SWE

Bramki — Goals

Kary — Penalties

| Nr.   | Zawodnicy — Players | Bramki<br>Goal | Czas<br>Time | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | Termin<br>Period | Nr. | Min. | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from | Czas do<br>Time to |
|-------|---------------------|----------------|--------------|-------------------|------------------|------------------|------------------|-----|------|-----------------------|----------------------|--------------------|
|       |                     |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 2     | Högosta G.          | Ia             | 50:54        | 19                | 10               | —                | I                | 2   | 2    | 9                     | 0:24                 | 2:24               |
| 1     | Löfqvist            |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 26    | Svensson J.         |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 4     | Esbjörns L.         |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 19    | Lundberg L.         |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 32    | Brasar P.           |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 10    | Karlsson M.         |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| "A" 9 | Johansson B.        |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 6     | Waltin M.           |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 21    | Labraaten D.        |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 16    | Ahlberg M.          |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 23    | Söderström D.       |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 28    | Bond R.             |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| "C" 7 | Salming S.          |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 24    | Jax H.              |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 12    | Eriksson R.         |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 25    | Lundholm B.         |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 20    | Sberg L.            |                |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |

Halvarsson C.

Sędziowie Główni  
Referees

Nr Lagasne

Nr Szczępek

Rezultat  
Result

Drużyna  
Team

I Perceja  
I Period

II Perceja  
II Period

III Perceja  
III Period

Razem  
Total

Sekretarz zawodów  
Official Scorer

Doniec

Strona  
Page

A

2

2

9

6

٥٩ أ ٥٩

| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Strzelcy bramek<br>Goals scorers | Nr<br>Nu. | Podający<br>Assists |
|--------------|-----------|----------------------------------|-----------|---------------------|
| 3,48         | 10        | Maltsev A. ZSRR 1:0              | 13        | Mikhajlov B.        |
| -            |           |                                  | 17        | Kharlamov V.        |
| 7,25         | 13        | Mikhajlov B. ZSRR 2:0            | 10        | Malcev A.           |
| -            |           |                                  | 22        | Zhukov V.           |
| 24,09        | 10        | Maltsev A. ZSRR 3:0              | 13        | Mikhajlov B.        |
| -            |           |                                  | 17        | Kharlamov V.        |
| 24,31        | 15        | Jakushev A. ZSRR 4:0             | -         |                     |
| 44,01        | 13        | Mikhajlov B. ZSRR 5:0            | 17        | Kharlamov V.        |
| -            |           |                                  | 10        | Malcev A.           |
| 49,36        | 9         | Shalimov V. ZSRR 6:0             | -         |                     |
| 50,59        | 19        | Lundberg L. SWE 6:1              | 10        | Karlsson M.         |

| Czas<br>Time | Nr<br>No. | Kary<br>Penalties | Min. | Indeks<br>List of<br>penalties | Tercje<br>Period | Bramki<br>Goals  |    | Kary<br>Penalties |    |
|--------------|-----------|-------------------|------|--------------------------------|------------------|------------------|----|-------------------|----|
|              |           |                   |      |                                |                  | A                | B  | A                 | B  |
| 0,24         | 2         | Högosta G.        | 2'   | 9                              |                  |                  |    |                   |    |
| 3,58         | 13        | Mikhajlov B.      | 2'   | 13                             | I                | 2                | 0  | 4                 | 2  |
| 14,37        | 4         | Babinov S.        | 2'   | 10                             | II               | 2                | 0  | 2                 | 0  |
| 29,13        | 7         | Tsygankov G.      | 2'   | 11                             | III              | 2                | 1  | 4                 | 0  |
| 45,39        | 21        | Vasiliev V.       | 2'   | 11                             | Razem            | 6                | 1  | 10                | 2  |
| 58,12        | 5         | Ljapkin J.        | 2'   | 20                             |                  | Strzaly<br>Shots |    | Shots<br>Kept     |    |
|              |           |                   |      |                                | I                | 13               | 19 | 16                | 11 |
|              |           |                   |      |                                | II               | 13               | 21 | 11                | 9  |
|              |           |                   |      |                                | III              | 0                | 22 | 14                | 8  |
|              |           |                   |      |                                | Razem<br>Total   | 34               | 59 | 41                | 28 |

|          |                                      |
|----------|--------------------------------------|
| Referees | Lagasse A. - CAN<br>Sagorah M. - CAN |
|----------|--------------------------------------|



World and European Ice Hockey Championships  
KATOWICE'76 Tabelka rozgrywek - Standings

After game No 15

|     | TCH  | SU  | POL  | USA | FIN | SWE | FRG | GDR  | Games | Won | Tied | Lost | Goals | Points | Position |
|-----|------|-----|------|-----|-----|-----|-----|------|-------|-----|------|------|-------|--------|----------|
| TCH | -    |     | 12:0 |     | 7:1 | 3:1 |     | 10:0 | 4     | 4   | -    | -    | 32:2  | 8      | 1        |
| SU  |      | -   | 4:6  |     | 8:1 | 6:1 |     | 4:0  | 4     | 3   | -    | 1    | 22:8  | 6      | 2        |
| POL | 0:12 | 6:4 | -    |     |     |     | 3:5 | 6:4  | 4     | 2   | -    | 2    | 15:25 | 4      | 3        |
| USA |      |     |      | -   | 3:3 | 2:0 |     | 1:2  | 3     | 1   | 1    | 1    | 6:5   | 3      | 4        |
| FIN | 1:7  | 1:8 |      | 3:3 | -   |     | 5:2 |      | 4     | 1   | 1    | 2    | 10:20 | 3      | 5        |
| SWE | 1:3  | 1:6 |      | 0:2 |     | -   | 4:1 |      | 4     | 1   | -    | 3    | 6:12  | 2      | 6        |
| FRG |      |     | 5:3  |     | 2:5 | 1:4 | -   |      | 3     | 1   | -    | 2    | 8:12  | 2      | 7        |
| GDR | 0:10 | 0:4 | 4:6  | 2:1 |     |     |     | -    | 4     | 1   | -    | 3    | 6:21  | 2      | 8        |

FAIRPLAY — CUP

After game No 15

| Poz<br>Pos | TEAM                 | Ilość gier<br>Games | Bramki<br>Goals | Kary<br>Penalties |    |     |       | Punkty<br>Points |
|------------|----------------------|---------------------|-----------------|-------------------|----|-----|-------|------------------|
|            |                      |                     |                 | 2'                | 5' | 10' | Razem |                  |
| 1          | Czechosłowacja - TCH | 4                   | 32              | 10                | -  | -   | 20'   | 212              |
| 2          | ZSRR - SU            | 4                   | 22              | 14                | -  | -   | 28'   | 194              |
| 3          | R.F.N. - FRG         | 3                   | 8               | 11                | -  | -   | 22'   | 186              |
| 4          | Finlandia - FIN      | 4                   | 10              | 17                | -  | -   | 34'   | 176              |
| 5          | Polska - POL         | 4                   | 15              | 21                | 1  | -   | 47'   | 168              |
| 6          | Szwecja - SWE        | 4                   | 6               | 13                | 1  | 1   | 41'   | 165              |
| 7          | U.S.A. - USA         | 3                   | 6               | 19                | 1  | -   | 43'   | 163              |
| 8          | N.R.D. - GDR         | 4                   | 6               | 14                | 1  | 1   | 43'   | 163              |

PRZETWORZONO

W CENTRALNYM OŚRODKU INFORMATYKI



Data 14.04.76 Czas 17<sup>00</sup>  
Date Time

OFICJALNY PROTOKÓŁ ZAWODÓW  
OFFICIAL GAME REPORT

Miejscowość — Place  
Katowice

Spotkanie — Game  
Nr. 16

| Drużyna<br>Team |                     | Bramki — Goals |               |              |                   |                  |                  | Kary — Penalties |     |      |                       |                      |                    |
|-----------------|---------------------|----------------|---------------|--------------|-------------------|------------------|------------------|------------------|-----|------|-----------------------|----------------------|--------------------|
| A Polska — POL  |                     |                |               |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| Nr.             | Zawodnicy — Players | Re-<br>sult    | Bram.<br>Goal | Czas<br>Time | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | Re-<br>sult      | Nr. | Min. | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from | Czas do<br>Time to |
| 1               | Tkacz A.            | 11             | 1             | 40:32        | 8                 | 17               | —                | 11               | 17  | 2    | 9                     | 52:30                | 53:30              |
| 2               | Wojtynek H.         | 11             | 2             | 51:44        | 5                 | 17               | —                | 11               | 17  | 2    | 9                     | 21:35                | 23:35              |
|                 | Góralczyk R.        | 11             |               |              |                   |                  |                  | 11               | 23  | 2    | 9                     | 24:31                | 24:31              |
| 3               | Gruth H.            | 11             |               |              |                   |                  |                  | 11               | 9   | 2    | 7                     | 45:09                | 47:09              |
| 12              | Ziętara Walenty     | 11             |               |              |                   |                  |                  | 11               | 24  | 5    | 7                     | 45:09                | 50:09              |
| 17              | Jaskierski M.       | 11             |               |              |                   |                  |                  | 11               | 12  | 1    | 10                    | 47:09                | 49:09              |
| 7               | Chowaniec St.       | 11             |               |              |                   |                  |                  | 11               | 16  | 2    | 7                     | 52:39                | 54:09              |
| 25              | Marciniczak M.      |                |               |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 23              | Szczepaniec A.      |                |               |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 8               | Jobczyk W.          |                |               |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 11              | Kokoszka L.         |                |               |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 15              | Zabawa A.           |                |               |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 20              | Potz J.             |                |               |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
|                 | Szewczyk S.         |                |               |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 24              | Włodarczyk Z.       |                |               |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 9               | Stefaniak J.        |                |               |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 22              | Nowiński R.         |                |               |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 16              | Pytel H.            |                |               |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 10              | Żurek K.            |                |               |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |

Kierownik drużyny  
Team Official

Graetzer B.

Kary razem  
Penalties

7

Kary w min  
Penalties in min

17

| Drużyna<br>Team     |               | B U.S.A.         |               | Bramki — Goals |                   |                  |                  |                  |     | Kary — Penalties |                       |                      |                    |  |  |
|---------------------|---------------|------------------|---------------|----------------|-------------------|------------------|------------------|------------------|-----|------------------|-----------------------|----------------------|--------------------|--|--|
| Zawodnicy — Players |               | Tercja<br>Period | Bram.<br>Goal | Czas<br>Time   | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | Tercja<br>Period | Nr. | Min.             | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from | Czas do<br>Time to |  |  |
| 30                  | Curran M.     | III              | 1             | 2:35           | 17                | 9                | 10               | III              | 3   | 2                | 9                     | 3:30                 | 5:30               |  |  |
| 1                   | Lopresti P.   | I                | 2             | 4:56           | 10                | —                | —                | I                | 9   | 2                | 12                    | 8:31                 | 10:31              |  |  |
| 3                   | Nanne L.      | II               | 3             | 27:46          | 14                | 12               | 8                | I                | 25  | 2                | 20                    | 9:14                 | 11:14              |  |  |
| 23                  | Langevin D.   | III              | 4             | 49:06          | 4                 | 17               | 10               | I                | 3   | 2                | 11                    | 10:32                | 12:32              |  |  |
| 14                  | Schneider W.  |                  |               |                |                   |                  |                  | II               | 17  | 2                | 7                     | 12:31                | 24:31              |  |  |
| "                   | Gambucci G.   |                  |               |                |                   |                  |                  | II               | 16  | 2                | 9                     | 25:13                | 27:13              |  |  |
| "12                 | Klatt B.      |                  |               |                |                   |                  |                  | II               | 3   | 2                | 11                    | 43:17                | 45:17              |  |  |
| 24                  | Hymanson J.   |                  |               |                |                   |                  |                  | III              | 11  | 5                | 7                     | 45:09                | 50:09              |  |  |
| 4                   | Ross G.       |                  |               |                |                   |                  |                  | III              | 17  | 3                | 7                     | 45:09                | 47:09              |  |  |
| 7                   | Antonovich M. |                  |               |                |                   |                  |                  | III              | 21  | 2                | 9                     | 50:08                | 52:08              |  |  |
| 21                  | Eaves M.      |                  |               |                |                   |                  |                  | III              | 16  | 6                | 7                     | 52:09                | 54:09              |  |  |
| 16                  | Sarner C.     |                  |               |                |                   |                  |                  | III              | 24  | 2                | 6                     | 53:09                | 55:09              |  |  |
| 11                  | Morrov B.     |                  |               |                |                   |                  |                  | III              | 4   | 2                | 8                     | 56:10                | 58:10              |  |  |
| 5                   | Lundeen B.    |                  |               |                |                   |                  |                  |                  |     |                  |                       |                      |                    |  |  |
| 6                   | Euriuzione M. |                  |               |                |                   |                  |                  |                  |     |                  |                       |                      |                    |  |  |
| 17                  | Yonghans T.   |                  |               |                |                   |                  |                  |                  |     |                  |                       |                      |                    |  |  |
| 9                   | Warner J.     |                  |               |                |                   |                  |                  |                  |     |                  |                       |                      |                    |  |  |
| 10                  | Jensen S.     |                  |               |                |                   |                  |                  |                  |     |                  |                       |                      |                    |  |  |

Reprezentacja Główna  
Referees

Mr 7 Lagasse A. N. Karlsson S.

Reprezentacja Zawodów  
Official Score

W. Doniec

Rezultat  
Result

Drużyna  
Team

I Periode  
I Period

II Periode  
II Period

III Periode  
III Period

Razem  
Total

1 0 1 1 2

11 A 11

## Indeks

List of

| Tercer<br>Period | Bramki<br>Goals   |    | Kary<br>Penalties |    |
|------------------|-------------------|----|-------------------|----|
|                  | A                 | B  | A                 | B  |
| I                | 0                 | 2  | 2                 | 8  |
| II               | 1                 | 1  | 4                 | 4  |
| III              | 1                 | 1  | 11                | 17 |
| Razem            | 2                 | 4  | 17                | 29 |
|                  | Strzelcy<br>Shots |    | Strzelcy<br>Shots |    |
| I                | 21                | 35 | 7                 | 16 |
| II               | 20                | 15 | 6                 | 15 |
| III              | 20                | 20 | 13                | 12 |
| Razem<br>Total   | 61                | 51 | 28                | 43 |

| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Strzelcy bramek<br>Goals scorers | Nr<br>Nu. | Podający<br>Assists |
|--------------|-----------|----------------------------------|-----------|---------------------|
|              |           |                                  |           |                     |

| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Kary<br>Penalties | Min. | Indeks<br>List of<br>penalties |
|--------------|-----------|-------------------|------|--------------------------------|
| 45,09        | 17        | Yonghans T.       | 2'   | 7                              |
| 45,09        | 11        | Morrow B.         | 5'   | 7                              |
| 47,09        | 12        | Ziętara W.        | 2'   | 10                             |
| 50,08        | 24        | Hymanson J.       | 2'   | 9                              |
| 52,09        | 16        | Pytel H.          | 2'   | 7                              |
| 52,09        | 16        | Sarner C.         | 2'   | 7                              |
| 53,09        | 24        | Hymanson J.       | 2'   | 2                              |
| 56,10        | 4         | Ross G.           | 2'   | 8                              |

Data 14.4.76 Czas 20,30

OFICJALNY PROTOKÓŁ ZAWODÓW  
OFFICIAL GAME REPORT

Miejscowość — Place  
Katowice

Spotkanie — Game  
Nr. 17

| Drużyna Team |  | A                   | NRD - GDR |            | Bramki - Goals |           |  |                |  |               | Kary - Penalties |               |  |               |  |     |  |      |  |                    |  |                   |  |                 |  |        |  |
|--------------|--|---------------------|-----------|------------|----------------|-----------|--|----------------|--|---------------|------------------|---------------|--|---------------|--|-----|--|------|--|--------------------|--|-------------------|--|-----------------|--|--------|--|
| Nr.          |  | Zawodnicy - Players |           | Bram. Goal |                | Czas Time |  | Strzel. Scorer |  | 1 Pod. 1 Ass. |                  | 2 Pod. 2 Ass. |  | Tercja Period |  | Nr. |  | Min. |  | Rodz. kary Offence |  | Czas od Time from |  | Czas do Time to |  |        |  |
| 20           |  | Kraske W.           |           | 11         |                | 7         |  | 47'01"         |  | 4             |                  | 16            |  |               |  | "   |  | 5    |  | 2'                 |  | 11"               |  | 29'40"          |  | 31'40" |  |
| 19           |  | Herzig R.           |           |            |                |           |  |                |  |               |                  |               |  |               |  | "   |  | 18   |  | 2'                 |  | 12"               |  | 31'38"          |  | 33'38" |  |
| 15           |  | Slapke P.           |           |            |                |           |  |                |  |               |                  |               |  |               |  | "   |  | 16   |  | 2'                 |  | 10"               |  | 37'40"          |  | 39'40" |  |
| 5            |  | Frenzel D.          |           |            |                |           |  |                |  |               |                  |               |  |               |  |     |  |      |  |                    |  |                   |  |                 |  |        |  |
| 16           |  | Bielas R.           |           |            |                |           |  |                |  |               |                  |               |  |               |  |     |  |      |  |                    |  |                   |  |                 |  |        |  |
| 18           |  | Müller G.           |           |            |                |           |  |                |  |               |                  |               |  |               |  |     |  |      |  |                    |  |                   |  |                 |  |        |  |
| 14           |  | Peters R.           |           |            |                |           |  |                |  |               |                  |               |  |               |  |     |  |      |  |                    |  |                   |  |                 |  |        |  |
| 17           |  | Peters D.           |           |            |                |           |  |                |  |               |                  |               |  |               |  |     |  |      |  |                    |  |                   |  |                 |  |        |  |
| 2            |  | Felberg H.          |           |            |                |           |  |                |  |               |                  |               |  |               |  |     |  |      |  |                    |  |                   |  |                 |  |        |  |
| 10           |  | Stasche J.          |           |            |                |           |  |                |  |               |                  |               |  |               |  |     |  |      |  |                    |  |                   |  |                 |  |        |  |
| 8            |  | Breitschuh J.       |           |            |                |           |  |                |  |               |                  |               |  |               |  |     |  |      |  |                    |  |                   |  |                 |  |        |  |
| 9            |  | Patschinski R.      |           |            |                |           |  |                |  |               |                  |               |  |               |  |     |  |      |  |                    |  |                   |  |                 |  |        |  |
| 3            |  | Simon D.            |           |            |                |           |  |                |  |               |                  |               |  |               |  |     |  |      |  |                    |  |                   |  |                 |  |        |  |
| 6            |  | Braun F.            |           |            |                |           |  |                |  |               |                  |               |  |               |  |     |  |      |  |                    |  |                   |  |                 |  |        |  |
| 1            |  | Noak H.             |           |            |                |           |  |                |  |               |                  |               |  |               |  |     |  |      |  |                    |  |                   |  |                 |  |        |  |
| 12           |  | Thomas R.           |           |            |                |           |  |                |  |               |                  |               |  |               |  |     |  |      |  |                    |  |                   |  |                 |  |        |  |
| 7            |  | Franke J.           |           |            |                |           |  |                |  |               |                  |               |  |               |  |     |  |      |  |                    |  |                   |  |                 |  |        |  |
| 1            |  | Pöhlend H.          |           |            |                |           |  |                |  |               |                  |               |  |               |  |     |  |      |  |                    |  |                   |  |                 |  |        |  |
| 13           |  | Mark D.             |           |            |                |           |  |                |  |               |                  |               |  |               |  |     |  |      |  |                    |  |                   |  |                 |  |        |  |
| 4            |  | Fengler R.          |           |            |                |           |  |                |  |               |                  |               |  |               |  |     |  |      |  |                    |  |                   |  |                 |  |        |  |

Kierownik drużyny  
Team Official

Kary razem  
Penalties

Kary w min  
Penalties in min

| Drużyna Team |                     | B RFN - FRG |            | Bramki - Goals |                |               |               |        |     | Kary - Penalties |                    |                   |                 |  |  |
|--------------|---------------------|-------------|------------|----------------|----------------|---------------|---------------|--------|-----|------------------|--------------------|-------------------|-----------------|--|--|
| Nr.          | Zawodnicy - Players | Pod. 1      | Bram. Goal | Czas Time      | Strzel. Scorer | 1 Pod. 1 Ass. | 2 Pod. 2 Ass. | Pod. 3 | Nr. | Min.             | Rodz. kary Offence | Czas od Time from | Czas do Time to |  |  |
| 1            | Weishaupt E.        | 1           | 1          | 13'26"         | 15             |               |               | 11     | 10  | 2'               | 10"                | 24'01"            | 26'01"          |  |  |
| 23           | Kehle A.            | 1           | 2          | 16'16"         | 14             |               |               | 11     | 6   | 2'               | 4"                 | 30'51"            | 32'51"          |  |  |
| 4            | Kiesling U.         | 1           | 3          | 19'40"         | 12             | 8             |               | 11     | 19  | 2'               | 13"                | 31'29"            | 33'29"          |  |  |
| 19           | Berndaner I.        | 11          | 4          | 33'25"         | 14             | 10            | 15            | 11     | 14  | 2'               | 13"                | 44'45"            | 46'45"          |  |  |
| "CP" 15      | Schloder A.         | 11          | 5          | 34'15"         | 19             | 11            |               |        |     |                  |                    |                   |                 |  |  |
| "A" 6        | Kühnhackl E.        | 11          | 6          | 34'37"         | 8              | 14            | 3             |        |     |                  |                    |                   |                 |  |  |
| "A" 1        | Philipp R.          | 11          | 7          | 35'46"         | 19             | 8             |               |        |     |                  |                    |                   |                 |  |  |
| 2            | Thanner R.          |             |            |                |                |               |               |        |     |                  |                    |                   |                 |  |  |
| 3            | Völk J.             |             |            |                |                |               |               |        |     |                  |                    |                   |                 |  |  |
| 18           | Reindl F.           |             |            |                |                |               |               |        |     |                  |                    |                   |                 |  |  |
| 17           | Zach H.             |             |            |                |                |               |               |        |     |                  |                    |                   |                 |  |  |
| "A" 9        | Eunk L.             |             |            |                |                |               |               |        |     |                  |                    |                   |                 |  |  |
| 6            | Kretschmar H.       |             |            |                |                |               |               |        |     |                  |                    |                   |                 |  |  |
| 21           | Klatt W.            |             |            |                |                |               |               |        |     |                  |                    |                   |                 |  |  |
| 13           | Küberle W.          |             |            |                |                |               |               |        |     |                  |                    |                   |                 |  |  |
| 10           | Boos W.             |             |            |                |                |               |               |        |     |                  |                    |                   |                 |  |  |
| 11           | Köpf E.             |             |            |                |                |               |               |        |     |                  |                    |                   |                 |  |  |
| 16           | Hinterstocher H.    |             |            |                |                |               |               |        |     |                  |                    |                   |                 |  |  |
| 20           | Vacatco V.          |             |            |                |                |               |               |        |     |                  |                    |                   |                 |  |  |
| 12           | Mangold K.          |             |            |                |                |               |               |        |     |                  |                    |                   |                 |  |  |

Kierownik drużyny  
Team Official

Kierownik drużyny  
Team Official

Kierownik drużyny  
Team Official

Kierownik drużyny  
Team Official

Kierownik drużyny  
Team Official

Kierownik drużyny  
Team Official

Kierownik drużyny  
Team Official

Kierownik drużyny  
Team Official

Kierownik drużyny  
Team Official

Result

Team

Period

Period

Period

Total

Goals

Goals

Goals

Goals

Goals

Goals



World and European Ice Hockey Championships  
KATOWICE'76    Tabelka Rozgrywek - Standings

After game No 17

|     | TCH  | SU  | USA | FRG | POL  | FIN | SWE | GDR  | Games | Won | Tied | Lost | Goals | Points | Position |
|-----|------|-----|-----|-----|------|-----|-----|------|-------|-----|------|------|-------|--------|----------|
| TCH | -    |     |     |     | 12:0 | 7:1 | 3:1 | 10:0 | 4     | 4   | -    | -    | 32:2  | 8      | 1        |
| SU  |      | -   |     |     | 4:6  | 8:1 | 6:1 | 4:0  | 4     | 3   | -    | 1    | 22:8  | 6      | 2        |
| USA |      |     | -   |     | 4:2  | 3:3 | 2:0 | 1:2  | 4     | 2   | 1    | 1    | 10:7  | 5      | 3        |
| FRG |      |     |     | -   | 5:3  | 2:5 | 1:4 | 7:1  | 4     | 2   | -    | 2    | 15:13 | 4      | 4        |
| POL | 0:12 | 6:4 | 2:4 | 3:5 | -    |     |     | 6:4  | 5     | 2   | -    | 3    | 17:29 | 4      | 5        |
| FIN | 1:7  | 1:8 | 3:3 | 5:2 |      | -   |     |      | 4     | 1   | 1    | 2    | 10:20 | 3      | 6        |
| SWE | 1:3  | 1:6 | 0:2 | 4:1 |      |     | -   |      | 4     | 1   | -    | 3    | 6:12  | 2      | 7        |
| GDR | 0:10 | 0:4 | 2:1 | 1:7 | 4:6  |     |     | -    | 5     | 1   | -    | 3    | 7:28  | 2      | 8        |

FAIRPLAY — CUP

After game No 17

| Poz<br>Pos | TEAM                 | Ilość gier<br>Games | Bramki<br>Goals | Kary<br>Penalties |    |     |       | Punkty<br>Points |
|------------|----------------------|---------------------|-----------------|-------------------|----|-----|-------|------------------|
|            |                      |                     |                 | 2'                | 5' | 10' | Razem |                  |
| 1          | Czechosłowacja - TCH | 4                   | 32              | 10                | -  | -   | 20'   | 212              |
| 2          | Z S R R - SU         | 4                   | 22              | 14                | -  | -   | 28'   | 194              |
| 3          | R F N - FRG          | 4                   | 15              | 15                | -  | -   | 30'   | 185              |
| 4          | Finlandia - FIN      | 4                   | 10              | 17                | -  | -   | 34'   | 176              |
| 5          | Szwecja - SWE        | 4                   | 6               | 13                | 1  | 1   | 41'   | 165              |
| 6          | NRD - GDR            | 5                   | 7               | 17                | 1  | 1   | 49'   | 158              |
| 7          | Polska - POL         | 5                   | 17              | 27                | 2  | -   | 64'   | 153              |
| 8          | U S A - USA          | 4                   | 10              | 21                | 2  | -   | 72'   | 138              |

PRZETWORZONO

W CENTRALNYM OŚRODKU INFORMATYKI



| A Finlandia - FIN    |                | Bramki -- Goals  |               |              |                   |                  |                  | Kary -- Penalties |     |      |                       |                      |                    |
|----------------------|----------------|------------------|---------------|--------------|-------------------|------------------|------------------|-------------------|-----|------|-----------------------|----------------------|--------------------|
| Zawodnicy -- Players |                | Tercja<br>Period | Bram.<br>Goal | Czas<br>Time | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | Tercja<br>Period  | Nr. | Min. | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from | Czas do<br>Time to |
| 19                   | Valtonen J.    | II               | 1             | 25'46"       | 11                |                  |                  | II                | 15  | 2'   | 7"                    | 41'31"               | 42'12"             |
| 18                   | Mattsson M.    | II               | 2             | 34'41"       | 25                | 12               |                  | II                | 13  | 2'   | 12"                   | 42'56"               | 44'15"             |
| 5                    | Kankaanperä A. | III              | 3             | 41'52"       | 12                | 26               |                  | III               | 3   | 2'   | 26"                   | 44'47"               | 46'11"             |
| 2                    | Suoraniemi S.  |                  |               |              |                   |                  |                  | III               | 4   | 16'  | 14"                   | 66'66"               |                    |
| 11                   | Leppä H.       |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |                    |
| 17                   | Murto M.       |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |                    |
| 21                   | Kapanen H.     |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |                    |
| 9                    | Saari T.       |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |                    |
| 3                    | Nummelin T.    |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |                    |
| 12                   | Peltonen E.    |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |                    |
| 20                   | Hagman M.      |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |                    |
| 22                   | Vehmanen J.    |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |                    |
| 8                    | Levo T.        |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |                    |
| 4                    | Flinck T.      |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |                    |
| 13                   | Makkonen K.    |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |                    |
| 14                   | Koskinen T.    |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |                    |
| 16                   | Rinne J.       |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |                    |
| 10                   | Peltonen J.    |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |                    |
| 15                   | Oksanen L.     |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |                    |
| 23                   | Sutinen T.     |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |                    |

|                                    |             |                         |    |                                |     |
|------------------------------------|-------------|-------------------------|----|--------------------------------|-----|
| Kierownik drużyny<br>Team Official | Suonperä M. | Kary razem<br>Penalties | 11 | Kary w min<br>Penalties in min | 16' |
|------------------------------------|-------------|-------------------------|----|--------------------------------|-----|

| Drużyna<br>Team |                     | Szwecja - SWE    |               | Bramki - Goals |                   |                  |                  | Kary - Penalties |     |      |                       |                      |                    |
|-----------------|---------------------|------------------|---------------|----------------|-------------------|------------------|------------------|------------------|-----|------|-----------------------|----------------------|--------------------|
| Nr.             | Zawodnicy - Players | Termin<br>Period | Bram.<br>Goal | Czas<br>Time   | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | Termin<br>Period | Nr. | Min. | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from | Czas do<br>Time to |
| 1               | Löfqvist W.         | I                | 1             | 5'56"          | 24                |                  |                  | I                | 36  | 2'   | 12"                   | 11'33"               | 13'33"             |
| 2               | Högosta G.          | II               | 2             | 33'28"         | 21                | 14               | 9                | II               | 13  | 2'   | 12"                   | 44'16"               | 42'16"             |
| 9               | Johansson B.        | III              | 3             | 43'19"         | 14                |                  |                  | III              | 23  | 2'   | 13"                   | 44'19"               | 46'19"             |
| 6               | Waltin M.           | III              | 4             | 48'45"         | 4                 | 19               |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 21              | Labraaten D.        |                  |               |                |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 16              | Ahlberg M.          |                  |               |                |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 3               | Söderström D.       |                  |               |                |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 26              | Svensson J.         |                  |               |                |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 7               | Salming S.          |                  |               |                |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 24              | Jax H.              |                  |               |                |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 12              | Eriksson R.         |                  |               |                |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 25              | Lundholm B.         |                  |               |                |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 28              | Bond R.             |                  |               |                |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 4               | Esbjörns L.         |                  |               |                |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 19              | Lundberg L.         |                  |               |                |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 22              | Brasar P.           |                  |               |                |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 10              | Karlsson M.         |                  |               |                |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 17              | Eriksson L.         |                  |               |                |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |
| 20              | Oberg L.            |                  |               |                |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |                    |

|                                    |               |
|------------------------------------|---------------|
| Kierownik drużyny<br>Team Official | Halvarsson C. |
|------------------------------------|---------------|

|                                     |                    |                    |                |                      |                        |                          |                |
|-------------------------------------|--------------------|--------------------|----------------|----------------------|------------------------|--------------------------|----------------|
| Relizacja<br>Nr 4 Guynn D.          | Nr 9 Szczepanowski | Rezultat<br>Result | Główny<br>Team | I Tercja<br>I Period | II Tercja<br>II Period | III Tercja<br>III Period | Razem<br>Total |
| Sekretarz zawodów<br>Official Score | Skupień A.         | Bramki             | 9              | 6                    | 2                      | 1                        | 7              |
| Sędzia czasu<br>Time                | Pucelnik I         |                    |                |                      |                        |                          |                |



CII

## Indeks

Period

|            |                |
|------------|----------------|
| References | Gwynn D. - USA |
|------------|----------------|

Date 15.04.76 Czas 17:00  
Time

OFICJALNY PROTOKÓŁ ZAWODÓW  
OFFICIAL GAME REPORT

Miejsowość - Place  
Katowice

Spotkanie - Game  
Nr. 19

| Drużyna Team |                     | A U.S.A. |             | Bramki — Goals |                |               |               |                |     | Kary — Penalties |                    |                   |                 |  |
|--------------|---------------------|----------|-------------|----------------|----------------|---------------|---------------|----------------|-----|------------------|--------------------|-------------------|-----------------|--|
| No.          | Zawodnicy — Players | Period   | Brant. Goal | Czas Time      | Strzel. Scorer | 1 Pod. 1 Ass. | 2 Pod. 2 Ass. | Strzel. Scorer | No. | Min.             | Rodz. kary Offence | Czas od Time from | Czas do Time to |  |
| 1            | Lopresti F.         | I        | 1           | 25:09          | 16             | 21            | 7             | 12             | 15  | 2                | 5                  | 8,03              | 10,03           |  |
| 30           | Curran M.           | III      | 2           | 57:59          | 8              | 3             | —             | 11             | 8   | 2                | 10                 | 9,30              | 10,24           |  |
| 3            | Nanne L.            |          |             |                |                |               |               | 1              | 4   | 2                | 10                 | 15,15             | 16,50           |  |
| 23           | Langevinde D.       |          |             |                |                |               |               | 11             | 9   | 2                | 9                  | 25,28             | 27,28           |  |
| 14           | Schneider W.        |          |             |                |                |               |               | 11             | 9   | 2                | 20                 | 28,08             | 30,34           |  |
| 8            | Gambucci G.         |          |             |                |                |               |               | 11             | 4   | 2                | 4                  | 34,44             | 36,44           |  |
| 12           | Klatt B.            |          |             |                |                |               |               | 11             | 8   | 2                | 11                 | 37,43             | 39,43           |  |
| 24           | Hymanson J.         |          |             |                |                |               |               |                |     |                  |                    |                   |                 |  |
| 4            | Ross G.             |          |             |                |                |               |               |                |     |                  |                    |                   |                 |  |
| 6            | Euriuzione M.       |          |             |                |                |               |               |                |     |                  |                    |                   |                 |  |
| 21           | Eaves M.            |          |             |                |                |               |               |                |     |                  |                    |                   |                 |  |
| 16           | Sarner C.           |          |             |                |                |               |               |                |     |                  |                    |                   |                 |  |
| 10           | Jensen S.           |          |             |                |                |               |               |                |     |                  |                    |                   |                 |  |
|              | Yonghans T.         |          |             |                |                |               |               |                |     |                  |                    |                   |                 |  |
|              | Warner J.           |          |             |                |                |               |               |                |     |                  |                    |                   |                 |  |
| 11           | Morrov B.           |          |             |                |                |               |               |                |     |                  |                    |                   |                 |  |
| 5            | Lundeen B.          |          |             |                |                |               |               |                |     |                  |                    |                   |                 |  |
| 7            | Antonovich M.       |          |             |                |                |               |               |                |     |                  |                    |                   |                 |  |

Kierownik drużyny Team Official Gallagher G.

Kary razem Penalties 7 Kary w min Penalties in min 14

| Družyna Team        |             | Czechosłowacja-TCH |            | Bramki — Goals |                |               |               |                |     |      | Kary — Penalties   |                   |                 |  |  |
|---------------------|-------------|--------------------|------------|----------------|----------------|---------------|---------------|----------------|-----|------|--------------------|-------------------|-----------------|--|--|
| Zawodnicy — Players |             | Period             | Brzm. Goal | Czas Time      | Strzel. Scorer | 1 Pod. 1 Ass. | 2 Pod. 2 Ass. | Strzel. Scorer | Nr. | Min. | Rodz. kary Offence | Czas od Time from | Czas do Time to |  |  |
| 2                   | Holeček J.  | I                  | 1          | 3:15           | 26             | 14            | 6             | 11             | 4   | 2    | 11                 | 18:14             | 20:14           |  |  |
| 1                   | Dzurilla V. | I                  | 2          | 5:30           | 10             | 11            | —             | 11             | 21  | 2    | 20                 | 20:00             | 22:00           |  |  |
| 7                   | Pospisil F. | I                  | 3          | 10:34          | 10             | 12            | —             | 11             | 12  | 2    | 20                 | 22:57             | 24:57           |  |  |
| 4                   | Machac O.   | I                  | 4          | 16:50          | 11             | 10            | —             | 11             | 12  | 2    | 9                  | 25:18             | 27:23           |  |  |
| 14                  | Cernik F.   | II                 | 5          | 21:06          | 14             | —             | —             | 11             | 4   | 2    | 11                 | 57:34             | 59:34           |  |  |
|                     | Novy M.     | II                 | 6          | 26:00          | 11             | 10            | —             |                |     |      |                    |                   |                 |  |  |
|                     | Stastny P.  | II                 | 7          | 30:04          | 21             | 18            | —             |                |     |      |                    |                   |                 |  |  |
| 17                  | Kajkl M.    | II                 | 8          | 32:45          | 6              | 18            | —             |                |     |      |                    |                   |                 |  |  |
| 19                  | Bubla I.    | II                 | 9          | 41:21          | 18             | 21            | 19            |                |     |      |                    |                   |                 |  |  |
| 20                  | Holik J.    | III                | 10         | 49:06          | 11             | 12            | —             |                |     |      |                    |                   |                 |  |  |
| 21                  | Hlinka I.   |                    |            |                |                |               |               |                |     |      |                    |                   |                 |  |  |
| 18                  | Stastny M.  |                    |            |                |                |               |               |                |     |      |                    |                   |                 |  |  |
| 9                   | Dvorar M.   |                    |            |                |                |               |               |                |     |      |                    |                   |                 |  |  |
| 5                   | Chalupa M.  |                    |            |                |                |               |               |                |     |      |                    |                   |                 |  |  |
| 12                  | Stastny B.  |                    |            |                |                |               |               |                |     |      |                    |                   |                 |  |  |
| 11                  | Novak J.    |                    |            |                |                |               |               |                |     |      |                    |                   |                 |  |  |
| 10                  | Martinec V. |                    |            |                |                |               |               |                |     |      |                    |                   |                 |  |  |
| 15                  | Kaberle F.  |                    |            |                |                |               |               |                |     |      |                    |                   |                 |  |  |
| 23                  | Pouzar J.   |                    |            |                |                |               |               |                |     |      |                    |                   |                 |  |  |

Referent: Nr 7 Lagasde A. Nr

Rezultat Result 1:0 1:1 1:1 1:2

Referent Zawodów Official Referee Doniec W.

## World and European Ice Hockey Championships

15.04.1976

KATOWICE '76

Game No 19

17<sup>00</sup>

| Nr<br>Nu. | U.S.A.        | Gracze<br>Players | Nr<br>Nu. | Czechoslow. | Gracze<br>Players | TCH |
|-----------|---------------|-------------------|-----------|-------------|-------------------|-----|
| 1         | Lopresti P.   |                   | 2         | Holecek J.  |                   |     |
| 30        | Curran M.     |                   | 1         | Dzurilla V. |                   |     |
| 3         | Nanne L.      |                   | 7         | Pospisil F. |                   |     |
| 23        | Langevin D.   |                   | 4         | Machac O.   |                   |     |
| 24        | Hymanson J.   |                   | 17        | Kajkl M.    |                   |     |
| 4         | Ross G.       |                   | 19        | Bubla I.    |                   |     |
| 11        | Morrov B.     |                   | 9         | Dvorak M.   |                   |     |
| 5         | Lundeen B.    |                   | 5         | Chalupa M.  |                   |     |
| 14        | Schneider W.  |                   | 15        | Kaberle F.  |                   |     |
| 8         | Gambucci G.   |                   | 14        | Cernik F.   |                   |     |
| 12        | Klatt B.      |                   | 6         | Novy M.     |                   |     |
| 6         | Euriuzione M. |                   | 26        | Stastny P.  |                   |     |
| 21        | Eaves M.      |                   | 20        | Holik J.    |                   |     |
| 16        | Sarner C.     |                   | 21        | Hlinka I.   |                   |     |
| 10        | Jensen S.     |                   | 18        | Stastny M.  |                   |     |
| 17        | Yonghans T.   |                   | 12        | Stastny B.  |                   |     |
| 9         | Warner J.     |                   | 11        | Novak J.    |                   |     |
| 7         | Antonovich M. |                   | 10        | Martinec V. |                   |     |
|           |               |                   | 23        | Pouzar J.   |                   |     |

| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Strzelcy bramek<br>Goals scorers | Nr<br>Nu. | Podający<br>Assists |
|--------------|-----------|----------------------------------|-----------|---------------------|
| 3,15         | 26        | Stastny P. TCH 0:1               | 14        | Cernik F.           |
| 5,30         | 10        | Martinec V. TCH 0:2              | 6         | Novy M.             |
| 10,34        | 10        | Martinec V. TCH 0:3              | 11        | Novak J.            |
| 16,50        | 11        | Novak J. TCH 0:4                 | 12        | Stastny B.          |
| 21,06        | 14        | Cernik F. TCH 0:5                | 10        | Martinec V.         |
| 26,00        | 11        | Novak J. TCH 0:6                 | 10        | Martinec V.         |
| 28,09        | 16        | Sarner C. USA 1:6                | 21        | Eaves M.            |
| 30,04        | 21        | Hlinka J. TCH 1:7                | 7         | Antonovich M.       |
| 32,45        | 6         | Novy M. TCH 1:8                  | 18        | Stastny M.          |
| 41,21        | 18        | Stastny M. TCH 1:9               | 18        | Stastny M.          |
| 49,06        | 11        | Novak J. TCH 1:10                | 21        | Hlinka I.           |
| 59,59        | 8         | Gambucci G. USA 2:10             | 19        | Bubla I.            |
|              |           |                                  | 12        | Stastny B.          |
|              |           |                                  | 3         | Nanne L.            |

| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Kary<br>Penalties | Min. | Indeks<br>List of<br>penalties | Okres<br>Period | Bramki<br>Goals |    | Kary<br>Penalties |    |
|--------------|-----------|-------------------|------|--------------------------------|-----------------|-----------------|----|-------------------|----|
| 8,03         | 4         | Ross G.           | 2'   | 2                              |                 | A               | B  | A                 | B  |
| 9,30         | 8         | Gambucci G.       | 2'   | 10                             | I               | 0               | 4  | 6                 | 2  |
| 15,15        | 4         | Ross G.           | 2'   | 10                             | II              | 1               | 4  | 8                 | 6  |
| 18,14        | 4         | Machac O.         | 2'   | 11                             | III             | 1               | 2  | 0                 | 2  |
| 20,00        | 21        | Hlinka I.         | 2'   | 20                             | Razem           | 2               | 10 | 14                | 10 |
| 22,57        | 12        | Stastny B.        | 2'   | 20                             |                 |                 |    |                   |    |
| 25,28        | 9         | Warner J.         | 2'   | 9                              |                 |                 |    |                   |    |
| 27,37        | 12        | Stastny B.        | 2'   | 9                              |                 |                 |    |                   |    |
| 29,37        | 9         | Warner J.         | 2'   | 9                              |                 |                 |    |                   |    |
| 34,44        | 4         | Ross G.           | 2'   | 4                              | II              | 12              | 17 | 13                | 10 |
| 37,43        | 8         | Gambucci G.       | 2'   | 11                             | III             | 14              | 24 | 17                | 12 |
| 57,34        | 4         | Machac O.         | 2'   | 11                             | Razem           | 40              | 60 | 42                | 26 |

Date 15.4.76 Czas 20,30

OFICJALNY PROTOKÓŁ ZAWODÓW  
OFFICIAL GAME REPORT

Miejscowość - Place  
Katowice

Spotkanie - Game  
Nr. 20

| Drużyna Team |                     | Bramki — Goals |      | Kary — Penalties |       |               |               |        |     |      |                    |                   |                 |
|--------------|---------------------|----------------|------|------------------|-------|---------------|---------------|--------|-----|------|--------------------|-------------------|-----------------|
| REF — FRG    |                     |                |      |                  |       |               |               |        |     |      |                    |                   |                 |
| Nr.          | Zawodnicy — Players | Period         | Goal | Time             | Score | 1 Pod. 1 Ass. | 2 Pod. 2 Ass. | Period | Nr. | Min. | Rodz. kary Offence | Czas od Time from | Czas do Time to |
| 23           | Kehle A.            | I              | 1    | 11'22"           | 3     | 11            | 22            |        |     |      |                    |                   |                 |
| 1            | Weishaupt E.        | I              | 2    | 13'41"           | 5     | 22            | 11            |        |     |      |                    |                   |                 |
|              | Kiesling U.         | I              | 3    | 16'21"           | 15    | 5             |               |        |     |      |                    |                   |                 |
| 19           | Berndaner I.        | I              | 4    | 23'06"           | 15    | 19            |               |        |     |      |                    |                   |                 |
| 15           | Schloder A.         | I              | 5    | 36'52"           | 17    | 13            | 21            |        |     |      |                    |                   |                 |
| 14           | Kühnhackl E.        | I              | 6    | 39'43"           | 21    |               |               |        |     |      |                    |                   |                 |
| 8            | Philipp R.          | I              | 7    | 49'52"           | 5     | 2             | 9             |        |     |      |                    |                   |                 |
| 2            | Thanner R.          | I              | 8    | 53'35"           | 21    | 17            | 22            |        |     |      |                    |                   |                 |
| 3            | Völkl J.            |                |      |                  |       |               |               |        |     |      |                    |                   |                 |
| 16           | Hinterstocker H.    |                |      |                  |       |               |               |        |     |      |                    |                   |                 |
| 20           | Vacatco V.          |                |      |                  |       |               |               |        |     |      |                    |                   |                 |
| 9            | Funk L.             |                |      |                  |       |               |               |        |     |      |                    |                   |                 |
| 6            | Kretschmar H.       |                |      |                  |       |               |               |        |     |      |                    |                   |                 |
| 21           | Klatt W.            |                |      |                  |       |               |               |        |     |      |                    |                   |                 |
| 10           | Mangold K.          |                |      |                  |       |               |               |        |     |      |                    |                   |                 |
| 10           | Boos W.             |                |      |                  |       |               |               |        |     |      |                    |                   |                 |
| 11           | Köpf E.             |                |      |                  |       |               |               |        |     |      |                    |                   |                 |
| 13           | Küberle W.          |                |      |                  |       |               |               |        |     |      |                    |                   |                 |
| 17           | Zach H.             |                |      |                  |       |               |               |        |     |      |                    |                   |                 |
| 18           | Reindl F.           |                |      |                  |       |               |               |        |     |      |                    |                   |                 |

Kierownik drużyny Team Official Henschel H.

Kary razem Penalties 3 Kary w min Penalties in min 6'

| Drużyna Team |  | B ZSRR - SU         |  | Czas i Rodzaj |  | Bramki - Goals |  |     |  |     |  | Czas i Rodzaj |  | Kary - Penalties |  |     |  |     |  |
|--------------|--|---------------------|--|---------------|--|----------------|--|-----|--|-----|--|---------------|--|------------------|--|-----|--|-----|--|
|              |  |                     |  | 1 2           |  | 1 2            |  | 1 2 |  | 1 2 |  | 1 2           |  | 1 2              |  | 1 2 |  | 1 2 |  |
| Nr.          |  | Zawodnicy - Players |  | 1 2           |  | 1 2            |  | 1 2 |  | 1 2 |  | 1 2           |  | 1 2              |  | 1 2 |  | 1 2 |  |
|              |  | Tretjak V.          |  | 1             |  | 11'22"         |  | 3   |  | 11  |  | 22            |  |                  |  |     |  |     |  |
| 1            |  | Sidelnikov A.       |  | 1             |  | 13'41"         |  | 5   |  | 22  |  | 11            |  |                  |  |     |  |     |  |
| 21           |  | Vasiliev V.         |  | 1             |  | 16'21"         |  | 15  |  | 5   |  |               |  |                  |  |     |  |     |  |
| 3            |  | Lutchenko V.        |  | 11            |  | 23'06"         |  | 15  |  | 19  |  |               |  |                  |  |     |  |     |  |
| 17           |  | Kharlomov V.        |  | 11            |  | 36'52"         |  | 17  |  | 13  |  | 21            |  |                  |  |     |  |     |  |
| 10           |  | Maltsev A.          |  | 11            |  | 39'43"         |  | 21  |  |     |  |               |  |                  |  |     |  |     |  |
| 16           |  | Nikhajlov B.        |  | 11            |  | 49'52"         |  | 5   |  | 2   |  | 9             |  |                  |  |     |  |     |  |
| 5            |  | Ljapkin J.          |  | 11            |  | 53'35"         |  | 21  |  | 17  |  | 22            |  |                  |  |     |  |     |  |
| 2            |  | Korotkov S.         |  |               |  |                |  |     |  |     |  |               |  |                  |  |     |  |     |  |
| 15           |  | Jakushev A.         |  |               |  |                |  |     |  |     |  |               |  |                  |  |     |  |     |  |
| 19           |  | Shadrin V.          |  |               |  |                |  |     |  |     |  |               |  |                  |  |     |  |     |  |
| 9            |  | Shalimov V.         |  |               |  |                |  |     |  |     |  |               |  |                  |  |     |  |     |  |
| 4            |  | Babinov S.          |  |               |  |                |  |     |  |     |  |               |  |                  |  |     |  |     |  |
| 7            |  | Tsygankov G.        |  |               |  |                |  |     |  |     |  |               |  |                  |  |     |  |     |  |
| 23           |  | Golikov A.          |  |               |  |                |  |     |  |     |  |               |  |                  |  |     |  |     |  |
| 18           |  | Golikov V.          |  |               |  |                |  |     |  |     |  |               |  |                  |  |     |  |     |  |
| 8            |  | Kapustin S.         |  |               |  |                |  |     |  |     |  |               |  |                  |  |     |  |     |  |
| 12           |  | Filippov A.         |  |               |  |                |  |     |  |     |  |               |  |                  |  |     |  |     |  |
| 11           |  | Walderis H.         |  |               |  |                |  |     |  |     |  |               |  |                  |  |     |  |     |  |
| 22           |  | Kharlomov V.        |  |               |  |                |  |     |  |     |  |               |  |                  |  |     |  |     |  |

Kierownik drużyny Team Official Kharlomov V.

| Rezultat Result |  | Team |  | I Period |  | II Period |  | III Period |  | Total |  |
|-----------------|--|------|--|----------|--|-----------|--|------------|--|-------|--|
| 1:2             |  | FRG  |  | 1        |  | 1         |  | 6          |  | 2     |  |
| Bramki Goals    |  | Team |  | I Period |  | II Period |  | III Period |  | Total |  |
| 2:1             |  | SU   |  | 2        |  | 2         |  | 2          |  | 2     |  |

Sekretarz zawodów Official Scorer Skupień A.

Nadziwca Game Ref Jarozek J.

Nr Zagorski A.

Nr Karason S.

Nr Rustolnik L.

World and European Ice Hockey Championships  
KATOWICE'76 Mecz - Game No 20

| Nr Nu. | RFN              | Gracze Players | FRG | Nr Nu. | ZSRR          | Gracze Players | SU |
|--------|------------------|----------------|-----|--------|---------------|----------------|----|
| 23     | Kehle A.         |                |     | 20     | Tretjak V.    |                |    |
| 1      | Weishaupt E.     |                |     | 1      | Sidelnikov A. |                |    |
| 4      | Kiesling U.      |                |     | 21     | Vasiliev V.   |                |    |
| 19     | Berndaner I.     |                |     | 3      | Lutchenko V.  |                |    |
| "C" 15 | Schloder A.      |                |     | 17     | Kharlamov V.  |                |    |
| 14     | Kühnhackl E.     |                |     | 10     | Maltsev A.    | "A"            |    |
| "A" 8  | Philipp R.       |                |     | 13     | Mikhajlov B.  | "C"            |    |
| 2      | Thanner R.       |                |     | 5      | Ljapkin J.    |                |    |
| 3      | Völk J.          |                |     | 2      | Korotkov S.   |                |    |
| 16     | Hinterstocker H. |                |     | 15     | Jakushev A.   |                |    |
| 20     | Vacatco V.       |                |     | 19     | Shadrin V.    | "A"            |    |
| "A" 9  | Funk L.          |                |     | 9      | Shalimov V.   |                |    |
| 6      | Kretschmar H.    |                |     | 4      | Babinov S.    |                |    |
| 21     | Klatt W.         |                |     | 7      | Tsygankov G.  |                |    |
| 12     | Mangold K.       |                |     | 23     | Golikov A.    |                |    |
| 10     | Boos W.          |                |     | 18     | Golikov V.    |                |    |
| 11     | Köpf E.          |                |     | 8      | Kapustin S.   |                |    |
| 13     | Köberle W.       |                |     | 12     | Filippov A.   |                |    |
| 17     | Zach H.          |                |     | 11     | Baldaris H.   |                |    |
| 18     | Reindl F.        |                |     | 22     | Zhluktov V.   |                |    |

| Czas Time | Nr Nu. | Strzelcy bramek Goals scorers | Nr Nu. | Podający Assists |
|-----------|--------|-------------------------------|--------|------------------|
| 11,02     | 8      | Kapustin S. ZSRR 0:1          | 11     | Baldaris H.      |
| -         |        |                               | 22     | Zhluktov V.      |
| 13,41     | 8      | Kapustin S. ZSRR 0:2          | 22     | Zhluktov V.      |
| -         |        |                               | 11     | Baldaris H.      |
| 15,29     | 8      | Philipp R. RFN 1:2            | 19     | Berndaner I.     |
| 16,21     | 15     | Jakushev A. ZSRR 1:3          | 5      | Ljapkin J.       |
| 28,06     | 15     | Jakushev A. ZSRR 1:4          | 19     | Shadrin V.       |
| 28,39     | 16     | Hinterstocker H. RFN 2:4      | 11     | Köpf E.          |
| 30,52     | 17     | Kharlamov V. ZSRR 2:5         | 13     | Mikhajlov B.     |
| -         |        |                               | 23     | Golikov A.       |
| 39,03     | 21     | Vasiliev V. ZSRR 2:6          | -      |                  |
| 49,52     | 5      | Ljapkin J. ZSRR 2:7           | 2      | Korotkov S.      |
| -         |        |                               | 9      | Shalimov V.      |
| 53,38     | 21     | Vasiliev V. ZSRR 2:8          | 17     | Kharlamov V.     |
| -         |        |                               | 22     | Zhluktov V.      |

| Czas Time | Nr Nu. | Kary Penalties | Min. | Indeks List of penalties | Tercje Period | Bramki Goals   |    | Kary Penalties |    |
|-----------|--------|----------------|------|--------------------------|---------------|----------------|----|----------------|----|
| 45,43     | 15     | Schloder A.    | 2'   | 4                        |               | A              | B  | A              | B  |
| 48,08     | 6      | Kretschmar H.  | 2'   | 13                       | I             | 1              | 3  | 0              | 0  |
| 53,15     | 19     | Berndaner I.   | 2'   | 11                       | II            | 1              | 3  | 0              | 0  |
|           |        |                |      |                          | III           | 0              | 2  | 6              | 0  |
|           |        |                |      |                          | Razem         | 2              | 8  | 6              | 0  |
|           |        |                |      |                          |               | Strzelcy Goals |    | Strzelcy Goals |    |
|           |        |                |      |                          |               | 8              | 20 | 16             | 8  |
|           |        |                |      |                          | III           | 10             | 22 | 14             | 6  |
|           |        |                |      |                          | Razem Total   | 35             | 59 | 39             | 29 |

Zagóński A. - POL

|     | TCH  | SU  | USA  | SWE | FRG | POL  | FIN | GDR  | Games | Won | Tied | Lost | Goals | Points | Position |
|-----|------|-----|------|-----|-----|------|-----|------|-------|-----|------|------|-------|--------|----------|
| TCH | -    |     | 10:2 | 3:1 |     | 12:0 | 7:1 | 10:0 | 5     | 5   | -    | -    | 42:4  | 10     | 1        |
| SU  |      | -   |      | 6:1 | 8:2 | 4:6  | 8:1 | 4:0  | 5     | 4   | -    | 1    | 30:10 | 8      | 2        |
| USA | 2:10 |     | -    | 2:0 |     | 4:2  | 3:3 | 1:2  | 5     | 2   | 1    | 2    | 12:17 | 5      | 3        |
| SWE | 1:3  | 1:6 | 0:2  | -   | 4:1 |      | 4:3 |      | 5     | 2   | -    | 3    | 10:15 | 4      | 4        |
| FRG |      | 2:8 |      | 1:4 | -   | 5:3  | 2:5 | 7:1  | 5     | 2   | -    | 3    | 17:21 | 4      | 5        |
| POL | 0:12 | 6:4 | 2:4  |     | 3:5 | -    |     | 6:4  | 5     | 2   | -    | 3    | 17:29 | 4      | 6        |
| FIN | 1:7  | 1:8 | 3:3  | 3:4 | 5:2 |      | -   |      | 5     | 1   | 1    | 3    | 13:24 | 3      | 7        |
| GDR | 0:10 | 0:4 | 2:1  |     | 1:7 | 4:6  |     | -    | 5     | 1   | -    | 4    | 7:28  | 2      | 8        |

## FAIRPLAY — CUP

After Game No 20

| Poz<br>Pos | TEAM                 | Ilość gier<br>Games | Bramki<br>Goals | Kary<br>Penalties |    |     |       | Punkty<br>Points |
|------------|----------------------|---------------------|-----------------|-------------------|----|-----|-------|------------------|
|            |                      |                     |                 | 2'                | 5' | 10' | Razem |                  |
| 1          | Czechosłowacja - TCH | 5                   | 42              | 15                | -  | -   | 30    | 212              |
| 2          | ZSRR - SU            | 5                   | 30              | 14                | -  | -   | 28    | 202              |
| 3          | RFN - FRG            | 5                   | 17              | 18                | -  | -   | 36    | 181              |
| 4          | Finlandia - FIN      | 5                   | 13              | 20                | -  | 1   | 50    | 163              |
| 5          | Szwecja - SWE        | 5                   | 10              | 16                | 1  | 1   | 47    | 163              |
| 6          | NRD - GDR            | 5                   | 7               | 17                | 1  | 1   | 49    | 158              |
| 7          | Polska - POL         | 5                   | 17              | 27                | 2  | -   | 64    | 153              |
| 8          | USA - USA            | 5                   | 12              | 38                | 2  | -   | 86    | 126              |

W CENTRALNYM OŚRODKU INFORMATYKI  
GÓRNICICTWA I ENERGETYKI



Data 17.4.76 Czas 15,30  
Date Time

OFICJALNY PROTOKÓŁ ZAWODÓW  
OFFICIAL GAME REPORT

Miejscowość — Place  
Katowice

Spotkanie  
Nr. 21

| Drużyna<br>Team |           | Bramki — Goals |                     |                 |               |              |                   |                  | Kary — Penalties |                 |     |       |                       |                      |
|-----------------|-----------|----------------|---------------------|-----------------|---------------|--------------|-------------------|------------------|------------------|-----------------|-----|-------|-----------------------|----------------------|
| A Szwecja — SWE |           | Nr.            | Zawodnicy — Players | Tech.<br>Period | Brain<br>Goal | Czas<br>Time | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | Tech.<br>Period | Nr. | Min.  | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from |
|                 |           |                |                     |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |     |       |                       |                      |
| "C"             | 2         | Högosta G.     | 1                   | 1               | 15,30         | 12           | 15                | —                | 13               | 2               | 13  | 24,15 |                       |                      |
|                 | 1         | Löfqvist W.    | 2                   | 2               | 15,30         | 23           | 5                 | —                | 14               | 2               | 13  | 25,00 |                       |                      |
|                 | 28        | Bond R.        | 3                   | 3               | 18,02         | 31           | 25                | —                | 16               | 2               | 11  | 40,45 |                       |                      |
|                 | 7         | Salming S.     | 4                   | 4               | 19,18         | 42           | 24                | 1                | 25               | 2               | 7   | 54,09 |                       |                      |
|                 | 17        | Ericsson L.    | 5                   | 5               | 22,05         | 19           | 24                | 12               | 7                | 2               | 9   | 57,26 |                       |                      |
| 22              | Brasar P. | 6              | 6                   | 23,45           | 7             | 17           | —                 |                  |                  |                 |     |       |                       |                      |
| 20              | Oberg L.  | 7              | 7                   | 46,17           | 42            | 28           | —                 |                  |                  |                 |     |       |                       |                      |
| "A"             | 9         | Johansson B.   | 8                   | 8               | 54,58         | 7            | —                 | —                |                  |                 |     |       |                       |                      |
|                 | 6         | Waltin M.      |                     |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |     |       |                       |                      |
|                 | 21        | Labraaten D.   |                     |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |     |       |                       |                      |
|                 | 16        | Ahlberg M.     |                     |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |     |       |                       |                      |
|                 | 23        | Söderström D.  |                     |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |     |       |                       |                      |
|                 | 26        | Svensson J.    |                     |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |     |       |                       |                      |
|                 | 4         | Esbjörns L.    |                     |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |     |       |                       |                      |
|                 | 24        | Jax H.         |                     |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |     |       |                       |                      |
|                 | 12        | Eriksson R.    |                     |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |     |       |                       |                      |
|                 | 19        | Lundberg L.    |                     |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |     |       |                       |                      |
|                 | 25        | Lundholm B.    |                     |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |     |       |                       |                      |
|                 | 10        | Karlsson M.    |                     |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |     |       |                       |                      |

Kierownik drużyny Team Official Halvarsson C.

Kary razem Penalties 5 Kary w min. Penalties in min

| Drużyna<br>Team |                     | NRD - GDR      |  | Bramki - Goals   |               |              |                  |                  |                  | Kary - Penalties |     |      |                       |                      |
|-----------------|---------------------|----------------|--|------------------|---------------|--------------|------------------|------------------|------------------|------------------|-----|------|-----------------------|----------------------|
| Nr.             | Zawodnicy - Players |                |  | Teoria<br>Period | Brana<br>Goal | Czas<br>Time | Strzel<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | Teoria<br>Period | Nr. | Min. | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from |
| "A"             | 20                  | Kraske W.      |  | 1                | 1             | 18,45        | 14               | 18               | 4                | 17               | 17  | 2    | 7                     | 54,24                |
|                 | 19                  | Herzig R.      |  | 1                | 2             | 35,35        | 3                | 9                | -                |                  |     |      |                       |                      |
|                 | 15                  | Slapke P.      |  |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |
|                 | 5                   | Frenzel D.     |  |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |
|                 | 4                   | Fengler R.     |  |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |
| "A"             | 3                   | Müller G.      |  |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |
|                 | 14                  | Peters R.      |  |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |
|                 | 17                  | Peters D.      |  |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |
|                 | 2                   | Felberg H.     |  |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |
|                 | 10                  | Stasche J.     |  |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |
| "C"             | 9                   | Patschinski R. |  |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |
|                 | 8                   | Breischuh J.   |  |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |
|                 | 3                   | Simon D.       |  |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |
|                 | 6                   | Braun F.       |  |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |
|                 | 11                  | Noack H.       |  |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |
|                 | 12                  | Thomas R.      |  |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |
|                 | 7                   | Franke J.      |  |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |
|                 | 13                  | Mark D.        |  |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |
|                 | 16                  | Bielas R.      |  |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |
|                 |                     |                |  |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |

Kierownik drużyny Team Official Gasch

Kary razem Penalties 1 Kary w min. Penalties in min

Sędziowie Główni Referees Nr Zagórski A. Nr Filip 1. Wynik Result 1:0

Sędziowie Zawodów Referees Dondos V.

11 A 112.4824.16

De + pro + ce



| Drużyna<br>Team          |                     | Bramki — Goals  |              |                   |                  |                  |                 | Kary — Penalties |      |                       |                      |
|--------------------------|---------------------|-----------------|--------------|-------------------|------------------|------------------|-----------------|------------------|------|-----------------------|----------------------|
| Nr.                      | Zawodnicy — Players | Strzel.<br>Goal | Czas<br>Time | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | Treca<br>Period | Nr.              | Min. | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from |
| <b>A Finlandia — FIN</b> |                     |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| 19                       | Valtonen J.         | 1               | 7            | 3'12"             | 13               | 4                | 3               | 1                | 21   | 2'                    | 1'33"                |
| 18                       | Mattsson M.         | 11              | 2            | 3'15"             | 16               | 14               |                 | 1                | 5    | 2'                    | 3'18"                |
| 5                        | Kankaanperä A.      | 11              | 3            | 3'15"             | 21               | 11               |                 | 1                | 14   | 2'                    | 15'41"               |
| 2                        | Suoreniemi S.       |                 |              |                   |                  |                  |                 | 11               | 5    | 2'                    | 28'26"               |
| 11                       | Leppä H.            |                 |              |                   |                  |                  |                 | 11               | 3    | 2'                    | 47'59"               |
| 17                       | Murto M.            |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| 21                       | Kapanen H.          |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| "A" 9                    | Saari T.            |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| 3                        | Nummelin T.         |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| 12                       | Pelttonen E.        |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| 20                       | Hagman M.           |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| 22                       | Vehmanen J.         |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| 8                        | Levo T.             |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| 4                        | Flinck T.           |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| "A" 13                   | Makkonen K.         |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| 14                       | Koskinen T.         |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| 16                       | Rinne J.            |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| 10                       | Peltonen J.         |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| "C" 15                   | Oksanen L.          |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| 23                       | Sutinen T.          |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |

Kierownik drużyny  
Team Official Suonperä M.

Kary razem  
Penalties 5 Kary w min  
Penalties in min

| Drużyna<br>Team       |                     | Bramki — Goals  |              |                   |                  |                  |                 | Kary — Penalties |      |                       |                      |
|-----------------------|---------------------|-----------------|--------------|-------------------|------------------|------------------|-----------------|------------------|------|-----------------------|----------------------|
| Nr.                   | Zawodnicy — Players | Strzel.<br>Goal | Czas<br>Time | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | Treca<br>Period | Nr.              | Min. | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from |
| <b>B Polska — POL</b> |                     |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| 1                     | Tkacz A.            | 1               | 1            | 14'11"            | 17               | 10               | 12              | 11               | 16   | 2'                    | 21'21"               |
| 2                     | Wojtynek H.         | 1               | 2            | 15'12"            | 3                |                  |                 | 1                | 15   | 2'                    | 33'26"               |
| "C" 5                 | Góralczyk R.        | 11              | 3            | 20'14"            | 10               | 9                |                 | 1                | 25   | 2'                    | 39'40"               |
| 23                    | Szczepaniec A.      |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| 12                    | Zietara W.          |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| 7                     | Jaskierski M.       |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| 7                     | Chowaniec S.        |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| 20                    | Potz J.             |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| 21                    | Szewczyk S.         |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| 22                    | Nowinski R.         |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| "A" 9                 | Stefaniak J.        |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| 10                    | Żurek K.            |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| 3                     | Gruth H.            |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| 25                    | Marcinczak M.       |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| 8                     | Jobczyk W.          |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| "A" 11                | Kokoszka L.         |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| 15                    | Zabawa A.           |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |
| 16                    | Pytel H.            |                 |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |

Kierownik drużyny  
Team Official Greatzer B.

Kary razem  
Penalties 1 Kary w min  
Penalties in min

|                                      |                              |                 |                 |                     |                       |                         |
|--------------------------------------|------------------------------|-----------------|-----------------|---------------------|-----------------------|-------------------------|
| Przewodniczący<br>Referee            | Nr Dombrowski V. / Erhard M. | Wynik<br>Result | Drużyna<br>Team | I Treca<br>I Period | II Treca<br>II Period | III Treca<br>III Period |
| Sekretarz zawodów<br>Official Scorer | Skupień A.                   | Bramki          | 1               | 3                   | 0                     |                         |
| Sędzia czasu<br>Timekeeper           | Pruszkowski                  |                 |                 |                     |                       |                         |

| Nr Nu. | Finlandia      | Gracze Players | FIN | Nr Nu. | Polska         | Gracze Players | P |
|--------|----------------|----------------|-----|--------|----------------|----------------|---|
| 19     | Valtonen J.    |                |     | 1      | Tkacz A.       |                |   |
| 18     | Mattsson M.    |                |     | 2      | Wojtynek H.    |                |   |
| 5      | Kankaanperä A. |                |     | 5      | Góralczyk R.   | "C"            |   |
| 2      | Suoreniemi S.  |                |     | 23     | Szczepaniec A. |                |   |
| 11     | Leppä H.       |                |     | 12     | Ziętara W.     |                |   |
| 17     | Murto M.       |                |     | 17     | Jaskierski M.  |                |   |
| 21     | Kapanen H.     |                |     | 7      | Chowaniec S.   |                |   |
| 9      | Saari T.       |                |     | 20     | Potz J.        |                |   |
| 3      | Nummelin T.    |                |     | 21     | Szewczyk S.    |                |   |
| 12     | Peltonen E.    |                |     | 22     | Nowinski R.    |                |   |
| 20     | Hagman M.      |                |     | 9      | Stefaniak J.   | "A"            |   |
| 22     | Vehmanen J.    |                |     | 10     | Żurek K.       |                |   |
| 8      | Levo T.        |                |     | 3      | Gruth H.       |                |   |
| 4      | Flinck T.      |                |     | 25     | Marcinczak M.  |                |   |
| 13     | Makkonen K.    |                |     | 8      | Jobczyk W.     |                |   |
| 14     | Koskinen T.    |                |     | 11     | Kokoszka L.    | "A"            |   |
| 16     | Rinne J.       |                |     | 15     | Zabawa A.      |                |   |
| 10     | Peltonen J.    |                |     | 16     | Pytel H.       |                |   |
| 15     | Oksanen L.     |                |     |        |                |                |   |
| 23     | Sutinen T.     |                |     |        |                |                |   |

| Czas Time | Nr Nu. | Strzelcy bramek Goals scorers | Nr Nu. | Podający Assists        |
|-----------|--------|-------------------------------|--------|-------------------------|
| 7,27      | 12     | Peltonen E. FIN 1:0           | 20     | Hagman M., 3 Nummelin   |
| 14,11     | 17     | Jaskierski M. POL 1:1         | 10     | Żurek K., 12 Ziętara W. |
| 18,12     | 3      | Gruth H. POL 1:2              | 17     | Jaskierski M.           |
| 30,14     | 10     | Żurek K. POL 1:3              | 9      | Stefaniak J.            |
| 31,05     | 16     | Rinne J. FIN 2:3              | 14     | Koskinen T.             |
| 31,50     | 21     | Kapanen H. FIN 3:3            | 11     | Leppä H.                |

| Czas Time | Nr Nu. | Kary Penalties | Min. | Indeks List of penalties | Tercje Period | Bramki Goals  |    | Kary Penalties |  |
|-----------|--------|----------------|------|--------------------------|---------------|---------------|----|----------------|--|
| 0,33      | 21     | Kapanen H.     | 2'   | 20                       |               | A             | B  | A              |  |
| 3,08      | 5      | Kankaanperä A. | 2'   | 13                       | I             | 1             | 2  | 6              |  |
| 15,41     | 14     | Koskinen T.    | 2'   | 10                       | II            | 2             | 1  | 2              |  |
| 21,21     | 10     | Żurek K.       | 2'   | 11                       | III           | 0             | 0  | 2              |  |
| 28,20     | 5      | Kankaanperä A. | 2'   | 11                       | Razem         | 3             | 3  | 10             |  |
| 33,20     | 15     | Zabawa A.      | 2'   | 12                       |               | Strzały Shots |    | Strzały kept   |  |
| 39,40     | 25     | Marcinczak M.  | 2'   | 13                       | I             | 11            | 16 | 10             |  |
| 47,51     | 3      | Nummelin T.    | 2'   | 11                       | II            | 18            | 15 | 11             |  |
|           |        |                |      |                          | III           | 18            | 14 | 10             |  |
|           |        |                |      |                          | Razem Total   | 47            | 45 | 31             |  |

Referees

Dombrowski V. - SU

|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|-----------------|--|-----------------------|--------------|--|------------------|--|--|--|--|---------------------------------|--|-----------------------|--|
| Data<br>Date    |  | 17.04.76              | Czas<br>Time |  | 20 <sup>30</sup> | OFICJALNY PROTOKÓŁ ZAWODÓW<br>OFFICIAL GAME REPORT |  |  |  | Miejscowość — Place<br>Katowice |  | Spotkanie —<br>Nr. 23 |  |
| Drużyna<br>Team |  | A ZSRR - Soviet Union |              |  |                  | Bramki — Goals                                     |  |  |  | Kary — Penalties                |  |                       |  |
| Nr.             |  | Zawodnicy — Players   |              |  |                  | I<br>II<br>III<br>Period                           |  |  |  | I<br>II<br>III<br>Period        |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  | Bram.<br>Goal                                      |  |  |  | Czas<br>Time                    |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  | Strzel.<br>Scorer                                  |  |  |  | 1 Pod.<br>1 Ass.                |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  | 2 Pod.<br>2 Ass.                                   |  |  |  |                                 |  |                       |  |
| 20              |  | Tretjak V.            |              |  |                  | 1  |  |  |  | 2                               |  |                       |  |
| 1               |  | Sidelnikov A.         |              |  |                  | 2  |  |  |  | 2                               |  |                       |  |
| 21              |  | Vasiliev V.           |              |  |                  |  |  |  |  | 2                               |  |                       |  |
| 3               |  | Lutchenko V.          |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
| 17              |  | Kharlamov V.          |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
| 18              |  | Golikov V.            |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
| 13              |  | Mikhaïlov B.          |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
| 5               |  | Ljapkin J.            |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
| 2               |  | Korotkov S.           |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
| 15              |  | Jakushev A.           |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
| 19              |  | Shadrin V.            |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
| 9               |  | Shalimov V.           |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
| 4               |  | Babinov S.            |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
| 5               |  | Tsygankov G.          |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
| 11              |  | Baldaris H.           |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
| 22              |  | Zhluktov V.           |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
| 23              |  | Golikov A.            |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
| 12              |  | Filippov A.           |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |
|                 |  |                       |              |  |                  |  |  |  |  |                                 |  |                       |  |

| Drużyna<br>Team                    |                      | B Czechosłowacja-TCH |      |        |                  |                  |       |                         |      | Kary -- Penalties     |                      |                                |  |
|------------------------------------|----------------------|----------------------|------|--------|------------------|------------------|-------|-------------------------|------|-----------------------|----------------------|--------------------------------|--|
|                                    |                      | Bramki -- Goals      |      |        |                  |                  |       |                         |      |                       |                      |                                |  |
| Nr.                                | Zawodnicy -- Players | Goals                | Time | Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | Goals | Nr.                     | Min. | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from |                                |  |
| 2                                  | Holeczek J.          | I                    | 1    | 18:56  | 26               | 6                | 10    | I                       | 14   | 2                     | 10                   | 3:29                           |  |
| 1                                  | Dzurilla V.          | II                   | 2    | 47:46  | 12               | 10               | —     | II                      | 12   | 2                     | 12                   | 39:41                          |  |
| C" 7                               | Pospisil F.          | III                  | 3    | 53:59  | 21               | 20               | —     | III                     | 20   | 2                     | 7                    | 43:53                          |  |
| 4                                  | Machac O.            |                      |      |        |                  |                  |       |                         |      |                       |                      |                                |  |
| 14                                 | Cernik F.            |                      |      |        |                  |                  |       |                         |      |                       |                      |                                |  |
| 6                                  | Novy M.              |                      |      |        |                  |                  |       |                         |      |                       |                      |                                |  |
| 20                                 | Stastny P.           |                      |      |        |                  |                  |       |                         |      |                       |                      |                                |  |
| 17                                 | Kajkl M.             |                      |      |        |                  |                  |       |                         |      |                       |                      |                                |  |
| 19                                 | Bubla J.             |                      |      |        |                  |                  |       |                         |      |                       |                      |                                |  |
| A" 20                              | Holik J.             |                      |      |        |                  |                  |       |                         |      |                       |                      |                                |  |
| 21                                 | Hlinka I.            |                      |      |        |                  |                  |       |                         |      |                       |                      |                                |  |
| 18                                 | Stastny M.           |                      |      |        |                  |                  |       |                         |      |                       |                      |                                |  |
| 5                                  | Chalupa M.           |                      |      |        |                  |                  |       |                         |      |                       |                      |                                |  |
| 15                                 | Kaberle F.           |                      |      |        |                  |                  |       |                         |      |                       |                      |                                |  |
| 12                                 | Stastny B.           |                      |      |        |                  |                  |       |                         |      |                       |                      |                                |  |
| 11                                 | Novak J.             |                      |      |        |                  |                  |       |                         |      |                       |                      |                                |  |
| A" 10                              | Martinec V.          |                      |      |        |                  |                  |       |                         |      |                       |                      |                                |  |
| 9                                  | Dvorak M.            |                      |      |        |                  |                  |       |                         |      |                       |                      |                                |  |
| 23                                 | Pouzar J.            |                      |      |        |                  |                  |       |                         |      |                       |                      |                                |  |
| Kierownik drużyny<br>Team Official |                      |                      |      |        |                  |                  |       | Kary razem<br>Penalties |      | 3                     |                      | Kary w min<br>Penalties in min |  |

|                                     |  |                |                 |                    |                 |  |  |  |                      |                        |                          |  |  |
|-------------------------------------|--|----------------|-----------------|--------------------|-----------------|--|--|--|----------------------|------------------------|--------------------------|--|--|
| Sędziowie Główni<br>Referees        |  | Nr. Lagasse A. | Nr. Karlsson S. | Rezultat<br>Result | Drużyna<br>Team |  |  |  | I Tercja<br>I Period | II Tercja<br>II Period | III Tercja<br>III Period |  |  |
| Sędziarz Zawodów<br>Official Scorer |  | Doniec W.      |                 |                    | A               |  |  |  | 0                    | 1                      | 1                        |  |  |

| Nr Nu. | Z.S.R.R.      | Gracze Players | SU | Nr Nu. | CSRS        | Gracze Players | TCH |
|--------|---------------|----------------|----|--------|-------------|----------------|-----|
| 20     | Tretjak V.    |                |    | 2      | Holeczek J. |                |     |
| 1      | Sidelnikov A. |                |    | 1      | Dzurilla V. |                |     |
| 21     | Vasiliev V.   |                |    | 9      | Dvorak M.   |                |     |
| 3      | Lutchenko V.  |                |    | 5      | Chalupa M.  |                |     |
| 5      | Ljapkin J.    |                |    | 15     | Kaberle F.  |                |     |
| 2      | Korotkov S.   |                |    | 17     | Kajkl M.    |                |     |
| 4      | Babinov S.    |                |    | 19     | Bubla J.    |                |     |
| "A" 7  | Tsygankov G.  |                |    | 7      | Pospisil F. |                |     |
| 12     | Filippov A.   |                |    | 4      | Machac O.   |                |     |
| 17     | Kharlamov V.  |                |    | 23     | Pouzar J.   |                |     |
| 18     | Golikov V.    |                |    | 12     | Stastny B.  |                |     |
| "C" 13 | Mikhajlov B.  |                |    | 11     | Novak J.    |                |     |
| 15     | Jakushev A.   |                |    | 10     | Martinec V. |                |     |
| "A" 19 | Shadrin V.    |                |    | 20     | Holik J.    |                |     |
| 9      | Shalimov V.   |                |    | 21     | Hlinka I.   |                |     |
| 11     | Baldaris H.   |                |    | 18     | Stastny M.  |                |     |
| 22     | Zhluktov V.   |                |    | 14     | Cernik F.   |                |     |
| 23     | Golikov A.    |                |    | 6      | Novy M.     |                |     |
|        |               |                |    | 26     | Stastny P.  |                |     |

| Czas Time | Nr Nu. | Strzelcy bramek Goals scorers | Nr Nu. | Podający Assists |
|-----------|--------|-------------------------------|--------|------------------|
| 18,56     | 26     | Stastny P. TCH 0:1            | 6      | Novy M.          |
| 34,47     | 21     | Vasiliev V. ZSRR 1:1          | 10     | Martinec V.      |
| 47,46     | 12     | Stastny B. TCH 1:2            | 17     | Kharlamov V.     |
| 53,59     | 21     | Hlinka I. TCH 1:3             | 10     | Martinec V.      |
| 55,02     | 11     | Baldaris H. ZSRR 2:3          | 20     | Holik J.         |
|           |        |                               | 5      | Ljapkin J.       |

| Czas Time | Nr Nu. | Kary Penalties | Min. | Indeks List of penalties | Tercje Period | Bramki Goals   |    | Kary Penalties      |  |
|-----------|--------|----------------|------|--------------------------|---------------|----------------|----|---------------------|--|
| 8,29      | 14     | Cernik F.      | 2'   | 10                       |               | A              | B  | A                   |  |
| 16,35     | 9      | Shalimov V.    | 2'   | 12                       | I             | 0              | 1  | 2                   |  |
| 24,18     | 21     | Vasiliev V.    | 2'   | 20                       | II            | 1              | 0  | 0                   |  |
| 39,41     | 12     | Stastny B.     | 2'   | 12                       | III           | 1              | 2  | 4                   |  |
| 43,53     | 2      | Korotkov S.    | 2'   | 7                        | Razem         | 2              | 3  | 6                   |  |
| 43,53     | 20     | Holik J.       | 2'   | 7                        |               | Strzelcy Shots |    | Strzelcy Shots kept |  |
|           |        |                |      |                          | I             | 13             | 17 | 16                  |  |
|           |        |                |      |                          | II            | 16             | 20 | 12                  |  |
|           |        |                |      |                          | III           | 18             | 18 | 15                  |  |
|           |        |                |      |                          | Razem Total   | 47             | 55 | 41                  |  |

Referees

Lagasse A. - CAN

World and European Ice Hockey Championships  
KATOWICE'76 Tabelka rozgrywek - Standings

After - Game 1

|     | TCH  | SU  | SWE | USA  | POL  | FIN | FRG | GDR  | Games | Won | Tied | Lost | Goals | Points |
|-----|------|-----|-----|------|------|-----|-----|------|-------|-----|------|------|-------|--------|
| TCH | -    | 3:2 | 3:1 | 10:2 | 12:0 | 7:1 | -   | 10:0 | 6     | 6   | -    | -    | 45:6  | 12     |
| SU  | 2:3  | -   | 6:1 | -    | 4:6  | 8:1 | 8:2 | 4:0  | 6     | 4   | -    | 2    | 32:13 | 8      |
| SWE | 1:3  | 1:6 | -   | 0:2  | -    | 4:3 | 4:1 | 8:2  | 6     | 3   | -    | 3    | 18:17 | 6      |
| USA | 2:10 | -   | 2:0 | -    | 4:2  | 3:3 | -   | 1:2  | 5     | 2   | 1    | 2    | 12:17 | 5      |
| POL | 0:12 | 6:4 | -   | 2:4  | -    | 3:3 | 3:5 | 6:4  | 6     | 2   | 1    | 3    | 20:32 | 5      |
| FIN | 1:7  | 1:8 | 3:4 | 3:3  | 3:3  | -   | 5:2 | -    | 6     | 1   | 2    | 3    | 16:27 | 4      |
| FRG | -    | 2:8 | 1:4 | -    | 5:3  | 2:5 | -   | 7:1  | 5     | 2   | -    | 3    | 17:21 | 4      |
| GDR | 0:10 | 0:4 | 2:8 | 2:1  | 4:6  | -   | 1:7 | -    | 6     | 1   | -    | 5    | 9:36  | 2      |

OMEGA - FAIRPLAY - CUP

| Poz<br>Pos | TEAM                | Ilość gier<br>Games | Bramki<br>Goals | Kary<br>Penalties |    |     |       | Punkty<br>Points |
|------------|---------------------|---------------------|-----------------|-------------------|----|-----|-------|------------------|
|            |                     |                     |                 | 2'                | 5' | 10' | Razem |                  |
| 1          | Czechosłowacja- TCH | 6                   | 45              | 18                | -  | -   | 36    | 209              |
| 2          | Z.S.R.R. - SU       | 6                   | 32              | 17                | -  | -   | 34    | 198              |
| 3          | R.F.N. - FRG        | 5                   | 17              | 18                | -  | -   | 36    | 181              |
| 4          | Szwecja - SWE       | 6                   | 18              | 21                | 1  | 1   | 57    | 161              |
| 5          | N.R.D. - GDR        | 6                   | 9               | 18                | 1  | 1   | 51    | 158              |
| 6          | Finlandia - FIN     | 6                   | 16              | 25                | -  | 1   | 60    | 156              |
| 7          | Polska - POL        | 6                   | 20              | 30                | 2  | -   | 70    | 150              |
| 8          | U.S.A. - USA        | 5                   | 12              | 38                | 2  | -   | 86    | 125              |

PRZETWORZONO

W CENTRALNYM OŚRODKU INFORMATYKI

W KATOWICACH



| Drużyna<br>Team |                     | A U S A                |                | Bramki — Goals |                   |                  |                  |                        | Kary — Penalties |       |                       |                      |  |
|-----------------|---------------------|------------------------|----------------|----------------|-------------------|------------------|------------------|------------------------|------------------|-------|-----------------------|----------------------|--|
| No.             | Zawodnicy — Players | Period<br>Czas<br>Time | Bramki<br>Goal | Czas<br>Time   | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | Period<br>Czas<br>Time | Nr.              | Min.  | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from |  |
| 30              | Curran M.           | I                      | 1              | 10'51"         | 24                | 8                |                  | I                      | 1                | 2'    | 5'                    | 0'56"                |  |
| 1               | Lopresti P.         | II                     | 2              | 20'05"         | 21                | 7                | 11               | I                      | 1                | 2'    | 8'                    | 2'12"                |  |
| 10              | Jensen S.           | II                     | 3              | 31'52"         | 16                | 9                |                  | I                      | 7                | 2'    | 7'                    | 13'04"               |  |
| 17              | Yonghans T.         | III                    | 4              | 43'31"         | 23                | 10               |                  | I                      | 3                | 2'    | 4'                    | 13'37"               |  |
| 9               | Warner J.           | III                    | 5              | 45'50"         | 9                 | 17               |                  | I                      | 9                | 2'    | 4'                    | 16'04"               |  |
| 23              | Langevinde D.       |                        |                |                |                   |                  |                  | II                     | 9                | 2'    | 12'                   | 21'50"               |  |
| 3               | Nanne L.            |                        |                |                |                   |                  |                  | II                     | 4                | 2'10" | 4'14"                 | 31'58"               |  |
| 14              | Schneider W.        |                        |                |                |                   |                  |                  | III                    | 10               | 2'    | 4'                    | 40'55"               |  |
| 8               | Gambucci G.         |                        |                |                |                   |                  |                  | III                    | 7                | 2'    | 7'                    | 43'03"               |  |
| 12              | Klatt B.            |                        |                |                |                   |                  |                  | III                    | 16               | 2'    | 10'                   | 45'43"               |  |
| 24              | Hymanson J.         |                        |                |                |                   |                  |                  | III                    | 10               | 2'    | 8'                    | 51'50"               |  |
| 4               | Ross G.             |                        |                |                |                   |                  |                  | III                    | 24               | 2'    | 11'                   | 56'03"               |  |
| 7               | Antonovich M.       |                        |                |                |                   |                  |                  |                        |                  |       |                       |                      |  |
| 21              | Eaves M.            |                        |                |                |                   |                  |                  |                        |                  |       |                       |                      |  |
| 6               | Sarner C.           |                        |                |                |                   |                  |                  |                        |                  |       |                       |                      |  |
| 11              | Morrov B.           |                        |                |                |                   |                  |                  |                        |                  |       |                       |                      |  |
| 5               | Lundeen B.          |                        |                |                |                   |                  |                  |                        |                  |       |                       |                      |  |
| 6               | Euriuzione M.       |                        |                |                |                   |                  |                  |                        |                  |       |                       |                      |  |

Kierownik drużyny  
Team Official Gallagher G.

Kary razem  
Penalties 13 Kary w min  
Penalties in 13

| Drużyna<br>Team |                     | B RFN — FRG     |                | Bramki — Goals |                   |                  |                  |                 | Kary — Penalties |     |                       |                      |
|-----------------|---------------------|-----------------|----------------|----------------|-------------------|------------------|------------------|-----------------|------------------|-----|-----------------------|----------------------|
| Nr.             | Zawodnicy — Players | Terca<br>Period | Bramk.<br>Goal | Czas<br>Time   | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | Terca<br>Period | Nr.              | Min | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from |
| 1               | Weishaupt E.        | III             | 1              | 42'46          | 9                 | 11               |                  | I               | 8                | 2'  | 4'                    | 3'12                 |
| 23              | Kehle A.            |                 |                |                |                   |                  |                  | I               | 3                | 2'  | 20"                   | 13'35"               |
| "15             | Schloder A.         |                 |                |                |                   |                  |                  | II              | 14               | 2'  | 11"                   | 35'20"               |
| 14              | Kühnhackl E.        |                 |                |                |                   |                  |                  | II              | 13               | 2'  | 7"                    | 43'03"               |
| " 8             | Philipp R.          |                 |                |                |                   |                  |                  | III             | 6                | 2'  | 10"                   | 45'11"               |
| " 9             | Funk L.             |                 |                |                |                   |                  |                  | III             | 14               | 2'  | 13"                   | 56'20"               |
| 10              | Vacatco V.          |                 |                |                |                   |                  |                  |                 |                  |     |                       |                      |
| 16              | Hinterstocker H.    |                 |                |                |                   |                  |                  |                 |                  |     |                       |                      |
| 4               | Kiesling U.         |                 |                |                |                   |                  |                  |                 |                  |     |                       |                      |
| 19              | Berndaner I.        |                 |                |                |                   |                  |                  |                 |                  |     |                       |                      |
| 2               | Thanner R.          |                 |                |                |                   |                  |                  |                 |                  |     |                       |                      |
| 3               | Völk J.             |                 |                |                |                   |                  |                  |                 |                  |     |                       |                      |
| 13              | Küberle W.          |                 |                |                |                   |                  |                  |                 |                  |     |                       |                      |
| 10              | Boos W.             |                 |                |                |                   |                  |                  |                 |                  |     |                       |                      |
| 11              | Köpf E.             |                 |                |                |                   |                  |                  |                 |                  |     |                       |                      |
| 6               | Kretschmer H.       |                 |                |                |                   |                  |                  |                 |                  |     |                       |                      |
| 21              | Klatt W.            |                 |                |                |                   |                  |                  |                 |                  |     |                       |                      |
| 12              | Mangold K.          |                 |                |                |                   |                  |                  |                 |                  |     |                       |                      |
| 17              | Zach H.             |                 |                |                |                   |                  |                  |                 |                  |     |                       |                      |
| 13              | Reindl F.           |                 |                |                |                   |                  |                  |                 |                  |     |                       |                      |

Kierownik drużyny  
Team Official Henschel H.

Kary razem  
Penalties 6 Kary w min  
Penalties in 6

|                                     |          |           |   |   |
|-------------------------------------|----------|-----------|---|---|
| Sędziowie Główni<br>Referees        | Dołbicki |           |   |   |
| Sekretarz zawodów<br>Official Score | Skupień  |           |   |   |
| Sędzia czasu<br>Game Timekeeper     | Jarczyk  | Pustelnik |   |   |
| Bramki<br>Goals                     | A        | 1         | 2 | 3 |
|                                     | B        | 0         | 0 | 1 |

"C"  
"A"  
"A"



| Czas<br>Time |    | Nr<br>Nu.     | Kary<br>Penalties | Min. | Indeks<br>List of<br>penalties | Tercje<br>Period | Bramki<br>Goals |    | Kary<br>Penalties |
|--------------|----|---------------|-------------------|------|--------------------------------|------------------|-----------------|----|-------------------|
|              |    |               |                   |      |                                |                  | A               | B  | A                 |
| 0,52         | 3  | Nanne L.      | 2'                | 9    |                                |                  |                 |    |                   |
| 3,12         | 3  | Nanne L.      | 2'                | 8    |                                | I                | 1               | 0  | 10                |
| 3,12         | 8  | Philipp R.    | 2'                | 4    |                                |                  |                 |    |                   |
| 12,35        | 1  | Weishaupt E.  | 2'                | 20   |                                | II               | 2               | 0  | 14                |
| 13,04        | 7  | Antonovich M. | 2'                | 7    |                                | III              | 2               | 1  | 10                |
| 13,37        | 3  | Nanne L.      | 2'                | 4    |                                | Razem            | 5               | 1  | 34                |
| 16,04        | 3  | Nanne L.      | 2'                | 4    |                                |                  |                 |    |                   |
| 24,50        | 9  | Warner J.     | 2'                | 10   |                                |                  |                 |    |                   |
| 31,53        | 4  | Ross G.       | 2'                | 14   |                                |                  |                 |    |                   |
| 31,58        | 4  | Ross G.       | 10'               | 14   |                                |                  |                 |    |                   |
| 35,20        | 14 | Kühnhackl E.  | 2'                | 11   |                                | III              | 21              | 17 | 13                |
| 40,55        | 10 | Jensen S.     | 2'                | 4    |                                | Razem<br>Total   | 47              | 44 | 32                |

| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Strzelcy bramek<br>Goals scorers | Nr<br>Nu. | Podający<br>Assists |
|--------------|-----------|----------------------------------|-----------|---------------------|
|              |           |                                  |           |                     |

| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Kary<br>Penalties | Min. | Indeks<br>List of<br>penalties |
|--------------|-----------|-------------------|------|--------------------------------|
| 43,03        | 7         | Antonovich M.     | 2'   | 7                              |
| 43,03        | 13        | Küblerle W.       | 2'   | 7                              |
| 45,11        | 6         | Kretschmer H.     | 2'   | 10                             |
| 45,43        | 16        | Sarner C.         | 2'   | 10                             |
| 54,50        | 10        | Jensen S.         | 2'   | 8                              |
| 56,03        | 24        | Hymanson J.       | 2'   | 11                             |
| 56,20        | 14        | Kühnhackl E.      | 2'   | 13                             |



| Drużyna<br>Team   |                     | Bramki — Goals  |               |              |                   |                  |                  |                 | Kary — Penalties |      |                       |                      |              |
|-------------------|---------------------|-----------------|---------------|--------------|-------------------|------------------|------------------|-----------------|------------------|------|-----------------------|----------------------|--------------|
| A Finlandia - FIN |                     |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| Nr.               | Zawodnicy — Players | Terca<br>Period | Bram.<br>Goal | Czas<br>Time | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | Terca<br>Period | Nr.              | Min. | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from | Czas<br>Time |
| 19                | Valtonen J.         | I               | 1             | 18:57        | 10                | 12               | —                | I               | 14               | 2    | 9                     | 7:54                 | 9:5          |
| 18                | Mattsson M.         | I               |               |              |                   |                  |                  | I               | 15               | 2    | 12                    | 18:15                | 20:4         |
| 4                 | Flinck T.           | II              |               |              |                   |                  |                  | II              | 8                | 4    | 1                     | 27:04                | 29:0         |
| 5                 | Kankaanperä A.      | II              |               |              |                   |                  |                  | II              | 5                | 2    | 20                    | 34:19                | 36:4         |
| C"15              | Oksanen L.          | III             |               |              |                   |                  |                  | III             | 16               | 2    | 7                     | 53:20                | 55:2         |
| 12                | Peltonen E.         |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| 16                | Rinne J.            |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| 8                 | Levo T.             |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| 3                 | Nummelin T.         |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| 11                | Leppä H.            |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| A"13              | Makkonen K.         |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| 17                | Murto M.            |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| 10                | Peltonen J.         |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
|                   | Saari T.            |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| 20                | Hagman M.           |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| 21                | Kananen A.          |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| 14                | Koskinen T.         |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| 2                 | Suoraniemi S.       |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| 23                | Sutinen T.          |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| 22                | Vehmanen J.         |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |

Kierownik drużyny  
Team Official Suonperä M.

Kary razem  
Penalties 5 Kary w min  
Penalties in min 10

| Drużyna<br>Team   |                     | Bramki — Goals  |               |              |                   |                  |                  |                 | Kary — Penalties |      |                       |                      |              |
|-------------------|---------------------|-----------------|---------------|--------------|-------------------|------------------|------------------|-----------------|------------------|------|-----------------------|----------------------|--------------|
| B.N.R.D. - G.D.R. |                     |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| Nr.               | Zawodnicy — Players | Terca<br>Period | Bram.<br>Goal | Czas<br>Time | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | Terca<br>Period | Nr.              | Min. | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from | Czas<br>Time |
| 20                | Kraske W.           | I               | 1             | 15:50        | 10                | 15               | —                | I               | 3                | 2    | 11                    | 12:50                | 14:5         |
| 19                | Herzig R.           | II              | 2             | 25:01        | 7                 | —                | —                | II              | 17               | 2    | 9                     | 17:57                | 19:5         |
| A"17              | Peters D.           | III             |               |              |                   |                  |                  | III             | 2                | 2    | 7                     | 53:20                | 55:2         |
| 2                 | Felberg H.          |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| 10                | Stasche J.          |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| 9                 | Patschinski R.      |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| 8                 | Breitschuh J.       |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| 3                 | Simon D.            |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| 6                 | Braun F.            |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| C"11              | Noack H.            |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| 12                | Thomas R.           |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| 7                 | Franke J.           |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| 15                | Slapke P.           |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| 5                 | Frenzel D.          |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| 4                 | Fengler L.          |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| 14                | Peters R.           |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| 16                | Bielas L.           |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| 1                 | Pöhlend H.          |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| 13                | Mark D.             |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |
| 18                | Müller G.           |                 |               |              |                   |                  |                  |                 |                  |      |                       |                      |              |

|                                      |               |                |                    |                 |                      |                        |                          |            |
|--------------------------------------|---------------|----------------|--------------------|-----------------|----------------------|------------------------|--------------------------|------------|
| Sędziowie Główni<br>Referees         | Nr Lagasse A. | Nr Karlsson S. | Rezultat<br>Result | Drużyna<br>Team | I Tercja<br>I Period | II Tercja<br>II Period | III Tercja<br>III Period | Raz<br>Tot |
| Sekretarz Zawodów<br>Official Scorer | Doniec W.     |                | Bramki             |                 | 4                    | 4                      | 0                        | 0          |

# World and European Ice Hockey Championships

KATOWICE '76 Mecz - Game - No 25

20<sup>30</sup>

|     | Nr Nu. | Finlandia      | Gracze Players | FIN | Nr Nu. | N.R.D.         | Gracze Players | G.D.R. |
|-----|--------|----------------|----------------|-----|--------|----------------|----------------|--------|
| "A" | 19     | Valtonen J.    |                |     | 20     | Kraske W.      |                |        |
|     | 18     | Mattsson M.    |                |     | 19     | Herzig R.      |                |        |
|     | 4      | Flinck T.      |                |     | 15     | Slapke P.      |                |        |
|     | 5      | Kankaanperä A. |                |     | 5      | Frenzel D.     |                |        |
|     | 8      | Levo T.        |                |     | 17     | Peters D.      |                |        |
|     | 3      | Nummelin T.    |                |     | 2      | Felberg H.     |                |        |
|     | 10     | Peltonen J.    |                |     | 3      | Simon D.       |                |        |
|     | 9      | Saari T.       |                |     | 6      | Braun F.       |                |        |
|     | 2      | Suoraniemi S.  |                |     | 1      | Pöhländ H.     |                |        |
|     | 20     | Hagman M.      |                |     | 4      | Fengler R.     |                |        |
| "A" | 21     | Kapanen H.     |                |     | 14     | Peters R.      |                |        |
|     | 14     | Koskinen T.    |                |     | 16     | Bielas R.      |                |        |
|     | 11     | Leppä H.       |                |     | 10     | Stasche J.     |                |        |
| "C" | 13     | Makkonen K.    |                |     | 9      | Patschinski R. |                |        |
|     | 17     | Murto M.       |                |     | 8      | Breitschuh J.  |                |        |
|     | 15     | Oksanen L.     |                |     | 11     | Noack H.       |                |        |
|     | 12     | Peltonen E.    |                |     | 12     | Thomas R.      |                |        |
|     | 16     | Rinne J.       |                |     | 7      | Franke J.      |                |        |
|     | 23     | Sutinen T.     |                |     | 13     | Mark D.        |                |        |
|     | 22     | Vehmanen J.    |                |     | 18     | Müller G.      |                |        |

| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Strzelcy bramek<br>Goals scorers |     |     | Nr<br>Nu. | Podający<br>Assists |  |
|--------------|-----------|----------------------------------|-----|-----|-----------|---------------------|--|
| 15,50        | 16        | Bielas R.                        | NRD | 0:1 | 15        | Slapke P.           |  |
| 18,54        | 20        | Hagman M.                        | FIN | 1:1 | 12        | Peltonen E.         |  |
| 25,01        | 7         | Franke J.                        | NRD | 1:2 | -         |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |
|              |           |                                  |     |     |           |                     |  |



|     | TCH  | SU  | USA  | SWE | POL  | FRG | FIN | GDR  | Games | Won | Tied | Lost | Goals | Points | Position |
|-----|------|-----|------|-----|------|-----|-----|------|-------|-----|------|------|-------|--------|----------|
| TCH | -    | 3:2 | 10:2 | 3:1 | 12:0 | -   | 7:1 | 10:0 | 6     | 6   | -    | -    | 45:6  | 12     | 1        |
| SU  | 2:3  | -   | -    | 6:1 | 4:6  | 8:2 | 8:1 | 4:0  | 6     | 4   | -    | 2    | 32:13 | 8      | 2        |
| USA | 2:10 | -   | -    | 2:0 | 4:2  | 5:1 | 3:3 | 1:2  | 6     | 3   | 1    | 2    | 17:18 | 7      | 3        |
| SWE | 1:3  | 1:6 | 0:2  | -   | -    | 4:1 | 4:3 | 8:2  | 6     | 3   | -    | 3    | 18:17 | 6      | 4        |
| POL | 0:12 | 6:4 | 2:4  | -   | -    | 3:5 | 3:3 | 6:4  | 6     | 2   | 1    | 3    | 20:32 | 5      | 5        |
| FRG | -    | 2:8 | 1:5  | 1:4 | 5:3  | -   | 2:5 | 7:1  | 6     | 2   | -    | 4    | 18:26 | 4      | 6        |
| FIN | 1:7  | 1:8 | 3:3  | 3:4 | 3:3  | 5:2 | -   | 1:2  | 7     | 1   | 2    | 4    | 17:29 | 4      | 7        |
| GDR | 0:10 | 0:4 | 2:1  | 2:8 | 4:6  | 1:7 | 2:1 | -    | 7     | 2   | -    | 5    | 11:37 | 4      | 8        |



FAIRPLAY — CUP

After Game No 25

| Poz<br>Pos | TEAM                 | Ilość gier<br>Games | Bramki<br>Goals | Kary<br>Penalties |    |     |       | Punkty<br>Points |
|------------|----------------------|---------------------|-----------------|-------------------|----|-----|-------|------------------|
|            |                      |                     |                 | 2'                | 5' | 10' | Razem |                  |
| 1          | Czechosłowacja - TCH | 6                   | 45              | 18                | -  | -   | 36    | 209              |
| 2          | Z.S.R.R. - SU        | 6                   | 32              | 17                | -  | -   | 34    | 198              |
| 3          | R.F.N. - FRG         | 6                   | 18              | 24                | -  | -   | 48    | 170              |
| 4          | Szwecja - SWE        | 6                   | 18              | 21                | 1  | 1   | 57    | 161              |
| 5          | N.R.D. - GDR         | 7                   | 11              | 21                | 1  | 1   | 57    | 154              |
| 6          | Polska - POL         | 6                   | 20              | 30                | 2  | -   | 70    | 150              |
| 7          | Finlandia - FIN      | 7                   | 17              | 30                | -  | 1   | 70    | 147              |
| 8          | U.S.A. - USA         | 6                   | 17              | 50                | 2  | 1   | 120   | 97               |

PRZETWORZONO

W CENTRALNYM OŚRODKU INFORMATYKI



| Drużyna<br>Team |  | A Czechosłowacja- TCH |  | Bramki — Goals   |  |               |  |              |  | Kary — Penalties  |  |                  |  |                  |  |                  |  |     |  |      |  |                       |  |                      |  |           |  |
|-----------------|--|-----------------------|--|------------------|--|---------------|--|--------------|--|-------------------|--|------------------|--|------------------|--|------------------|--|-----|--|------|--|-----------------------|--|----------------------|--|-----------|--|
| Nr.             |  | Zawodnicy — Players   |  | Tercja<br>Period |  | Bram.<br>Goal |  | Czas<br>Time |  | Strzel.<br>Scorer |  | 1 Pod.<br>1 Ass. |  | 2 Pod.<br>2 Ass. |  | Tercja<br>Period |  | Nr. |  | Min. |  | Rodz. kary<br>Offence |  | Czas od<br>Time from |  | Cz.<br>Th |  |
| 1               |  | Dzurilla V.           |  |                  |  | 1             |  | 7'44"        |  | 21                |  | 17               |  |                  |  |                  |  |     |  |      |  |                       |  |                      |  |           |  |
| 2               |  | Holeček J.            |  |                  |  | 2             |  | 6'58"        |  | 22                |  | 14               |  | 6                |  |                  |  |     |  |      |  |                       |  |                      |  |           |  |
| 7               |  | Pospisil F.           |  |                  |  | 3             |  | 10'18"       |  | 12                |  | 14               |  | 11               |  |                  |  |     |  |      |  |                       |  |                      |  |           |  |
| 4               |  | Machac O.             |  |                  |  | 4             |  | 16'57"       |  | 16                |  | 5                |  |                  |  |                  |  |     |  |      |  |                       |  |                      |  |           |  |
| 14              |  | Cernik F.             |  |                  |  | 5             |  | 18'48"       |  | 27                |  | 23               |  |                  |  |                  |  |     |  |      |  |                       |  |                      |  |           |  |
| 6               |  | Novy M.               |  | "                |  | 6             |  | 29'52"       |  | 19                |  | 21               |  |                  |  |                  |  |     |  |      |  |                       |  |                      |  |           |  |
| 22              |  | Novak E.              |  | "                |  | 7             |  | 36'46"       |  | 24                |  | 15               |  | 22               |  |                  |  |     |  |      |  |                       |  |                      |  |           |  |
| 9               |  | Dvorak M.             |  | "                |  | 8             |  | 39'47"       |  | 24                |  | 21               |  |                  |  |                  |  |     |  |      |  |                       |  |                      |  |           |  |
| 5               |  | Chalupa M.            |  | III              |  | 9             |  | 59'48"       |  | 14                |  |                  |  |                  |  |                  |  |     |  |      |  |                       |  |                      |  |           |  |
| 12              |  | Stastny B.            |  |                  |  |               |  |              |  |                   |  |                  |  |                  |  |                  |  |     |  |      |  |                       |  |                      |  |           |  |
| 11              |  | Novak J.              |  |                  |  |               |  |              |  |                   |  |                  |  |                  |  |                  |  |     |  |      |  |                       |  |                      |  |           |  |
| 10              |  | Martinec V.           |  |                  |  |               |  |              |  |                   |  |                  |  |                  |  |                  |  |     |  |      |  |                       |  |                      |  |           |  |
| 17              |  | Kajkl M.              |  |                  |  |               |  |              |  |                   |  |                  |  |                  |  |                  |  |     |  |      |  |                       |  |                      |  |           |  |
| 19              |  | Bubla J.              |  |                  |  |               |  |              |  |                   |  |                  |  |                  |  |                  |  |     |  |      |  |                       |  |                      |  |           |  |
| 20              |  | Holik J.              |  |                  |  |               |  |              |  |                   |  |                  |  |                  |  |                  |  |     |  |      |  |                       |  |                      |  |           |  |
| 21              |  | Hlinka J.             |  |                  |  |               |  |              |  |                   |  |                  |  |                  |  |                  |  |     |  |      |  |                       |  |                      |  |           |  |
| 23              |  | Pouzar J.             |  |                  |  |               |  |              |  |                   |  |                  |  |                  |  |                  |  |     |  |      |  |                       |  |                      |  |           |  |
| 15              |  | Kaberle F.            |  |                  |  |               |  |              |  |                   |  |                  |  |                  |  |                  |  |     |  |      |  |                       |  |                      |  |           |  |
| 26              |  | Stastny P.            |  |                  |  |               |  |              |  |                   |  |                  |  |                  |  |                  |  |     |  |      |  |                       |  |                      |  |           |  |
| 18              |  | Stastny M.            |  |                  |  |               |  |              |  |                   |  |                  |  |                  |  |                  |  |     |  |      |  |                       |  |                      |  |           |  |

Kierownik drużyny  
Team Official Dr Starsi J.

Kary razem  
Penalties  
Kary w min  
Penalties in min

| Drużyna<br>Team      |                  | B R.F.N. - F.R.C. |        |                       |                      |           |                  | Bramki -- Goals |              |                   |                  |                  |                  | Kary -- Penalties |      |                       |                      |           |
|----------------------|------------------|-------------------|--------|-----------------------|----------------------|-----------|------------------|-----------------|--------------|-------------------|------------------|------------------|------------------|-------------------|------|-----------------------|----------------------|-----------|
| Zawodnicy -- Players |                  | Nr.               | Min.   | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from | Cz.<br>Th | I Per.<br>Period | Bram.<br>Goal   | Czas<br>Time | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | I Per.<br>Period | Nr.               | Min. | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from | Cz.<br>Th |
|                      |                  |                   |        |                       |                      |           |                  |                 |              |                   |                  |                  |                  |                   |      |                       |                      |           |
| 23                   | Kehle A.         | 11                | 45'36" | 17                    | 14                   |           | 11               | 16              | 2'           | 17'               | 39'55"           | 26               |                  |                   |      |                       |                      |           |
| 1                    | Weishaupt E.     |                   |        |                       |                      |           | 11               | 18              | 2'           | 26'               | 35'27"           | 37               |                  |                   |      |                       |                      |           |
| 4                    | Kiesling U.      |                   |        |                       |                      |           |                  |                 |              |                   |                  |                  |                  |                   |      |                       |                      |           |
| 19                   | Berndaner I.     |                   |        |                       |                      |           |                  |                 |              |                   |                  |                  |                  |                   |      |                       |                      |           |
| 15                   | Schloder A.      |                   |        |                       |                      |           |                  |                 |              |                   |                  |                  |                  |                   |      |                       |                      |           |
| 14                   | Kühnhackl E.     |                   |        |                       |                      |           |                  |                 |              |                   |                  |                  |                  |                   |      |                       |                      |           |
| 8                    | Philipp R.       |                   |        |                       |                      |           |                  |                 |              |                   |                  |                  |                  |                   |      |                       |                      |           |
| 2                    | Thanner R.       |                   |        |                       |                      |           |                  |                 |              |                   |                  |                  |                  |                   |      |                       |                      |           |
| 3                    | Völk J.          |                   |        |                       |                      |           |                  |                 |              |                   |                  |                  |                  |                   |      |                       |                      |           |
| 9                    | Funk L.          |                   |        |                       |                      |           |                  |                 |              |                   |                  |                  |                  |                   |      |                       |                      |           |
| 20                   | Vacatco V.       |                   |        |                       |                      |           |                  |                 |              |                   |                  |                  |                  |                   |      |                       |                      |           |
| 16                   | Hinterstocker H. |                   |        |                       |                      |           |                  |                 |              |                   |                  |                  |                  |                   |      |                       |                      |           |
| 6                    | Kretschmer H.    |                   |        |                       |                      |           |                  |                 |              |                   |                  |                  |                  |                   |      |                       |                      |           |
| 21                   | Klatt W.         |                   |        |                       |                      |           |                  |                 |              |                   |                  |                  |                  |                   |      |                       |                      |           |
| 13                   | Küßerle W.       |                   |        |                       |                      |           |                  |                 |              |                   |                  |                  |                  |                   |      |                       |                      |           |
| 10                   | Boos W.          |                   |        |                       |                      |           |                  |                 |              |                   |                  |                  |                  |                   |      |                       |                      |           |
| 11                   | Köpf E.          |                   |        |                       |                      |           |                  |                 |              |                   |                  |                  |                  |                   |      |                       |                      |           |
| 12                   | Mangold K.       |                   |        |                       |                      |           |                  |                 |              |                   |                  |                  |                  |                   |      |                       |                      |           |
| 17                   | Zach H.          |                   |        |                       |                      |           |                  |                 |              |                   |                  |                  |                  |                   |      |                       |                      |           |
| 18                   | Reindl F.        |                   |        |                       |                      |           |                  |                 |              |                   |                  |                  |                  |                   |      |                       |                      |           |

Kierownik drużyny  
Team Official Henschel H.

Sędziowie Główni  
Referees Nr Schweiger B. / Nr Guynn D.

Sekretarz zawodów  
Official Scorer Skupień A.

| Wynik<br>Result | Drużyna<br>Team | I Per.<br>I Period | II Per.<br>II Period | III Per.<br>III Period | IV<br>IV |
|-----------------|-----------------|--------------------|----------------------|------------------------|----------|
| Bramki          | A               | 5                  | 3                    | 7                      |          |

"C"

"A"

"A"

| Nr<br>Nu. | Czechosłowacja<br>Gracze<br>Players | TCH | Nr<br>Nu. | RFN              | Gracze<br>Players | FRG |
|-----------|-------------------------------------|-----|-----------|------------------|-------------------|-----|
| 1         | Dzurilla V.                         |     | 23        | Kehle A.         |                   |     |
| 2         | Holeczek J.                         |     | 1         | Weishaupt E.     |                   |     |
| 7         | Pospisil F.                         |     | 4         | Kiesling U.      |                   |     |
| 4         | Machac O.                           |     | 19        | Berndaner I.     |                   |     |
| 14        | Cernik F.                           |     | 15        | Schloder A.      |                   |     |
| 6         | Novy M.                             |     | 14        | Kühnhackl E.     |                   |     |
| 22        | Novak E.                            |     | 8         | Philipp R.       |                   |     |
| 9         | Dvorak M.                           |     | 2         | Thanner R.       |                   |     |
| 5         | Chalupa M.                          |     | 9         | Funk L.          |                   |     |
| 12        | Stastny B.                          |     | 20        | Vacatco V.       |                   |     |
| 11        | Novak J.                            |     | 16        | Hinterstocker H. |                   |     |
| 10        | Martinec V.                         |     | 6         | Kretschmer H.    |                   |     |
| 17        | Kajkl M.                            |     | 21        | Klatt W.         |                   |     |
| 19        | Bubla J.                            |     | 13        | Küblerle W.      |                   |     |
| 20        | Holik J.                            |     | 10        | Boos W.          |                   |     |
| 21        | Hlinka J.                           |     | 11        | Köpf E.          |                   |     |
| 23        | Pouzar J.                           |     | 12        | Mangold K.       |                   |     |
| 15        | Kaberle F.                          |     | 17        | Zach H.          |                   |     |
| 26        | Stastny P.                          |     | 18        | Reindl F.        |                   |     |
| 18        | Stastny M.                          |     |           |                  |                   |     |

| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Strzelcy bramek<br>Goals scorers | Nr<br>Nu. | Podający<br>Assists |
|--------------|-----------|----------------------------------|-----------|---------------------|
| 1,44         | 21        | Hlinka J. TCH 1:0                | 19        | Bubla J.            |
| 6,59         | 22        | Novak E. TCH 2:0                 | 6         | Novy M.             |
| -            |           |                                  | 14        | Cernik F.           |
| 10,18        | 12        | Stastny B. TCH 3:0               | 10        | Martinec V.         |
| -            |           |                                  | 11        | Novak J.            |
| 16,57        | 10        | Martinec V. TCH 4:0              | 5         | Chalupa M.          |
| 18,48        | 21        | Hlinka I. TCH 5:0                | 23        | Pouzar J.           |
| 29,52        | 19        | Bubla J. TCH 6:0                 | 21        | Hlinka J.           |
| 36,46        | 20        | Holik J. TCH 7:0                 | 19        | Bubla J.            |
| -            |           |                                  | 22        | Novak E.            |
| 39,47        | 20        | Holik J. TCH 8:0                 | 21        | Hlinka J.           |
| 45,30        | 17        | Zach H. FRG 8:1                  | 16        | Hinterstocker H.    |
| 59,48        | 14        | Cernik F. TCH 9:1                | -         |                     |

| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Kary<br>Penalties | Min. | Indeks<br>List of<br>penalties | Teryje<br>Period | Bramki<br>Goals  |    | Kary<br>Penalties     |   |
|--------------|-----------|-------------------|------|--------------------------------|------------------|------------------|----|-----------------------|---|
|              |           |                   |      |                                |                  | A                | B  | A                     | B |
| 24,55        | 16        | Hinterstocker H.  | 2'   | 13                             | I                | 5                | 0  | 0                     | 0 |
| 35,27        | 18        | Reindl F.         | 2'   | 20                             | II               | 3                | 0  | 0                     | 4 |
|              |           |                   |      |                                | III              | 1                | 1  | 0                     | 0 |
|              |           |                   |      |                                | Razem            | 9                | 1  | 0                     | 4 |
|              |           |                   |      |                                |                  | Strzały<br>Shots |    | Strzały<br>Shots kept |   |
|              |           |                   |      |                                | I                | 20               | 13 | 17                    | 1 |
|              |           |                   |      |                                | III              | 13               | 12 | 8                     | 1 |
|              |           |                   |      |                                | Razem<br>Total   | 48               | 33 | 31                    | 3 |

Referee

Schweiger B. - NPD

Data 19.4.76 Czas 17,00

OFICJALNY PROTOKÓŁ ZAWODÓW  
OFFICIAL GAME REPORTMiejscowość - Place  
KatowiceSpotkanie - 2  
Nr. 27

Drużyna Team A Szwecja - SWE

| Nr.    | Zawodnicy - Players | Czas<br>Time | Bramki - Goals |              |                   |                  | Czas<br>Time     | Kary - Penalties      |                      |  |  |
|--------|---------------------|--------------|----------------|--------------|-------------------|------------------|------------------|-----------------------|----------------------|--|--|
|        |                     |              | Bram.<br>Goal  | Czas<br>Time | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from |  |  |
| 2      | Högsta G.           | 1            | 1              | 12,47        | 21                | 23               | -                | 1                     | 140                  |  |  |
| 1      | Löfqvist W.         | 1            | 2              | 17,25        | 16                | 21               | -                | 12                    | 13,26                |  |  |
| 26     | Svensson J.         | III          | 3              | 45,09        | 16                | 9                | 23               | 7                     | 28,05                |  |  |
| "A" 7  | Salming S.          | III          | 4              | 45,21        | 12                | 24               | 28               | 8                     | 28,49                |  |  |
| 17     | Ericsson L.         |              |                |              |                   |                  |                  | 20                    | 31,18                |  |  |
| 22     | Brasar P.           |              |                |              |                   |                  |                  | 9                     | 45,49                |  |  |
| 10     | Karlsson M.         |              |                |              |                   |                  |                  |                       |                      |  |  |
| "A" 9  | Johansson B.        |              |                |              |                   |                  |                  |                       |                      |  |  |
| 6      | Waltin M.           |              |                |              |                   |                  |                  |                       |                      |  |  |
| 21     | Labraaten D.        |              |                |              |                   |                  |                  |                       |                      |  |  |
| 16     | Ahlberg M.          |              |                |              |                   |                  |                  |                       |                      |  |  |
| "C" 23 | Söderström D.       |              |                |              |                   |                  |                  |                       |                      |  |  |
| 28     | Bond R.             |              |                |              |                   |                  |                  |                       |                      |  |  |
| 0      | Esbjörns L.         |              |                |              |                   |                  |                  |                       |                      |  |  |
| 24     | Jax H.              |              |                |              |                   |                  |                  |                       |                      |  |  |
| 12     | Eriksson R.         |              |                |              |                   |                  |                  |                       |                      |  |  |
| 19     | Lundberg L.         |              |                |              |                   |                  |                  |                       |                      |  |  |
| 25     | Lundholm B.         |              |                |              |                   |                  |                  |                       |                      |  |  |
| 20     | Öberg L.            |              |                |              |                   |                  |                  |                       |                      |  |  |

Kierownik drużyny Team Official Halvarsson C.

Kary razem Penalties 6 Kary w min Penalties in min

Drużyna Team B Polska - POL

| Nr.    | Zawodnicy - Players | Czas<br>Time | Bramki - Goals |              |                   |                  | Czas<br>Time     | Kary - Penalties      |                      |  |  |
|--------|---------------------|--------------|----------------|--------------|-------------------|------------------|------------------|-----------------------|----------------------|--|--|
|        |                     |              | Bram.<br>Goal  | Czas<br>Time | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from |  |  |
| 1      | Tkacz A.            | III          | 1              | 46,32        | 3                 | 7                | -                | 4                     | 25,13                |  |  |
| 2      | Wojtynek H.         |              |                |              |                   |                  |                  | 7                     | 28,05                |  |  |
| 3      | Gruth H.            | III          |                |              |                   |                  |                  | 13                    | 43,20                |  |  |
| "C" 5  | Góralczyk R.        | III          |                |              |                   |                  |                  | 9                     | 45,49                |  |  |
| 12     | Zietara W.          | III          |                |              |                   |                  |                  | 7                     | 53,07                |  |  |
| 13     | Jaskierski M.       | III          |                |              |                   |                  |                  | 13                    | 59,34                |  |  |
| 7      | Chowaniec St.       |              |                |              |                   |                  |                  |                       |                      |  |  |
| 25     | Marcinczak M.       |              |                |              |                   |                  |                  |                       |                      |  |  |
| 23     | Szczepaniec A.      |              |                |              |                   |                  |                  |                       |                      |  |  |
| 8      | Jobczyk W.          |              |                |              |                   |                  |                  |                       |                      |  |  |
| "A" 11 | Kokoszka L.         |              |                |              |                   |                  |                  |                       |                      |  |  |
| 16     | Pytel H.            |              |                |              |                   |                  |                  |                       |                      |  |  |
| 20     | Potz J.             |              |                |              |                   |                  |                  |                       |                      |  |  |
| 21     | Szewczyk S.         |              |                |              |                   |                  |                  |                       |                      |  |  |
| 24     | Włodarczyk Z.       |              |                |              |                   |                  |                  |                       |                      |  |  |
| "A" 9  | Stefaniak J.        |              |                |              |                   |                  |                  |                       |                      |  |  |
| 10     | Żurek K.            |              |                |              |                   |                  |                  |                       |                      |  |  |
| 15     | Zabawa A.           |              |                |              |                   |                  |                  |                       |                      |  |  |
| 22     | Nowinski R.         |              |                |              |                   |                  |                  |                       |                      |  |  |

Kierownik drużyny Team Official Lagasse A.

Kary razem Penalties 6 Kary w min Penalties in min

Sędziowie Główni  
References:

Nr. Lagasse A.

Nr. Włodarczyk Z.

Rezultat  
ResultDrużyna  
TeamI Tercja  
1 PeriodII Tercja  
II PeriodIII Tercja  
III PeriodB  
T

Sekretarz zawodów

Doniec W.

A

9

0

0

0

World and European Ice Hockey Championships  
KATOWICE '76 Mecz - Game No 27

"C"

"A"

| Nr Nu. | Szwecja       | Gracze Players | SWE | Nr Nu. | Polska         | Gracze Players | POL |
|--------|---------------|----------------|-----|--------|----------------|----------------|-----|
| 2      | Högosta G.    |                |     | 1      | Tkacz A.       |                |     |
| 1      | Lüfqvist W.   |                |     | 2      | Wojtynek H.    |                |     |
| 26     | Svensson J.   |                |     | 3      | Gruth H.       |                |     |
| 7      | Salming S.    |                |     | 5      | Góralczyk R.   |                |     |
| 17     | Ericsson L.   |                |     | 12     | Ziętara W.     |                |     |
| 22     | Brasar P.     |                |     | 17     | Jaskierski M.  |                |     |
| 10     | Karlsson M.   |                |     | 7      | Chowaniec St.  |                |     |
| 9      | Johansson B.  |                |     | 25     | Marcinczak M.  |                |     |
| 6      | Waltin M.     |                |     | 23     | Szczepaniec A. |                |     |
| 21     | Labraaten D.  |                |     | 8      | Jobczyk W.     |                |     |
| 16     | Ahlberg M.    |                |     | 11     | Kokoszka L.    |                |     |
| 23     | Söderström D. |                |     | 16     | Pytel H.       |                |     |
| 28     | Bond R.       |                |     | 20     | Potz J.        |                |     |
| 4      | Esbjörns L.   |                |     | 21     | Szewczyk S.    |                |     |
| 24     | Jax H.        |                |     | 24     | Włodarczyk Z.  |                |     |
| 12     | Eriksson R.   |                |     | 9      | Stefaniak J.   |                |     |
| 19     | Lundberg L.   |                |     | 10     | Żurek K.       |                |     |
| 25     | Lundholm B.   |                |     | 15     | Zabawa A.      |                |     |
| 20     | Öberg L.      |                |     | 22     | Nowinski R.    |                |     |

| Czas Time | Nr Nu. | Strzeley bramek Goals scorers | Nr Nu. | Podający Assists |
|-----------|--------|-------------------------------|--------|------------------|
| 12,49     | 21     | Labraaten D. SWE 1:0          | 23     | Söderström D.    |
| 17,23     | 16     | Ahlberg M. SWE 2:0            | 21     | Labraaten D.     |
| 45,09     | 16     | Ahlberg M. SWE 3:0            | 9      | Johansson B.     |
| -         |        |                               | 23     | Söderström D.    |
| 45,21     | 12     | Eriksson R. SWE 4:0           | 24     | Jax H.           |
| -         |        |                               | 28     | Bond R.          |
| 46,32     | 3      | Gruth H. POL 4:1              | 7      | Chowaniec St.    |

| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Kary<br>Penalties | Min. | Indeks<br>List of<br>penalties | Tercje<br>Period | Bramki<br>Goals |    | Kary<br>Penalties |    |
|--------------|-----------|-------------------|------|--------------------------------|------------------|-----------------|----|-------------------|----|
|              |           |                   |      |                                |                  | A               | B  | A                 | B  |
| 7,40         | 19        | Lundberg L.       | 2'   | 1                              |                  |                 |    |                   |    |
| 13,26        | 19        | Lundberg L.       | 2'   | 12                             | I                | 2               | 0  | 4                 | 0  |
| 25,15        | 17        | Jaskierski M.     | 2'   | 9                              | II               | 0               | 0  | 6                 | 4  |
| 28,05        | 22        | Brasar P.         | 2'   | 7                              | III              | 2               | 1  | 2                 | 8  |
| 28,05        | 9         | Stefaniak J.      | 2'   | 7                              | Razem            | 4               | 1  | 12                | 12 |
| 28,49        | 16        | Ahlberg M.        | 2'   | 8                              |                  | Strany<br>Shots |    | Goals<br>kept     |    |
| 31,18        | 17        | Ericsson L.       | 2'   | 20                             | I                | 16              | 9  | 6                 | 12 |
| 43,20        | 12        | Ziętara W.        | 2'   | 13                             | II               | 22              | 16 | 10                | 25 |
| 43,49        | 12        | Ziętara W.        | 2'   | 9                              | III              | 19              | 5  | 3                 | 15 |
| 53,07        | 20        | Potz J.           | 2'   | 7                              | Razem<br>Total   | 64              | 30 | 19                | 52 |
| 59,34        | 25        | Marcinczak M.     | 2'   | 13                             |                  |                 |    |                   |    |

Lagasse A. CAN

Data  
Date 19.04.76 Czas  
Time 20<sup>30</sup>OFICJALNY PROTOKÓŁ ZAWODÓW  
OFFICIAL GAME REPORTMiejscowość — Place  
KatowiceSpotkanie — Game  
Nr. 28

| Drużyna<br>Team |                     | A Z.S.R.R. - SU |               | Bramki — Goals |                   |                  |                  |                  | Kary — Penalties |      |                       |                      |          |
|-----------------|---------------------|-----------------|---------------|----------------|-------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------|-----------------------|----------------------|----------|
| Nr.             | Zawodnicy — Players | Peria<br>Period | Bram.<br>Goal | Czas<br>Time   | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | 3 Pod.<br>3 Ass. | Nr.              | Min. | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from | C.<br>Ti |
| 20              | Tretjak V.          | I               | 1             | 7'07"          | 22                | 11               |                  |                  | 11               | 2'   | 12"                   | 35'15"               | 47       |
| 1               | Sidelnikov A.       | I               | 2             | 17'56"         | 11                | 23               |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| 21              | Vasiliev V.         | II              | 3             | 26'49"         | 13                |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| 3               | Lutchenko V.        | II              | 4             | 38'00"         | 5                 | 15               |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| 17              | Kharlamov V.        | III             | 5             | 45'57"         | 9                 | 5                |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| C"13            | Mikhajlov B.        |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| 22              | Zhukov V.           |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| 5               | Ljapkin J.          |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| 2               | Korotkov S.         |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| 15              | Jakushev A.         |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| A"19            | Shadrin V.          |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| 9               | Shalimov V.         |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| 4               | Babinov S.          |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| "               | Tsygankov G.        |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| 23              | Golikov A.          |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| 18              | Golikov V.          |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| 11              | Baldaris H.         |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| 12              | Filippov A.         |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |

Kierownik drużyny  
Team Official Sierglin A.Kary razem  
Penalties 1 Kary w min  
Penalties in min

| Drużyna<br>Team |                     | B U.S.A. - USA  |               | Bramki — Goals |                   |                  |                  |                  | Kary — Penalties |      |                       |                      |          |
|-----------------|---------------------|-----------------|---------------|----------------|-------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------|-----------------------|----------------------|----------|
| Nr.             | Zawodnicy — Players | Peria<br>Period | Bram.<br>Goal | Czas<br>Time   | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | 3 Pod.<br>3 Ass. | Nr.              | Min. | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from | C.<br>Ti |
| 1               | Lopresti P.         | II              | 1             | 36'08"         | 10                |                  |                  |                  | 10               | 2'   | 1'                    | 31'05"               | 3        |
| 30              | Curran M.           | III             | 2             | 52'31"         | 21                | 5                |                  |                  | 11               | 4'   | 26"                   | 42'05"               | 44       |
| 23              | Langevinde D.       |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| C"3             | Nanne L.            |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| 10              | Jensen S.           |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| 10              | Yonghans T.         |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| 9               | Warner J.           |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| 24              | Hymanson J.         |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| 4               | Ross G.             |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| 14              | Schneider W.        |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| A"8             | Gambucci G.         |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| A"12            | Klatt B.            |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| 11              | Morrov B.           |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| 5               | Lundeen B.          |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| 6               | Euriuzione M.       |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| 7               | Antonovich M.       |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| 21              | Eaves M.            |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |
| 16              | Sarner C.           |                 |               |                |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |          |

Kierownik drużyny  
Team Official Gallagher G.Kary razem  
Penalties 2 Kary w min  
Penalties in min

| Sędziowie Główni<br>Referees         | Nr. | Erhard M.  | Szczepek W. | Rezultat<br>Result | Drużyna<br>Team | I Tercja<br>I Period | II Tercja<br>II Period | III Tercja<br>III Period |
|--------------------------------------|-----|------------|-------------|--------------------|-----------------|----------------------|------------------------|--------------------------|
| Sekretarz zawodów<br>Official Scorer |     | Skupien A. |             |                    |                 | 0                    | 2                      | 2                        |



godz. 20<sup>30</sup>

Mecz - Game No 28

“A”

## Indeks

| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Kary<br>Penalties | Min. | List of<br>penalties | Tercje<br>Period | Bramki<br>Goals |    | Kary<br>Penalties |    |
|--------------|-----------|-------------------|------|----------------------|------------------|-----------------|----|-------------------|----|
|              |           |                   |      |                      |                  | A               | B  | A                 | B  |
| 31,05        | 10        | Jensen S.         | 2'   | 1                    |                  |                 |    |                   |    |
| 39,19        | 11        | Baldaris H.       | 2'   | 11                   | I                | 2               | 0  | 0                 | 0  |
| 42,05        | 4         | Ross G.           | 2'   | 20                   | II               | 2               | 1  | 2                 | 2  |
|              |           |                   |      |                      | III              | 1               | 1  | 0                 | 2  |
|              |           |                   |      |                      | Razem            | 5               | 2  | 2                 | 4  |
|              |           |                   |      |                      |                  |                 |    |                   |    |
|              |           |                   |      |                      |                  | 20              | 11 | 10                | 16 |
|              |           |                   |      |                      |                  |                 |    |                   |    |
|              |           |                   |      |                      | III              | 22              | 14 | 10                | 13 |
|              |           |                   |      |                      | Razem<br>Total   | 62              | 43 | 33                | 49 |



World and European Ice Hockey Championships  
KATOWICE'76 Tabelka rozgrywek - Standings

19.04.1976

After Game No 28

|     | TCH  | SU  | SWE | USA  | POL  | FRG | FIN | GDR  | Games | Won | Tied | Lost | Goals | Points | Position |
|-----|------|-----|-----|------|------|-----|-----|------|-------|-----|------|------|-------|--------|----------|
| TCH | -    | 3:2 | 3:1 | 10:2 | 12:0 | 9:1 | 7:1 | 10:0 | 7     | 7   | -    | -    | 54:7  | 14     | 1        |
| SU  | 2:3  | -   | 6:1 | 5:2  | 4:6  | 8:2 | 8:1 | 4:0  | 7     | 5   | -    | 2    | 37:15 | 10     | 2        |
| SWE | 1:3  | 1:6 | -   | 0:2  | 4:1  | 4:1 | 4:3 | 8:2  | 7     | 4   | -    | 3    | 22:18 | 8      | 3        |
| USA | 2:10 | 2:5 | 2:0 | -    | 4:2  | 5:1 | 3:3 | 1:2  | 7     | 3   | 1    | 3    | 19:23 | 7      | 4        |
| POL | 0:12 | 6:4 | 1:4 | 2:4  | -    | 3:5 | 3:3 | 6:4  | 7     | 2   | 1    | 4    | 21:36 | 5      | 5        |
| FRG | 1:9  | 2:8 | 1:4 | 1:5  | 5:3  | -   | 2:5 | 7:1  | 7     | 2   | -    | 5    | 19:35 | 4      | 6        |
| FIN | 1:7  | 1:8 | 3:4 | 3:3  | 3:3  | 5:2 | -   | 1:2  | 7     | 1   | 2    | 4    | 17:29 | 4      | 7        |
| GDR | 0:10 | 0:4 | 2:8 | 2:1  | 4:6  | 1:7 | 2:1 | -    | 7     | 2   | -    | 5    | 11:37 | 4      | 8        |

Ω  
OMEGA

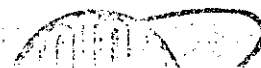
FAIRPLAY — CUP

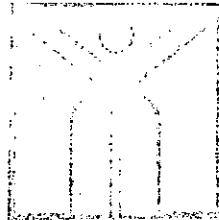
After Game No 28

| Poz<br>Pos | TEAM                 | Ilość gier<br>Games | Bramki<br>Goals | Kary<br>Penalties |    |     |       | Punkty<br>Points |
|------------|----------------------|---------------------|-----------------|-------------------|----|-----|-------|------------------|
|            |                      |                     |                 | 2'                | 5' | 10' | Razem |                  |
| 1          | Czechosłowacja - TCH | 7                   | 54              | 18                | -  | -   | 36    | 218              |
| 2          | Z.S.R.R. - SU        | 7                   | 37              | 18                | -  | -   | 36    | 201              |
| 3          | R.F.N. - FRG         | 7                   | 19              | 26                | -  | -   | 52    | 167              |
| 4          | N.R.D. - GDR         | 7                   | 11              | 21                | 1  | 1   | 57    | 154              |
| 5          | Szwecja - SWE        | 7                   | 22              | 27                | 1  | 1   | 69    | 153              |
| 6          | Finlandia - FIN      | 7                   | 17              | 30                | -  | 1   | 70    | 147              |
| 7          | Polska - POL         | 7                   | 21              | 36                | 2  | -   | 82    | 139              |
| 8          | U.S.A. - USA         | 7                   | 14              | 18                | 2  | 1   | 124   | 95               |

PRZETWORZONO

W CENTRALNYM OŚRODKU INFORMATYKI





MISTRZOSTWA ŚWIATA W HOKEJU na LODZIE  
KATOWICE • 1976

Mecze finałowe - Final Games

Grupa "A"  
Group

| Data<br>Date | Czas<br>Time | Mecz<br>Game No | Reprezentacje - Nations              |
|--------------|--------------|-----------------|--------------------------------------|
| 21.04.76     | 17,00        | 31              | Czechosłowacja - TCH .. U.S.A.       |
|              | 20,30        | 32              | Z.S.R.R. - Soviet U. - Szwecja - SWE |
| 23.04.76     | 17,00        | 35              | Szwecja - SWE - Czechosłow. - TC     |
|              | 20,30        | 36              | U.S.A. - Z.S.R.R. - SU               |
| 25.04.76     | 13,00        | 39              | Szwecja - SWE - U.S.A.               |
|              | 16,30        | 40              | Czechosłowacja - TCH - Z.S.R.R. - SU |

Mecze finałowe - Final Games

Grupa "B"  
Group

| Data<br>Date | Czas<br>Time | Mecz<br>Game No | Reprezentacje - Nations        |
|--------------|--------------|-----------------|--------------------------------|
| 20.04.76     | 17,00        | 29              | Polaska - POL - N.R.D. - GDR   |
|              | 20,30        | 30              | R.F.N. - FRG - Finlandia -     |
| 22.04.76     | 17,00        | 33              | Finlandia - FIN - Polska - POL |
|              | 20,30        | 34              | N.R.D. - GDR - R.F.N. - FRG    |
| 24.04.76     | 17,00        | 37              | Finlandia - FIN - N.R.D. - GDR |
|              | 20,30        | 38              | Polaska - POL - R.F.N. - FRG   |

|                                    |                     |              |  |  |           |                |               |                                 |     |                            |                                |                   |                 |
|------------------------------------|---------------------|--------------|--|--|-----------|----------------|---------------|---------------------------------|-----|----------------------------|--------------------------------|-------------------|-----------------|
| Data<br>Date                       |                     | Czas<br>Time |  | OFICJALNE PROTOKÓŁ ZAWODÓW<br>OFFICIAL GAME REPORT |           |                |               | Miejsce gry - Place<br>Katowice |     | Spotkanie - Game<br>Nr. 29 |                                |                   |                 |
| Drużyna<br>Team                    |                     |              |  | Bramki - Goals                                     |           |                |               | Kary - Penalties                |     |                            |                                |                   |                 |
| A Polska - POL                     |                     |              |  |  |           |                |               |                                 |     |                            |                                |                   |                 |
| Nr.                                | Zawodnicy - Players |              |  | Bram. Goal   | Czas Time | Strzel. Scorer | 1 Pod. 1 Ass. | 2 Pod. 2 Ass.                   | Nr. | Min.                       | Rodz. Kary Offence             | Czas od Time from | Czas do Time to |
| 1                                  | Tkacz A.            |              |  | 1  | 37,04     | 7              | 12            | -                               | 1   | 8                          | 12                             | 11,34             | 11,54           |
| 2                                  | Wojtynek H.         |              |  | 2  | 43,51     | 12             | -             | -                               | 3   | 5                          | 5                              | 25,42             | 30,42           |
| 3                                  | Gruth H.            |              |  | 3  | 49,45     | 15             | 2             | -                               | 3   | 4                          | 14                             | 36,42             | 40,42           |
| 5                                  | Góralczyk R.        |              |  | 4  | 53,43     | 12             | 7             | -                               | 7   | 2                          | 10                             | 32,25             | 34,23           |
| 12                                 | Ziętara W.          |              |  | 5  | 58,55     | 17             | 12            | -                               | 8   | 2                          | 12                             | 56,31             | 58,31           |
| 17                                 | Jaskierski M.       |              |  |  |           |                |               |                                 |     |                            |                                |                   |                 |
| 7                                  | Chowaniec St.       |              |  |  |           |                |               |                                 |     |                            |                                |                   |                 |
| 25                                 | Marcinczak M.       |              |  |  |           |                |               |                                 |     |                            |                                |                   |                 |
| 23                                 | Szczepaniec A.      |              |  |  |           |                |               |                                 |     |                            |                                |                   |                 |
| 8                                  | Jobczyk W.          |              |  |  |           |                |               |                                 |     |                            |                                |                   |                 |
| 11                                 | Kokoszka L.         |              |  |  |           |                |               |                                 |     |                            |                                |                   |                 |
| 15                                 | Zabawa A.           |              |  |  |           |                |               |                                 |     |                            |                                |                   |                 |
| 20                                 | Potz J.             |              |  |  |           |                |               |                                 |     |                            |                                |                   |                 |
| 6                                  | Szewczyk S.         |              |  |  |           |                |               |                                 |     |                            |                                |                   |                 |
| 10                                 | Żurek K.            |              |  |  |           |                |               |                                 |     |                            |                                |                   |                 |
| 9                                  | Stefaniak J.        |              |  |  |           |                |               |                                 |     |                            |                                |                   |                 |
| 22                                 | Nowinski R.         |              |  |  |           |                |               |                                 |     |                            |                                |                   |                 |
| 16                                 | Pytel H.            |              |  |  |           |                |               |                                 |     |                            |                                |                   |                 |
| Kierownik drużyny<br>Team Official |                     |              |  | Gretzner B.  |           |                |               | Kary razem<br>Penalties         |     | 5                          | Kary w min<br>Penalties in min |                   | 21              |

| Drużyna<br>Team                    |                     | B NRD - GDR |  | Bramki - Goals |              |                   |                  |                         | Kary - Penalties |                 |                       |                       |                    |                                |  |                           |  |
|------------------------------------|---------------------|-------------|--|----------------|--------------|-------------------|------------------|-------------------------|------------------|-----------------|-----------------------|-----------------------|--------------------|--------------------------------|--|---------------------------|--|
| str.                               | Zawodnicy - Players |             |  | Bram.<br>Goal  | Czas<br>Time | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass.        | Nr.<br>F.A.      | Min.            | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from  | Czas do<br>Time to |                                |  |                           |  |
| 20                                 | Kraske W.           |             |  | 1              | 33,5         | 5                 | 10               | -                       | II               | 15              | 20                    | 24,45                 | 44,45              |                                |  |                           |  |
| 19                                 | Herzig R.           |             |  | 2              | 46,04        | 14                | -                | -                       | III              | 5               | 13                    | 54,39                 | 56,39              |                                |  |                           |  |
| 15                                 | Slaske P.           |             |  | 3              | 54,35        | 12                | 3                | 7                       |                  |                 |                       |                       |                    |                                |  |                           |  |
| 5                                  | Frenzel D.          |             |  | 4              | 59,51        | 6                 | 9                | -                       |                  |                 |                       |                       |                    |                                |  |                           |  |
| 4                                  | Fengler R.          |             |  |                |              |                   |                  |                         |                  |                 |                       |                       |                    |                                |  |                           |  |
| 14                                 | Peters R.           |             |  |                |              |                   |                  |                         |                  |                 |                       |                       |                    |                                |  |                           |  |
| 10                                 | Bielas R.           |             |  |                |              |                   |                  |                         |                  |                 |                       |                       |                    |                                |  |                           |  |
| 17                                 | Peters D.           |             |  |                |              |                   |                  |                         |                  |                 |                       |                       |                    |                                |  |                           |  |
| 2                                  | Felberg H.          |             |  |                |              |                   |                  |                         |                  |                 |                       |                       |                    |                                |  |                           |  |
| 10                                 | Stasche J.          |             |  |                |              |                   |                  |                         |                  |                 |                       |                       |                    |                                |  |                           |  |
| 9                                  | Patschinski R.      |             |  |                |              |                   |                  |                         |                  |                 |                       |                       |                    |                                |  |                           |  |
| 8                                  | Breitschuh J.       |             |  |                |              |                   |                  |                         |                  |                 |                       |                       |                    |                                |  |                           |  |
| 3                                  | Simon D.            |             |  |                |              |                   |                  |                         |                  |                 |                       |                       |                    |                                |  |                           |  |
| 6                                  | Braun P.            |             |  |                |              |                   |                  |                         |                  |                 |                       |                       |                    |                                |  |                           |  |
| 11                                 | Noack H.            |             |  |                |              |                   |                  |                         |                  |                 |                       |                       |                    |                                |  |                           |  |
| 12                                 | Thomas R.           |             |  |                |              |                   |                  |                         |                  |                 |                       |                       |                    |                                |  |                           |  |
| 7                                  | Franke J.           |             |  |                |              |                   |                  |                         |                  |                 |                       |                       |                    |                                |  |                           |  |
| 1                                  | Böhland H.          |             |  |                |              |                   |                  |                         |                  |                 |                       |                       |                    |                                |  |                           |  |
| 13                                 | Mark D.             |             |  |                |              |                   |                  |                         |                  |                 |                       |                       |                    |                                |  |                           |  |
| Kierownik drużyny<br>Team Official |                     |             |  | Gasch          |              |                   |                  | Kary razem<br>Penalties |                  |                 |                       | 2                     |                    | Kary w min<br>Penalties in min |  | 12                        |  |
| Kierownik główny<br>Referee        |                     |             |  | Dombrowski     |              |                   |                  | Rezultat<br>Result      |                  | Drużyna<br>Team |                       | I Periode<br>I Period |                    | II Periode<br>II Period        |  | III Periode<br>III Period |  |
| Sekretarz zawodów<br>Secretary     |                     |             |  | Dombrowski     |              |                   |                  | 3                       |                  | 5               |                       | 1                     |                    | 4                              |  | 5                         |  |

KATOWICE'76 Mecz - Game No 29

|     | Nr<br>No. | Polska         | Graeco<br>Players | POL | Nr<br>No. | N.R.D.         | Graeco<br>Players | COR |
|-----|-----------|----------------|-------------------|-----|-----------|----------------|-------------------|-----|
| "C" | 1         | Tkacz A.       |                   |     | 20        | Kraske W.      |                   |     |
|     | 2         | Wojtynek H.    |                   |     | 19        | Herzig R.      |                   |     |
|     | 3         | Gruth H.       |                   |     | 15        | Slapke P.      |                   | "A" |
|     | 5         | Góralczyk R.   |                   |     | 5         | Frenzel D.     |                   |     |
|     | 12        | Ziętara W.     |                   |     | 4         | Fengler R.     |                   |     |
| "A" | 17        | Jaskierski M.  |                   |     | 14        | Peters R.      |                   |     |
|     | 7         | Chowaniec St.  |                   |     | 16        | Bielas R.      |                   |     |
|     | 25        | Marciniczak M. |                   |     | 17        | Peters D.      |                   | "A" |
|     | 23        | Szczepaniec A. |                   |     | 2         | Felberg H.     |                   |     |
|     | 8         | Jobczyk W.     |                   |     | 10        | Stasche J.     |                   |     |
| "A" | 11        | Kokoszka L.    |                   |     | 9         | Patschinski R. |                   |     |
|     | 15        | Zabawa A.      |                   |     | 8         | Breitschuh J.  |                   |     |
|     | 20        | Potz J.        |                   |     | 3         | Simon D.       |                   |     |
|     | 21        | Szewczyk S.    |                   |     | 6         | Braun F.       |                   |     |
|     | 10        | Żurek K.       |                   |     | 11        | Noack H.       |                   | "C" |
| "A" | 9         | Stefaniak J.   |                   |     | 12        | Thomas H.      |                   |     |
|     | 22        | Nowinski R.    |                   |     | 7         | Franke J.      |                   |     |
|     | 16        | Pytel H.       |                   |     | 1         | Pöhlend H.     |                   |     |
|     |           |                |                   |     | 13        | Mark D.        |                   |     |
|     |           |                |                   |     | 18        | Müller G.      |                   |     |

| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Strzelcy bramek<br>Goals scorers | Nr<br>Nu. | Podający<br>Assists |
|--------------|-----------|----------------------------------|-----------|---------------------|
| 3,35         | 9         | Patschinski R.                   | NRD 0:1   | 10 Stasche J.       |
| 26,04        | 14        | Peters R.                        | NRD 0:2   | -                   |
| 36,33        | 12        | Thomas R.                        | NRD 0:3   | 3 Simon D.          |
| -            | -         | -                                | -         | 7 Franke J.         |
| 37,02        | 7         | Chowaniec St.                    | POL 1:3   | 12 Ziętara W.       |
| 43,51        | 12        | Ziętara W.                       | POL 2:3   | -                   |
| 49,15        | 15        | Zabawa A.                        | POL 3:3   | 8 Jobczyk W.        |
| 53,43        | 12        | Ziętara W.                       | POL 4:3   | 7 Chowaniec St.     |
| 58,05        | 17        | Jaskierski M.                    | POL 5:3   | 12 Ziętara W.       |
| 59,51        | 6         | Braun F.                         | NRD 5:4   | 9 Patschinski R.    |

| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Kary<br>Penalties | Min. | List of<br>penalties |
|--------------|-----------|-------------------|------|----------------------|
| 9,54         | 8         | Jobezyk W.        | 2'   | 12                   |
| 25,42        | 9         | Stefaniak J.      | 5'   | 5                    |
| -            |           |                   | 10'  | 14                   |
| 32,23        | 7         | Chowaniec St.     | 2'   | 10                   |
| 39,45        | 15        | Slapke P.         | 2'   | 20                   |
| 54,39        | 5         | Frenzel D.        | 2'   | 13                   |
| 56,31        | 8         | Jobezyk W.        | 2'   | 12                   |

| Tercje<br>Period | Bramki<br>Goals |    | Kary<br>Penalties |    |
|------------------|-----------------|----|-------------------|----|
|                  | A               | B  | A                 | B  |
| I                | 0               | 1  | 2                 | 0  |
| II               | 1               | 2  | 17                | 2  |
| III              | 4               | 1  | 2                 | 2  |
| Razem            | 5               | 4  | 21                | 4  |
|                  | Straty<br>Shots |    | Saucz<br>kart     |    |
| I                | 9               | 14 | 11                | 8  |
| II               | 2               | 7  | 14                | 7  |
| III              | 25              | 17 | 15                | 18 |
| Razem<br>Total   | 45              | 50 | 40                | 33 |



World and European Ice Hockey Championships  
KATOWICE '76 Mezz - Game No 30

godz. 20<sup>50</sup>

| Nr<br>No. | Finlandia      | Gracze<br>Players | FIN | Nr<br>No. | R.F.N.           | Gracze<br>Players | F.R.G. |
|-----------|----------------|-------------------|-----|-----------|------------------|-------------------|--------|
| 19        | Valtonen J.    |                   |     | 1         | Weishaupt E.     |                   |        |
| 18        | Mattsson M.    |                   |     | 23        | Kehle A.         |                   |        |
| 10        | Peltonen J.    |                   |     | 4         | Kiessling U.     |                   |        |
| 5         | Kankaanperä A. |                   |     | 19        | Berndaner I.     |                   |        |
| 11        | Leppä H.       |                   |     | 15        | Schloder A.      |                   |        |
| 17        | Murto M.       |                   |     | 14        | Kühnhackl E.     |                   |        |
| 21        | Kapanen H.     |                   |     | 8         | Philipp R.       |                   |        |
| "A" 9     | Saari T.       |                   |     | 2         | Thanner R.       |                   |        |
| 3         | Nummelin T.    |                   |     | 3         | Völk J.          |                   |        |
| 12        | Peltonen E.    |                   |     | 20        | Vacatko V.       |                   |        |
| 20        | Hagman M.      |                   |     | 9         | Funk L.          |                   |        |
| "C" 15    | Oksanen L.     |                   |     | 13        | Küberle W.       |                   |        |
| 8         | Levo T.        |                   |     | 6         | Kretschmer H.    |                   |        |
| 4         | Flinck T.      |                   |     | 21        | Klatt W.         |                   |        |
| "A" 13    | Makkonen K.    |                   |     | 16        | Hinterstocker H. |                   |        |
| 14        | Koskinen T.    |                   |     | 17        | Zach H.          |                   |        |
| 16        | Rinne J.       |                   |     | 18        | Reindl F.        |                   |        |
| 2         | Suoraniemi S.  |                   |     | 11        | Köpf E.          |                   |        |
| 22        | Vehmanen J.    |                   |     | 10        | Boos W.          |                   |        |
| 23        | Sutinen T.     |                   |     | 12        | Mangold K.       |                   |        |

| Czas<br>Time | Nr<br>No. | Strzelcy bramek<br>Goals scorers | Nr<br>No. | Podający<br>Assists |
|--------------|-----------|----------------------------------|-----------|---------------------|
| 1,24         | 20        | Vacatko V. RFN 0:1               | -         |                     |
| 5,16         | 16        | Rinne J. FIN 1:1                 | 14        | Koskinen T.         |
| 12,42        | 14        | Koskinen T. FIN 2:1              | 16        | Rinne J.            |
| 22,35        | 4         | Flinck T. FIN 3:1                | -         |                     |
| 23,04        | 8         | Philipp R. RFN 3:2               | 15        | Schloder A.         |
| 41,04        | 11        | Leppä H. FIN 4:2                 | 20        | Hagman M.           |
| 51,12        | 9         | Funk L. RFN 4:3                  | 19        | Berndaner I.        |
| 59,32        | 8         | Philipp R. RFN 4:4               | 4         | Kiessling U.        |
|              |           |                                  | 15        | Schloder A.         |

| Czas<br>Time | Nr<br>No. | Kary<br>Penalties | Min. | List of<br>penalties | Tercje<br>Period | Bramki<br>Goals |    | Kary<br>Penalties |    |
|--------------|-----------|-------------------|------|----------------------|------------------|-----------------|----|-------------------|----|
|              |           |                   |      |                      |                  | A               | B  | A                 | B  |
| 10,00        | 6         | Kretschmer H.     | 2'   | 9                    | I                | 2               | 1  | 0                 | 2  |
| 24,24        | 13        | Makkonen K.       | 2'   | 9                    | II               | 1               | 1  | 4                 | 8  |
| 24,24        | 4         | Kiessling U.      | 2'   | 1                    | III              | 1               | 2  | 3                 | 4  |
| 28,24        | 4         | Flinck T.         | 2'   | 4                    | Razem            | 4               | 4  | 12                | 14 |
| 28,41        | 13        | Küberle W.        | 2'   | 10                   |                  |                 |    |                   |    |
| 29,24        | 14        | Kühnhackl E.      | 2'   | 12                   |                  |                 |    |                   |    |
| 33,52        | 20        | Vacatko V.        | 2'   | 1                    |                  |                 |    |                   |    |
| 43,32        | 17        | Murto M.          | 2'   | 11                   |                  | 20              | 3  | 5                 | 14 |
| 46,44        | 20        | Hagman M.         | 2'   | 9                    |                  |                 |    |                   |    |
| 50,44        | 14        | Kühnhackl E.      | 2'   | 9                    |                  |                 |    |                   |    |
| 55,03        | 21        | Kapanen M.        | 2'   | 11                   | III              | 16              | 17 | 14                | 13 |
|              |           |                   |      |                      | Razem<br>Total   | 58              | 35 | 23                | 42 |

| Nr<br>Nu. | Gracze<br>Players | Nr<br>Nu. | Gracze<br>Players |
|-----------|-------------------|-----------|-------------------|
|           |                   |           |                   |

| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Strzelcy bramek<br>Goals scorers | Nr<br>Nu. | Podający<br>Assists |
|--------------|-----------|----------------------------------|-----------|---------------------|
|              |           |                                  |           |                     |

| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Kary<br>Penalties | Min. | Indeks<br>List of<br>penalties | Teręje<br>Period | Bramki<br>Goals |   | Kary<br>Penalties |    |
|--------------|-----------|-------------------|------|--------------------------------|------------------|-----------------|---|-------------------|----|
|              |           |                   |      |                                |                  | A               | B | A                 | B  |
| 57,43        | 8         | Levo T.           | 2'   | 9                              | I                |                 |   |                   |    |
| 57,43        | 13        | Köberle W.        | 2'   | 9                              | II               |                 |   |                   |    |
|              |           |                   |      |                                | III              | 4               | 4 | 12                | 14 |
|              |           |                   |      |                                | Razem            |                 |   |                   |    |
|              |           |                   |      |                                |                  | Sumary<br>Goals |   | Kary<br>Penalties |    |
|              |           |                   |      |                                | I                |                 |   |                   |    |
|              |           |                   |      |                                | II               |                 |   |                   |    |
|              |           |                   |      |                                | III              |                 |   |                   |    |
|              |           |                   |      |                                | Razem            |                 |   |                   |    |



World and European Ice Hockey Championships  
KATOWICE '76 Tabela rozgrywek - Standings  
Grupa "B" - Group

After Game No 30

|     | POL | FIN | FRG | GDR |  |  |  |  | Games | Won | Tied | Lost | Goals | Points | Position |
|-----|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|-------|-----|------|------|-------|--------|----------|
| POL | -   | -   | -   | 5:4 |  |  |  |  | 8     | 3   | 1    | 4    | 26:40 | 7      | 5        |
| FIN | -   | -   | 4:4 | -   |  |  |  |  | 8     | 1   | 3    | 4    | 21:33 | 5      | 6        |
| FRG | -   | 4:4 | -   | -   |  |  |  |  | 8     | 2   | 1    | 5    | 23:39 | 5      | 7        |
| GDR | 4:5 | -   | -   | -   |  |  |  |  | 8     | 2   | -    | 6    | 15:42 | 4      | 8        |
|     |     |     |     |     |  |  |  |  |       |     |      |      |       |        |          |
|     |     |     |     |     |  |  |  |  |       |     |      |      |       |        |          |
|     |     |     |     |     |  |  |  |  |       |     |      |      |       |        |          |
|     |     |     |     |     |  |  |  |  |       |     |      |      |       |        |          |

Ω  
OMEGA

FAIRPLAY -- CUP

After - Game No 30

| Poz<br>Pos | TEAM                 | Ilość gier<br>Games | Bramki<br>Goals | Kary<br>Penalties |    |     |       | Punkty<br>Points |
|------------|----------------------|---------------------|-----------------|-------------------|----|-----|-------|------------------|
|            |                      |                     |                 | 2'                | 5' | 10' | Razem |                  |
| 1          | Czechosłowacja - TCH | 7                   | 54              | 18                | -  | -   | 36    | 218              |
| 2          | Z.S.R.R. - SU        | 7                   | 37              | 18                | -  | -   | 36    | 201              |
| 3          | R.F.N. - FRG         | 8                   | 23              | 33                | -  | -   | 66    | 157              |
| 4          | N.R.D. - GDR         | 8                   | 15              | 23                | 1  | 1   | 61    | 154              |
| 5          | Szwecja - SWE        | 7                   | 22              | 27                | 1  | 1   | 69    | 153              |
| 6          | Finlandia - FIN      | 8                   | 21              | 36                | -  | 1   | 82    | 139              |
| 7          | Polska - POL         | 8                   | 26              | 39                | 5  | 1   | 103   | 123              |
| 8          | U.S.A. - USA         | 7                   | 19              | 62                | 2  | 1   | 124   | 95               |

PRZETWORZONO  
W CENTRALNYM OŚRODKU INFORMATYKI



| Drużyna<br>Team        |    | Bramki -- Goals |                      |                 |              |                   |                  |                  | Kary -- Penalties |     |      |                       |                      |              |
|------------------------|----|-----------------|----------------------|-----------------|--------------|-------------------|------------------|------------------|-------------------|-----|------|-----------------------|----------------------|--------------|
| A Czechosłowacja - TCH |    | Nr.             | Zawodnicy -- Players | Strzel.<br>Goal | Czas<br>Time | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | Termin<br>Period  | Nr. | Min. | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from | Czas<br>Time |
|                        |    |                 |                      |                 |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |              |
|                        | 2  | Holeček J.      | 1                    | 5:53            | 1            |                   |                  |                  | 1                 | 15  | 4    | 29"                   | 15:13"               | 17:11"       |
|                        | 1  | Džurilla V.     | 2                    | 12:55           | 1            | 26                |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |              |
| "B"                    | 7  | Pospisil F.     | 1                    | 22:57           | 1            | 16                |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |              |
|                        | 4  | Machac O.       | 1                    | 31:24           | 26           | 14                |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |              |
|                        | 14 | Cernik F.       | 1                    | 36:16           | 26           | 7                 |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |              |
|                        | 6  | Novy M.         |                      |                 |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |              |
|                        | 26 | Stastny P.      |                      |                 |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |              |
|                        | 9  | Dvorak M.       |                      |                 |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |              |
|                        | 15 | Kaberle F.      |                      |                 |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |              |
|                        | 12 | Stastny B.      |                      |                 |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |              |
|                        | 11 | Novak J.        |                      |                 |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |              |
| "A"                    | 10 | Martinec V.     |                      |                 |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |              |
|                        | 17 | Kajkl M.        |                      |                 |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |              |
|                        | 19 | Bubla J.        |                      |                 |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |              |
| "A"                    | 20 | Holík J.        |                      |                 |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |              |
|                        | 21 | Hlinka J.       |                      |                 |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |              |
|                        | 18 | Stastny M.      |                      |                 |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |              |

|                                    |              |                         |   |                                |   |
|------------------------------------|--------------|-------------------------|---|--------------------------------|---|
| Kierownik drużyny<br>Team Official | Dr Andršt Z. | Kary razem<br>Penalties | 7 | Kary w min<br>Penalties in min | 2 |
|------------------------------------|--------------|-------------------------|---|--------------------------------|---|

| Drużyna<br>Team |    | Bramki — Goals |                     |                 |              |                   |                  |                  | Kary — Penalties |     |      |                       |                      |              |
|-----------------|----|----------------|---------------------|-----------------|--------------|-------------------|------------------|------------------|------------------|-----|------|-----------------------|----------------------|--------------|
| B U.S.A.        |    | Nr.            | Zawodnicy — Players | Strzel.<br>Goal | Czas<br>Time | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | Termin<br>Period | Nr. | Min. | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from | Czas<br>Time |
|                 |    |                |                     |                 |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |              |
|                 | 30 | Curran M.      | #                   | 1               | 34:07        | 3                 | 16               |                  | 1                | 5   | 2'   | 25"                   | 17:16"               | 19           |
|                 | 1  | Lopresti P.    |                     |                 |              |                   |                  |                  | 11               | 3   | 2'   | 29"                   | 34:35"               | 36           |
|                 | 23 | Langevin D.    |                     |                 |              |                   |                  |                  | 11               | 16  | 2'   | 11"                   | 55:59"               | 57           |
| "C"             | 3  | Nanne L.       |                     |                 |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |              |
|                 | 10 | Jensen S.      |                     |                 |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |              |
|                 | 17 | Yonghans T.    |                     |                 |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |              |
|                 | 9  | Warner J.      |                     |                 |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |              |
|                 | 24 | Hymanson J.    |                     |                 |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |              |
|                 | 4  | Ross G.        |                     |                 |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |              |
|                 | 14 | Schneider W.   |                     |                 |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |              |
| "A"             | 8  | Gambucci G.    |                     |                 |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |              |
| "A"             | 12 | Klatt B.       |                     |                 |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |              |
|                 | 11 | Morrov B.      |                     |                 |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |              |
|                 | 5  | Lundeen B.     |                     |                 |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |              |
|                 | 7  | Antonovich M.  |                     |                 |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |              |
|                 | 21 | Eaves M.       |                     |                 |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |              |
|                 | 16 | Sarner C.      |                     |                 |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |              |
|                 | 6  | Baruzione M.   |                     |                 |              |                   |                  |                  |                  |     |      |                       |                      |              |

|   |              |                                     |            |                       |   |   |   |   |
|---|--------------|-------------------------------------|------------|-----------------------|---|---|---|---|
| Wicekierownik drużyny<br>Vice Team Official | Gallagher G. | Wicekierownik<br>Vice Team Official | Jarvi H.   | Reprezentacja<br>Team | 0 | 2 | 3 | 6 |
| Przewodniczący<br>Chairman                  | Erhard M.    | Przewodniczący<br>Chairman          | Shapiro A. | Reprezentacja<br>Team | 0 | 2 | 3 | 6 |
| Przewodniczący<br>Chairman                  | Shapiro A.   | Przewodniczący<br>Chairman          | Shapiro A. | Reprezentacja<br>Team | 0 | 2 | 3 | 6 |

World and European Ice Hockey Championships  
KATOWICE '76 Mecze - Game No 31

|     | Nr Nu. | CSRS        | Gracze Players | TCH | Nr Nu. | U.S.A.        | Gracze Players |
|-----|--------|-------------|----------------|-----|--------|---------------|----------------|
| "C" | 2      | Holeczek J. |                |     | 30     | Curran M.     |                |
|     | 1      | Dzurilla V. |                |     | 1      | Lopresti P.   |                |
|     | 7      | Pospisil F. |                |     | 23     | Langevin D.   |                |
|     | 4      | Machac O.   |                |     | 3      | Nanne L.      |                |
|     | 14     | Cernik F.   |                |     | 10     | Jensen S.     |                |
|     | 6      | Novy M.     |                |     | 17     | Yonghans T.   |                |
| "A" | 26     | Stastny P.  |                |     | 9      | Warner J.     |                |
|     | 9      | Dvorak M.   |                |     | 24     | Hymanson J.   |                |
|     | 15     | Kaberle F.  |                |     | 4      | Ross G.       |                |
|     | 12     | Stastny B.  |                |     | 14     | Schneider W.  |                |
|     | 11     | Novak J.    |                |     | 8      | Gambucci G.   |                |
|     | 10     | Martinec V. |                |     | 12     | Klatt B.      |                |
| "A" | 17     | Kajkl M.    |                |     | 11     | Morrov B.     |                |
|     | 19     | Bubla J.    |                |     | 5      | Lundeen B.    |                |
|     | 20     | Holik J.    |                |     | 7      | Antonovich M. |                |
|     | 21     | Hlinka J.   |                |     | 21     | Eaves M.      |                |
|     | 18     | Stastny M.  |                |     | 16     | Sarner C.     |                |
|     |        |             |                |     | 6      | Euruzione M.  |                |

| Czas Time | Nr Nu. | Strzelcy bramek Goals scorers | Nr Nu.   | Podający Assists |
|-----------|--------|-------------------------------|----------|------------------|
| 5,43      | 6      | Novy M.                       | CSRS 1:0 | -                |
| 12,55     | 21     | Hlinka J.                     | CSRS 2:0 | 20 Holik J.      |
| 22,57     | 11     | Novak J.                      | CSRS 3:0 | 10 Martinec V.   |
| 30,24     | 26     | Stastny P.                    | CSRS 4:0 | 14 Cernik F.     |
| 34,07     | 3      | Nanne L.                      | USA 4:1  | 10 Jensen S.     |
| 36,06     | 26     | Stastny P.                    | CSRS 5:1 | 7 Pospisil F.    |

| Czas Time | Nr Nu. | Kary Penalties | Min. | List of penalties | Tercje Period | Bramki Goals   |    | Kary Penalties |    |
|-----------|--------|----------------|------|-------------------|---------------|----------------|----|----------------|----|
|           |        |                |      |                   |               | A              | B  | A              | B  |
| 15,18     | 18     | Stastny M.     | 2'   | 9                 | I             | 2              | 0  | 2              | 2  |
| 17,16     | 8      | Gambucci G.    | 2'   | 8                 | II            | 3              | 1  | 0              | 2  |
| 34,35     | 3      | Nanne L.       | 2'   | 9                 | III           | 0              | 0  | 0              | 2  |
| 55,59     | 10     | Jensen S.      | 2'   | 11                | Razem         | 5              | 1  | 2              | 6  |
|           |        |                |      |                   |               | Strzelcy Goals |    | Kary Penalties |    |
|           |        |                |      |                   |               | 20             | 17 | 8              | 14 |
|           |        |                |      |                   |               | 17             | 25 | 8              | 25 |
|           |        |                |      |                   | III           | 25             | 16 | 13             | 11 |
|           |        |                |      |                   | Razem Total   | 60             | 43 | 29             | 41 |

Richard M. - RFN

| Drużyna<br>Team     |               | Bramki — Goals |              |                   |                  |                  |                  | Kary — Penalties |      |                       |                      |                    |
|---------------------|---------------|----------------|--------------|-------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------|-----------------------|----------------------|--------------------|
| Zawodnicy — Players |               | Bramki<br>Goal | Czas<br>Time | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | Trzeci<br>Period | Nr.              | Min. | Rodz. Kary<br>Offence | Czas od<br>Time from | Czas do<br>Time to |
| 20                  | Tretjak V.    | 1              | 14,35        | 25                | 9                | —                | I                | 17               | 2    | 20                    | 4,11                 | 6,12               |
| 1                   | Sidelnikov A. | 2              | 56,44        | 13                | 21               | 3                | I                | 17               | 2    | 12                    | 12,14                | 14,14              |
| 1                   | Vasiliev V.   | 3              | 56,25        | 19                | —                | —                | II               | 5                | 2    | 7                     | 22,56                | 24,56              |
| 3                   | Lutchenko V.  |                |              |                   |                  |                  | II               | 11               | 2    | 9                     | 25,53                | 27,53              |
| 17                  | Kharlamov V.  |                |              |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |                    |
| 18                  | Golikov V.    |                |              |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |                    |
| 13                  | Mikhaajlov B. |                |              |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |                    |
| 5                   | Ljapkin J.    |                |              |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |                    |
| 2                   | Korotkov S.   |                |              |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |                    |
| 15                  | Jakushev A.   |                |              |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |                    |
| 19                  | Shadrin V.    |                |              |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |                    |
| 9                   | Shalimov V.   |                |              |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |                    |
| 4                   | Babinov S.    |                |              |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |                    |
|                     | Tsygankov G.  |                |              |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |                    |
| 11                  | Baldaris A.   |                |              |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |                    |
| 22                  | Zhluktov V.   |                |              |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |                    |
| 23                  | Golikov A.    |                |              |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |                    |
| 12                  | Filippov A.   |                |              |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |                    |

|                                    |           |                         |   |                                |   |
|------------------------------------|-----------|-------------------------|---|--------------------------------|---|
| Kierownik drużyny<br>Team Official | Efimov A. | Kary razem<br>Penalties | 4 | Kary w min<br>Penalties in min | 8 |
|------------------------------------|-----------|-------------------------|---|--------------------------------|---|

| Drużyna<br>Team     |               | Bramki — Goals |              |                   |                  |                  |                  | Kary — Penalties |      |                       |                      |                    |
|---------------------|---------------|----------------|--------------|-------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------|-----------------------|----------------------|--------------------|
| Zawodnicy — Players |               | Bramki<br>Goal | Czas<br>Time | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | Trzeci<br>Period | Nr.              | Min. | Rodz. Kary<br>Offence | Czas od<br>Time from | Czas do<br>Time to |
| 2                   | Högosta G.    | 1              | 14,17        | 28                | 12               | —                | I                | 7                | 2    | 11                    | 8,18                 | 10,18              |
| 1                   | Löfqvist W.   | 2              | 30,69        | 16                | 21               | 23               | I                | 9                | 2    | 11                    | 16,57                | 18,57              |
| 26                  | Svensson J.   | 3              | 33,43        | 24                | 12               | —                | II               | 25               | 2    | 7                     | 22,56                | 24,56              |
| 7                   | Salming S.    | 4              | 35,58        | 21                | 23               | —                | II               | 7                | 2    | 13                    | 24,24                | 24,33              |
| 17                  | Ericsson L.   |                |              |                   |                  |                  | II               | 9                | 2    | 9                     | 25,53                | 27,53              |
|                     | Brasar P.     |                |              |                   |                  |                  | III              | 16               | 2    | 4                     | 47,48                | 49,48              |
| 10                  | Karlsson M.   |                |              |                   |                  |                  | III              | 7                | 2    | 9                     | 54,39                | 56,14              |
| 9                   | Johansson B.  |                |              |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |                    |
| 6                   | Waltin M.     |                |              |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |                    |
| 21                  | Labraaten D.  |                |              |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |                    |
| 16                  | Ahlberg M.    |                |              |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |                    |
| 23                  | Söderström D. |                |              |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |                    |
| 28                  | Bond R.       |                |              |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |                    |
| 4                   | Esbjörns L.   |                |              |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |                    |
| 24                  | Jax H.        |                |              |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |                    |
| 12                  | Eriksson R.   |                |              |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |                    |
| 25                  | Lundholm B.   |                |              |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |                    |
| 19                  | Lundberg L.   |                |              |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |                    |
| 20                  | Uberg L.      |                |              |                   |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |                    |

|               |            |              |                    |                 |                       |                         |                           |                |
|---------------|------------|--------------|--------------------|-----------------|-----------------------|-------------------------|---------------------------|----------------|
| Halvarsson C. | Lagasse A. | Szczepiek W. | Rezultat<br>Result | Drużyna<br>Team | I Periode<br>1 Period | II Periode<br>II Period | III Periode<br>III Period | Razem<br>Total |
|               | W. Dohiec  |              |                    | 4               | 6                     | 1                       | 2                         | 3              |

"C"

"A"

"A"

| Nr<br>Nu. | Z.S.R.R.      | Gracze<br>Players | SU | Nr<br>Nu. | Szwecja       | Gracze<br>Players | SWE |
|-----------|---------------|-------------------|----|-----------|---------------|-------------------|-----|
| 20        | Tretjak V.    |                   |    | 2         | Högosta G.    |                   |     |
| 1         | Sidelnikov A. |                   |    | 1         | Löfqvist W.   |                   |     |
| 21        | Vasiliev V.   |                   |    | 26        | Svensson J.   |                   |     |
| 3         | Lutchenko V.  |                   |    | 7         | Salming S.    |                   |     |
| 17        | Kharlamov V.  |                   |    | 17        | Ericsson L.   |                   |     |
| 18        | Golikov V.    |                   |    | 22        | Brasar P.     |                   |     |
| 13        | Mikhajlov B.  |                   |    | 10        | Karlsson M.   |                   |     |
| 5         | Ljapkin J.    |                   |    | 9         | Johansson B.  |                   |     |
| 2         | Korotkov S.   |                   |    | 6         | Waltin M.     |                   |     |
| 15        | Jakushev A.   |                   |    | 21        | Labraaten D.  |                   |     |
| 19        | Shadrin V.    |                   |    | 16        | Ahlberg M.    |                   |     |
| 9         | Shalimov V.   |                   |    | 23        | Söderström D. |                   |     |
| 4         | Babinov S.    |                   |    | 28        | Bond R.       |                   |     |
| 7         | Tsygankov G.  |                   |    | 4         | Esbjörns L.   |                   |     |
| 11        | Baldaris A.   |                   |    | 24        | Jax H.        |                   |     |
| 22        | Zhluktov V.   |                   |    | 12        | Eriksson R.   |                   |     |
| 23        | Golikov A.    |                   |    | 25        | Lundholm B.   |                   |     |
| 12        | Filippov A.   |                   |    | 19        | Lundberg L.   |                   |     |
|           |               |                   |    | 20        | Öberg L.      |                   |     |

| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Strzelcy bramek<br>Goals scorers | Nr<br>Nu. | Podający<br>Assists |
|--------------|-----------|----------------------------------|-----------|---------------------|
| 14,17        | 28        | Bond R.                          | 12        | Eriksson R.         |
| 24,33        | 15        | Jakushev A.                      | 9         | Shalimov            |
| 30,09        | 16        | Ahlberg M.                       | 21        | Labraaten D.        |
| -            | -         | -                                | 23        | Söderström D.       |
| 33,43        | 24        | Jax H.                           | 12        | Eriksson R.         |
| 33,58        | 21        | Labraaten D.                     | 23        | Söderström D.       |
| 56,14        | 13        | Mikhajlov B.                     | 3         | Lutchenko V.        |
| -            | -         | -                                | -         | -                   |
| 56,25        | 19        | Shadrin V.                       | -         | -                   |

| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Kary<br>Penalties | Min. | Indeks<br>List of<br>penalties | Tercje<br>Period | Bramki<br>Goals  |    | Kary<br>Penalties |    |
|--------------|-----------|-------------------|------|--------------------------------|------------------|------------------|----|-------------------|----|
| 4,42         | 19        | Shadrin V.        | 2    | 20                             |                  | A                | B  | A                 | B  |
| 8,18         | 7         | Salming S.        | 2    | 11                             | I                | 0                | 1  | 4                 | 4  |
| 10,07        | 9         | Johansson B.      | 2    | 11                             | II               | 1                | 3  | 4                 | 6  |
| 12,14        | 17        | Kharlamov V.      | 2    | 12                             | III              | 2                | 0  | 0                 | 4  |
| 22,06        | 5         | Ljapkin J.        | 2    | 7                              | Razem            | 3                | 4  | 8                 | 14 |
| 22,06        | 25        | Lundholm B.       | 2    | 7                              |                  | Strzały<br>Shots |    | Kary<br>Penalties |    |
| 24,24        | 7         | Salming S.        | 2    | 13                             | I                | 18               | 11 | 9                 | 17 |
| 25,53        | 11        | Baldaris A.       | 2    | 9                              | II               | 16               | 22 | 16                | 13 |
| 25,53        | 9         | Johansson B.      | 2    | 9                              | III              | 18               | 14 | 8                 | 16 |
| 54,39        | 7         | Salming S.        | 2    | 9                              | Razem<br>Total   | 52               | 47 | 33                | 46 |

Lutchenko V. - GAN

## World and European Ice Hockey Championships

KATOWICE'76 Tabela rozgrywek - Standings

Grupa "A" Group

After - Game No 32

|     | TCH | SU  | SWE | USA |  |  |  |  | Games | Won | Tied | Lost | Goals | Points | Position |
|-----|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|-------|-----|------|------|-------|--------|----------|
| TCH | -   | -   | -   | 5:1 |  |  |  |  | 8     | 8   | -    | -    | 59:8  | 16     | 1        |
| SU  | -   | -   | 3:4 | -   |  |  |  |  | 8     | 5   | -    | 3    | 40:19 | 10     | 2        |
| SWE | -   | 4:3 | -   | -   |  |  |  |  | 8     | 5   | -    | 3    | 26:21 | 10     | 3        |
| USA | 1:5 | -   | -   | -   |  |  |  |  | 8     | 3   | 1    | 4    | 20:28 | 7      | 4        |
|     |     |     |     |     |  |  |  |  |       |     |      |      |       |        |          |
|     |     |     |     |     |  |  |  |  |       |     |      |      |       |        |          |
|     |     |     |     |     |  |  |  |  |       |     |      |      |       |        |          |
|     |     |     |     |     |  |  |  |  |       |     |      |      |       |        |          |

Ω  
OMEGA

FAIRPLAY — CUP

After - Game No 32

| Poz<br>Pos | TEAM                 | Ilość gier<br>Games | Bramki<br>Goals | Kary<br>Penalties |    |     |       | Punkty<br>Points |
|------------|----------------------|---------------------|-----------------|-------------------|----|-----|-------|------------------|
|            |                      |                     |                 | 2'                | 5' | 10' | Razem |                  |
| 1          | Czechosłowacja - TCH | 8                   | 59              | 19                | -  | -   | 38    | 221              |
| 2          | Z.S.R.R. - SU        | 8                   | 40              | 22                | -  | -   | 44    | 196              |
| 3          | R.F.N. - FRG         | 8                   | 23              | 33                | -  | -   | 66    | 157              |
| 4          | N.R.D. - GDR         | 8                   | 15              | 23                | 1  | 1   | 61    | 154              |
| 5          | Szwecja - SWE        | 8                   | 26              | 34                | 1  | 1   | 83    | 143              |
| 6          | Finlandia - FIN      | 8                   | 21              | 36                | -  | 1   | 82    | 139              |
| 7          | Polska - POL         | 8                   | 26              | 39                | 3  | 1   | 103   | 123              |
| 8          | USA - USA            | 8                   | 20              | 55                | 2  | 1   | 130   | 90               |

PRZETWORZONO

W CENTRALNYM OŚRODKU INFORMACYJNYM



| Drużyna<br>Team   |                | Bramki - Goals |                     |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |                  | Kary - Penalties |      |                       |                      |              |
|-------------------|----------------|----------------|---------------------|------------------|---------------|--------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------|-----------------------|----------------------|--------------|
| A Finlandia - FIN |                | Nr.            | Zawodnicy - Players | Strzel.<br>Goals | Bram.<br>Goal | Czas<br>Time | Strzel.<br>Score | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | 3 Pod.<br>3 Ass. | Strzel.<br>Score | Nr.              | Min. | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from | Czas<br>Time |
|                   |                |                |                     |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |              |
| 19                | Valtonen J.    | 1              |                     | 1                | 1             | 4:34         | 20               | 12               | 9                | 1                | 1                | 4                | 2    | 12                    | 17:17                | 18:27        |
| 18                | Miettsson M.   | 2              |                     | 2                | 2             | 14:14        | 14               | 13               | -                | 1                | 1                | 7                | 21   | 7                     | 35:21                | 37:14        |
| 4                 | Flinck T.      | 3              |                     | 3                | 3             | 34:24        | 17               | 14               | 21               | 11               | 11               | 5                | 2    | 20                    | 46:44                | 48:29        |
| 5                 | Kackaampert A. | 4              |                     | 4                | 4             | 53:16        | 13               | 14               | 16               | 11               | 11               | 13               | 2    | 8                     | 58:28                | 59:18        |
| 20                | Hagman M.      | 5              |                     | 5                | 5             | 57:55        | 13               | 4                | -                | 1                | 1                | 19               | 2    | 7                     | 59:40                | 60:00        |
| 21                | Kapanen H.     |                |                     |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |              |
| 14                | Koskinen T.    |                |                     |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |              |
| 8                 | Levo T.        |                |                     |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |              |
| 3                 | Nuonelin T.    |                |                     |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |              |
| 11                | Leopld H.      |                |                     |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |              |
| 13                | Makkonen K.    |                |                     |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |              |
| 17                | Murto M.       |                |                     |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |              |
| 10                | Peltonen J.    |                |                     |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |              |
| 9                 | Saari T.       |                |                     |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |              |
| 25                | Oksanen L.     |                |                     |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |              |
| 12                | Peltonen E.    |                |                     |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |              |
| 16                | Rinne J.       |                |                     |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |              |
| 2                 | Suoreniemi S.  |                |                     |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |              |
| 23                | Sutinen T.     |                |                     |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |              |
| 22                | Vehmanen J.    |                |                     |                  |               |              |                  |                  |                  |                  |                  |                  |      |                       |                      |              |

Strzel. Gole

Strzel. Gole

Strzel. Gole

Strzel. Gole

Strzel. Gole

Strzel. Gole

Strzel. Gole

Strzel. Gole

| Drużyna<br>Team     |  | B Polska - POL |  | Bramki - Goals |  |                   |  |                  |  |                  | Kary - Penalties |                  |  |                  |  |                  |  |                  |  |                  |  |                  |  |                  |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                    |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |                      |  |
|---------------------|--|----------------|--|----------------|--|-------------------|--|------------------|--|------------------|------------------|------------------|--|------------------|--|------------------|--|------------------|--|------------------|--|------------------|--|------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|--------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|----------------------|--|
| Zawodnicy - Players |  | Bramki - Goals |  | Czas<br>Time   |  | Strzel.<br>Scorer |  | 1 Pod.<br>1 Ass. |  | 2 Pod.<br>2 Ass. |                  | 3 Pod.<br>3 Ass. |  | 4 Pod.<br>4 Ass. |  | 5 Pod.<br>5 Ass. |  | 6 Pod.<br>6 Ass. |  | 7 Pod.<br>7 Ass. |  | 8 Pod.<br>8 Ass. |  | 9 Pod.<br>9 Ass. |  | 10 Pod.<br>10 Ass. |  | 11 Pod.<br>11 Ass. |  | 12 Pod.<br>12 Ass. |  | 13 Pod.<br>13 Ass. |  | 14 Pod.<br>14 Ass. |  | 15 Pod.<br>15 Ass. |  | 16 Pod.<br>16 Ass. |  | 17 Pod.<br>17 Ass. |  | 18 Pod.<br>18 Ass. |  | 19 Pod.<br>19 Ass. |  | 20 Pod.<br>20 Ass. |  | 21 Pod.<br>21 Ass. |  | 22 Pod.<br>22 Ass. |  | 23 Pod.<br>23 Ass. |  | 24 Pod.<br>24 Ass. |  | 25 Pod.<br>25 Ass. |  | 26 Pod.<br>26 Ass. |  | 27 Pod.<br>27 Ass. |  | 28 Pod.<br>28 Ass. |  | 29 Pod.<br>29 Ass. |  | 30 Pod.<br>30 Ass. |  | 31 Pod.<br>31 Ass. |  | 32 Pod.<br>32 Ass. |  | 33 Pod.<br>33 Ass. |  | 34 Pod.<br>34 Ass. |  | 35 Pod.<br>35 Ass. |  | 36 Pod.<br>36 Ass. |  | 37 Pod.<br>37 Ass. |  | 38 Pod.<br>38 Ass. |  | 39 Pod.<br>39 Ass. |  | 40 Pod.<br>40 Ass. |  | 41 Pod.<br>41 Ass. |  | 42 Pod.<br>42 Ass. |  | 43 Pod.<br>43 Ass. |  | 44 Pod.<br>44 Ass. |  | 45 Pod.<br>45 Ass. |  | 46 Pod.<br>46 Ass. |  | 47 Pod.<br>47 Ass. |  | 48 Pod.<br>48 Ass. |  | 49 Pod.<br>49 Ass. |  | 50 Pod.<br>50 Ass. |  | 51 Pod.<br>51 Ass. |  | 52 Pod.<br>52 Ass. |  | 53 Pod.<br>53 Ass. |  | 54 Pod.<br>54 Ass. |  | 55 Pod.<br>55 Ass. |  | 56 Pod.<br>56 Ass. |  | 57 Pod.<br>57 Ass. |  | 58 Pod.<br>58 Ass. |  | 59 Pod.<br>59 Ass. |  | 60 Pod.<br>60 Ass. |  | 61 Pod.<br>61 Ass. |  | 62 Pod.<br>62 Ass. |  | 63 Pod.<br>63 Ass. |  | 64 Pod.<br>64 Ass. |  | 65 Pod.<br>65 Ass. |  | 66 Pod.<br>66 Ass. |  | 67 Pod.<br>67 Ass. |  | 68 Pod.<br>68 Ass. |  | 69 Pod.<br>69 Ass. |  | 70 Pod.<br>70 Ass. |  | 71 Pod.<br>71 Ass. |  | 72 Pod.<br>72 Ass. |  | 73 Pod.<br>73 Ass. |  | 74 Pod.<br>74 Ass. |  | 75 Pod.<br>75 Ass. |  | 76 Pod.<br>76 Ass. |  | 77 Pod.<br>77 Ass. |  | 78 Pod.<br>78 Ass. |  | 79 Pod.<br>79 Ass. |  | 80 Pod.<br>80 Ass. |  | 81 Pod.<br>81 Ass. |  | 82 Pod.<br>82 Ass. |  | 83 Pod.<br>83 Ass. |  | 84 Pod.<br>84 Ass. |  | 85 Pod.<br>85 Ass. |  | 86 Pod.<br>86 Ass. |  | 87 Pod.<br>87 Ass. |  | 88 Pod.<br>88 Ass. |  | 89 Pod.<br>89 Ass. |  | 90 Pod.<br>90 Ass. |  | 91 Pod.<br>91 Ass. |  | 92 Pod.<br>92 Ass. |  | 93 Pod.<br>93 Ass. |  | 94 Pod.<br>94 Ass. |  | 95 Pod.<br>95 Ass. |  | 96 Pod.<br>96 Ass. |  | 97 Pod.<br>97 Ass. |  | 98 Pod.<br>98 Ass. |  | 99 Pod.<br>99 Ass. |  | 100 Pod.<br>100 Ass. |  | 101 Pod.<br>101 Ass. |  | 102 Pod.<br>102 Ass. |  | 103 Pod.<br>103 Ass. |  | 104 Pod.<br>104 Ass. |  | 105 Pod.<br>105 Ass. |  | 106 Pod.<br>106 Ass. |  | 107 Pod.<br>107 Ass. |  | 108 Pod.<br>108 Ass. |  | 109 Pod.<br>109 Ass. |  | 110 Pod.<br>110 Ass. |  | 111 Pod.<br>111 Ass. |  | 112 Pod.<br>112 Ass. |  | 113 Pod.<br>113 Ass. |  | 114 Pod.<br>114 Ass. |  | 115 Pod.<br>115 Ass. |  | 116 Pod.<br>116 Ass. |  | 117 Pod.<br>117 Ass. |  | 118 Pod.<br>118 Ass. |  | 119 Pod.<br>119 Ass. |  | 120 Pod.<br>120 Ass. |  | 121 Pod.<br>121 Ass. |  | 122 Pod.<br>122 Ass. |  | 123 Pod.<br>123 Ass. |  | 124 Pod.<br>124 Ass. |  | 125 Pod.<br>125 Ass. |  | 126 Pod.<br>126 Ass. |  | 127 Pod.<br>127 Ass. |  | 128 Pod.<br>128 Ass. |  | 129 Pod.<br>129 Ass. |  | 130 Pod.<br>130 Ass. |  | 131 Pod.<br>131 Ass. |  | 132 Pod.<br>132 Ass. |  | 133 Pod.<br>133 Ass. |  | 134 Pod.<br>134 Ass. |  | 135 Pod.<br>135 Ass. |  | 136 Pod.<br>136 Ass. |  | 137 Pod.<br>137 Ass. |  | 138 Pod.<br>138 Ass. |  | 139 Pod.<br>139 Ass. |  | 140 Pod.<br>140 Ass. |  | 141 Pod.<br>141 Ass. |  | 142 Pod.<br>142 Ass. |  | 143 Pod.<br>143 Ass. |  | 144 Pod.<br>144 Ass. |  | 145 Pod.<br>145 Ass. |  | 146 Pod.<br>146 Ass. |  | 147 Pod.<br>147 Ass. |  | 148 Pod.<br>148 Ass. |  | 149 Pod.<br>149 Ass. |  | 150 Pod.<br>150 Ass. |  | 151 Pod.<br>151 Ass. |  | 152 Pod.<br>152 Ass. |  | 153 Pod.<br>153 Ass. |  | 154 Pod.<br>154 Ass. |  | 155 Pod.<br>155 Ass. |  | 156 Pod.<br>156 Ass. |  | 157 Pod.<br>157 Ass. |  | 158 Pod.<br>158 Ass. |  | 159 Pod.<br>159 Ass. |  | 160 Pod.<br>160 Ass. |  | 161 Pod.<br>161 Ass. |  | 162 Pod.<br>162 Ass. |  | 163 Pod.<br>163 Ass. |  | 164 Pod.<br>164 Ass. |  | 165 Pod.<br>165 Ass. |  | 166 Pod.<br>166 Ass. |  | 167 Pod.<br>167 Ass. |  | 168 Pod.<br>168 Ass. |  | 169 Pod.<br>169 Ass. |  | 170 Pod.<br>170 Ass. |  | 171 Pod.<br>171 Ass. |  | 172 Pod.<br>172 Ass. |  | 173 Pod.<br>173 Ass. |  | 174 Pod.<br>174 Ass. |  | 175 Pod.<br>175 Ass. |  | 176 Pod.<br>176 Ass. |  | 177 Pod.<br>177 Ass. |  | 178 Pod.<br>178 Ass. |  | 179 Pod.<br>179 Ass. |  | 180 Pod.<br>180 Ass. |  | 181 Pod.<br>181 Ass. |  | 182 Pod.<br>182 Ass. |  | 183 Pod.<br>183 Ass. |  | 184 Pod.<br>184 Ass. |  | 185 Pod.<br>185 Ass. |  | 186 Pod.<br>186 Ass. |  | 187 Pod.<br>187 Ass. |  | 188 Pod.<br>188 Ass. |  | 189 Pod.<br>189 Ass. |  | 190 Pod.<br>190 Ass. |  | 191 Pod.<br>191 Ass. |  | 192 Pod.<br>192 Ass. |  | 193 Pod.<br>193 Ass. |  | 194 Pod.<br>194 Ass. |  | 195 Pod.<br>195 Ass. |  | 196 Pod.<br>196 Ass. |  | 197 Pod.<br>197 Ass. |  | 198 Pod.<br>198 Ass. |  | 199 Pod.<br>199 Ass. |  | 200 Pod.<br>200 Ass. |  | 201 Pod.<br>201 Ass. |  | 202 Pod.<br>202 Ass. |  | 203 Pod.<br>203 Ass. |  | 204 Pod.<br>204 Ass. |  | 205 Pod.<br>205 Ass. |  | 206 Pod.<br>206 Ass. |  | 207 Pod.<br>207 Ass. |  | 208 Pod.<br>208 Ass. |  | 209 Pod.<br>209 Ass. |  | 210 Pod.<br>210 Ass. |  | 211 Pod.<br>211 Ass. |  | 212 Pod.<br>212 Ass. |  | 213 Pod.<br>213 Ass. |  | 214 Pod.<br>214 Ass. |  | 215 Pod.<br>215 Ass. |  | 216 Pod.<br>216 Ass. |  | 217 Pod.<br>217 Ass. |  | 218 Pod.<br>218 Ass. |  | 219 Pod.<br>219 Ass. |  | 220 Pod.<br>220 Ass. |  | 221 Pod.<br>221 Ass. |  | 222 Pod.<br>222 Ass. |  | 223 Pod.<br>223 Ass. |  | 224 Pod.<br>224 Ass. |  | 225 Pod.<br>225 Ass. |  | 226 Pod.<br>226 Ass. |  | 227 Pod.<br>227 Ass. |  | 228 Pod.<br>228 Ass. |  | 229 Pod.<br>229 Ass. |  | 230 Pod.<br>230 Ass. |  | 231 Pod.<br>231 Ass. |  | 232 Pod.<br>232 Ass. |  | 233 Pod.<br>233 Ass. |  | 234 Pod.<br>234 Ass. |  | 235 Pod.<br>235 Ass. |  | 236 Pod.<br>236 Ass. |  | 237 Pod.<br>237 Ass. |  | 238 Pod.<br>238 Ass. |  | 239 Pod.<br>239 Ass. |  | 240 Pod.<br>240 Ass. |  | 241 Pod.<br>241 Ass. |  | 242 Pod.<br>242 Ass. |  | 243 Pod.<br>243 Ass. |  | 244 Pod.<br>244 Ass. |  | 245 Pod.<br>245 Ass. |  | 246 Pod.<br>246 Ass. |  | 247 Pod.<br>247 Ass. |  | 248 Pod.<br>248 Ass. |  | 249 Pod.<br>249 Ass. |  | 250 Pod.<br>250 Ass. |  | 251 Pod.<br>251 Ass. |  | 252 Pod.<br>252 Ass. |  | 253 Pod.<br>253 Ass. |  | 254 Pod.<br>254 Ass. |  | 255 Pod.<br>255 Ass. |  | 256 Pod.<br>256 Ass. |  | 257 Pod.<br>257 Ass. |  | 258 Pod.<br>258 Ass. |  | 259 Pod.<br>259 Ass. |  | 260 Pod.<br>260 Ass. |  | 261 Pod.<br>261 Ass. |  | 262 Pod.<br>262 Ass. |  | 263 Pod.<br>263 Ass. |  | 264 Pod.<br>264 Ass. |  | 265 Pod.<br>265 Ass. |  | 266 Pod.<br>266 Ass. |  | 267 Pod.<br>267 Ass. |  | 268 Pod.<br>268 Ass. |  | 269 Pod.<br>269 Ass. |  | 270 Pod.<br>270 Ass. |  | 271 Pod.<br>271 Ass. |  | 272 Pod.<br>272 Ass. |  | 273 Pod.<br>273 Ass. |  | 274 Pod.<br>274 Ass. |  | 275 Pod.<br>275 Ass. |  | 276 Pod.<br>276 Ass. |  | 277 Pod.<br>277 Ass. |  | 278 Pod.<br>278 Ass. |  | 279 Pod.<br>279 Ass. |  | 280 Pod.<br>280 Ass. |  | 281 Pod.<br>281 Ass. |  | 282 Pod.<br>282 Ass. |  | 283 Pod.<br>283 Ass. |  | 284 Pod.<br>284 Ass. |  | 285 Pod.<br>285 Ass. |  | 286 Pod.<br>286 Ass. |  | 287 Pod.<br>287 Ass. |  | 288 Pod.<br>288 Ass. |  | 289 Pod.<br>289 Ass. |  | 290 Pod.<br>290 Ass. |  | 291 Pod.<br>291 Ass. |  | 292 Pod.<br>292 Ass. |  | 293 Pod.<br>293 Ass. |  | 294 Pod.<br>294 Ass. |  | 295 Pod.<br>295 Ass. |  | 296 Pod.<br>296 Ass. |  | 297 Pod.<br>297 Ass. |  | 298 Pod.<br>298 Ass. |  | 299 Pod.<br>299 Ass. |  | 300 Pod.<br>300 Ass. |  | 301 Pod.<br>301 Ass. |  | 302 Pod.<br>302 Ass. |  | 303 Pod.<br>303 Ass. |  | 304 Pod.<br>304 Ass. |  | 305 Pod.<br>305 Ass. |  | 306 Pod.<br>306 Ass. |  | 307 Pod.<br>307 Ass. |  | 308 Pod.<br>308 Ass. |  | 309 Pod.<br>309 Ass. |  | 310 Pod.<br>310 Ass. |  | 311 Pod.<br>311 Ass. |  | 312 Pod.<br>312 Ass. |  | 313 Pod.<br>313 Ass. |  | 314 Pod.<br>314 Ass. |  | 315 Pod.<br>315 Ass. |  | 316 Pod.<br>316 Ass. |  | 317 Pod.<br>317 Ass. |  | 318 Pod.<br>318 Ass. |  | 319 Pod.<br>319 Ass. |  | 320 Pod.<br>320 Ass. |  | 321 Pod.<br>321 Ass. |  | 322 Pod.<br>322 Ass. |  | 323 Pod.<br>323 Ass. |  | 324 Pod.<br>324 Ass. |  | 325 Pod.<br>325 Ass. |  | 326 Pod.<br>326 Ass. |  | 327 Pod.<br>327 Ass. |  | 328 Pod.<br>328 Ass. |  | 329 Pod.<br>329 Ass. |  | 330 Pod.<br>330 Ass. |  | 331 Pod.<br>331 Ass. |  | 332 Pod.<br>332 Ass. |  | 333 Pod.<br>333 Ass. |  | 334 Pod.<br>334 Ass. |  | 335 Pod.<br>335 Ass. |  | 336 Pod.<br>336 Ass. |  | 337 Pod.<br>337 Ass. |  | 338 Pod.<br>338 Ass. |  | 339 Pod.<br>339 Ass. |  | 340 Pod.<br>340 Ass. |  | 341 Pod.<br>341 Ass. |  | 342 Pod.<br>342 Ass. |  | 343 Pod.<br>343 Ass. |  | 344 Pod.<br>344 Ass. |  | 345 Pod.<br>345 Ass. |  | 346 Pod.<br>346 Ass. |  | 347 Pod.<br>347 Ass. |  | 348 Pod.<br>348 Ass. |  | 349 Pod.<br>349 Ass. |  | 350 Pod.<br>350 Ass. |  | 351 Pod.<br>351 Ass. |  | 352 Pod.<br>352 Ass. |  | 353 Pod.<br>353 Ass. |  | 354 Pod.<br>354 Ass. |  | 355 Pod.<br>355 Ass. |  | 356 Pod.<br>356 Ass. |  | 357 Pod.<br>357 Ass. |  | 358 Pod.<br>358 Ass. |  | 359 Pod.<br>359 Ass. |  | 360 Pod.<br>360 Ass. |  | 361 Pod.<br>361 Ass. |  | 362 Pod.<br>362 Ass. |  | 363 Pod.<br>363 Ass. |  | 364 Pod.<br>364 Ass. |  | 365 Pod.<br>365 Ass. |  | 366 Pod.<br>366 Ass. |  | 367 Pod.<br>367 Ass. |  | 368 Pod.<br>368 Ass. |  | 369 Pod.<br>369 Ass. |  | 370 Pod.<br>370 Ass. |  | 371 Pod.<br>371 Ass. |  | 372 Pod.<br>372 Ass. |  | 373 Pod.<br>373 Ass. |  | 374 Pod.<br>374 Ass. |  | 375 Pod.<br>375 Ass. |  | 376 Pod.<br>376 Ass. |  | 377 Pod.<br>377 Ass. |  | 378 Pod.<br>378 Ass. |  | 379 Pod.<br>379 Ass. |  | 380 Pod.<br>380 Ass. |  | 381 Pod.<br>381 Ass. |  | 382 Pod.<br>382 Ass. |  | 383 Pod.<br>383 Ass. |  | 384 Pod.<br>384 Ass. |  | 385 Pod.<br>385 Ass. |  | 386 Pod.<br>386 Ass. |  | 387 Pod.<br>387 Ass. |  | 388 Pod.<br>388 Ass. |  | 389 Pod.<br>389 Ass. |  | 390 Pod.<br>390 Ass. |  | 391 Pod.<br>391 Ass. |  | 392 Pod.<br>392 Ass. |  | 393 Pod.<br>393 Ass. |  | 394 Pod.<br>394 Ass. |  | 395 Pod.<br>395 Ass. |  | 396 Pod.<br>396 Ass. |  | 397 Pod.<br>397 Ass. |  | 398 Pod.<br>398 Ass. |  | 399 Pod.<br>399 Ass. |  | 400 Pod.<br>400 Ass. |  | 401 Pod.<br>401 Ass. |  | 402 Pod.<br>402 Ass. |  | 403 Pod.<br>403 Ass. |  | 404 Pod.<br>404 Ass. |  | 405 Pod.<br>405 Ass. |  | 406 Pod.<br>406 Ass. |  | 407 Pod.<br>407 Ass. |  | 408 Pod.<br>408 Ass. |  | 409 Pod.<br>409 Ass. |  | 410 Pod.<br>410 Ass. |  | 411 Pod.<br>411 Ass. |  | 412 Pod.<br>412 Ass. |  | 413 Pod.<br>413 Ass. |  | 414 Pod.<br>414 Ass. |  | 415 Pod.<br>415 Ass. |  | 416 Pod.<br>416 Ass. |  | 417 Pod.<br>417 Ass. |  | 418 Pod.<br>418 Ass. |  | 419 Pod.<br>419 Ass. |  | 420 Pod.<br>420 Ass. |  | 421 Pod.<br>421 Ass. |  | 422 Pod.<br>422 Ass. |  | 423 Pod.<br>423 Ass. |  | 424 Pod.<br>424 Ass. |  | 425 Pod.<br>425 Ass. |  | 426 Pod.<br>426 Ass. |  | 427 Pod.<br>427 Ass. |  | 428 Pod.<br>428 Ass. |  | 429 Pod.<br>429 Ass. |  | 430 Pod.<br>430 Ass. |  | 431 Pod.<br>431 Ass. |  | 432 Pod.<br>432 Ass. |  | 433 Pod.<br>433 Ass. |  | 434 Pod.<br>434 Ass. |  | 435 Pod.<br>435 Ass. |  | 436 Pod.<br>436 Ass. |  | 437 Pod.<br>437 Ass. |  | 438 Pod.<br>438 Ass. |  | 439 Pod.<br>439 Ass. |  | 440 Pod.<br>440 Ass. |  | 441 Pod.<br>441 Ass. |  | 442 Pod.<br>442 Ass. |  | 443 Pod.<br>443 Ass. |  | 444 Pod.<br>444 Ass. |  | 445 Pod.<br>445 Ass. |  | 446 Pod.<br>446 Ass. |  | 447 Pod.<br>447 Ass. |  | 448 Pod.<br>448 Ass. |  | 449 Pod.<br>449 Ass. |  | 450 Pod.<br>450 Ass. |  | 451 Pod.<br>451 Ass. |  | 452 Pod.<br>452 Ass. |  | 453 Pod.<br>453 Ass. |  | 454 Pod.<br>454 Ass. |  | 455 Pod.<br>455 Ass. |  | 456 Pod.<br>456 Ass. |  | 457 Pod.<br>457 Ass. |  | 458 Pod.<br>458 Ass. |  | 459 Pod.<br>459 Ass. |  | 460 Pod.<br>460 Ass. |  | 461 Pod.<br>461 Ass. |  | 462 Pod.<br>462 Ass. |  | 463 Pod.<br>463 Ass. |  | 464 Pod.<br>464 Ass. |  | 465 Pod.<br>465 Ass. |  | 466 Pod.<br>466 Ass. |  | 467 Pod.<br>467 Ass. |  | 468 Pod.<br>468 Ass. |  | 469 Pod.<br>469 Ass. |  | 470 Pod.<br>470 Ass. |  | 471 Pod.<br>471 Ass. |  | 472 Pod.<br>472 Ass. |  | 473 Pod.<br>473 Ass. |  | 474 Pod.<br>474 Ass. |  | 475 Pod.<br>475 Ass. |  | 476 Pod.<br>476 Ass. |  | 477 Pod.<br>477 Ass. |  | 478 Pod.<br>478 Ass. |  | 479 Pod.<br>479 Ass. |  | 480 Pod.<br>480 Ass. |  | 481 Pod.<br>481 Ass. |  | 482 Pod.<br>482 Ass. |  | 483 Pod.<br>483 Ass. |  | 484 Pod.<br>484 Ass. |  | 485 Pod.<br>485 Ass. |  | 486 Pod.<br>486 Ass. |  | 487 Pod.<br>487 Ass. |  | 488 Pod.<br>488 Ass. |  | 489 Pod.<br>489 Ass. |  | 490 Pod.<br>490 Ass. |  | 491 Pod.<br>491 Ass. |  | 492 Pod.<br>492 Ass. |  | 493 Pod.<br>493 Ass. |  | 494 Pod.<br>494 Ass. |  | 495 Pod.<br>495 Ass. |  | 496 Pod.<br>496 Ass. |  | 497 Pod.<br>497 Ass. |  | 498 Pod.<br>498 Ass. |  | 499 Pod.<br>499 Ass. |  | 500 Pod.<br>500 Ass. |  | 501 Pod.<br>501 Ass. |  | 502 Pod.<br>502 Ass. |  | 503 Pod.<br>503 Ass. |  | 504 Pod.<br>504 Ass. |  | 505 Pod.<br>505 Ass. |  | 506 Pod.<br>506 Ass. |  | 507 Pod.<br>507 Ass. |  | 508 Pod.<br>508 Ass. |  | 509 Pod.<br>509 Ass. |  | 510 Pod.<br>510 Ass. |  | 511 Pod.<br>511 Ass. |  | 512 Pod.<br>512 Ass. |  | 513 Pod.<br>513 Ass. |  | 514 Pod.<br>514 Ass. |  | 515 Pod.<br>515 Ass. |  | 516 Pod.<br>516 Ass. |  | 517 Pod.<br>517 Ass. |  | 518 Pod.<br>518 Ass. |  | 519 Pod.<br>519 Ass. |  | 520 Pod.<br>520 Ass. |  | 521 Pod.<br>521 Ass. |  | 522 Pod.<br>522 Ass. |  | 523 Pod.<br>523 Ass. |  | 524 Pod.<br>524 Ass. |  | 525 Pod.<br>525 Ass. |  | 526 Pod.<br>526 Ass. |  | 527 Pod.<br>527 Ass. |  | 528 Pod.<br>528 Ass. |  | 529 Pod.<br>529 Ass. |  | 530 Pod.<br>530 Ass. |  | 531 Pod.<br>531 Ass. |  | 532 Pod.<br>532 Ass. |  | 533 Pod.<br>533 Ass. |  | 534 Pod.<br>534 Ass. |  | 535 Pod.<br>535 Ass. |  | 536 Pod.<br>536 Ass. |  | 537 Pod.<br>537 Ass. |  | 538 Pod.<br>538 Ass. |  | 539 Pod.<br>539 Ass. |  | 540 Pod.<br>540 Ass. |  | 541 Pod.<br>541 Ass. |  | 542 Pod.<br>542 Ass. |  | 543 Pod.<br>543 Ass. |  | 544 Pod.<br>544 Ass. |  | 545 Pod.<br>545 Ass. |  | 546 Pod.<br>546 Ass. |  | 547 Pod.<br>547 Ass. |  | 548 Pod.<br>548 Ass. |  | 549 Pod.<br>549 Ass. |  | 550 Pod.<br>550 Ass. |  | 551 Pod.<br>551 Ass. |  | 552 Pod.<br>552 Ass. |  | 553 Pod.<br>553 Ass. |  | 554 Pod.<br>554 Ass. |  | 555 Pod.<br>555 Ass. |  | 556 Pod.<br>556 Ass. |  | 557 Pod.<br>557 Ass. |  | 558 Pod.<br>558 Ass. |  | 559 Pod.<br>559 Ass. |  | 560 Pod.<br>560 Ass. |  | 561 Pod.<br>561 Ass. |  | 562 Pod.<br>562 Ass. |  | 563 Pod.<br>563 Ass. |  | 564 Pod.<br>564 Ass. |  | 565 Pod.<br>565 Ass. |  | 566 Pod.<br>566 Ass. |  | 567 Pod.<br>567 Ass. |  | 568 Pod.<br>568 Ass. |  | 569 Pod.<br>569 Ass. |  | 570 Pod.<br>570 Ass. |  | 571 Pod.<br>571 Ass. |  | 572 Pod.<br>572 Ass. |  | 573 Pod.<br>573 Ass. |  | 574 Pod.<br>574 Ass. |  | 575 Pod.<br>575 Ass. |  | 576 Pod.<br>576 Ass. |  | 577 Pod.<br>577 Ass. |  | 578 Pod.<br>578 Ass. |  | 579 Pod.<br>579 Ass. |  | 580 Pod.<br>580 Ass. |  | 581 Pod.<br>581 Ass. |  | 582 Pod.<br>582 Ass. |  | 583 Pod.<br>583 Ass. |  | 584 Pod.<br>584 Ass. |  | 585 Pod.<br>585 Ass. |  | 586 Pod.<br>586 Ass. |  | 587 Pod.<br>587 Ass. |  | 588 Pod.<br>588 Ass. |  | 589 Pod.<br>589 Ass. |  | 590 Pod.<br>590 Ass. |  | 591 Pod.<br>591 Ass. |  | 592 Pod.<br>592 Ass. |  | 593 Pod.<br>593 Ass. |  | 594 Pod.<br>594 Ass. |  | 595 Pod.<br>595 Ass. |  | 596 Pod.<br>596 Ass. |  | 597 Pod.<br>597 Ass. |  | 598 Pod.<br>598 Ass. |  | 599 Pod.<br>599 Ass. |  | 600 Pod.<br>600 Ass. |  | 601 Pod.<br>601 Ass. |  | 602 Pod.<br>602 Ass. |  | 603 Pod.<br>603 Ass. |  | 604 Pod.<br>604 Ass. |  | 605 Pod.<br>605 Ass. |  | 606 Pod.<br>606 Ass. |  | 607 Pod.<br>607 Ass. |  | 608 Pod.<br>608 Ass. |  | 609 Pod.<br>609 Ass. |  | 610 Pod.<br>610 Ass. |  | 611 Pod.<br>611 Ass. |  | 612 Pod.<br>612 Ass. |  | 613 Pod.<br>613 Ass. |  | 614 Pod.<br>614 Ass. |  | 615 Pod.<br>615 Ass. |  | 616 Pod.<br>616 Ass. |  | 617 Pod.<br>617 Ass. |  | 618 Pod.<br>618 Ass. |  | 619 Pod.<br>619 Ass. |  | 620 Pod.<br>620 Ass. |  | 621 Pod.<br>621 Ass. |  | 622 Pod.<br>622 Ass. |  | 623 Pod.<br>623 Ass. |  | 624 Pod.<br>624 Ass. |  | 625 Pod.<br>625 Ass. |  | 626 Pod.<br>626 Ass. |  | 627 Pod.<br>627 Ass. |  | 628 Pod.<br>628 Ass. |  | 629 Pod.<br>629 Ass. |  | 630 Pod.<br>630 Ass. |  | 631 Pod.<br>631 Ass. |  | 632 Pod.<br>632 Ass. |  | 633 Pod.<br>633 Ass. |  | 634 Pod.<br>634 Ass. |  | 635 Pod.<br>635 Ass. |  | 636 Pod.<br>636 Ass. |  | 637 Pod.<br>637 Ass. |  | 638 Pod.<br>638 Ass. |  | 639 Pod.<br>639 Ass. |  | 640 Pod.<br>640 Ass. |  | 641 Pod.<br>641 Ass. |  | 642 Pod.<br>642 Ass. |  | 643 Pod.<br>643 Ass. |  | 644 Pod.<br>644 Ass. |  | 645 Pod.<br>645 Ass. |  | 646 Pod.<br>646 Ass. |  | 647 Pod.<br>647 Ass. |  | 648 Pod.<br>648 Ass. |  | 649 Pod.<br>649 Ass. |  | 650 Pod.<br>650 Ass. |  | 651 Pod.<br>651 Ass. |  | 652 Pod.<br>652 Ass. |  | 653 Pod.<br>653 Ass. |  | 654 Pod.<br>654 Ass. |  | 655 Pod.<br>655 Ass. |  | 656 Pod.<br>656 Ass. |  | 657 Pod.<br>657 Ass. |  |

Strzel. Gole

Strzel. Gole

Strzel. Gole

Strzel. Gole

Strzel. Gole

Strzel. Gole

Strzel. Gole

Strzel. Gole

Strzel. Gole

Strzel. Gole

Strzel. Gole

Strzel. Gole

| Nr Nu. | Finlandia      | Graze Players | FIN | Nr Nu. | Polska         | Graze Players | POL |
|--------|----------------|---------------|-----|--------|----------------|---------------|-----|
| 19     | Valtonen J.    |               |     | 1      | Tkacz A.       |               |     |
| 18     | Mattsson M.    |               |     | 2      | Wojtynek H.    |               |     |
| 4      | Flinck T.      |               |     | 23     | Szczepaniec A. |               |     |
| 5      | Kankaanperä A. |               |     | 5      | Góralczyk R.   |               | "C" |
| 20     | Hagman M.      |               |     | 12     | Ziętara W.     |               |     |
| 21     | Kapanen H.     |               |     | 17     | Jaskierski M.  |               |     |
| 14     | Koskinen T.    |               |     | 7      | Chowaniec St.  |               |     |
| 8      | Levo T.        |               |     | 20     | Potz J.        |               |     |
| 3      | Nummelin T.    |               |     | 21     | Szewczyk S.    |               |     |
| 11     | Leppä H.       |               |     | 8      | Jobczyk W.     |               |     |
| "A" 13 | Makkonen K.    |               |     | 11     | Kokoszka L.    |               | "A" |
| 17     | Murto M.       |               |     | 15     | Zabawa A.      |               |     |
| 10     | Peltonen J.    |               |     | 10     | Żurek K.       |               |     |
| "A" 9  | Saari T.       |               |     | 9      | Stefaniak J.   |               | "A" |
| "C" 15 | Oksanen L.     |               |     | 22     | Nowinski R.    |               |     |
| 12     | Peltonen E.    |               |     | 16     | Pytel H.       |               |     |
| 16     | Rinne J.       |               |     |        |                |               |     |
| 2      | Suoraniemi S.  |               |     |        |                |               |     |
| 23     | Sutinen T.     |               |     |        |                |               |     |
| 22     | Vehmanen J.    |               |     |        |                |               |     |

| Czas Time | Nr Nu. | Strzelcy bramek Goals scorers | FIN     | Nr Nu. | Podający Assists |
|-----------|--------|-------------------------------|---------|--------|------------------|
| 4,44      | 20     | Hagman M.                     | FIN 1:0 | 12     | Peltonen E.      |
| 5,34      | 11     | Kokoszka L.                   | POL 1:1 | 9      | Saari T.         |
| 18,57     | 12     | Ziętara W.                    | POL 1:2 | 7      | Chowaniec St.    |
| 21,02     | 17     | Jaskierski M.                 | POL 1:3 | 17     | Jaskierski M.    |
| 26,04     | 14     | Koskinen T.                   | FIN 2:3 | 23     | Szczepaniec A.   |
| 39,24     | 17     | Murto M.                      | FIN 3:3 | 7      | Chowaniec St.    |
| 43,24     | 11     | Kokoszka L.                   | POL 3:4 | 13     | Makkonen K.      |
| 53,26     | 13     | Makkonen K.                   | FIN 4:4 | 11     | Leppä H.         |
| 57,53     | 13     | Makkonen K.                   | FIN 5:4 | 21     | Kapanen H.       |
| 59,37     | 11     | Kokoszka L.                   | POL 5:5 | 8      | Jobczyk W.       |
|           |        |                               |         | 15     | Zabawa A.        |
|           |        |                               |         | 14     | Koskinen T.      |
|           |        |                               |         | 16     | Rinne J.         |
|           |        |                               |         | 4      | Flinck T.        |
|           |        |                               |         | 15     | Zabawa A.        |
|           |        |                               |         | 5      | Góralczyk R.     |

| Czas Time | Nr Nu. | Kary Penalties | Min. | List of penalties | Okresy Period | Strzelki Goals | Kary Penalties |
|-----------|--------|----------------|------|-------------------|---------------|----------------|----------------|
| 14,40     | 20     | Potz J.        | 2'   | 13                |               | A              | B              |
| 17,19     | 17     | Murto M.       | 2'   | 12                | I             | 1              | 2              |
| 35,21     | 23     | Szczepaniec A. | 2'   | 7                 | II            | 2              | 1              |
| 35,21     | 21     | Kapanen H.     | 2'   | 7                 | III           | 2              | 2              |
| 46,01     | 5      | Kankaanperä A. | 2'   | 20                | Razem         | 5              | 5              |
| 58,28     | 13     | Makkonen K.    | 2'   | 8                 |               | Strzelki Shots | Strzelki Shots |
| 59,10     | 19     | Valtonen J.    | 2'   | 7                 |               | 10             | 15             |
| 59,10     | 12     | Ziętara W.     | 2'   | 7                 |               | 21             | 16             |
|           |        |                |      |                   |               | 10             | 10             |
|           |        |                |      |                   |               | 47             | 31             |
|           |        |                |      |                   |               | 24             | 32             |

Referees

Lagasse A. - CAN.



|                     |                |          |                             |       |        |        |        |                  |      |                 |           |  |
|---------------------|----------------|----------|-----------------------------|-------|--------|--------|--------|------------------|------|-----------------|-----------|--|
| Data                |                | Class    | OFFICIALS PROPHET. ZAWODNIK |       |        |        |        | Moscow - Place   |      | Spot - Area - G |           |  |
| Date 22.04.75       |                | Class 20 | OFFICIAL GAME REPORT        |       |        |        |        | Katordee         |      | No. 34          |           |  |
| Drużyna Team        |                |          | Bramki - Goals              |       |        |        |        | Kary - Penalties |      |                 |           |  |
| A N.R.D. - CDR      |                |          |                             |       |        |        |        |                  |      |                 |           |  |
| Zawodnicy - Players |                |          |                             |       |        |        |        |                  |      |                 |           |  |
| No.                 |                |          | Goals                       | Goals | Scorer | 1 Ass. | 2 Ass. | No.              | Min. | Reiz. Kary      | Time from |  |
| 19                  | Herzig R.      |          | 1                           | 1     | 17:45  | 3      |        | 1                | 2    | 11"             | 25:36     |  |
| 20                  | Kraske W.      |          |                             |       |        |        |        | 1                | 10   | 12"             | 15:48     |  |
| 11                  | Noak R.        |          |                             |       |        |        |        | "                | 11   | 11"             | 30:27     |  |
| 12                  | Thomas R.      |          |                             |       |        |        |        | "                | 16   | 12"             | 35:39     |  |
| 7                   | Franke J.      |          |                             |       |        |        |        | "                | 15   | 13"             | 58:11     |  |
| 15                  | Slapke P.      |          |                             |       |        |        |        |                  |      |                 |           |  |
| 5                   | Frenzel D.     |          |                             |       |        |        |        |                  |      |                 |           |  |
| 17                  | Peters D.      |          |                             |       |        |        |        |                  |      |                 |           |  |
| 2                   | Felberg H.     |          |                             |       |        |        |        |                  |      |                 |           |  |
| 10                  | Stasche J.     |          |                             |       |        |        |        |                  |      |                 |           |  |
| 9                   | Patschinski R. |          |                             |       |        |        |        |                  |      |                 |           |  |
| 18                  | Müller G.      |          |                             |       |        |        |        |                  |      |                 |           |  |
| 3                   | Simon D.       |          |                             |       |        |        |        |                  |      |                 |           |  |
| 6                   | Braun F.       |          |                             |       |        |        |        |                  |      |                 |           |  |
| 16                  | Biolas R.      |          |                             |       |        |        |        |                  |      |                 |           |  |
| 14                  | Peters R.      |          |                             |       |        |        |        |                  |      |                 |           |  |
| 4                   | Fengler R.     |          |                             |       |        |        |        |                  |      |                 |           |  |
| 1                   | Pöhland H.     |          |                             |       |        |        |        |                  |      |                 |           |  |
| 13                  | Mark D.        |          |                             |       |        |        |        |                  |      |                 |           |  |

Kierownik drużyny Team Official: Gasch S. Kary razem Penalties: 5 Kary w min. Penalties in min.

| Drużyna<br>Team     |                  | B R.F.N. - FRG |      | Bramki — Goals |        |                |                |        | Kary -- Penalties |      |                       |           |  |
|---------------------|------------------|----------------|------|----------------|--------|----------------|----------------|--------|-------------------|------|-----------------------|-----------|--|
| Zawodnicy — Players |                  |                |      |                |        |                |                |        |                   |      |                       |           |  |
| Nr.                 |                  | Period         | Goal | Time           | Scorer | 1 Pod.<br>Ass. | 2 Pod.<br>Ass. | Period | Nr.               | Min. | Rejz. kary<br>Offence | Time from |  |
| 1                   | Weisshaupt E.    |                | 1    | 25:12          | 9      | 13             | 20             | 1      | 14                | 2'   | 12"                   | 12:00     |  |
| 23                  | Kehle A.         |                |      |                |        |                |                | #      | 9                 | 2'   | 11'                   | 41:53"    |  |
| 4                   | Kiessling U.     |                |      |                |        |                |                | #      | 13                | 2'   | 12'                   | 54:21"    |  |
| 19                  | Berndaner I.     |                |      |                |        |                |                |        |                   |      |                       |           |  |
| 15                  | Schloder A.      |                |      |                |        |                |                |        |                   |      |                       |           |  |
| 14                  | Kühnhackl E.     |                |      |                |        |                |                |        |                   |      |                       |           |  |
| 8                   | Philipp R.       |                |      |                |        |                |                |        |                   |      |                       |           |  |
| 2                   | Thanner R.       |                |      |                |        |                |                |        |                   |      |                       |           |  |
| 6                   | Kretschmer H.    |                |      |                |        |                |                |        |                   |      |                       |           |  |
| 20                  | Vacatko V.       |                |      |                |        |                |                |        |                   |      |                       |           |  |
| 9                   | Funk L.          |                |      |                |        |                |                |        |                   |      |                       |           |  |
| 13                  | Köberle W.       |                |      |                |        |                |                |        |                   |      |                       |           |  |
| 21                  | Klatt W.         |                |      |                |        |                |                |        |                   |      |                       |           |  |
| 12                  | Mangold K.       |                |      |                |        |                |                |        |                   |      |                       |           |  |
| 17                  | Zach H.          |                |      |                |        |                |                |        |                   |      |                       |           |  |
| 11                  | Köpf E.          |                |      |                |        |                |                |        |                   |      |                       |           |  |
| 18                  | Reindl F.        |                |      |                |        |                |                |        |                   |      |                       |           |  |
| 10                  | Boos W.          |                |      |                |        |                |                |        |                   |      |                       |           |  |
| 16                  | Hinterstocker H. |                |      |                |        |                |                |        |                   |      |                       |           |  |

Kierownik drużyny Team Official: H. Henschoff Kary razem Penalties: 3 Kary w min. Penalties in min.  
 Kierownik drużyny Team Official: Dombrowski W. Kary razem Penalties: 0 Kary w min. Penalties in min.  
 Kierownik drużyny Team Official: Skupien A. Kary razem Penalties: 0 Kary w min. Penalties in min.  
 Kierownik drużyny Team Official: Jarczyk J. Kary razem Penalties: 0 Kary w min. Penalties in min.

## 2030

KATOWICE'76 Meoz - Game No 34

"C"

17.54  
25.12

|      |  |
|------|--|
| 3,26 |  |
| 3,00 |  |

1900

World and European Ice Hockey Championships  
KATOWICE '76 Tabela rozgrywek - Standings  
Grupa "B" - Group

|     | POL | FIN | FRG | GDR |  |  |  |  | Games | Won | Tied | Lost | Goals | Points | Position |
|-----|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|-------|-----|------|------|-------|--------|----------|
| POL | -   | 5:5 | -   | 5:4 |  |  |  |  | 9     | 3   | 2    | 4    | 31:45 | 8      | 5        |
| FIN | 5:5 | -   | 4:4 | -   |  |  |  |  | 9     | 1   | 4    | 4    | 26:38 | 6      | 6        |
| FRG | -   | 4:4 | -   | 1:1 |  |  |  |  | 9     | 2   | 2    | 5    | 24:40 | 6      | 7        |
| GDR | 4:5 | -   | 1:1 | -   |  |  |  |  | 9     | 2   | 1    | 6    | 16:43 | 5      | 8        |
|     |     |     |     |     |  |  |  |  |       |     |      |      |       |        |          |
|     |     |     |     |     |  |  |  |  |       |     |      |      |       |        |          |
|     |     |     |     |     |  |  |  |  |       |     |      |      |       |        |          |
|     |     |     |     |     |  |  |  |  |       |     |      |      |       |        |          |

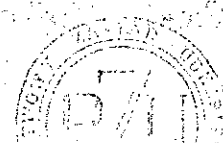
Ω  
OMEGA

FAIRPLAY -- CUP After - Game No 34

| Poz<br>Pos | TEAM                | Ilość gier<br>Games | Bramki<br>Goals | Kary<br>Penalties |    |     |       | Punkty<br>Points |
|------------|---------------------|---------------------|-----------------|-------------------|----|-----|-------|------------------|
|            |                     |                     |                 | 2'                | 5' | 10' | Razem |                  |
| 1          | Czechosłowacja- TCH | 8                   | 59              | 19                | -  | -   | 38    | 221              |
| 2          | Z.S.R.R. - SU       | 8                   | 40              | 22                | -  | -   | 44    | 196              |
| 3          | R.F.N. - FRG        | 9                   | 24              | 36                | -  | -   | 72    | 152              |
| 4          | N.R.D. - GDR        | 9                   | 16              | 28                | 1  | 1   | 71    | 145              |
| 5          | Szwecja - SWE       | 8                   | 26              | 34                | 1  | 1   | 83    | 143              |
| 6          | Finlandia - FIN     | 9                   | 26              | 41                | -  | 1   | 92    | 134              |
| 7          | Polska - POL        | 9                   | 31              | 42                | 3  | 1   | 109   | 122              |
| 8          | U.S.A. - USA        | 8                   | 20              | 55                | 2  | 1   | 130   | 90               |

PRZETWORZONO

W CENTRALNYM OŚRODKU INFORMATYKI  
GÓRNICZA I ENERGETYKI



Date 23.04.76 Czas 17:00  
Date Time

OFICJALNY PROTOKÓŁ ZAWODÓW  
OFFICIAL GAME REPORT

Miejscowość — Place  
Katowice

Spotkanie — G  
Nr. 35

| Drużyna<br>Team |               | Bramki — Goals |                     |               |              |                   |                  | Kary — Penalties |     |      |                       |                      |         |   |
|-----------------|---------------|----------------|---------------------|---------------|--------------|-------------------|------------------|------------------|-----|------|-----------------------|----------------------|---------|---|
| A Szwecja — SWE |               | Nr.            | Zawodnicy — Players | Bram.<br>Goal | Czas<br>Time | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | Nr. | Min. | Rodz. Kary<br>Offence | Czas od<br>Time from | C<br>T  |   |
|                 |               |                |                     |               |              |                   |                  |                  |     |      |                       |                      |         |   |
| 2               | Högosta G.    | #              | 1                   | 21' 16"       | 6            | 16                |                  |                  | 1   | 9    | 2'                    | 12                   | 17' 15" | 2 |
| 1               | Löfqvist W.   | #              | 2                   | 37' 16"       | 10           | 25                |                  |                  | #   | 10   | 2'                    | 9"                   | 38' 45" | 3 |
| 9               | Johansson N.  | #              | 3                   | 58' 21"       | 19           | 27                | 12               |                  | #   | 12   | 2'                    | 7"                   | 49' 34" | 5 |
| 6               | Waltin M.     |                |                     |               |              |                   |                  |                  |     |      |                       |                      |         |   |
| 21              | Labraaten D.  |                |                     |               |              |                   |                  |                  |     |      |                       |                      |         |   |
| 16              | Ahlberg M.    |                |                     |               |              |                   |                  |                  |     |      |                       |                      |         |   |
| 23              | Söderström D. |                |                     |               |              |                   |                  |                  |     |      |                       |                      |         |   |
| 26              | Svensson J.   |                |                     |               |              |                   |                  |                  |     |      |                       |                      |         |   |
| 7               | Salming S.    |                |                     |               |              |                   |                  |                  |     |      |                       |                      |         |   |
| 22              | Brasar P.     |                |                     |               |              |                   |                  |                  |     |      |                       |                      |         |   |
| 17              | Eriksson L.   |                |                     |               |              |                   |                  |                  |     |      |                       |                      |         |   |
| 10              | Karlsson M.   |                |                     |               |              |                   |                  |                  |     |      |                       |                      |         |   |
| 4               | Esbjörns L-E. |                |                     |               |              |                   |                  |                  |     |      |                       |                      |         |   |
| 3               | Bond R.       |                |                     |               |              |                   |                  |                  |     |      |                       |                      |         |   |
| 24              | Jax H.        |                |                     |               |              |                   |                  |                  |     |      |                       |                      |         |   |
| 12              | Eriksson R.   |                |                     |               |              |                   |                  |                  |     |      |                       |                      |         |   |
| 25              | Lundholm B.   |                |                     |               |              |                   |                  |                  |     |      |                       |                      |         |   |
| 20              | Öberg L.      |                |                     |               |              |                   |                  |                  |     |      |                       |                      |         |   |
| 19              | Lundberg L-G. |                |                     |               |              |                   |                  |                  |     |      |                       |                      |         |   |

Kierownik drużyny Team Official Halvarsson CrO.

Kary razem Penalties

Kary w min Penalties in min

| Drużyna<br>Team |  | B Czechosłowacja-TCH |  |                  |               |              |                   | Bramki — Goals   |                  |                   |     |      |                       | Kary — Penalties     |        |  |  |
|-----------------|--|----------------------|--|------------------|---------------|--------------|-------------------|------------------|------------------|-------------------|-----|------|-----------------------|----------------------|--------|--|--|
| Nr.             |  | Zawodnicy — Players  |  | I Per.<br>Period | Bram.<br>Goal | Czas<br>Time | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | II Per.<br>Period | Nr. | Min. | Rodz. Kary<br>Offence | Czas od<br>Time from | C<br>T |  |  |
| 1               |  | Holeček J.           |  | I                | 1             | 6'50"        | 23                | 21               |                  | II                | 19  | 2'   | 12                    | 16'53"               | 2      |  |  |
| 2               |  | Dzurilla V.          |  | I                | 2             | 7'12"        | 12                |                  |                  | II                | 9   | 2'   | 7"                    | 49'34"               | 5      |  |  |
| " 7             |  | Pospisil F.          |  | I                | 3             | 18'53"       | 10                | 11               |                  |                   |     |      |                       |                      |        |  |  |
| 4               |  | Machac O.            |  | II               | 4             | 47'19"       | 23                | 11               |                  |                   |     |      |                       |                      |        |  |  |
| 14              |  | Cernik F.            |  | II               | 5             | 56'27"       | 13                |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |        |  |  |
| 5               |  | Nowy M.              |  |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |        |  |  |
| 26              |  | Stastny P.           |  |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |        |  |  |
| 17              |  | Kajkl M.             |  |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |        |  |  |
| 19              |  | Bubla J.             |  |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |        |  |  |
| " 20            |  | Holik J.             |  |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |        |  |  |
| 21              |  | Hlinka I.            |  |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |        |  |  |
| 23              |  | Pouzar J.            |  |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |        |  |  |
| 9               |  | Dvorak M.            |  |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |        |  |  |
| 5               |  | Chalupa M.           |  |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |        |  |  |
| 12              |  | Stastny B.           |  |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |        |  |  |
| 11              |  | Novak J.             |  |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |        |  |  |
| 10              |  | Martinec V.          |  |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |        |  |  |
| 15              |  | Kaberle F.           |  |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |        |  |  |
| 22              |  | Novak E.             |  |                  |               |              |                   |                  |                  |                   |     |      |                       |                      |        |  |  |

Kierownik drużyny Team Official dr Stanski J.

Kary razem Penalties

Kary w min Penalties in min

Sędziowie główni Referees: Lagasse/A., Gwynn/D., [illegible]

[illegible]

"A"

"C"

"A"

| Nr Nu. | Szwecja       | Gracze Players | SWE | Nr Nu. | Czechosłowacja | Gracze Players | TCH |
|--------|---------------|----------------|-----|--------|----------------|----------------|-----|
| 2      | Högosta G.    |                |     | 1      | Holecek J.     |                |     |
| 1      | Löfqvist W.   |                |     | 2      | Dzurilla V.    |                |     |
| 9      | Johansson M.  |                |     | 7      | Pospisil F.    |                |     |
| 6      | Waltin M.     |                |     | 4      | Machac O.      |                |     |
| 21     | Labraaten D.  |                |     | 14     | Cernik F.      |                |     |
| 16     | Ahlberg M.    |                |     | 6      | Novy M.        |                |     |
| 23     | Söderström D. |                |     | 26     | Stastny P.     |                |     |
| 26     | Svensson J.   |                |     | 17     | Kajkl M.       |                |     |
| 7      | Salming S.    |                |     | 19     | Bubla J.       |                |     |
| 22     | Brasar P.     |                |     | 20     | Holik J.       |                |     |
| 17     | Eriksson L.   |                |     | 21     | Hlinka I.      |                |     |
| 10     | Karlsson M.   |                |     | 23     | Pouzar J.      |                |     |
| 4      | Esbjörns L-E. |                |     | 9      | Dvorak M.      |                |     |
| 28     | Bond R.       |                |     | 5      | Chalupa M.     |                |     |
| 24     | Jax H.        |                |     | 12     | Stastny B.     |                |     |
| 12     | Eriksson R.   |                |     | 11     | Novak J.       |                |     |
| 25     | Lundholm B.   |                |     | 10     | Martinec V.    |                |     |
| 20     | Überg L.      |                |     | 15     | Kaberle F.     |                |     |
| 19     | Lundberg L-G. |                |     | 22     | Novak E.       |                |     |

| Czas Time | Nr Nu. | Strzelcy bramek Goals scorers | Nr Nu. | Podający Assists |
|-----------|--------|-------------------------------|--------|------------------|
| 6,50      | 23     | Pouzar J. TCH 0:1             | 21     | Hlinka I.        |
| 7,12      | 12     | Stastny B. TCH 0:2            | -      |                  |
| 18,53     | 10     | Martinec V. TCH 0:3           | 11     | Novak J.         |
| 21,40     | 6      | Waltin M. SWE 1:3             | 16     | Alberg M.        |
| 37,10     | 12     | Eriksson L. SWE 2:3           | 25     | Lundholm B.      |
| 47,19     | 23     | Pouzar J. TCH 2:4             | 11     | Novak J.         |
| 56,27     | 19     | Bubla J. TCH 2:5              | -      |                  |
| 58,21     | 19     | Lundberg L. SWE 3:5           | 24     | Jax H.           |
| -         |        |                               | 12     | Eriksson R.      |

|              |           |                   |      | Indeks               |                  |                  |    |                   |    |
|--------------|-----------|-------------------|------|----------------------|------------------|------------------|----|-------------------|----|
| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Kary<br>Penalties | Min. | List of<br>penalties | Tercje<br>Period | Bramki<br>Goals  |    | Kary<br>Penalties |    |
|              |           |                   |      |                      |                  | A                | B  | A                 | B  |
| 19,05        | 9         | Johansson M.      | 2'   | 12                   | I                | 0                | 3  | 2                 | 0  |
| 20,53        | 19        | Bubla J.          | 2'   | 12                   |                  | 2                | 0  | 2                 | 2  |
| 33,45        | 10        | Karlsson M.       | 2'   | 9                    |                  | 1                | 2  | 2                 | 2  |
| 49,34        | 9         | Dvorak M.         | 2'   | 7                    |                  | 3                | 5  | 6                 | 4  |
| 49,34        | 22        | Brasar P.         | 2'   | 7                    |                  | Strzały<br>Shots |    | Strzały<br>Shots  |    |
|              |           |                   |      |                      | I                | 23               | 12 | 10                | 18 |
|              |           |                   |      |                      | II               | 6                | 10 | 14                | 15 |
|              |           |                   |      |                      | III              | 14               | 18 | 14                | 13 |
|              |           |                   |      |                      | Razem<br>Total   | 43               | 46 | 36                | 36 |

Referees: Legasse A. - CM

|                          |  |                    |  |  |  |  |  |                                 |  |                               |  |                |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |          |  |  |  |                    |  |  |  |                   |  |  |  |       |  |  |  |    |  |  |  |
|--------------------------|--|--------------------|--|--|--|--|--|---------------------------------|--|-------------------------------|--|----------------|--|--|--|---------------|--|--|--|---------------|--|--|--|---------------|--|--|--|----------|--|--|--|--------------------|--|--|--|-------------------|--|--|--|-------|--|--|--|----|--|--|--|
| Data<br>Date 23.4.76     |  | Czas<br>Time 20,30 |  | OFICJALNY PROTOKÓŁ ZAWODÓW<br>OFFICIAL GAME REPORT |  |  |  | Miejscowość - Place<br>Katowice |  | Sprawozdanie - Game<br>Nr. 36 |  |                |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |          |  |  |  |                    |  |  |  |                   |  |  |  |       |  |  |  |    |  |  |  |
| Drużyna<br>Team A U.S.A. |  |                    |  | Bramki - Goals                                     |  |  |  | Kary - Penalties                |  |                               |  |                |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |          |  |  |  |                    |  |  |  |                   |  |  |  |       |  |  |  |    |  |  |  |
| Nr. Zawodnicy - Players  |  |                    |  | Golem. Goal  |  |  |  | Czas Time                       |  |                               |  | Strzel. Struck |  |  |  | 1 Pod. 1 Ass. |  |  |  | 2 Pod. 2 Ass. |  |  |  | 3 Pod. 3 Ass. |  |  |  | Nr. Min. |  |  |  | Rodz. kary offence |  |  |  | Czas od Time from |  |  |  | C. T. |  |  |  |    |  |  |  |
| 1 Lopresti P.            |  |                    |  | 1  |  |  |  | 1                               |  |                               |  | 15,33          |  |  |  | 10            |  |  |  | -             |  |  |  | -             |  |  |  | 1        |  |  |  | 11                 |  |  |  | 15                |  |  |  | 15,33 |  |  |  | 36 |  |  |  |
| 30 Curran M.             |  |                    |  |  |  |  |  |                                 |  |                               |  |                |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  | 2             |  |  |  | 7        |  |  |  | 10                 |  |  |  | 12,24             |  |  |  | 42    |  |  |  |    |  |  |  |
| " 3 Nanne L.             |  |                    |  |  |  |  |  |                                 |  |                               |  |                |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  | 3             |  |  |  | 12       |  |  |  | 6                  |  |  |  | 24,46             |  |  |  | 36    |  |  |  |    |  |  |  |
| 23 Langevin D.           |  |                    |  |  |  |  |  |                                 |  |                               |  |                |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  | 4             |  |  |  | 9        |  |  |  | 10                 |  |  |  | 50,28             |  |  |  | 51    |  |  |  |    |  |  |  |
| 14 Schneider W.          |  |                    |  |  |  |  |  |                                 |  |                               |  |                |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |          |  |  |  |                    |  |  |  |                   |  |  |  |       |  |  |  |    |  |  |  |
| " 8 Gambucci G.          |  |                    |  |  |  |  |  |                                 |  |                               |  |                |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |          |  |  |  |                    |  |  |  |                   |  |  |  |       |  |  |  |    |  |  |  |
| "12 Klatt B.             |  |                    |  |  |  |  |  |                                 |  |                               |  |                |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |          |  |  |  |                    |  |  |  |                   |  |  |  |       |  |  |  |    |  |  |  |
| 24 Hymanson J.           |  |                    |  |  |  |  |  |                                 |  |                               |  |                |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |          |  |  |  |                    |  |  |  |                   |  |  |  |       |  |  |  |    |  |  |  |
| 4 Ross G.                |  |                    |  |  |  |  |  |                                 |  |                               |  |                |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |          |  |  |  |                    |  |  |  |                   |  |  |  |       |  |  |  |    |  |  |  |
| 7 Antonovich M.          |  |                    |  |  |  |  |  |                                 |  |                               |  |                |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |          |  |  |  |                    |  |  |  |                   |  |  |  |       |  |  |  |    |  |  |  |
| 21 Eaves M.              |  |                    |  |  |  |  |  |                                 |  |                               |  |                |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |          |  |  |  |                    |  |  |  |                   |  |  |  |       |  |  |  |    |  |  |  |
| 16 Sarner C.             |  |                    |  |  |  |  |  |                                 |  |                               |  |                |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |          |  |  |  |                    |  |  |  |                   |  |  |  |       |  |  |  |    |  |  |  |
| 11 Morrov B.             |  |                    |  |  |  |  |  |                                 |  |                               |  |                |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |          |  |  |  |                    |  |  |  |                   |  |  |  |       |  |  |  |    |  |  |  |
| 5 Lundeen B.             |  |                    |  |  |  |  |  |                                 |  |                               |  |                |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |          |  |  |  |                    |  |  |  |                   |  |  |  |       |  |  |  |    |  |  |  |
| 10 Jensen S.             |  |                    |  |  |  |  |  |                                 |  |                               |  |                |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |          |  |  |  |                    |  |  |  |                   |  |  |  |       |  |  |  |    |  |  |  |
| 17 Yonghans T.           |  |                    |  |  |  |  |  |                                 |  |                               |  |                |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |          |  |  |  |                    |  |  |  |                   |  |  |  |       |  |  |  |    |  |  |  |
| 9 Warner J.              |  |                    |  |  |  |  |  |                                 |  |                               |  |                |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |          |  |  |  |                    |  |  |  |                   |  |  |  |       |  |  |  |    |  |  |  |
| 6 Eurluzione M.          |  |                    |  |  |  |  |  |                                 |  |                               |  |                |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |               |  |  |  |          |  |  |  |                    |  |  |  |                   |  |  |  |       |  |  |  |    |  |  |  |

Kierownik drużyny  
Team Official Gallagher F.

Kary razem  
Penalties 4

Kary w min  
Penalties in min

| Drużyna<br>Team |  | B ZSRR - SU         |  | Bramki - Goals  |   |                 |    |                 |    | Kary - Penalties |   |                 |   |                 |    |     |   |       |    |                       |  |                      |  |          |  |
|-----------------|--|---------------------|--|-----------------|---|-----------------|----|-----------------|----|------------------|---|-----------------|---|-----------------|----|-----|---|-------|----|-----------------------|--|----------------------|--|----------|--|
| Nr.             |  | Zawodnicy - Players |  | 1. Per.<br>Goal |   | 2. Per.<br>Goal |    | 3. Per.<br>Goal |    | 1. Per.<br>Ass.  |   | 2. Per.<br>Ass. |   | 3. Per.<br>Ass. |    | Nr. |   | Min.  |    | Rodz. kary<br>Offence |  | Czas od<br>Time from |  | C.<br>T. |  |
| 20              |  | Tretjak V.          |  | 1               | 1 | 14,55           | 23 | -               | -  | -                | - | -               | - | 5               | 21 | 2   | 7 | 34,46 | 36 |                       |  |                      |  |          |  |
| 1               |  | Sidelnikov A.       |  | 2               | 2 | 16,53           | 18 | 11              | 22 |                  |   |                 |   |                 |    |     |   |       |    |                       |  |                      |  |          |  |
| 21              |  | Vasiliev V.         |  | 3               | 3 | 28,15           | 15 | -               | -  |                  |   |                 |   |                 |    |     |   |       |    |                       |  |                      |  |          |  |
| 3               |  | Lutchenko V.        |  | 4               | 4 | 38,12           | 23 | 13              | 21 |                  |   |                 |   |                 |    |     |   |       |    |                       |  |                      |  |          |  |
| 17              |  | Kharlamov B.        |  | 5               | 5 | 49,20           | 5  | 9               | -  |                  |   |                 |   |                 |    |     |   |       |    |                       |  |                      |  |          |  |
| 23              |  | Golikov A.          |  | 6               | 6 | 51,50           | 19 | -               | -  |                  |   |                 |   |                 |    |     |   |       |    |                       |  |                      |  |          |  |
| 8               |  | Mikhajlov B.        |  | 7               | 7 | 53,45           | 21 | 17              | -  |                  |   |                 |   |                 |    |     |   |       |    |                       |  |                      |  |          |  |
| 5               |  | Ljapkin J.          |  |                 |   |                 |    |                 |    |                  |   |                 |   |                 |    |     |   |       |    |                       |  |                      |  |          |  |
| 2               |  | Korotkov S.         |  |                 |   |                 |    |                 |    |                  |   |                 |   |                 |    |     |   |       |    |                       |  |                      |  |          |  |
| 15              |  | Jakushev A.         |  |                 |   |                 |    |                 |    |                  |   |                 |   |                 |    |     |   |       |    |                       |  |                      |  |          |  |
| 19              |  | Shadrin V.          |  |                 |   |                 |    |                 |    |                  |   |                 |   |                 |    |     |   |       |    |                       |  |                      |  |          |  |
| 9               |  | Shalimov V.         |  |                 |   |                 |    |                 |    |                  |   |                 |   |                 |    |     |   |       |    |                       |  |                      |  |          |  |
| 4               |  | Babinov S.          |  |                 |   |                 |    |                 |    |                  |   |                 |   |                 |    |     |   |       |    |                       |  |                      |  |          |  |
| 7               |  | Tsygankov G.        |  |                 |   |                 |    |                 |    |                  |   |                 |   |                 |    |     |   |       |    |                       |  |                      |  |          |  |
| 11              |  | Baldaris H.         |  |                 |   |                 |    |                 |    |                  |   |                 |   |                 |    |     |   |       |    |                       |  |                      |  |          |  |
| 22              |  | Zhukotov V.         |  |                 |   |                 |    |                 |    |                  |   |                 |   |                 |    |     |   |       |    |                       |  |                      |  |          |  |
| 18              |  | Golikov V.          |  |                 |   |                 |    |                 |    |                  |   |                 |   |                 |    |     |   |       |    |                       |  |                      |  |          |  |
| 12              |  | Filippov A.         |  |                 |   |                 |    |                 |    |                  |   |                 |   |                 |    |     |   |       |    |                       |  |                      |  |          |  |

Kierownik drużyny  
Team Official Efimov A.

Kary razem  
Penalties 4

Kary w min  
Penalties in min

|                                      |  |                |  |                |  |                    |  |                 |  |                     |  |                     |  |                     |  |
|--------------------------------------|--|----------------|--|----------------|--|--------------------|--|-----------------|--|---------------------|--|---------------------|--|---------------------|--|
| Sędziowie Główni<br>Referees         |  | N. Karlsson S. |  | N. Zagorski A. |  | Rezultat<br>Result |  | Drużyna<br>Team |  | 1. Per.<br>1 Period |  | 2. Per.<br>2 Period |  | 3. Per.<br>3 Period |  |
| Sekretarz Zawodów<br>Official Scorer |  | Doniec W.      |  |                |  | Bramki             |  | A               |  | 1                   |  | 0                   |  | 0                   |  |

"C"

"A"

"A"

| Nr Nu. | U.S.A.        | Gracze Players | Nr Nu. | ZSRR          | Gracze Players | SU |
|--------|---------------|----------------|--------|---------------|----------------|----|
| 1      | Lopresti P.   |                | 20     | Tretjak V.    |                |    |
| 30     | Curran M.     |                | 1      | Sidelnikov A. |                |    |
| 3      | Nanne L.      |                | 21     | Vasiliev V.   |                |    |
| 23     | Langevin D.   |                | 3      | Lutchenko V.  |                |    |
| 14     | Schneider W.  |                | 17     | Kharlamov V.  |                |    |
| 8      | Gambucci G.   |                | 23     | Golikov A.    |                |    |
| 12     | Klatt B.      |                | 13     | Mikhajlov B.  | "C"            |    |
| 24     | Hymanson J.   |                | 5      | Ljapkin J.    |                |    |
| 4      | Ross G.       |                | 2      | Korotkov S.   |                |    |
| 7      | Antonovich M. |                | 15     | Jakushev A.   |                |    |
| 21     | Eaves M.      |                | 19     | Shadrin V.    | "A"            |    |
| 16     | Sarner C.     |                | 9      | Shalimov V.   |                |    |
| 11     | Morrov B.     |                | 4      | Babinov S.    |                |    |
| 5      | Lundeen B.    |                | 7      | Tsygankov G.  | "A"            |    |
| 10     | Jensen S.     |                | 11     | Baldaris H.   |                |    |
| 17     | Yonghans T.   |                | 22     | Zhluktov V.   |                |    |
| 9      | Warner J.     |                | 18     | Golikov V.    |                |    |
| 6      | Euriuzione M. |                | 12     | Filippov A.   |                |    |

| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Strzelcy bramek<br>Goals scorers |          | Nr<br>Nu. | Podający<br>Assists |  |
|--------------|-----------|----------------------------------|----------|-----------|---------------------|--|
| 12,55        | 23        | Golikov A.                       | ZSRR 0:1 | -         |                     |  |
| 15,29        | 10        | Jensen S.                        | USA 1:1  | -         |                     |  |
| 26,53        | 18        | Golikov V.                       | ZSRR 1:2 | 11        | Baldaris H.         |  |
| -            |           |                                  |          | 22        | Zhluktov V.         |  |
| 28,15        | 15        | Jakushev A.                      | ZSRR 1:3 | -         |                     |  |
| 38,12        | 23        | Golikov A.                       | ZSRR 1:4 | 13        | Mikhajlov B.        |  |
| -            |           |                                  |          | 21        | Vasiliev V.         |  |
| 49,20        | 5         | Ljapkin J.                       | ZSRR 1:5 | 9         | Shalimov V.         |  |
| 51,50        | 19        | Shadrin V.                       | ZSRR 1:6 | -         |                     |  |
| 53,45        | 21        | Vasiliev V.                      | ZSRR 1:7 | 17        | Kharlamov V.        |  |

| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Kary<br>Penalties | Min. | Indeks<br>List of<br>penalties | Tercje<br>Period | Branki<br>Goals |    | Kary<br>Penalties |    |
|--------------|-----------|-------------------|------|--------------------------------|------------------|-----------------|----|-------------------|----|
| 8,29         | 14        | Schneider W.      | 2"   | 13                             |                  | A               | B  | A                 |    |
| 12,24        | 7         | Antonovich M.     | 2"   | 20                             | I                | 1               | 1  | 4                 |    |
| 34,46        | 21        | Vasiliev V.       | 2"   | 7                              | II               | 0               | 3  | 2                 |    |
| 34,46        | 17        | Yonghans T.       | 2"   | 7                              | III              | 0               | 3  | 2                 |    |
| 50,28        | 9         | Warner J.         | 2"   | 10                             | Razem            | 1               | 7  | 8                 |    |
|              |           |                   |      |                                |                  | Strany<br>Shots |    | Strany<br>Shots   |    |
|              |           |                   |      |                                | I                | 10              | 17 | 13                | 7  |
|              |           |                   |      |                                | II               | 11              | 21 | 15                | 8  |
|              |           |                   |      |                                | III              | 11              | 23 | 16                | 9  |
|              |           |                   |      |                                | Razem<br>Total   | 32              | 61 | 44                | 24 |

World and European Ice Hockey Championships  
KATOWICE'76 Tabelka rozgrywek - Standings  
Grupa "A" - Group

|     | TCH | SU  | SWE | USA |  |  |  |  | Games | Won | Tied | Lost | Goals | Points | Position |
|-----|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|-------|-----|------|------|-------|--------|----------|
| TCH | -   |     | 5:3 | 5:1 |  |  |  |  | 9     | 9   | -    | -    | 64:11 | 18     | 1        |
| SU  |     | -   | 3:4 | 7:1 |  |  |  |  | 9     | 6   | -    | 3    | 47:20 | 12     | 2        |
| SWE | 3:5 | 4:3 | -   |     |  |  |  |  | 9     | 5   | -    | 4    | 29:26 | 10     | 3        |
| USA | 1:5 | 1:7 |     | -   |  |  |  |  | 9     | 3   | 1    | 5    | 21:35 | 7      | 4        |
|     |     |     |     |     |  |  |  |  |       |     |      |      |       |        |          |
|     |     |     |     |     |  |  |  |  |       |     |      |      |       |        |          |
|     |     |     |     |     |  |  |  |  |       |     |      |      |       |        |          |
|     |     |     |     |     |  |  |  |  |       |     |      |      |       |        |          |

Ω  
OMEGA

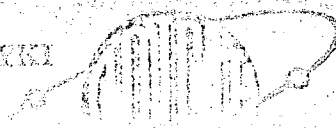
FAIRPLAY — CUP

After - Game No 36

| Poz<br>Pos | TEAM                 | Ilość gier<br>Games | Bramki<br>Goals | Kary<br>Penalties |    |     |       | Funkty<br>Points |
|------------|----------------------|---------------------|-----------------|-------------------|----|-----|-------|------------------|
|            |                      |                     |                 | 2'                | 5' | 10' | Razem |                  |
| 1          | Czechosłowacja - TCH | 9                   | 64              | 21                | -  | -   | 42    | 222              |
| 2          | Z.S.R.R. - SU        | 9                   | 47              | 23                | -  | -   | 46    | 201              |
| 3          | R.F.N. - FRG         | 9                   | 24              | 36                | -  | -   | 72    | 152              |
| 4          | N.R.D. - GDR         | 9                   | 16              | 28                | 1  | 1   | 71    | 145              |
| 5          | Szwecja - SWE        | 9                   | 29              | 37                | 1  | 1   | 89    | 140              |
| 6          | Finlandia - FIN      | 9                   | 25              | 41                | -  | 1   | 92    | 134              |
| 7          | Polska - POL         | 9                   | 31              | 42                | 3  | 1   | 109   | 122              |
| 8          | U.S.A. - USA         | 9                   | 21              | 59                | 2  | 1   | 138   | 83               |

PRZETWORZONO

W CENTRALNYM OŚRODKU INFORMATYKI  
GÓRNICICTWA I ENERGETYKI





| Drużyna Team        |                | A Polska - POL |      | Bramki - Goals     |                   |           |                |               | Kary - Penalties |                      |                             |           |           |
|---------------------|----------------|----------------|------|--------------------|-------------------|-----------|----------------|---------------|------------------|----------------------|-----------------------------|-----------|-----------|
| Zawodnicy - Players |                | Nr.            | Mina | Redz. kary Offence | Czas od Time from | Czas Time | Strzel. Scorer | 1 Pod. 1 Ass. | 2 Pod. 2 Ass.    | Kary Razem Penalties | Kary w min Penalties in min | Czas Time | Czas Time |
|                     |                |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 1                   | Tkacz A.       | I              | 1    | 15'45"             | 11                | 15        |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 2                   | Wojtynek H.    |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 23                  | Szczepaniec A. |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 5                   | Córalczyk R.   | III            | 5    | 2'                 | 11"               |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 12                  | Ziętara W.     |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 17                  | Jaskierski M.  |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 7                   | Chowaniec St.  |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 20                  | Potz J.        |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 21                  | Szewczyk S.    |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 8                   | Jobczyk W.     |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 11                  | Kokoszka L.    |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 15                  | Zabawa A.      |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 3                   | Gruth H.       |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 9                   | Stefaniak J.   |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 20                  | Żurek K.       |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 22                  | Nowiński R.    |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 16                  | Pytel H.       |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |

Kierownik drużyny Team Official  
 Greatzer B.

Kary razem Penalties  
 4

Kary w min Penalties in min  
 11

| Drużyna Team        |                  | B R.F.N. - FRG |      | Bramki - Goals     |                   |           |                |               | Kary - Penalties |                      |                             |           |           |
|---------------------|------------------|----------------|------|--------------------|-------------------|-----------|----------------|---------------|------------------|----------------------|-----------------------------|-----------|-----------|
| Zawodnicy - Players |                  | Nr.            | Mina | Redz. kary Offence | Czas od Time from | Czas Time | Strzel. Scorer | 1 Pod. 1 Ass. | 2 Pod. 2 Ass.    | Kary Razem Penalties | Kary w min Penalties in min | Czas Time | Czas Time |
|                     |                  |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 1                   | Weishaupt E.     | I              | 1    | 15'45"             | 13                | 9         |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 23                  | Kehle A.         | II             | 2    | 39'39"             | 8                 | 15        |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 4                   | Kiessling U.     |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 19                  | Berndaner I.     |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 15                  | Schloder A.      | III            | 6    | 2'                 | 11"               |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 14                  | Kühnhackl E.     | III            | 2    | 2'                 | 20"               |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 3                   | Philipp R.       |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 20                  | Vacatko V.       |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 9                   | Funk L.          |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 13                  | Köberle W.       |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 2                   | Thanner R.       |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 3                   | Völk J.          |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 16                  | Hinterstocker H. |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 10                  | Boos W.          |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 11                  | Köpf E.          |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 6                   | Kretschmer H.    |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 21                  | Klatt W.         |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 18                  | Reindl F.        |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |
| 17                  | Zach H.          |                |      |                    |                   |           |                |               |                  |                      |                             |           |           |

Kierownik drużyny Team Official  
 Neumayer

Kary razem Penalties  
 1

Kary w min Penalties in min  
 20

Składowe Główni Referees  
 Dombrowski W. Weidmann W.

Składowi Zawodnicy Official Scorers  
 Skupień A.

Wynik Result  
 1 - 0

Drużyna Team  
 I Periode II Periode III Periode

Bramki Goals  
 1 0 1 0

| Data   |                     | Czas              |               | OFFICIALNY PROTOKÓŁ ZAWODÓW |                    |                  |                  | Miejscowość - Place       |     | Spotkanie - Game               |                       |                      |              |
|--|---------------------|-------------------|---------------|-----------------------------|--------------------|------------------|------------------|---------------------------|-----|--------------------------------|-----------------------|----------------------|--------------|
| Date   |                     | Time              |               | OFFICIAL GAME REPORT        |                    |                  |                  | Katowice                  |     | Nr. 37                         |                       |                      |              |
| Drużyna<br>Team                                |                     | A Finlandia - FIN |               | Bramki - Goals              |                    |                  |                  | Kary - Penalties          |     |                                |                       |                      |              |
| Nr.  | Zawodnicy - Players | Period            | Bram.<br>Goal | Czas<br>Time                | Strzel.<br>Shooter | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | Str.<br>Pen.              | Nr. | Min.                           | Rodz. Kary<br>Offence | Czas od<br>Time from | Czas<br>Time |
| 19   | Valtonen J.         | I                 | 1             | 8:05                        | 11                 | -                | -                | 1                         | 1   | 2                              | 7                     | 11:44                | 11:44        |
| 18   | Mattsson M.         | I                 | 2             | 13:53                       | 9                  | 3                | -                | 1                         | 1   | 1                              | 5                     | 13:44                | 13:44        |
| 4  | Flinck T.           | I                 | 3             | 14:21                       | 14                 | 16               | 13               | 1                         | 4   | 2                              | 12                    | 14:53                | 14:53        |
| 5  | Kankaanperä A.      | I                 | 4             | 20:53                       | 20                 | -                | -                |                           |     |                                |                       |                      |              |
| 20   | Hagman M.           | I                 | 5             | 24:45                       | 14                 | 12               | 9                |                           |     |                                |                       |                      |              |
| 21   | Kapanen H.          | I                 | 6             | 33:35                       | 5                  | 14               | -                |                           |     |                                |                       |                      |              |
| 14   | Koskinen T.         | I                 | 7             | 39:57                       | 21                 | 17               | -                |                           |     |                                |                       |                      |              |
| 8  | Levo T.             | I                 | 8             | 43:18                       | 4                  | 20               | -                |                           |     |                                |                       |                      |              |
| 3  | Nummelin T.         | I                 | 9             | 48:16                       | 15                 | 26               | -                |                           |     |                                |                       |                      |              |
| 11   | Leppä H.            |                   |               |                             |                    |                  |                  |                           |     |                                |                       |                      |              |
| 13   | Makkonen K.         |                   |               |                             |                    |                  |                  |                           |     |                                |                       |                      |              |
| 17   | Murto M.            |                   |               |                             |                    |                  |                  |                           |     |                                |                       |                      |              |
| 10   | Peltonen J.         |                   |               |                             |                    |                  |                  |                           |     |                                |                       |                      |              |
| 9  | Saari T.            |                   |               |                             |                    |                  |                  |                           |     |                                |                       |                      |              |
| 15   | Oksanen L.          |                   |               |                             |                    |                  |                  |                           |     |                                |                       |                      |              |
| 12   | Peltonen E.         |                   |               |                             |                    |                  |                  |                           |     |                                |                       |                      |              |
| 16   | Rinne J.            |                   |               |                             |                    |                  |                  |                           |     |                                |                       |                      |              |
| 2  | Suoraniemi S.       |                   |               |                             |                    |                  |                  |                           |     |                                |                       |                      |              |
| 23   | Sutinen T.          |                   |               |                             |                    |                  |                  |                           |     |                                |                       |                      |              |
| 22   | Vehmanen J.         |                   |               |                             |                    |                  |                  |                           |     |                                |                       |                      |              |
| Kierownik drużyny<br>Team Official Suonperä M. |                     |                   |               |                             |                    |                  |                  | Kary razem<br>Penalties 3 |     | Kary w min<br>Penalties in min |                       |                      |              |

| Drużyna<br>Team |                      | B N.R.D. - GDR |  | Tercja<br>Period |              | Bramki -- Goals  |                  |                  |   |     | Tercja<br>Period |                       | Kary -- Penalties    |              |  |  |  |
|-----------------|----------------------|----------------|--|------------------|--------------|------------------|------------------|------------------|---|-----|------------------|-----------------------|----------------------|--------------|--|--|--|
| Nr.             | Zawodnicy -- Players |                |  | Bramki<br>Goal   | Czas<br>Time | Strzel.<br>Score | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. |   | Nr. | Min.             | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from | Czas<br>Time |  |  |  |
| 19              | Herzig R.            |                |  | 1                | 16:21        | 15               | 12               | —                | I | 10  | 2                | 9                     | 12:1                 | 32:1         |  |  |  |
| 20              | Kraske W.            |                |  | 2                | 18:54        | 12               | 6                | —                | I | 15  | 2                | 11                    | 12:45                | 13:5         |  |  |  |
| 15              | Slapke P.            |                |  | 3                | 25:00        | 16               | 14               | —                | I | 17  | 5                | 10                    | 31:52                | 16:5         |  |  |  |
| 5               | Frenzel D.           |                |  |                  |              |                  |                  |                  | I | 15  | 2                | 9                     | 43:16                | 43:2         |  |  |  |
| 4               | Fengler E.           |                |  |                  |              |                  |                  |                  | I | 17  | 2                | 4                     | 50:00                | 52:1         |  |  |  |
| 14              | Peters R.            |                |  |                  |              |                  |                  |                  |   |     |                  |                       |                      |              |  |  |  |
| 16              | Bielas R.            |                |  |                  |              |                  |                  |                  |   |     |                  |                       |                      |              |  |  |  |
| 17              | Peters D.            |                |  |                  |              |                  |                  |                  |   |     |                  |                       |                      |              |  |  |  |
| 2               | Felberg H.           |                |  |                  |              |                  |                  |                  |   |     |                  |                       |                      |              |  |  |  |
| 10              | Stasche J.           |                |  |                  |              |                  |                  |                  |   |     |                  |                       |                      |              |  |  |  |
| 9               | Patschinski R.       |                |  |                  |              |                  |                  |                  |   |     |                  |                       |                      |              |  |  |  |
| 8               | Breitschuh J.        |                |  |                  |              |                  |                  |                  |   |     |                  |                       |                      |              |  |  |  |
| 3               | Simon D.             |                |  |                  |              |                  |                  |                  |   |     |                  |                       |                      |              |  |  |  |
| 6               | Braun F.             |                |  |                  |              |                  |                  |                  |   |     |                  |                       |                      |              |  |  |  |
| 11              | Noack H.             |                |  |                  |              |                  |                  |                  |   |     |                  |                       |                      |              |  |  |  |
| 12              | Thomas R.            |                |  |                  |              |                  |                  |                  |   |     |                  |                       |                      |              |  |  |  |
| 7               | Franke J.            |                |  |                  |              |                  |                  |                  |   |     |                  |                       |                      |              |  |  |  |
| 1               | Pöhlend H.           |                |  |                  |              |                  |                  |                  |   |     |                  |                       |                      |              |  |  |  |
| 13              | Mark D.              |                |  |                  |              |                  |                  |                  |   |     |                  |                       |                      |              |  |  |  |
| 14              | Müller G.            |                |  |                  |              |                  |                  |                  |   |     |                  |                       |                      |              |  |  |  |

|                                      |  |                           |  |   |  |
|--------------------------------------|--|---------------------------|--|---|--|
| Kierownik drużyny<br>Team Official   |  | Gasch / W.                |  | Kary razem<br>Penalties                     |  |
| Sędziowie Główni<br>Referees         |  | Lagasse A. Nr Karlsson S. |  | Rezultat<br>Result                          |  |
| Sędziarz zawodowy<br>Official Scorer |  | Denice W.                 |  | Drużyna<br>Team                             |  |
|                                      |  |                           |  | I Periode<br>I Period                       |  |
|                                      |  |                           |  | II Periode<br>II Period                     |  |
|                                      |  |                           |  | III Periode<br>III Period                   |  |
|                                      |  |                           |  | IV Periode<br>IV Period                     |  |
|                                      |  |                           |  | V Periode<br>V Period                       |  |
|                                      |  |                           |  | VI Periode<br>VI Period                     |  |
|                                      |  |                           |  | VII Periode<br>VII Period                   |  |
|                                      |  |                           |  | VIII Periode<br>VIII Period                 |  |
|                                      |  |                           |  | IX Periode<br>IX Period                     |  |
|                                      |  |                           |  | X Periode<br>X Period                       |  |
|                                      |  |                           |  | XI Periode<br>XI Period                     |  |
|                                      |  |                           |  | XII Periode<br>XII Period                   |  |
|                                      |  |                           |  | XIII Periode<br>XIII Period                 |  |
|                                      |  |                           |  | XIV Periode<br>XIV Period                   |  |
|                                      |  |                           |  | XV Periode<br>XV Period                     |  |
|                                      |  |                           |  | XVI Periode<br>XVI Period                   |  |
|                                      |  |                           |  | XVII Periode<br>XVII Period                 |  |
|                                      |  |                           |  | XVIII Periode<br>XVIII Period               |  |
|                                      |  |                           |  | XIX Periode<br>XIX Period                   |  |
|                                      |  |                           |  | XX Periode<br>XX Period                     |  |
|                                      |  |                           |  | XXI Periode<br>XXI Period                   |  |
|                                      |  |                           |  | XXII Periode<br>XXII Period                 |  |
|                                      |  |                           |  | XXIII Periode<br>XXIII Period               |  |
|                                      |  |                           |  | XXIV Periode<br>XXIV Period                 |  |
|                                      |  |                           |  | XXV Periode<br>XXV Period                   |  |
|                                      |  |                           |  | XXVI Periode<br>XXVI Period                 |  |
|                                      |  |                           |  | XXVII Periode<br>XXVII Period               |  |
|                                      |  |                           |  | XXVIII Periode<br>XXVIII Period             |  |
|                                      |  |                           |  | XXIX Periode<br>XXIX Period                 |  |
|                                      |  |                           |  | XXX Periode<br>XXX Period                   |  |
|                                      |  |                           |  | XXXI Periode<br>XXXI Period                 |  |
|                                      |  |                           |  | XXXII Periode<br>XXXII Period               |  |
|                                      |  |                           |  | XXXIII Periode<br>XXXIII Period             |  |
|                                      |  |                           |  | XXXIV Periode<br>XXXIV Period               |  |
|                                      |  |                           |  | XXXV Periode<br>XXXV Period                 |  |
|                                      |  |                           |  | XXXVI Periode<br>XXXVI Period               |  |
|                                      |  |                           |  | XXXVII Periode<br>XXXVII Period             |  |
|                                      |  |                           |  | XXXVIII Periode<br>XXXVIII Period           |  |
|                                      |  |                           |  | XXXIX Periode<br>XXXIX Period               |  |
|                                      |  |                           |  | XL Periode<br>XL Period                     |  |
|                                      |  |                           |  | XLI Periode<br>XLI Period                   |  |
|                                      |  |                           |  | XLII Periode<br>XLII Period                 |  |
|                                      |  |                           |  | XLIII Periode<br>XLIII Period               |  |
|                                      |  |                           |  | XLIV Periode<br>XLIV Period                 |  |
|                                      |  |                           |  | XLV Periode<br>XLV Period                   |  |
|                                      |  |                           |  | XLVI Periode<br>XLVI Period                 |  |
|                                      |  |                           |  | XLVII Periode<br>XLVII Period               |  |
|                                      |  |                           |  | XLVIII Periode<br>XLVIII Period             |  |
|                                      |  |                           |  | XLIX Periode<br>XLIX Period                 |  |
|                                      |  |                           |  | L Periode<br>L Period                       |  |
|                                      |  |                           |  | LI Periode<br>LI Period                     |  |
|                                      |  |                           |  | LII Periode<br>LII Period                   |  |
|                                      |  |                           |  | LIII Periode<br>LIII Period                 |  |
|                                      |  |                           |  | LIV Periode<br>LIV Period                   |  |
|                                      |  |                           |  | LV Periode<br>LV Period                     |  |
|                                      |  |                           |  | LVI Periode<br>LVI Period                   |  |
|                                      |  |                           |  | LVII Periode<br>LVII Period                 |  |
|                                      |  |                           |  | LVIII Periode<br>LVIII Period               |  |
|                                      |  |                           |  | LIX Periode<br>LIX Period                   |  |
|                                      |  |                           |  | LX Periode<br>LX Period                     |  |
|                                      |  |                           |  | LXI Periode<br>LXI Period                   |  |
|                                      |  |                           |  | LXII Periode<br>LXII Period                 |  |
|                                      |  |                           |  | LXIII Periode<br>LXIII Period               |  |
|                                      |  |                           |  | LXIV Periode<br>LXIV Period                 |  |
|                                      |  |                           |  | LXV Periode<br>LXV Period                   |  |
|                                      |  |                           |  | LXVI Periode<br>LXVI Period                 |  |
|                                      |  |                           |  | LXVII Periode<br>LXVII Period               |  |
|                                      |  |                           |  | LXVIII Periode<br>LXVIII Period             |  |
|                                      |  |                           |  | LXIX Periode<br>LXIX Period                 |  |
|                                      |  |                           |  | LXX Periode<br>LXX Period                   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXI Periode<br>LXXI Period                 |  |
|                                      |  |                           |  | LXXII Periode<br>LXXII Period               |  |
|                                      |  |                           |  | LXXIII Periode<br>LXXIII Period             |  |
|                                      |  |                           |  | LXXIV Periode<br>LXXIV Period               |  |
|                                      |  |                           |  | LXXV Periode<br>LXXV Period                 |  |
|                                      |  |                           |  | LXXVI Periode<br>LXXVI Period               |  |
|                                      |  |                           |  | LXXVII Periode<br>LXXVII Period             |  |
|                                      |  |                           |  | LXXVIII Periode<br>LXXVIII Period           |  |
|                                      |  |                           |  | LXXIX Periode<br>LXXIX Period               |  |
|                                      |  |                           |  | LXXX Periode<br>LXXX Period                 |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXI Periode<br>LXXXI Period               |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXII Periode<br>LXXXII Period             |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXIII Periode<br>LXXXIII Period           |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXIV Periode<br>LXXXIV Period             |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXV Periode<br>LXXXV Period               |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXVI Periode<br>LXXXVI Period             |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXVII Periode<br>LXXXVII Period           |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXVIII Periode<br>LXXXVIII Period         |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXIX Periode<br>LXXXIX Period             |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXX Periode<br>LXXXX Period               |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXI Periode<br>LXXXXI Period             |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXII Periode<br>LXXXXII Period           |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXIII Periode<br>LXXXXIII Period         |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXIV Periode<br>LXXXXIV Period           |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXV Periode<br>LXXXXV Period             |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXVI Periode<br>LXXXXVI Period           |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXVII Periode<br>LXXXXVII Period         |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXVIII Periode<br>LXXXXVIII Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXIX Periode<br>LXXXXIX Period           |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXX Periode<br>LXXXXX Period             |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXI Periode<br>LXXXXXI Period           |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXII Periode<br>LXXXXXII Period         |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXIII Periode<br>LXXXXXIII Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXIV Periode<br>LXXXXXIV Period         |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXV Periode<br>LXXXXXV Period           |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXVI Periode<br>LXXXXXVI Period         |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXVII Periode<br>LXXXXXVII Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXVIII Periode<br>LXXXXXVIII Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXIX Periode<br>LXXXXXIX Period         |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXX Periode<br>LXXXXXX Period           |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXI Periode<br>LXXXXXXI Period         |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXII Periode<br>LXXXXXXII Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXIII Periode<br>LXXXXXXIII Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXIV Periode<br>LXXXXXXIV Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXV Periode<br>LXXXXXXV Period         |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXVI Periode<br>LXXXXXXVI Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXVII Periode<br>LXXXXXXVII Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXVIII Periode<br>LXXXXXXVIII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXIX Periode<br>LXXXXXXIX Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXX Periode<br>LXXXXXXX Period         |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXI Periode<br>LXXXXXXXI Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXII Periode<br>LXXXXXXXII Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIII Periode<br>LXXXXXXXIII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIV Periode<br>LXXXXXXXIV Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXV Periode<br>LXXXXXXXV Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVI Periode<br>LXXXXXXXVI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVII Periode<br>LXXXXXXXVII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVIII Periode<br>LXXXXXXXVIII Period |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIX Periode<br>LXXXXXXXIX Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXX Periode<br>LXXXXXXXX Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXXI Periode<br>LXXXXXXXXI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXII Periode<br>LXXXXXXXII Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIII Periode<br>LXXXXXXXIII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIV Periode<br>LXXXXXXXIV Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXV Periode<br>LXXXXXXXV Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVI Periode<br>LXXXXXXXVI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVII Periode<br>LXXXXXXXVII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVIII Periode<br>LXXXXXXXVIII Period |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIX Periode<br>LXXXXXXXIX Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXX Periode<br>LXXXXXXXX Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXXI Periode<br>LXXXXXXXXI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXII Periode<br>LXXXXXXXII Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIII Periode<br>LXXXXXXXIII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIV Periode<br>LXXXXXXXIV Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXV Periode<br>LXXXXXXXV Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVI Periode<br>LXXXXXXXVI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVII Periode<br>LXXXXXXXVII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVIII Periode<br>LXXXXXXXVIII Period |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIX Periode<br>LXXXXXXXIX Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXX Periode<br>LXXXXXXXX Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXXI Periode<br>LXXXXXXXXI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXII Periode<br>LXXXXXXXII Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIII Periode<br>LXXXXXXXIII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIV Periode<br>LXXXXXXXIV Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXV Periode<br>LXXXXXXXV Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVI Periode<br>LXXXXXXXVI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVII Periode<br>LXXXXXXXVII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVIII Periode<br>LXXXXXXXVIII Period |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIX Periode<br>LXXXXXXXIX Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXX Periode<br>LXXXXXXXX Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXXI Periode<br>LXXXXXXXXI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXII Periode<br>LXXXXXXXII Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIII Periode<br>LXXXXXXXIII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIV Periode<br>LXXXXXXXIV Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXV Periode<br>LXXXXXXXV Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVI Periode<br>LXXXXXXXVI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVII Periode<br>LXXXXXXXVII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVIII Periode<br>LXXXXXXXVIII Period |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIX Periode<br>LXXXXXXXIX Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXX Periode<br>LXXXXXXXX Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXXI Periode<br>LXXXXXXXXI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXII Periode<br>LXXXXXXXII Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIII Periode<br>LXXXXXXXIII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIV Periode<br>LXXXXXXXIV Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXV Periode<br>LXXXXXXXV Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVI Periode<br>LXXXXXXXVI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVII Periode<br>LXXXXXXXVII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVIII Periode<br>LXXXXXXXVIII Period |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIX Periode<br>LXXXXXXXIX Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXX Periode<br>LXXXXXXXX Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXXI Periode<br>LXXXXXXXXI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXII Periode<br>LXXXXXXXII Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIII Periode<br>LXXXXXXXIII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIV Periode<br>LXXXXXXXIV Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXV Periode<br>LXXXXXXXV Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVI Periode<br>LXXXXXXXVI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVII Periode<br>LXXXXXXXVII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVIII Periode<br>LXXXXXXXVIII Period |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIX Periode<br>LXXXXXXXIX Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXX Periode<br>LXXXXXXXX Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXXI Periode<br>LXXXXXXXXI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXII Periode<br>LXXXXXXXII Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIII Periode<br>LXXXXXXXIII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIV Periode<br>LXXXXXXXIV Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXV Periode<br>LXXXXXXXV Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVI Periode<br>LXXXXXXXVI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVII Periode<br>LXXXXXXXVII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVIII Periode<br>LXXXXXXXVIII Period |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIX Periode<br>LXXXXXXXIX Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXX Periode<br>LXXXXXXXX Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXXI Periode<br>LXXXXXXXXI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXII Periode<br>LXXXXXXXII Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIII Periode<br>LXXXXXXXIII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIV Periode<br>LXXXXXXXIV Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXV Periode<br>LXXXXXXXV Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVI Periode<br>LXXXXXXXVI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVII Periode<br>LXXXXXXXVII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVIII Periode<br>LXXXXXXXVIII Period |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIX Periode<br>LXXXXXXXIX Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXX Periode<br>LXXXXXXXX Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXXI Periode<br>LXXXXXXXXI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXII Periode<br>LXXXXXXXII Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIII Periode<br>LXXXXXXXIII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIV Periode<br>LXXXXXXXIV Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXV Periode<br>LXXXXXXXV Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVI Periode<br>LXXXXXXXVI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVII Periode<br>LXXXXXXXVII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVIII Periode<br>LXXXXXXXVIII Period |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIX Periode<br>LXXXXXXXIX Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXX Periode<br>LXXXXXXXX Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXXI Periode<br>LXXXXXXXXI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXII Periode<br>LXXXXXXXII Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIII Periode<br>LXXXXXXXIII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIV Periode<br>LXXXXXXXIV Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXV Periode<br>LXXXXXXXV Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVI Periode<br>LXXXXXXXVI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVII Periode<br>LXXXXXXXVII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVIII Periode<br>LXXXXXXXVIII Period |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIX Periode<br>LXXXXXXXIX Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXX Periode<br>LXXXXXXXX Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXXI Periode<br>LXXXXXXXXI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXII Periode<br>LXXXXXXXII Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIII Periode<br>LXXXXXXXIII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIV Periode<br>LXXXXXXXIV Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXV Periode<br>LXXXXXXXV Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVI Periode<br>LXXXXXXXVI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVII Periode<br>LXXXXXXXVII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVIII Periode<br>LXXXXXXXVIII Period |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIX Periode<br>LXXXXXXXIX Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXX Periode<br>LXXXXXXXX Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXXI Periode<br>LXXXXXXXXI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXII Periode<br>LXXXXXXXII Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIII Periode<br>LXXXXXXXIII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIV Periode<br>LXXXXXXXIV Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXV Periode<br>LXXXXXXXV Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVI Periode<br>LXXXXXXXVI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVII Periode<br>LXXXXXXXVII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVIII Periode<br>LXXXXXXXVIII Period |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIX Periode<br>LXXXXXXXIX Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXX Periode<br>LXXXXXXXX Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXXI Periode<br>LXXXXXXXXI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXII Periode<br>LXXXXXXXII Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIII Periode<br>LXXXXXXXIII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIV Periode<br>LXXXXXXXIV Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXV Periode<br>LXXXXXXXV Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVI Periode<br>LXXXXXXXVI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVII Periode<br>LXXXXXXXVII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVIII Periode<br>LXXXXXXXVIII Period |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIX Periode<br>LXXXXXXXIX Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXX Periode<br>LXXXXXXXX Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXXI Periode<br>LXXXXXXXXI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXII Periode<br>LXXXXXXXII Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIII Periode<br>LXXXXXXXIII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIV Periode<br>LXXXXXXXIV Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXV Periode<br>LXXXXXXXV Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVI Periode<br>LXXXXXXXVI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVII Periode<br>LXXXXXXXVII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVIII Periode<br>LXXXXXXXVIII Period |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIX Periode<br>LXXXXXXXIX Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXX Periode<br>LXXXXXXXX Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXXI Periode<br>LXXXXXXXXI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXII Periode<br>LXXXXXXXII Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIII Periode<br>LXXXXXXXIII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIV Periode<br>LXXXXXXXIV Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXV Periode<br>LXXXXXXXV Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVI Periode<br>LXXXXXXXVI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVII Periode<br>LXXXXXXXVII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVIII Periode<br>LXXXXXXXVIII Period |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIX Periode<br>LXXXXXXXIX Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXX Periode<br>LXXXXXXXX Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXXI Periode<br>LXXXXXXXXI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXII Periode<br>LXXXXXXXII Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIII Periode<br>LXXXXXXXIII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIV Periode<br>LXXXXXXXIV Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXV Periode<br>LXXXXXXXV Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVI Periode<br>LXXXXXXXVI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVII Periode<br>LXXXXXXXVII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVIII Periode<br>LXXXXXXXVIII Period |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIX Periode<br>LXXXXXXXIX Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXX Periode<br>LXXXXXXXX Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXXI Periode<br>LXXXXXXXXI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXII Periode<br>LXXXXXXXII Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIII Periode<br>LXXXXXXXIII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIV Periode<br>LXXXXXXXIV Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXV Periode<br>LXXXXXXXV Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVI Periode<br>LXXXXXXXVI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVII Periode<br>LXXXXXXXVII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVIII Periode<br>LXXXXXXXVIII Period |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIX Periode<br>LXXXXXXXIX Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXX Periode<br>LXXXXXXXX Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXXI Periode<br>LXXXXXXXXI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXII Periode<br>LXXXXXXXII Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIII Periode<br>LXXXXXXXIII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIV Periode<br>LXXXXXXXIV Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXV Periode<br>LXXXXXXXV Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVI Periode<br>LXXXXXXXVI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVII Periode<br>LXXXXXXXVII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVIII Periode<br>LXXXXXXXVIII Period |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIX Periode<br>LXXXXXXXIX Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXX Periode<br>LXXXXXXXX Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXXI Periode<br>LXXXXXXXXI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXII Periode<br>LXXXXXXXII Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIII Periode<br>LXXXXXXXIII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIV Periode<br>LXXXXXXXIV Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXV Periode<br>LXXXXXXXV Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVI Periode<br>LXXXXXXXVI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVII Periode<br>LXXXXXXXVII Period   |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXVIII Periode<br>LXXXXXXXVIII Period |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIX Periode<br>LXXXXXXXIX Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXX Periode<br>LXXXXXXXX Period       |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXXI Periode<br>LXXXXXXXXI Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXII Periode<br>LXXXXXXXII Period     |  |
|                                      |  |                           |  | LXXXXXXXIII Periode<br>LXXXXXXXIII Period   |  |

100

24,48 zmiana bramkarza w drużynie N.R.D.  
goalkeepers change in the G.D.R. team.

| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Kary<br>Penalties | Min. | List of<br>penalties |
|--------------|-----------|-------------------|------|----------------------|
| 1,21         | 10        | Stasche J.        | 2'   | 9                    |
| 9,44         | 17        | Murto M.          | 2'   | 9                    |
| 12,45        | 15        | Slapke P.         | 2'   | 11                   |
| 31,52        | 17        | Peters D.         | 5'   | 10                   |
| 43,22        | 11        | Leppä A.          | 2'   | 9                    |
| 43,22        | 15        | Slapke P.         | 2'   | 9                    |
| 44,33        | 4         | Flinck T.         | 2'   | 12                   |
| 50,00        | 17        | Peters D.         | 2'   | 4                    |

92 C 11

22 A 22

199 A 11

10

World and European Ice Hockey Championships  
KATOWICE '76

24.04.76

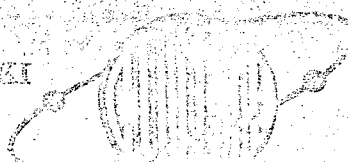
KLASYFIKACJA BRAMKARZY

LIST OF GOOLKEEPERS

AFTER GAME No 38

| Miejsce<br>Rank | Drużyna<br>Team | Zawodnik<br>Player   | Nr<br>No. | Hose gier<br>Games |                | Kary<br>Penalties | Bramki<br>Goals | Strzały<br>Shots | Strzały obron.<br>Shots kept | %      |
|-----------------|-----------------|----------------------|-----------|--------------------|----------------|-------------------|-----------------|------------------|------------------------------|--------|
|                 |                 |                      |           | Aktywny<br>Aktiv   | Rezerwa<br>Sub |                   |                 |                  |                              |        |
| 1               | USSR            | TRETJAK VLADISLAV    | 20        | 9                  |                |                   | 16              | 225              | 209                          | 192,88 |
| 2               | POL             | TKACZ ANDRZEJ        | 1         | 100,00             |                |                   | 39              | 305              | 92,88                        | 137,21 |
| 3               | FIN             | VALTONEN JORMA       | 19        | 100,00             |                | 4                 | 41              | 310              | 269                          | 186,77 |
| 4               | FRG             | WEISHAUPT ERICH      | 1         | 100,00             |                | 2                 | 24              | 246              | 222                          | 170,24 |
| 5               | TSCH            | HOLECEK JIRI         | 2         | 80,00              | 3              |                   | 7               | 137              | 130                          | 161,55 |
| 6               | SWE             | HOGOSTA GORAN        | 2         | 66,66              | 3              | 2                 | 20              | 184              | 164                          | 155,79 |
| 7               | GDR             | KRASKE WOLFGANG      | 20        | 66,66              | 4              |                   | 23              | 129              | 89,13                        | 142,17 |
| 8               | USA             | LOPRESTI PETER       | 1         | 60,00              | 4              |                   | 27              | 177              | 106                          | 140,20 |
| 9               | GDR             | HERZIG ROLAND        | 19        | 55,55              | 4              |                   | 29              | 142              | 150                          | 140,20 |
| 10              | USA             | CURRAN MIKE          | 30        | 60,00              | 5              |                   | 8               | 140              | 84,74                        | 139,57 |
| 11              | TSCH            | DZURILA VLADIMIR     | 1         | 44,44              | 6              |                   | 4               | 59               | 79,57                        | 138,70 |
| 12              | SWE             | LOFOVIST WILLIAM     | 1         | 33,33              | 6              |                   | 6               | 72               | 132                          | 138,70 |
| 13              | FRG             | KEHLE ANTON          | 23        | 33,33              | 8              |                   | 17              | 77               | 94,28                        | 126,58 |
| 14              | POL             | WOJTYNEK HENRYK      | 2         | 20,00              | 9              |                   | 8               | 28               | 93,22                        | 124,90 |
| 15              | USSR            | SIDELNIKOV ALEXANDER | 1         | 10,00              | 8              |                   | 4               | 12               | 60                           | 97,90  |
| 16              | FIN             | MATTSSON MARCUS      | 18        | 11,11              | 10             |                   |                 |                  | 77,92                        | 81,40  |
|                 |                 |                      |           | 0,00               |                |                   |                 |                  | 71,42                        | 77,70  |
|                 |                 |                      |           |                    |                |                   |                 |                  | 66,66                        | 0,00   |

WYDZIAŁ  
W CENTRALNYM OŚRODKU INFORMATYKI  
GÓRNICICTWA I ENERGETYKI



KATOWICE '76

## DANE STATYSTYCZNE ZAWODNIKOW - STATISTIK DATA OF PLAYERS

| Miejsce<br>Rank | Pozycja<br>Position | Narodowość<br>Nation | Nazwisko<br>Name      | Numer<br>Number | Wiek<br>Age | Waga<br>Weight | Wzrost<br>Length | Udział w MS<br>Took part WM | Mecze<br>Games | Kary<br>Penalties | Bramki<br>Goals | Podajacy<br>Assists | Strzały<br>Shots | Punkty<br>Points |
|-----------------|---------------------|----------------------|-----------------------|-----------------|-------------|----------------|------------------|-----------------------------|----------------|-------------------|-----------------|---------------------|------------------|------------------|
| 1               | FW                  | TSCH                 | MARTINEC VLADIMIR     | 10              | 26          | 80             | 173              | 06                          | 9              | 2                 | 8               | 11                  | 50               | 19               |
| 2               | FW                  | TSCH                 | NOVY MILAN            | 6               | 24          | 79             | 179              | 01                          | 9              | 4                 | 9               | 6                   | 63               | 15               |
| 3               | FW                  | TSCH                 | NOVAK JIRI            | 11              | 25          | 75             | 175              | 02                          | 9              |                   | 8               | 7                   | 43               | 15               |
| 4               | FW                  | TSCH                 | HLINKA IVAN           | 21              | 26          | 94             | 185              | 06                          | 9              | 4                 | 6               | 8                   | 47               | 14               |
| 5               | FW                  | USSR                 | KHARLAMOV VALERI      | 17              | 28          | 70             | 172              | 06                          | 9              | 4                 | 4               | 9                   | 49               | 13               |
| 6               | FW                  | TSCH                 | STASTNY PETER         | 26              | 19          | 77             | 181              |                             | 9              |                   | 8               | 4                   | 27               | 12               |
| 7               | FW                  | USSR                 | MIKHAILOV BORIS       | 13              | 32          | 75             | 178              | 06                          | 9              | 6                 | 6               | 6                   | 48               | 12               |
| 8               | FW                  | TSCH                 | HOLIK JIRI            | 20              | 31          | 83             | 178              | 12                          | 9              | 2                 | 7               | 4                   | 37               | 11               |
| 9               | FW                  | FIN                  | KOSKINEN TAPIO        | 14              | 23          | 77             | 178              |                             | 10             | 6                 | 7               | 4                   | 28               | 11               |
| 10              | FW                  | SWE                  | ERIKSSON ROLAND       | 12              | 22          | 85             | 188              |                             | 9              |                   | 6               | 5                   | 69               | 11               |
|                 | FW                  | FIN                  | HAGMAN MATTI          | 20              | 20          | 81             | 184              | 01                          | 10             | 14                | 4               | 7                   | 21               | 11               |
|                 | FW                  | USSR                 | ZHLUKTOV VICTOR       | 22              | 22          | 89             | 190              |                             | 9              |                   | 4               | 6                   | 27               | 10               |
| 13              | FW                  | USSR                 | BALDARIS HELMUT       | 11              | 24          | 75             | 179              |                             | 9              | 6                 | 3               | 7                   | 48               | 10               |
| 14              | FW                  | FRG                  | PHILIPP REINER        | 8               | 26          | 85             | 182              | 02                          | 10             | 2                 | 6               | 3                   | 23               | 9                |
| 15              | FW                  | POL                  | JASKIERSKI MIECZYSLAW | 17              | 26          | 76             | 177              | 04                          | 10             | 10                | 5               | 4                   | 65               | 9                |
| 16              | FW                  | TSCH                 | STASTNY BOHUSLAV      | 12              | 27          | 82             | 174              | 05                          | 9              | 10                | 5               | 4                   | 44               | 9                |
| 17              | FW                  | POL                  | ZIETARA WALENTY       | 12              | 28          | 76             | 173              | 07                          | 10             | 18                | 4               | 5                   | 34               | 9                |
| 18              | FW                  | FRG                  | SCHLODER ALOIS        | 15              | 28          | 80             | 173              | 04                          | 10             | 12                | 1               | 8                   | 35               | 9                |
| 19              | FW                  | FRG                  | KUEHNHACKL ERICH      | 14              | 25          | 97             | 193              | 02                          | 10             | 18                | 7               | 1                   | 46               | 8                |
| 20              | FW                  | POL                  | JOBczyk WIESLAW       | 8               | 22          | 77             | 176              |                             | 10             | 4                 | 6               | 2                   | 54               | 8                |
| 21              | FW                  | POL                  | KOKOSZKA LESZEK       | 11              | 25          | 68             | 168              | 01                          | 10             | 2                 | 6               | 2                   | 51               | 8                |
| 22              | FW                  | SWE                  | JAX HANS              | 24              | 28          | 80             | 182              | 01                          | 9              | 2                 | 4               | 4                   | 30               | 8                |
| 23              | FW                  | USA                  | JENSEN STEVE          | 10              | 21          | 86             | 185              |                             | 6              | 8                 | 4               | 4                   | 30               | 8                |
| 24              | FW                  | USSR                 | SHALIMOV VICTOR       | 9               | 25          | 73             | 181              | 01                          | 9              | 2                 | 3               | 5                   | 49               | 8                |
| 25              | FW                  | FIN                  | PELTONEN ESA          | 12              | 29          | 80             | 178              | 07                          | 10             | 2                 | 3               | 5                   | 30               | 8                |
| 26              | FW                  | USSR                 | JAKUSHEV ALEXANDER    | 15              | 29          | 87             | 189              | 06                          | 9              |                   | 6               | 1                   | 46               | 7                |
| 27              | FW                  | SWE                  | LABRAATEN DAN         | 21              | 25          | 78             | 176              | 02                          | 9              | 6                 | 5               | 2                   | 52               | 7                |
| 28              | FW                  | GDR                  | PATSCHINSKI REINER    | 9               | 25          | 79             | 179              | 08                          | 10             | 4                 | 4               | 3                   | 61               | 7                |
| 29              | DF                  | USSR                 | LJAPKIN JURI          | 5               | 31          | 87             | 184              | 04                          | 9              | 8                 | 4               | 3                   | 35               | 7                |
|                 | DF                  | TSCH                 | BUBLA JIRI            | 19              | 26          | 85             | 176              | 05                          | 9              | 2                 | 4               | 3                   | 29               | 7                |
| 30              | FW                  | FIN                  | RINNE JOUNI           | 16              | 20          | 77             | 177              |                             | 10             | 2                 | 3               | 4                   | 45               | 7                |
| 32              | FW                  | POL                  | ZABAWA ANDRZEJ        | 15              | 20          | 71             | 175              | 01                          | 10             | 4                 | 1               | 6                   | 31               | 7                |
| 33              | DF                  | USSR                 | VASILJEV VALERI       | 21              | 27          | 86             | 182              | 04                          | 9              | 8                 | 4               | 2                   | 40               | 6                |
| 34              | FW                  | SWE                  | LUNDBERG LARS-GUNNAR  | 19              | 24          | 75             | 182              |                             | 9              | 8                 | 4               | 2                   | 24               | 6                |
| 35              | FW                  | FRG                  | KOEBERLE WALTER       | 13              | 27          | 72             | 172              | 03                          | 10             | 8                 | 4               | 2                   | 23               | 6                |
| 36              | FW                  | TSCH                 | CERNIK FRANTISEK      | 14              | 22          | 82             | 175              |                             | 9              | 2                 | 3               | 3                   | 35               | 6                |
| 37              | FW                  | FIN                  | KAPANEN HANNU         | 21              | 25          | 77             | 178              |                             | 10             | 10                | 3               | 3                   | 35               | 6                |
| 38              | FW                  | FIN                  | LEPPA HENRY           | 11              | 29          | 74             | 181              | 03                          | 10             | 4                 | 3               | 3                   | 34               | 6                |
| 39              | FW                  | FIN                  | MAKKONEN KARI         | 13              | 21          | 83             | 183              |                             | 10             | 6                 | 3               | 3                   | 32               | 6                |
| 40              | FW                  | SWE                  | AHLBERG MATS          | 16              | 29          | 81             | 179              | 03                          | 9              | 10                | 3               | 3                   | 29               | 6                |
| 41              | FW                  | USSR                 | MALTSEV ALEXANDER     | 10              | 27          | 77             | 175              | 06                          | 5              |                   | 3               | 3                   | 27               | 6                |
| 42              | FW                  | TSCH                 | STASTNY MARIAN        | 18              | 23          | 83             | 178              | 01                          | 8              | 2                 | 2               | 4                   | 32               | 6                |
| 43              | FW                  | SWE                  | SODERSTROM DAN        | 23              | 28          | 78             | 173              | 03                          | 7              | 4                 | 1               | 5                   | 19               | 6                |
| 44              | DF                  | POL                  | GORALCZYK ROBERT      | 5               | 33          | 74             | 169              | 07                          | 10             | 4                 | 3               | 2                   | 49               | 5                |
| 45              | FW                  | FIN                  | MURTO MATTI           | 17              | 27          | 82             | 180              | 05                          | 10             | 6                 | 3               | 2                   | 33               | 5                |
| 46              | DF                  | FIN                  | NUMMELIN TIMO         | 3               | 27          | 85             | 177              | 02                          | 10             | 10                | 3               | 3                   | 41               | 5                |
| 47              | FW                  | GDR                  | STASCHE JOACHIM       | 14              | 26          | 80             | 178              | 04                          | 10             | 6                 | 2               | 3                   | 35               | 5                |
| 48              | FW                  | USSR                 | SHADRIN VLADIMIR      | 10              | 28          | 75             | 170              |                             | 0              | 6                 | 2               | 4                   | 29               | 5                |

PRZETWORZONO

W CENTRALNYM OŚRODKU INFORMATYKI



## World and European Ice Hockey Championships

KATOWICE '76

24.04.76

| Miejsce<br>Rank | Polozycje<br>Position | Narodowosc<br>Nation | Nazwisko<br>Name      | Num<br>Number | Wiek<br>Age | Waga<br>Weight | Wzrost<br>Height | Udzial w MS<br>Took part WM | Mecze<br>Games | Kary<br>Penalties | Bramki<br>Goals | Podajacy<br>Assists | Strzely<br>Shots | Punkty<br>Points |
|-----------------|-----------------------|----------------------|-----------------------|---------------|-------------|----------------|------------------|-----------------------------|----------------|-------------------|-----------------|---------------------|------------------|------------------|
| 49              | FW                    | TSCH                 | POUZAR JAROSLAV       | 23            | 25          | 86             | 181              |                             | 8              |                   | 2               | 3                   | 17               |                  |
| 50              | FW                    | USA                  | GAMBUCCI GARY         | 8             | 29          | 79             | 175              | 03                          | 9              | 10                | 1               | 4                   | 39               |                  |
| 51              | FW                    | POL                  | CHOWANIEC STEFAN      | 7             | 23          | 71             | 167              | 05                          | 10             | 4                 | 1               | 4                   | 20               |                  |
| 52              | DF                    | TSCH                 | CHALUPA MILAN         | 5             | 22          | 77             | 178              |                             | 8              | 2                 | 1               | 4                   | 8                |                  |
| 53              | FW                    | FRG                  | FUNK LORENZ           | 9             | 29          | 82             | 187              | 05                          | 10             | 4                 | 3               | 1                   | 29               |                  |
| 54              | FW                    | USA                  | KLATT BILL            | 12            | 28          | 88             | 183              |                             | 9              | 2                 | 3               | 1                   | 25               |                  |
| 55              | FW                    | USSR                 | KAPUSTIN SERGEJ       | 8             | 23          | 78             | 179              | 02                          | 5              |                   | 3               | 1                   | 23               |                  |
| 56              | DF                    | FIN                  | SAARI TIMO            | 9             | 27          | 85             | 188              | 02                          | 10             | 4                 | 2               | 2                   | 36               |                  |
| 57              | FW                    | USSR                 | GOLIKOV ALEXANDER     | 23            | 24          | 76             | 181              |                             | 9              |                   | 2               | 2                   | 24               |                  |
| 58              | DF                    | FRG                  | BERNDANER IGNATZ      | 19            | 21          | 73             | 173              | 02                          | 10             | 4                 | 1               | 3                   | 23               |                  |
| 59              | DF                    | SWE                  | JOHANSSON BJORN       | 9             | 26          | 71             | 180              | 04                          | 9              | 8                 |                 | 4                   | 39               |                  |
| 60              | DF                    | TSCH                 | POSPISIL FRANTISEK    | 7             | 32          | 90             | 182              | 09                          | 9              | 2                 |                 | 4                   | 11               |                  |
| 61              | FW                    | GDR                  | SLAPKE PETER          | 15            | 26          | 93             | 184              | 08                          | 10             | 17                | 2               | 1                   | 44               |                  |
| 62              | FW                    | GDR                  | PETERS ROLAND         | 14            | 24          | 63             | 168              | 04                          | 10             | 12                | 2               | 1                   | 29               |                  |
| 63              | FW                    | USA                  | EAVES MIKE            | 21            | 19          | 77             | 178              |                             | 9              |                   | 2               | 1                   | 27               |                  |
| 64              | FW                    | GDR                  | THOMAS RALF           | 12            | 27          | 80             | 183              | 06                          | 8              |                   | 2               | 1                   | 27               |                  |
| 65              | FW                    | GDR                  | BIELAS ROLF           | 16            | 26          | 75             | 176              | 07                          | 10             | 2                 | 2               | 1                   | 26               |                  |
| 66              | FW                    | USA                  | SCHNEIDER WILLIAM     | 14            | 21          | 81             | 180              | 02                          | 9              | 6                 | 2               | 1                   | 24               |                  |
| 67              | DF                    | POL                  | GRUTH HENRYK          | 3             | 19          | 89             | 182              | 01                          | 9              |                   | 2               | 1                   | 12               |                  |
| 68              | FW                    | USA                  | WARNER JIM            | 9             | 22          | 85             | 178              | 01                          | 9              | 10                | 1               | 2                   | 35               |                  |
| 69              | DF                    | USSR                 | KOROTKOV SERGEJ       | 2             | 25          | 92             | 178              |                             | 9              | 2                 | 1               | 2                   | 34               |                  |
| 70              | FW                    | USA                  | YONGHANS TOM          | 17            | 23          | 79             | 180              | 01                          | 9              | 8                 | 1               | 2                   | 28               |                  |
| 71              | DF                    | SWE                  | BOND ROLAND           | 28            | 32          | 83             | 187              | 01                          | 9              | 2                 | 1               | 2                   | 24               |                  |
| 72              | DF                    | USA                  | NANNE LOUIS           | 3             | 34          | 85             | 182              |                             | 9              | 24                | 1               | 2                   | 20               |                  |
| 73              | DF                    | USA                  | MORROW BRAD           | 11            | 21          | 84             | 185              |                             | 9              | 7                 | 1               | 2                   | 17               |                  |
| 74              | DF                    | POL                  | MARCINCZAK MAREK      | 25            | 22          | 82             | 178              | 01                          | 8              | 12                | 1               | 2                   | 6                |                  |
| 75              | FW                    | USA                  | ANTONOVICH MIKE       | 7             | 24          | 72             | 168              |                             | 9              | 12                |                 | 3                   | 46               |                  |
| 76              | FW                    | FRG                  | KOEPF ERNST           | 11            | 36          | 77             | 178              | 06                          | 10             | 2                 |                 | 3                   | 26               |                  |
| 77              | DF                    | SWE                  | SALMING STIG          | 7             | 29          | 82             | 183              | 01                          | 9              | 20                | 2               |                     | 44               |                  |
| 78              | FW                    | USA                  | SARNER CRAIG          | 16            | 26          | 84             | 182              |                             | 9              | 13                | 2               |                     | 18               |                  |
| 79              | DF                    | GDR                  | BRAUN FRANK           | 6             | 26          | 82             | 180              | 08                          | 10             |                   | 1               | 1                   | 57               |                  |
| 80              | DF                    | USSR                 | LUTCHENKO VLADIMIR    | 3             | 27          | 90             | 185              | 06                          | 9              |                   | 1               | 1                   | 35               |                  |
| 81              | FW                    | SWE                  | ERICSSON LARS-ERIK    | 17            | 26          | 79             | 185              |                             | 8              | 4                 | 1               | 1                   | 30               |                  |
| 82              | DF                    | SWE                  | ESBJORS LARS-ERIK     | 4             | 27          | 83             | 180              |                             | 9              | 5                 | 1               | 1                   | 26               |                  |
| 83              | DF                    | GDR                  | FENGLER REINHARDT     | 4             | 18          | 72             | 178              | 01                          | 10             | 4                 | 1               | 1                   | 22               |                  |
| 84              | FW                    | GDR                  | FRANKE JURGEN         | 7             | 24          | 78             | 176              |                             | 10             | 2                 | 1               | 1                   | 18               |                  |
| 85              | FW                    | GDR                  | MULLER GERHARD        | 18            | 21          | 81             | 183              | 03                          | 10             | 6                 | 1               | 1                   | 14               |                  |
| 86              | DF                    | FIN                  | FLINCK TAPIO          | 4             | 25          | 81             | 186              |                             | 10             | 6                 | 1               | 1                   | 13               |                  |
| 87              | FW                    | FRG                  | HINTERSTOCKER HERMANN | 16            | 19          | 70             | 172              |                             | 10             | 2                 | 1               | 1                   | 7                |                  |
| 88              | FW                    | POL                  | ZUREK KAROL           | 10            | 27          | 76             | 177              | 03                          | 10             | 4                 | 1               | 1                   | 7                |                  |
| 89              | FW                    | TSCH                 | NOVAK EDUARD          | 22            | 29          | 86             | 181              | 02                          | 5              |                   | 1               | 1                   | 4                |                  |
| 90              | DF                    | TSCH                 | MACHAC OLDRICH        | 4             | 30          | 88             | 175              | 09                          | 9              | 4                 |                 | 2                   | 49               |                  |
| 91              | DF                    | FRG                  | VOELK JOSEF           | 3             | 27          | 74             | 175              | 03                          | 8              |                   |                 | 2                   | 25               |                  |
| 92              | FW                    | POL                  | STEFANIAK JOZEF       | 9             | 35          | 77             | 168              | 06                          | 10             | 27                |                 | 2                   | 23               |                  |
| 93              | FW                    | SWE                  | LUNDHOLM BENGT        | 25            | 21          | 75             | 185              |                             | 9              | 6                 |                 | 2                   | 15               |                  |
| 94              | DF                    | USA                  | ROSS GARY             | 4             | 22          | 88             | 181              |                             | 10             | 22                | 1               |                     | 30               |                  |
| 95              | DF                    | FIN                  | LEVO TAPIO            | 6             | 28          | 79             | 180              |                             | 10             | 6                 |                 |                     |                  |                  |
| 96              | FW                    | FRG                  | VACATKO VLADIMIR      | 24            | 23          | 92             | 183              | 01                          | 10             | 2                 | 1               |                     | 34               |                  |

PRZETWORZONO

## World and European Ice Hockey Championships

KATOWICE '76

24.04.76

| Miejsce<br>Rank | Pozycja<br>Position | Narodowość<br>Nation | Nazwisko<br>Name    | Numer<br>Number | Wiek<br>Age | Waga<br>Weight | Wzrost<br>Length | Udział w MS<br>Took part W.M. | Mecze<br>Games | Kary<br>Penalties | Bramki<br>Goals | Podający<br>Assists | Strzały<br>Shots | Punkty |
|-----------------|---------------------|----------------------|---------------------|-----------------|-------------|----------------|------------------|-------------------------------|----------------|-------------------|-----------------|---------------------|------------------|--------|
| 97              | DF                  | FRG                  | KRETSCHMER HORST    | 6               | 20          | 80             | 183              | 02                            | 13             | 12                | 1               |                     | 33               |        |
| 98              | DF                  | POL                  | POTZ JERZY          | 20              | 23          | 86             | 186              | 04                            | 10             | 9                 | 1               |                     | 26               |        |
| 99              | DF                  | USA                  | LANGEVIN DAVID      | 23              | 21          | 95             | 193              |                               | 9              | 4                 | 1               |                     | 24               |        |
| 100             | DF                  | SWE                  | WALTIN MATS         | 6               | 23          | 76             | 181              | 01                            | 9              |                   | 1               |                     | 23               |        |
| 101             | DF                  | USA                  | HYMANSON JEFF       | 24              | 22          | 88             | 188              |                               | 9              | 10                | 1               |                     | 18               |        |
| 102             | FW                  | GDR                  | BREITSCHUH JURGEN   | 8               | 25          | 70             | 169              | 01                            | 9              | 2                 | 1               |                     | 17               |        |
| 103             | FW                  | POL                  | NOWINSKI RYSZARD    | 22              | 25          | 78             | 183              |                               | 10             | 6                 | 1               |                     | 15               |        |
| 104             | FW                  | FRG                  | ZACH HANS           | 17              | 26          | 74             | 176              | 02                            | 10             |                   | 1               |                     | 13               |        |
| 105             | FW                  | USSR                 | GOLIKOV VLADIMIR    | 18              | 22          | 80             | 183              |                               | 9              |                   | 1               |                     | 10               |        |
| 106             | DF                  | GDR                  | FRANZEL DIETER      | 5               | 20          | 89             | 180              | 02                            | 10             | 4                 |                 | 1                   | 33               |        |
| 107             | DF                  | GDR                  | PETERS DIETMAR      | 17              | 26          | 69             | 172              | 09                            | 10             | 19                |                 | 1                   | 29               |        |
| 108             | FW                  | SWE                  | KARLSSON MARTIN     | 10              | 26          | 74             | 178              |                               | 9              | 2                 |                 | 1                   | 25               |        |
| 109             | DF                  | FRG                  | KIESSLING UDO       | 4               | 20          | 75             | 179              | 02                            | 10             | 8                 |                 | 1                   | 21               |        |
| 110             | DF                  | GDR                  | SIMON DIETER        | 3               | 23          | 74             | 175              | 03                            | 10             | 2                 |                 | 1                   | 20               |        |
| 111             | FW                  | FIN                  | VEHMANEN JORMA      | 22              | 30          | 80             | 179              | 06                            | 10             |                   |                 | 1                   | 20               |        |
| 112             | DF                  | POL                  | SZEWCZYK STANISLAW  | 21              | 29          | 78             | 174              |                               | 10             |                   |                 | 1                   | 18               |        |
| 113             | FW                  | FRG                  | REINDL FRANZ        | 18              | 21          | 71             | 174              | 01                            | 10             | 2                 |                 | 1                   | 17               |        |
| 114             | DF                  | POL                  | SZCZEPANIEC ANDRZEJ | 23              | 24          | 77             | 176              | 02                            | 10             | 4                 |                 | 1                   | 13               |        |
| 115             | DF                  | USA                  | LUNDEEN BOB         | 5               | 23          | 86             | 180              | 01                            | 9              |                   |                 | 1                   | 12               |        |
| 116             | DF                  | POL                  | JAJSZCZOK KORDIAN   | 19              | 26          | 78             | 173              |                               | 3              | 2                 |                 | 1                   | 7                |        |
| 117             | DF                  | FRG                  | KLATT WERNER        | 21              | 21          | 75             | 187              | 01                            | 10             |                   |                 | 1                   | 6                |        |
| 118             | FW                  | SWE                  | BRASAR PER-OLOV     | 22              | 26          | 78             | 175              | 02                            | 9              | 6                 |                 |                     | 36               |        |
| 119             | FW                  | FIN                  | OKSANEN LASSE       | 15              | 33          | 80             | 182              | 09                            | 10             | 4                 |                 |                     | 35               |        |
| 120             | FW                  | GDR                  | NOACK RUDIGER       | 11              | 31          | 68             | 172              | 11                            | 10             | 2                 |                 |                     | 33               |        |
| 121             | DF                  | TSCH                 | KABERLE FRANTISEK   | 15              | 24          | 83             | 180              | 01                            | 9              | 4                 |                 |                     | 31               |        |
| 122             | DF                  | FIN                  | KANKAANPERE ARI     | 5               | 20          | 84             | 183              |                               | 10             | 10                |                 |                     | 24               |        |
| 123             | DF                  | TSCH                 | KAJKL MILAN         | 17              | 25          | 88             | 184              | 01                            | 9              |                   |                 |                     | 23               |        |
| 124             | DF                  | SWE                  | SVENSSON JAN-OLOV   | 26              | 27          | 77             | 178              |                               | 9              | 4                 |                 |                     | 23               |        |
| 125             | DF                  | USSR                 | TSYGANKOV GENADI    | 7               | 29          | 79             | 180              | 04                            | 9              | 2                 |                 |                     | 20               |        |
| 126             | FW                  | POL                  | WLODARCZYK ZDZISLAW | 24              | 25          | 83             | 175              |                               | 6              | 5                 |                 |                     | 19               |        |
| 127             | DF                  | FRG                  | THANNER RUDOLF      | 2               | 31          | 80             | 180              | 03                            | 10             | 2                 |                 |                     | 18               |        |
| 128             | DF                  | SWE                  | OSTLING STIG        | 3               | 28          | 79             | 178              | 02                            | 3              |                   |                 |                     | 15               |        |
| 129             | FW                  | FRG                  | BOOS WOLFGANG       | 10              | 30          | 75             | 176              | 04                            | 10             | 2                 |                 |                     | 14               |        |
| 130             | DF                  | TSCH                 | DVORAK MIROSLAV     | 9               | 24          | 85             | 178              | 02                            | 9              | 2                 |                 |                     | 14               |        |
| 131             | DF                  | GDR                  | FELBER HARALD       | 2               | 26          | 74             | 174              | 01                            | 10             | 2                 |                 |                     | 14               |        |
| 132             | DF                  | USSR                 | BABINOV SERGEJ      | 4               | 21          | 82             | 181              |                               | 9              | 2                 |                 |                     | 13               |        |
| 133             | FW                  | USA                  | EURIUZIONE MIKE     | 6               | 21          | 79             | 178              | 01                            | 9              |                   |                 |                     | 13               |        |
| 134             | DF                  | FIN                  | SUORANIEMI SEPPO    | 2               | 24          | 77             | 176              | 01                            | 10             | 2                 |                 |                     | 13               |        |
| 135             | FW                  | POL                  | PYTEL HENRYK        | 16              | 20          | 72             | 176              |                               | 10             | 2                 |                 |                     | 8                |        |
| 136             | DF                  | USSR                 | FILIPPOV ALEXANDER  | 12              | 25          | 79             | 178              | 01                            | 9              |                   |                 |                     | 5                |        |
| 137             | FW                  | FRG                  | MANGOLD KLAUS       | 12              | 26          | 74             | 176              | 01                            | 9              |                   |                 |                     | 5                |        |
| 138             | FW                  | SWE                  | BERG LARS           | 20              | 26          | 84             | 189              |                               | 9              |                   |                 |                     | 5                |        |
| 139             | FW                  | FIN                  | SUTINEN TIMO        | 23              | 27          | 82             | 181              | 02                            | 10             | 2                 |                 |                     | 5                |        |
| 140             | FW                  | USA                  | PHIPPEN PAT         | 18              | 23          | 79             | 182              |                               | 2              | 2                 |                 |                     | 4                |        |
| 141             | DF                  | FIN                  | PELTONEN JOUNI      | 10              | 21          | 80             | 182              |                               | 10             |                   |                 |                     | 4                |        |
| 142             | DF                  | GDR                  | MARK DETLEF         | 13              | 22          | 74             | 174              |                               | 10             |                   |                 |                     | 4                |        |
| 143             | DF                  | GDR                  | POHLAND HEINZ       | 1               | 20          | 70             | 177              |                               | 10             |                   |                 |                     | 4                |        |

PRZETWORZONO

W CENTRALNYM OŚRODKU INFORMATYKI





|     | FIN | FRG | POL | GDR |  |  |  |  | Games | Won | Tied | Lost | Goals | Points | Position |
|-----|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|-------|-----|------|------|-------|--------|----------|
| FIN | -   | 4:4 | 5:5 | 9:3 |  |  |  |  | 10    | 2   | 4    | 4    | 35:41 | 8      | 5        |
| FRG | 4:4 | -   | 2:1 | 1:1 |  |  |  |  | 10    | 3   | 2    | 5    | 26:41 | 8      | 6        |
| POL | 5:5 | 1:2 | -   | 5:4 |  |  |  |  | 10    | 3   | 2    | 5    | 32:47 | 8      | 7        |
| GDR | 3:9 | 1:1 | 4:5 | -   |  |  |  |  | 10    | 2   | 1    | 7    | 19:52 | 5      | 8        |
|     |     |     |     |     |  |  |  |  |       |     |      |      |       |        |          |
|     |     |     |     |     |  |  |  |  |       |     |      |      |       |        |          |
|     |     |     |     |     |  |  |  |  |       |     |      |      |       |        |          |
|     |     |     |     |     |  |  |  |  |       |     |      |      |       |        |          |

Ω  
OMEGA

FAIRPLAY — CUP

After Game No 38

| Poz<br>Pos | TEAM                | Ilość gier<br>Games | Bramki<br>Goals | Kary<br>Penalties |    |     |       | Punkty<br>Points |
|------------|---------------------|---------------------|-----------------|-------------------|----|-----|-------|------------------|
|            |                     |                     |                 | 2'                | 5' | 10' | Razem |                  |
| 1          | Czechosłowacja- TCH | 9                   | 64              | 21                | -  | -   | 42    | 222              |
| 2          | Z.S.R.R. - SU       | 9                   | 47              | 23                | -  | -   | 46    | 201              |
| 3          | R.F.N. - FRG        | 10                  | 26              | 41                | -  | -   | 82    | 144              |
| 4          | Szwecja - SWE       | 9                   | 29              | 37                | 1  | 1   | 89    | 140              |
| 5          | Finlandia - FIN     | 10                  | 35              | 44                | -  | 1   | 98    | 137              |
| 6          | N.R.D. - GDR        | 10                  | 19              | 32                | 2  | 1   | 84    | 135              |
| 7          | Polska - POL        | 10                  | 32              | 46                | 3  | 1   | 117   | 115              |
| 8          | U.S.A. - USA        | 9                   | 21              | 59                | 2  | 1   | 138   | 83               |

PRZETWORZONO

W CENTRALNYM OŚRODKU INFORMATYKI  
GÓRNICICTWA I ENERGETYKI

Data 25.04.76  
 Time 13<sup>00</sup>

 OFICJALNY PROTOKÓŁ ZAWODÓW  
 OFFICIAL GAME REPORT

 Miejsce — Place  
 Katowice

 Spotkanie — Game  
 No. 39

| Drużyna<br>Team |                      | A Szwecja - SWR   |                | Bramki -- Goals |                  |                  |                  |                   |     | Kary -- Penalties |                       |                      |    |  |  |
|-----------------|----------------------|-------------------|----------------|-----------------|------------------|------------------|------------------|-------------------|-----|-------------------|-----------------------|----------------------|----|--|--|
| Nr.             | Zawodnicy -- Players | Periody<br>Period | Bramki<br>Goal | Czas<br>Time    | Strzel<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | Periody<br>Period | Nr. | Min.              | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from | C  |  |  |
| 2               | Högosta G.           | 1                 | 1              | 9'14"           | 12               | 24               |                  | 1                 | 14  | 2'                | "13"                  | 17'32"               | 19 |  |  |
| 1               | Löfqvist W.          | 1                 | 2              | 17'16"          | 19               | 12               | 24               | "                 | 1   | 2'                | "13"                  | 28'49"               | 20 |  |  |
| 26              | Svensson J.          | 1                 | 3              | 18'54"          | 23               | 6                |                  | "                 | 1   | 10                | "14"                  | 30'12"               | 20 |  |  |
| "A" 7           | Salming S.           | "                 | 4              | 31'51"          | 19               | 12               | 28               | "                 | 1   | 5                 | "17"                  | 52'36"               | 56 |  |  |
| 17              | Eriasson L.          | "                 | 5              | 36'45"          | 16               | 21               | 6                | "                 | 17  | 2                 | "20"                  | 52'36"               | 56 |  |  |
| 22              | Brasar P.            | "                 | 6              | 38'18"          | 12               | 24               | 19               |                   |     |                   |                       |                      |    |  |  |
| 10              | Karlsson M.          | "                 | 7              | 48'54"          | 17               | 10               |                  |                   |     |                   |                       |                      |    |  |  |
| "A" 9           | Johansson B.         |                   |                |                 |                  |                  |                  |                   |     |                   |                       |                      |    |  |  |
| 6               | Waltin M.            |                   |                |                 |                  |                  |                  |                   |     |                   |                       |                      |    |  |  |
| 21              | Labraaten D.         |                   |                |                 |                  |                  |                  |                   |     |                   |                       |                      |    |  |  |
| 16              | Ahlberg M.           |                   |                |                 |                  |                  |                  |                   |     |                   |                       |                      |    |  |  |
| "C" 23          | Söderström D.        |                   |                |                 |                  |                  |                  |                   |     |                   |                       |                      |    |  |  |
| 28              | Bond R.              |                   |                |                 |                  |                  |                  |                   |     |                   |                       |                      |    |  |  |
| 4               | Esbjörns L.          |                   |                |                 |                  |                  |                  |                   |     |                   |                       |                      |    |  |  |
| 24              | Jax A.               |                   |                |                 |                  |                  |                  |                   |     |                   |                       |                      |    |  |  |
| 12              | Eriksson R.          |                   |                |                 |                  |                  |                  |                   |     |                   |                       |                      |    |  |  |
| 25              | Lundholm B.          |                   |                |                 |                  |                  |                  |                   |     |                   |                       |                      |    |  |  |
| 20              | Öberg L.             |                   |                |                 |                  |                  |                  |                   |     |                   |                       |                      |    |  |  |
| 19              | Lundberg L.          |                   |                |                 |                  |                  |                  |                   |     |                   |                       |                      |    |  |  |

 Kierownik drużyny  
 Team Official Halvarsson C-O.

 Kary razem  
 Penalties 5

 Kary w min  
 Penalties in min

| Drużyna<br>Team         |               | Bramki — Goals |      | Kary — Penalties |        |                  |                  |        |     |      |                       |                      |    |
|-------------------------|---------------|----------------|------|------------------|--------|------------------|------------------|--------|-----|------|-----------------------|----------------------|----|
| Nr. Zawodnicy — Players |               | Period         | Goal | Time             | Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | Period | Nr. | Min. | Rodz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from | G  |
| 30                      | Curran M.     | 1              | 1    | 5'21"            | 7      | 16               |                  | 1      | 8   | 2    | 9"                    | 7'37"                | 3  |
| 1                       | Lopresti P.   | "              | 2    | 33'03"           | 17     | 10               |                  | "      | 24  | 2    | 12"                   | 25'59"               | 23 |
| 3                       | Nanne L.      | "              | 3    | 36'12"           | 9      | 7                | 17               | "      | 3   | 2    | 9"                    | 28'19"               | 30 |
| 23                      | Langevin D.   |                |      |                  |        | 0:2              |                  | "      | 24  | 2    | 4"                    | 18'59"               | 20 |
| 10                      | Jensen S.     |                |      |                  |        |                  |                  | "      | 9   | 2    | 13"                   | 36'19"               | 36 |
| 9                       | Yonghaus T.   |                |      |                  |        |                  |                  | "      | 7   | 2    | 4"                    | 46'54"               | 13 |
| 9                       | Warner J.     |                |      |                  |        |                  |                  | "      | 8   | 5    | 7"                    | 52'36"               | 57 |
| 24                      | Hymanson J.   |                |      |                  |        |                  |                  | "      | 12  | 2    | 20"                   | 52'36"               | 59 |
| 4                       | Ross G.       |                |      |                  |        |                  |                  | "      | 23  | 5    | 7"                    | 57'54"               | 60 |
| 7                       | Antonvich M.  |                |      |                  |        |                  |                  | "      | 23  | 2    | 4"                    | 57'54"               | 60 |
| 21                      | Eaves M.      |                |      |                  |        |                  |                  |        |     |      |                       |                      |    |
| 16                      | Sarner B.     |                |      |                  |        |                  |                  |        |     |      |                       |                      |    |
| 5                       | Lundeen B.    |                |      |                  |        |                  |                  |        |     |      |                       |                      |    |
| 14                      | Schneider W.  |                |      |                  |        |                  |                  |        |     |      |                       |                      |    |
| 8                       | Gambucci G.   |                |      |                  |        |                  |                  |        |     |      |                       |                      |    |
| 12                      | Klatt B.      |                |      |                  |        |                  |                  |        |     |      |                       |                      |    |
| 6                       | Euriuzione M. |                |      |                  |        |                  |                  |        |     |      |                       |                      |    |
| 11                      | Morrov B.     |                |      |                  |        |                  |                  |        |     |      |                       |                      |    |

 Kierownik drużyny  
 Team Official Gallagher F.

 Kary razem  
 Penalties 10

 Kary w min  
 Penalties in min

 Sędziowie (Główny)  
 Referees

Lagasse A.

Filipo

 Wynik  
 Result

 Drużyna  
 Team

 I Periode  
 I Period

 II Periode  
 II Period

 III Periode  
 III Period

"CU"



Shals

Larasse A. - CAP

# World and European Ice Hockey Championships

13<sup>00</sup>

KATOWICE '76 Mecze - Game No. 39

| Nr<br>Nu. | Gracze<br>Players | Nr<br>Nu. | Gracze<br>Players |
|-----------|-------------------|-----------|-------------------|
|           |                   |           |                   |

| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Strzelcy bramek<br>Goals scorers | Nr<br>Nu. | Podający<br>Assists |
|--------------|-----------|----------------------------------|-----------|---------------------|
|              |           |                                  |           |                     |

| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Kary<br>Penalties | Min. | Indeks<br>List of<br>penalties | Okresy<br>Period | Bramki<br>Goals   |   | Kary<br>Penalties |   |
|--------------|-----------|-------------------|------|--------------------------------|------------------|-------------------|---|-------------------|---|
|              |           |                   |      |                                |                  | A                 | B | A                 | B |
| 52,36        | 8         | Gambucci G.       | 5'   | 7                              | I                |                   |   |                   |   |
| 52,36        | 30        | Curran M.         | 2'   | 20                             | II               |                   |   |                   |   |
| 57,54        | 23        | Langevin D.       | 2'   | 4                              | III              |                   |   |                   |   |
| -            | -         | "                 | 5'   | 7                              | Razem            |                   |   |                   |   |
|              |           |                   |      |                                |                  | Strzelcy<br>Shots |   | Shots<br>lost     |   |
|              |           |                   |      |                                | I                |                   |   |                   |   |
|              |           |                   |      |                                | II               |                   |   |                   |   |
|              |           |                   |      |                                | III              |                   |   |                   |   |
|              |           |                   |      |                                | Razem<br>Total   |                   |   |                   |   |

|              |         |              |       |  |                                  |                             |
|--------------|---------|--------------|-------|--|----------------------------------|-----------------------------|
| Data<br>Date | 25.4.76 | Czas<br>Time | 16,36 | OFICJALNY PROTOKÓŁ ZAWODÓW<br>OFFICIAL GAME REPORT | Miejscowość -- Place<br>Katowice | Spotkanie -- Game<br>No. 40 |
|--------------|---------|--------------|-------|--|----------------------------------|-----------------------------|

| Drużyna<br>Team |                     | A Czechosłowacja -TCH |              | Bramki — Goals    |        |        |        |                 | Kary — Penalties |      |                        |                      |              |
|-----------------|---------------------|-----------------------|--------------|-------------------|--------|--------|--------|-----------------|------------------|------|------------------------|----------------------|--------------|
| Nr.             | Zawodnicy — Players | Strzel.<br>Goal       | Czas<br>Time | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod. |        | 2 Pod. | Strzel.<br>Goal | Nr.              | Min. | Rozst. Kary<br>Offence | Czas o.<br>Time from | Czas<br>Time |
|                 |                     |                       |              |                   | 1 Ass. | 2 Ass. |        |                 |                  |      |                        |                      |              |
| 2               | Holeczek J.         | 1                     | 9,40         | 21                | 20     | —      | 1      | 12              | 2                | 11   | 13,00                  | 13,00                |              |
| 1               | Dzurilla V.         | 2                     | 36,47        | 10                | —      | —      | 2      | 15              | 2                | 11   | 34,03                  | 36,03                |              |
| 7               | Pospisil F.         | 3                     | 16,38        | 11                | —      | —      | 3      | 15              | 2                | 11   |                        |                      |              |
| 4               | Machac O.           |                       |              |                   |        |        |        |                 |                  |      |                        |                      |              |
| 14              | Cernik F.           |                       |              |                   |        |        |        |                 |                  |      |                        |                      |              |
| 6               | Novy M.             |                       |              |                   |        |        |        |                 |                  |      |                        |                      |              |
| 26              | Stastny P.          |                       |              |                   |        |        |        |                 |                  |      |                        |                      |              |
| 17              | Kajkl M.            |                       |              |                   |        |        |        |                 |                  |      |                        |                      |              |
| 19              | Bubla J.            |                       |              |                   |        |        |        |                 |                  |      |                        |                      |              |
| 20              | Holik J.            |                       |              |                   |        |        |        |                 |                  |      |                        |                      |              |
| 21              | Hlinka I.           |                       |              |                   |        |        |        |                 |                  |      |                        |                      |              |
| 18              | Stastny M.          |                       |              |                   |        |        |        |                 |                  |      |                        |                      |              |
| 5               | Chalupa M.          |                       |              |                   |        |        |        |                 |                  |      |                        |                      |              |
| 12              | Kaberle F.          |                       |              |                   |        |        |        |                 |                  |      |                        |                      |              |
| 12              | Stastny B.          |                       |              |                   |        |        |        |                 |                  |      |                        |                      |              |
| 11              | Novak J.            |                       |              |                   |        |        |        |                 |                  |      |                        |                      |              |
| 10              | Martinec V.         |                       |              |                   |        |        |        |                 |                  |      |                        |                      |              |
| 9               | Dvorak M.           |                       |              |                   |        |        |        |                 |                  |      |                        |                      |              |
| 23              | Pouzar J.           |                       |              |                   |        |        |        |                 |                  |      |                        |                      |              |
| 22              | Novak E.            |                       |              |                   |        |        |        |                 |                  |      |                        |                      |              |

Kierownik drużyny  
Team Official

Andrst Z.

Kary razem  
Penalties

2

Kary w min  
Penalties in min

| Drużyna<br>Team |                     | B ZSRR - SU     |              | Bramki — Goals    |                  |                  |                 |     |      | Kary — Penalties      |                      |              |  |  |  |
|-----------------|---------------------|-----------------|--------------|-------------------|------------------|------------------|-----------------|-----|------|-----------------------|----------------------|--------------|--|--|--|
| Nr.             | Zawodnicy — Players | Strzel.<br>Goal | Czas<br>Time | Strzel.<br>Scorer | 1 Pod.<br>1 Ass. | 2 Pod.<br>2 Ass. | Strzel.<br>Goal | Nr. | Min. | Redz. kary<br>Offence | Czas od<br>Time from | Czas<br>Time |  |  |  |
| 20              | Iretjak V.          | 1               | 7:28         | 13                | 23               | —                | 1               | 13  | 2    | 10                    | 35:21                | 35           |  |  |  |
| 1               | Sidelnikov A.       | 2               | 13:38        | 23                | 17               | —                | 2               |     |      |                       |                      |              |  |  |  |
| 21              | Vasiliev V.         | 3               | 17:49        | 21                | —                | —                | 3               |     |      |                       |                      |              |  |  |  |
| 3               | Lutchenko V.        |                 |              |                   |                  |                  |                 |     |      |                       |                      |              |  |  |  |
| 17              | Kharlamov V.        |                 |              |                   |                  |                  |                 |     |      |                       |                      |              |  |  |  |
| 5               | Golikov A.          |                 |              |                   |                  |                  |                 |     |      |                       |                      |              |  |  |  |
| 13              | Mikhajlov B.        |                 |              |                   |                  |                  |                 |     |      |                       |                      |              |  |  |  |
| 5               | Ljapkin J.          |                 |              |                   |                  |                  |                 |     |      |                       |                      |              |  |  |  |
| 2               | Korotkov S.         |                 |              |                   |                  |                  |                 |     |      |                       |                      |              |  |  |  |
| 15              | Jakushev A.         |                 |              |                   |                  |                  |                 |     |      |                       |                      |              |  |  |  |
| 19              | Shadrin V.          |                 |              |                   |                  |                  |                 |     |      |                       |                      |              |  |  |  |
| 9               | Shalimov V.         |                 |              |                   |                  |                  |                 |     |      |                       |                      |              |  |  |  |
| 4               | Babinov S.          |                 |              |                   |                  |                  |                 |     |      |                       |                      |              |  |  |  |
| 7               | Tsygankov G.        |                 |              |                   |                  |                  |                 |     |      |                       |                      |              |  |  |  |
| 11              | Balderis H.         |                 |              |                   |                  |                  |                 |     |      |                       |                      |              |  |  |  |
| 22              | Zhukhtov V.         |                 |              |                   |                  |                  |                 |     |      |                       |                      |              |  |  |  |
| 18              | Golikov V.          |                 |              |                   |                  |                  |                 |     |      |                       |                      |              |  |  |  |
| 12              | Filippov A.         |                 |              |                   |                  |                  |                 |     |      |                       |                      |              |  |  |  |

Kierownik drużyny  
Team Official

Bilimov A.

Kary razem  
Penalties

2

Kary w min  
Penalties in minSędziowie Główni  
Referees

Karlsson S.

Szczypek W.

Sekretarz zawodów  
Official Referee

Donies W.

Rezultat  
ResultDrużyna  
TeamI Periode  
I PeriodII Periode  
II PeriodIII Periode  
III PeriodIV Periode  
IV Period

## World and European Ice Hockey Championships

godz. 16,30

KATOWICE '76 Mecze - Game No 40

| Nr Nu. | C S R S | Gracze Players | TCH | Nr Nu. | Z S R R | Gracze Players | S U |
|--------|---------|----------------|-----|--------|---------|----------------|-----|
| 2      |         | Holeczek J.    |     | 20     |         | Tretjak V.     |     |
| 1      |         | Dzurilla V.    |     | 1      |         | Sidelnikov A.  |     |
| 7      |         | Pospisil F.    |     | 21     |         | Vasiliev V.    |     |
| 4      |         | Machac O.      |     | 3      |         | Lutchenko V.   |     |
| 14     |         | Cernik F.      |     | 17     |         | Kharlamov V.   |     |
| 6      |         | Novy M.        |     | 23     |         | Golikov A.     |     |
| 26     |         | Stastny P.     |     | 13     |         | Mikhajlov B.   |     |
| 17     |         | Kajkl M.       |     | 5      |         | Ljapkin J.     |     |
| 19     |         | Bubla J.       |     | 2      |         | Korotkov S.    |     |
| 20     |         | Holik J.       |     | 15     |         | Jakushev A.    |     |
| 21     |         | Hlinka I.      |     | 19     |         | Shadrin V.     |     |
| 18     |         | Stastny M.     |     | 9      |         | Shalimov V.    |     |
| 5      |         | Chalupa M.     |     | 4      |         | Babinov S.     |     |
| 15     |         | Kaberle F.     |     | 7      |         | Tsygankov G.   |     |
| 12     |         | Stastny B.     |     | 11     |         | Balderis H.    |     |
| 11     |         | Novak J.       |     | 22     |         | Zhlukto V.     |     |
| 10     |         | Martinec V.    |     | 18     |         | Golikov V.     |     |
| 9      |         | Dvorak M.      |     | 12     |         | Filippov A.    |     |
| 23     |         | Pouzar J.      |     |        |         |                |     |
| 22     |         | Novak E.       |     |        |         |                |     |

| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Strzelcy bramek<br>Goals scorers |      |                      | Nr<br>Nu.        | Podajacy<br>Assists |    |                   |    |
|--------------|-----------|----------------------------------|------|----------------------|------------------|---------------------|----|-------------------|----|
| 7,28         | 13        | Mikhajlov B.                     | ZSRR | 0:1                  | 23               | Golikov A.          |    |                   |    |
| 9,00         | 21        | Hlinka I.                        | CSRS | 1:1                  | 20               | Holik J.            |    |                   |    |
| 13,38        | 23        | Golikov A.                       | ZSRR | 1:2                  | 17               | Kharlamov V.        |    |                   |    |
| 17,49        | 21        | Vasiliev V.                      | ZSRR | 1:3                  | -                |                     |    |                   |    |
| 36,07        | 10        | Martinec V.                      | CSRS | 2:3                  | -                |                     |    |                   |    |
| 46,38        | 11        | Novak J.                         | CSRS | 3:3                  | -                |                     |    |                   |    |
| Indeks       |           |                                  |      |                      |                  |                     |    |                   |    |
| Czas<br>Time | Nr<br>Nu. | Kary<br>Penalties                | Min. | List of<br>penalties | Tercje<br>Period | Bramki<br>Goals     |    | Kary<br>Penalties |    |
| 13,00        | 12        | Stastny B.                       | 2'   | 11                   |                  | A                   | B  | A                 | B  |
| 34,03        | 15        | Kaberle F.                       | 2'   | 11                   | I                | 1                   | 3  | 2                 | 0  |
| 35,21        | 13        | Mikhajlov B.                     | 2'   | 10                   | II               | 1                   | 0  | 2                 | 2  |
|              |           |                                  |      |                      | III              | 1                   | 0  | 0                 | 0  |
|              |           |                                  |      |                      | Razem            | 3                   | 3  | 4                 | 2  |
|              |           |                                  |      |                      |                  |                     |    |                   |    |
|              |           |                                  |      |                      | I                | 14                  | 13 | 7                 | 11 |
|              |           |                                  |      |                      | II               | 11                  | 11 | 7                 | 8  |
|              |           |                                  |      |                      | III              | 11                  | 14 | 9                 | 7  |



## World and European Ice Hockey Championships

KATOWICE'76 Tabela rozgrywek - Standings

Grupa "A" - Group

After - Game No

|     | TCH | SU  | SWE | USA |  |  |  |  | Games | Won | Tied | Lost | Goals | Points | Position |
|-----|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|-------|-----|------|------|-------|--------|----------|
| TCH | -   | 3:3 | 5:3 | 5:1 |  |  |  |  | 10    | 9   | 1    | -    | 67:14 | 19     | 1        |
| SU  | 3:3 | -   | 3:4 | 7:1 |  |  |  |  | 10    | 6   | 1    | 3    | 50:23 | 13     | 2        |
| SWE | 3:5 | 4:3 | -   | 7:3 |  |  |  |  | 10    | 6   | -    | 4    | 36:29 | 12     | 3        |
| USA | 1:5 | 1:7 | 3:7 | -   |  |  |  |  | 10    | 3   | 1    | 6    | 24:42 | 7      | 4        |
|     |     |     |     |     |  |  |  |  |       |     |      |      |       |        |          |
|     |     |     |     |     |  |  |  |  |       |     |      |      |       |        |          |
|     |     |     |     |     |  |  |  |  |       |     |      |      |       |        |          |
|     |     |     |     |     |  |  |  |  |       |     |      |      |       |        |          |

Ω  
OMEGA

FAIRPLAY — CUP

After Game No 40

| Poz<br>Pos | TEAM                 | Ilość gier<br>Games | Bramki<br>Goals | Kary<br>Penalties |    |     |       | Punkty<br>Points |
|------------|----------------------|---------------------|-----------------|-------------------|----|-----|-------|------------------|
|            |                      |                     |                 | 2'                | 5' | 10' | Razem |                  |
| 1          | Czechosłowacja - TCH | 10                  | 67              | 23                | -  | -   | 46    | 221              |
| 2          | ZSRR - SU            | 10                  | 50              | 24                | -  | -   | 48    | 202              |
| 3          | RFA - FRG            | 10                  | 26              | 41                | -  | -   | 82    | 144              |
| 4          | Finlandia - FIN      | 10                  | 35              | 44                | -  | 1   | 98    | 137              |
| 5          | NRD - GDR            | 10                  | 19              | 32                | 2  | 1   | 84    | 135              |
| 6          | Szwecja - SWE        | 10                  | 36              | 40                | 2  | 2   | 110   | 126              |
| 7          | Polska - POL         | 10                  | 32              | 46                | 3  | 1   | 117   | 115              |
| 8          | USA - USA            | 10                  | 24              | 67                | 4  | 1   | 164   | 60               |

PRZETWORZONO

W CENTRALNYM OŚRODKU INFORMATYKI

WYDZIAŁ INFORMATYKI



## DANE STATYSTYCZNE ZAWODNIKÓW - STATISTIK DATA OF PLAYERS

| Miejs.<br>Rang | Pozycja<br>Position | Narodowość<br>Nation | Nazwisko<br>Name      | Numer<br>Number | Wiek<br>Age | Waga<br>Weight | Wzrost<br>Length | Udział w MS<br>Took part WM | Mecze<br>Games | Kary<br>Penalties | Bramki<br>Goals | Podajacy<br>Assists | Strzały<br>Shots | Punkty<br>Points |
|----------------|---------------------|----------------------|-----------------------|-----------------|-------------|----------------|------------------|-----------------------------|----------------|-------------------|-----------------|---------------------|------------------|------------------|
| 1              | FW                  | TSCH                 | MARTINEC VLADIMIR     | 10              | 26          | 80             | 173              | 00                          | 10             | 2                 | 0               | 11                  | 57               | 20               |
| 2              | FW                  | TSCH                 | NOVAK JIRI            | 11              | 25          | 75             | 175              | 02                          | 10             |                   | 9               | 7                   | 47               | 16               |
| 3              | FW                  | TSCH                 | NOVY MILAN            | 6               | 24          | 79             | 179              | 01                          | 10             | 4                 | 9               | 6                   | 66               | 15               |
| 4              | FW                  | SWE                  | ERIKSSON ROLAND       | 12              | 22          | 85             | 188              |                             | 10             |                   | 8               | 7                   | 79               | 13               |
| 5              | FW                  | TSCH                 | HLINKA IVAN           | 21              | 26          | 94             | 185              | 06                          | 10             | 4                 | 7               | 8                   | 52               | 15               |
| 6              | FW                  | USSR                 | KHARLAMOV VALERI      | 17              | 28          | 70             | 172              | 06                          | 10             | 4                 | 4               | 10                  | 53               | 14               |
| 7              | FW                  | USSR                 | MIKHAILOV BORIS       | 13              | 32          | 75             | 178              | 06                          | 10             | 8                 | 7               | 6                   | 55               | 13               |
| 8              | FW                  | TSCH                 | STASTNY PETER         | 26              | 19          | 77             | 181              |                             | 13             |                   | 8               | 4                   | 30               | 12               |
| 9              | FW                  | TSCH                 | HOLIK JIRI            | 20              | 31          | 83             | 178              | 12                          | 10             | 2                 | 7               | 5                   | 40               | 12               |
| 10             | FW                  | FIN                  | KOSKINEN TAPIO        | 14              | 23          | 77             | 178              |                             | 10             | 6                 | 7               | 4                   | 28               | 11               |
| 11             | FW                  | SWE                  | JAX HANS              | 24              | 28          | 80             | 182              | 01                          | 10             | 2                 | 4               | 7                   | 30               | 11               |
| 12             | FW                  | FIN                  | HAGMAN MATTI          | 20              | 20          | 81             | 184              | 01                          | 10             | 14                | 4               | 7                   | 21               | 11               |
| 13             | FW                  | USSR                 | ZHLUKTOV VICTOR       | 22              | 22          | 89             | 190              |                             | 10             |                   | 4               | 6                   | 30               | 12               |
| 14             | FW                  | USSR                 | BALDARIS HELMUT       | 11              | 24          | 75             | 179              |                             | 10             | 6                 | 3               | 7                   | 50               | 12               |
| 15             | FW                  | SWE                  | LUNDBERG LARS-GUNNAR  | 19              | 24          | 75             | 182              |                             | 10             | 8                 | 6               | 3                   | 30               | 9                |
| 16             | FW                  | FRG                  | PHILIPP REINER        | 8               | 26          | 85             | 182              | 02                          | 10             | 2                 | 6               | 3                   | 23               | 9                |
| 17             | FW                  | POL                  | JASKIERSKI MIECZYSLAW | 17              | 26          | 76             | 177              | 04                          | 10             | 10                | 5               | 4                   | 65               | 9                |
| 18             | FW                  | TSCH                 | STASTNY BOHUSLAV      | 12              | 27          | 82             | 174              | 05                          | 10             | 12                | 5               | 4                   | 44               | 9                |
| 19             | FW                  | POL                  | ZIETARA WALENTY       | 12              | 28          | 76             | 173              | 07                          | 10             | 18                | 4               | 5                   | 34               | 9                |
| 20             | FW                  | USA                  | JENSEN STEVE          | 10              | 21          | 86             | 185              |                             | 7              | 8                 | 4               | 5                   | 33               | 9                |
| 21             | FW                  | FRG                  | SCHLODER ALOIS        | 15              | 28          | 80             | 173              | 04                          | 10             | 12                | 1               | 8                   | 35               | 9                |
| 22             | FW                  | FRG                  | KUEHNHACKL ERICH      | 14              | 25          | 97             | 193              | 02                          | 10             | 18                | 7               | 1                   | 46               | 8                |
| 23             | FW                  | POL                  | JOBCZYK WIESLAW       | 8               | 22          | 77             | 176              |                             | 10             | 4                 | 6               | 2                   | 54               | 8                |
| 24             | FW                  | POL                  | KOKOSZKA LESZEK       | 11              | 25          | 68             | 168              | 01                          | 10             | 2                 | 6               | 2                   | 51               | 8                |
| 25             | FW                  | SWE                  | LABRAATEN DAN         | 21              | 25          | 78             | 176              | 02                          | 10             | 6                 | 5               | 3                   | 57               | 8                |
| 26             | FW                  | USSR                 | SHALIMOV VICTOR       | 9               | 25          | 73             | 181              | 01                          | 10             | 2                 | 3               | 5                   | 52               | 8                |
| 27             | FW                  | FIN                  | PELTONEN ESA          | 12              | 29          | 80             | 178              | 07                          | 10             | 2                 | 3               | 5                   | 30               | 8                |
| 28             | FW                  | USSR                 | JAKUSHEV ALEXANDER    | 15              | 29          | 87             | 189              | 06                          | 10             |                   | 6               | 1                   | 49               | 7                |
| 29             | DF                  | USSR                 | VASILJEV VALERI       | 21              | 27          | 86             | 182              | 04                          | 10             | 8                 | 5               | 2                   | 45               | 7                |
| 30             | FW                  | GDR                  | PATSCHINSKI REINER    | 9               | 25          | 79             | 179              | 08                          | 10             | 4                 | 4               | 3                   | 61               | 7                |
| 31             | DF                  | USSR                 | LJAPKIN JURI          | 5               | 31          | 87             | 184              | 04                          | 10             | 8                 | 4               | 3                   | 41               | 7                |
| 32             | FW                  | SWE                  | AHLBERG MATS          | 16              | 29          | 81             | 179              | 03                          | 10             | 12                | 4               | 3                   | 35               | 7                |
| 33             | DF                  | TSCH                 | BUBLA JIRI            | 19              | 26          | 85             | 176              | 05                          | 10             | 2                 | 4               | 3                   | 31               | 7                |
| 34             | FW                  | FIN                  | RINNE JOUNI           | 16              | 20          | 77             | 177              |                             | 10             | 2                 | 3               | 4                   | 45               | 6                |
| 35             | FW                  | SWE                  | SODERSTROM DAN        | 23              | 28          | 78             | 173              | 03                          | 8              | 4                 | 2               | 5                   | 21               | 6                |
| 36             | FW                  | POL                  | ZABAWA ANDRZEJ        | 15              | 20          | 71             | 175              | 01                          | 10             | 4                 | 1               | 6                   | 31               | 6                |
| 37             | FW                  | FRG                  | KOEBERLE WALTER       | 13              | 27          | 72             | 172              | 03                          | 10             | 8                 | 4               | 2                   | 23               | 6                |
| 38             | FW                  | TSCH                 | CERNIK FRANTISEK      | 14              | 22          | 82             | 175              |                             | 10             | 2                 | 3               | 3                   | 38               | 6                |
| 39             | FW                  | FIN                  | KAPANEN HANNU         | 21              | 25          | 77             | 178              |                             | 10             | 10                | 3               | 3                   | 35               | 6                |
| 40             | FW                  | FIN                  | LEPPA HENRY           | 11              | 29          | 74             | 181              | 03                          | 10             | 4                 | 3               | 3                   | 34               | 6                |
| 41             | FW                  | FIN                  | MAKKONEN KARI         | 13              | 21          | 83             | 183              |                             | 10             | 6                 | 3               | 3                   | 32               | 6                |
| 42             | FW                  | USSR                 | MALISEV ALEXANDER     | 10              | 27          | 77             | 175              | 06                          | 5              |                   | 3               | 3                   | 27               | 6                |
| 43             | FW                  | USSR                 | GOLIKOV ALEXANDER     | 23              | 24          | 76             | 181              |                             | 10             |                   | 3               | 3                   | 26               | 6                |
| 44             | FW                  | TSCH                 | STASTNY MARIAN        | 18              | 23          | 88             | 178              | 01                          | 9              | 2                 | 2               | 4                   | 35               | 5                |
| 45             | DF                  | POL                  | GORALCZYK ROBERT      | 5               | 33          | 74             | 169              | 07                          | 10             | 4                 | 3               | 2                   | 49               | 5                |
| 46             | FW                  | FIN                  | MURTO MATTI           | 17              | 27          | 82             | 180              | 05                          | 10             | 6                 | 3               | 2                   | 33               | 5                |
| 47             | DF                  | FIN                  | NUMMELIN TIMO         | 3               | 27          | 85             | 177              | 02                          | 10             | 14                | 2               | 3                   | 41               | 5                |
| 48             | FW                  | GDR                  | STASCHE JOACHIM       | 10              | 26          | 69             | 178              | 04                          | 10             | 6                 | 2               | 3                   | 36               | 5                |

PRZETWORZONO

W CENTRALNYM OŚRODKU INFORMATYKI





25.04.76

| Mie.<br>Rang | Posyła<br>Position | Narodowość<br>Nation | Nazwisko<br>Name      | Numer<br>Number | Wiek<br>Age | Waga<br>Weight | Wzrost<br>Length | Udział w MŚ<br>Took part W M | Mezże<br>Games | Kary<br>Penalties | Bramki<br>Goals | Podejści<br>Assists | Strzały<br>Shots | Punkty<br>Points |
|--------------|--------------------|----------------------|-----------------------|-----------------|-------------|----------------|------------------|------------------------------|----------------|-------------------|-----------------|---------------------|------------------|------------------|
| 49           | FW                 | USSR                 | SHADRIN VLADIMIR      | 19              | 28          | 84             | 181              | 05                           | 10             | 0                 | 2               | 3                   | 30               | 5                |
| 50           | FW                 | TSCH                 | POUZAR JAROSLAV       | 23              | 25          | 86             | 181              | 05                           | 9              | 0                 | 2               | 3                   | 18               | 5                |
| 51           | FW                 | USA                  | GAMBUCCI GARY         | 8               | 29          | 79             | 175              | 03                           | 10             | 17                | 1               | 4                   | 41               | 5                |
| 52           | FW                 | POL                  | CHOWANIEC STEFAN      | 7               | 23          | 71             | 167              | 05                           | 10             | 4                 | 1               | 4                   | 20               | 5                |
| 53           | DF                 | TSCH                 | CHALUPA MILAN         | 5               | 22          | 77             | 178              | 05                           | 9              | 2                 | 1               | 4                   | 8                | 5                |
| 54           | FW                 | FRG                  | FUNK LORENZ           | 9               | 29          | 82             | 187              | 05                           | 10             | 4                 | 3               | 1                   | 29               | 4                |
| 55           | FW                 | USA                  | KLATT BILL            | 12              | 28          | 88             | 180              | 05                           | 10             | 2                 | 3               | 1                   | 27               | 4                |
| 56           | FW                 | USSR                 | KAPUSTIN SERGEJ       | 8               | 23          | 78             | 179              | 02                           | 5              | 0                 | 3               | 1                   | 23               | 4                |
| 57           | FW                 | USA                  | WARNER JIM            | 9               | 22          | 85             | 178              | 01                           | 10             | 12                | 2               | 2                   | 39               | 4                |
| 58           | DF                 | FIN                  | SAARI TIMO            | 9               | 27          | 85             | 188              | 02                           | 10             | 4                 | 2               | 2                   | 36               | 4                |
| 59           | FW                 | USA                  | YONGHANS TOM          | 17              | 23          | 79             | 180              | 01                           | 10             | 8                 | 2               | 2                   | 34               | 4                |
| 60           | FW                 | USA                  | ANTONOVICH MIKE       | 7               | 24          | 72             | 168              | 01                           | 10             | 14                | 1               | 3                   | 53               | 4                |
| 61           | DF                 | SWE                  | BOND ROLAND           | 28              | 32          | 83             | 187              | 01                           | 10             | 2                 | 1               | 3                   | 25               | 4                |
| 62           | DF                 | FRG                  | BERNDANER IGNATZ      | 19              | 21          | 73             | 173              | 02                           | 10             | 4                 | 1               | 3                   | 23               | 4                |
| 63           | DF                 | USA                  | NANNE LOUIS           | 3               | 34          | 85             | 182              | 01                           | 10             | 26                | 1               | 3                   | 21               | 4                |
| 64           | DF                 | SWE                  | JOHANSSON BJORN       | 9               | 26          | 71             | 180              | 04                           | 10             | 8                 | 0               | 4                   | 41               | 4                |
| 65           | DF                 | TSCH                 | POSPISIL FRANTISEK    | 7               | 32          | 90             | 182              | 09                           | 10             | 2                 | 0               | 4                   | 11               | 4                |
| 66           | FW                 | GDR                  | SLAPKE PETER          | 15              | 26          | 93             | 184              | 08                           | 10             | 17                | 2               | 1                   | 44               | 3                |
| 67           | FW                 | SWE                  | ERICSSON LARS-ERIK    | 17              | 26          | 79             | 185              | 01                           | 9              | 4                 | 2               | 1                   | 34               | 3                |
| 68           | FW                 | USA                  | EAVES MIKE            | 21              | 19          | 77             | 178              | 01                           | 10             | 0                 | 2               | 1                   | 29               | 3                |
| 69           | FW                 | GDR                  | PETERS ROLAND         | 14              | 24          | 63             | 168              | 04                           | 10             | 12                | 2               | 1                   | 29               | 3                |
| 70           | FW                 | GDR                  | THOMAS RALF           | 12              | 27          | 80             | 183              | 06                           | 8              | 0                 | 2               | 1                   | 27               | 3                |
| 71           | FW                 | GDR                  | BIELAS ROLF           | 16              | 26          | 75             | 176              | 07                           | 10             | 2                 | 2               | 1                   | 26               | 3                |
| 72           | FW                 | USA                  | SCHNEIDER WILLIAM     | 14              | 21          | 81             | 180              | 02                           | 10             | 6                 | 2               | 1                   | 25               | 3                |
| 73           | FW                 | USA                  | SARNER CRAIG          | 16              | 26          | 84             | 182              | 01                           | 10             | 13                | 2               | 1                   | 19               | 3                |
| 74           | DF                 | POL                  | GRUTH HENRYK          | 3               | 19          | 89             | 182              | 01                           | 9              | 0                 | 2               | 1                   | 12               | 3                |
| 75           | DF                 | USSR                 | KOROTKOV SERGEJ       | 2               | 25          | 92             | 178              | 01                           | 10             | 2                 | 1               | 2                   | 34               | 3                |
| 76           | DF                 | SWE                  | WALTIN MATS           | 6               | 23          | 76             | 181              | 01                           | 10             | 0                 | 1               | 2                   | 27               | 3                |
| 77           | DF                 | USA                  | MORROW BRAD           | 11              | 21          | 84             | 185              | 01                           | 10             | 7                 | 1               | 2                   | 18               | 3                |
| 78           | DF                 | POL                  | MARCINCZAK MAREK      | 25              | 22          | 82             | 178              | 01                           | 8              | 12                | 1               | 2                   | 6                | 3                |
| 79           | FW                 | FRG                  | KOEPF ERNST           | 11              | 36          | 77             | 178              | 06                           | 10             | 2                 | 0               | 3                   | 26               | 3                |
| 80           | DF                 | SWE                  | SALMING STIG          | 7               | 29          | 82             | 183              | 01                           | 10             | 37                | 2               | 0                   | 41               | 2                |
| 81           | DF                 | GDR                  | BRAUN FRANK           | 6               | 26          | 82             | 180              | 08                           | 10             | 0                 | 1               | 1                   | 57               | 2                |
| 82           | DF                 | USSR                 | LUTCHENKO VLADIMIR    | 3               | 27          | 93             | 185              | 06                           | 10             | 0                 | 1               | 1                   | 37               | 2                |
| 83           | DF                 | SWE                  | ESBJORS LARS-ERIK     | 4               | 27          | 83             | 180              | 01                           | 10             | 5                 | 1               | 1                   | 28               | 2                |
| 84           | DF                 | GDR                  | FENGLER REINHARDT     | 4               | 18          | 72             | 178              | 01                           | 10             | 4                 | 1               | 1                   | 22               | 2                |
| 85           | FW                 | GDR                  | FRANKE JURGEN         | 7               | 24          | 78             | 176              | 01                           | 10             | 2                 | 1               | 1                   | 18               | 2                |
| 86           | FW                 | GDR                  | MULLER GERHARD        | 18              | 21          | 81             | 183              | 03                           | 10             | 6                 | 1               | 1                   | 14               | 2                |
| 87           | DF                 | FIN                  | FLINCK TAPIO          | 4               | 25          | 81             | 186              | 01                           | 10             | 6                 | 1               | 1                   | 13               | 2                |
| 88           | FW                 | FRG                  | HINTERSTOCKER HERMANN | 16              | 19          | 70             | 172              | 01                           | 10             | 2                 | 1               | 1                   | 7                | 2                |
| 89           | FW                 | POL                  | ZUREK KAROL           | 10              | 27          | 76             | 177              | 03                           | 10             | 4                 | 1               | 1                   | 7                | 2                |
| 90           | FW                 | TSCH                 | NOVAK EDUARD          | 22              | 29          | 86             | 181              | 02                           | 6              | 0                 | 1               | 1                   | 4                | 2                |
| 91           | DF                 | TSCH                 | MACHAC OLDRICH        | 4               | 30          | 88             | 175              | 09                           | 10             | 4                 | 0               | 2                   | 40               | 2                |
| 92           | FW                 | SWE                  | KARLSSON MARTIN       | 10              | 26          | 74             | 178              | 01                           | 10             | 2                 | 0               | 2                   | 29               | 2                |
| 93           | DF                 | FRG                  | VOELK JOSEF           | 3               | 27          | 74             | 175              | 03                           | 8              | 0                 | 0               | 2                   | 25               | 2                |
| 94           | FW                 | POL                  | STEFANIAK JOZEF       | 9               | 35          | 77             | 168              | 06                           | 10             | 27                | 0               | 2                   | 23               | 2                |
| 95           | FW                 | SWE                  | LUNDHOLM BENGT        | 25              | 21          | 75             | 165              | 01                           | 10             | 6                 | 0               | 2                   | 15               | 2                |
| 96           | FW                 | USA                  | ROSS GARY             | 4               | 22          | 75             | 180              | 01                           | 10             | 22                | 1               | 0                   | 42               | 1                |

PRZETWORZONO

W CENTRALNYM OŚRODKU INFORMATYKI



25.04.76

| Mie.<br>Rang | Pozycja<br>Position | Narodowość<br>Nation | Nazwisko<br>Name    | Numer<br>Number | Wiek<br>Age | Waga<br>Weight | Wzrost<br>Length | Udział w MS<br>Took part WM | Mecze<br>Games | Kary<br>Penalties | Bramki<br>Goals | Podajacy<br>Assists | Strzały<br>Shots | Punkty<br>Points |
|--------------|---------------------|----------------------|---------------------|-----------------|-------------|----------------|------------------|-----------------------------|----------------|-------------------|-----------------|---------------------|------------------|------------------|
| 97           | DF                  | FIN                  | LEVO TAPIO          | 8               | 20          | 79             | 185              |                             | 10             | 6                 | 1               |                     | 38               |                  |
| 98           | FW                  | FRG                  | VACATKO VLADIMIR    | 20              | 23          | 92             | 183              | 01                          | 10             | 2                 | 1               |                     | 34               |                  |
| 99           | DF                  | FRG                  | KRETSCHMER HORST    | 6               | 20          | 80             | 183              | 02                          | 10             | 12                | 1               |                     | 33               |                  |
| 100          | DF                  | USA                  | LANGEVIN DAVID      | 23              | 21          | 95             | 190              |                             | 10             | 11                | 1               |                     | 26               |                  |
| 101          | DF                  | POL                  | POTZ JERZY          | 20              | 23          | 86             | 186              | 04                          | 10             | 9                 | 1               |                     | 26               |                  |
| 102          | DF                  | USA                  | HYMANSON JEFF       | 24              | 22          | 88             | 188              |                             | 10             | 14                | 1               |                     | 20               |                  |
| 103          | FW                  | GDR                  | BREITSCHUH JURGEN   | 8               | 25          | 70             | 169              | 01                          | 9              | 2                 | 1               |                     | 17               |                  |
| 104          | FW                  | POL                  | NOWINSKI RYSZARD    | 22              | 25          | 78             | 183              |                             | 10             | 6                 | 1               |                     | 15               |                  |
| 105          | FW                  | FRG                  | ZACH HANS           | 17              | 26          | 74             | 176              | 02                          | 10             |                   | 1               |                     | 13               |                  |
| 106          | FW                  | USSR                 | GOLIKOV VLADIMIR    | 18              | 22          | 80             | 183              |                             | 10             |                   | 1               |                     | 11               |                  |
| 107          | DF                  | GDR                  | FRANZEL DIETER      | 5               | 20          | 89             | 180              | 02                          | 10             | 4                 |                 | 1                   | 33               |                  |
| 108          | DF                  | GDR                  | PETERS DIETMAR      | 17              | 26          | 69             | 172              | 09                          | 10             | 19                |                 | 1                   | 29               |                  |
| 109          | DF                  | FRG                  | KIESSLING UDO       | 4               | 20          | 75             | 179              | 02                          | 10             | 8                 |                 | 1                   | 21               |                  |
| 110          | DF                  | GDR                  | SIMON DIETER        | 3               | 23          | 74             | 175              | 03                          | 10             | 2                 |                 | 1                   | 20               |                  |
| 111          | FW                  | FIN                  | VEHMANEN JORMA      | 22              | 30          | 80             | 179              | 06                          | 10             |                   |                 | 1                   | 20               |                  |
| 112          | DF                  | POL                  | SZEWczyk STANISLAW  | 21              | 29          | 78             | 174              |                             | 10             |                   |                 | 1                   | 18               |                  |
| 113          | FW                  | FRG                  | REINDL FRANZ        | 18              | 21          | 71             | 174              | 01                          | 10             | 2                 |                 | 1                   | 17               |                  |
| 114          | DF                  | USA                  | LUNDEEN BOB         | 5               | 23          | 86             | 180              | 01                          | 10             |                   |                 | 1                   | 14               |                  |
| 115          | DF                  | POL                  | SZCZEPANIEC ANDRZEJ | 23              | 24          | 77             | 176              | 02                          | 10             | 4                 |                 | 1                   | 13               |                  |
| 116          | DF                  | POL                  | JAJSZCZOK KORDIAN   | 19              | 26          | 78             | 173              |                             | 3              | 2                 |                 | 1                   | 7                |                  |
| 117          | DF                  | FRG                  | KLATT WERNER        | 21              | 21          | 75             | 187              | 01                          | 10             |                   |                 | 1                   | 6                |                  |
| 118          | FW                  | SWE                  | BRASAR PER-OLOV     | 22              | 26          | 78             | 175              | 02                          | 10             | 6                 |                 |                     | 40               |                  |
| 119          | FW                  | FIN                  | OKSANEN LASSE       | 15              | 33          | 80             | 182              | 09                          | 10             | 4                 |                 |                     | 35               |                  |
| 120          | FW                  | GDR                  | NOACK RUDIGER       | 11              | 31          | 68             | 172              | 11                          | 10             | 2                 |                 |                     | 33               |                  |
| 121          | DF                  | TSCH                 | KABERLE FRANTISEK   | 15              | 24          | 83             | 180              | 01                          | 10             | 6                 |                 |                     | 31               |                  |
| 122          | DF                  | SWE                  | SVENSSON JAN-OLOV   | 26              | 27          | 77             | 178              |                             | 10             | 4                 |                 |                     | 26               |                  |
| 123          | DF                  | FIN                  | KANKAANPERE ARI     | 5               | 20          | 84             | 183              |                             | 10             | 10                |                 |                     | 24               |                  |
| 124          | DF                  | TSCH                 | KAJKL MILAN         | 17              | 25          | 88             | 184              | 01                          | 10             |                   |                 |                     | 24               |                  |
| 125          | DF                  | USSR                 | TSYGANKOV GENADI    | 7               | 29          | 79             | 180              | 04                          | 10             | 2                 |                 |                     | 21               |                  |
| 126          | FW                  | POL                  | WLODARCZYK ZDZISLAW | 24              | 25          | 83             | 175              |                             | 6              | 5                 |                 |                     | 19               |                  |
| 127          | DF                  | TSCH                 | DVORAK MIROSLAV     | 9               | 24          | 85             | 178              | 02                          | 10             | 2                 |                 |                     | 18               |                  |
| 128          | DF                  | FRG                  | THANNER RUDOLF      | 2               | 31          | 80             | 180              | 03                          | 10             | 2                 |                 |                     | 18               |                  |
| 129          | FW                  | USA                  | EURIUZIONE MIKE     | 6               | 21          | 79             | 178              | 01                          | 9              |                   |                 |                     | 15               |                  |
| 130          | DF                  | SWE                  | OSTLING STIG        | 3               | 28          | 79             | 178              | 02                          | 3              |                   |                 |                     | 15               |                  |
| 131          | FW                  | FRG                  | BOOS WOLFGANG       | 10              | 30          | 75             | 176              | 04                          | 10             | 2                 |                 |                     | 14               |                  |
| 132          | DF                  | GDR                  | FELBER HARALD       | 2               | 26          | 74             | 174              | 01                          | 10             | 2                 |                 |                     | 14               |                  |
| 133          | DF                  | USSR                 | BABINOV SERGEJ      | 4               | 21          | 82             | 181              |                             | 10             | 2                 |                 |                     | 13               |                  |
| 134          | DF                  | FIN                  | SUORANIEMI SEPPO    | 2               | 24          | 77             | 176              | 01                          | 10             | 2                 |                 |                     | 13               |                  |
| 135          | FW                  | POL                  | PYTEL HENRYK        | 16              | 20          | 72             | 176              |                             | 10             | 2                 |                 |                     | 8                |                  |
| 136          | DF                  | USSR                 | FILIPPOV ALEXANDER  | 12              | 25          | 79             | 178              | 01                          | 10             |                   |                 |                     | 5                |                  |
| 137          | FW                  | FRG                  | MANGOLD KLAUS       | 12              | 26          | 74             | 176              | 01                          | 9              |                   |                 |                     | 5                |                  |
| 138          | FW                  | SWE                  | OBERG LARS          | 20              | 26          | 84             | 189              |                             | 10             |                   |                 |                     | 5                |                  |
| 139          | FW                  | FIN                  | SUTINEN TIMO        | 23              | 27          | 82             | 181              | 02                          | 10             | 2                 |                 |                     | 5                |                  |
| 140          | FW                  | USA                  | PHIPPEN PAT         | 18              | 23          | 79             | 180              |                             | 2              | 2                 |                 |                     | 3                |                  |
| 141          | DF                  | FIN                  | PELTONEN JOUNI      | 10              | 21          | 80             | 182              |                             | 10             |                   |                 |                     | 1                |                  |
| 142          | DF                  | GDR                  | MARK DETLEF         | 13              | 22          | 74             | 174              |                             | 10             |                   |                 |                     |                  |                  |
| 143          | DF                  | GDR                  | POHLAND HEINZ       | 1               | 25          | 72             | 172              |                             | 10             |                   |                 |                     |                  |                  |

PRZETWORZONO

W CENTRALNYM OŚRODKU INFORMATYKI

